**HOSPITALISÉ À NANCY** 

Bagarre devant la discothèque: jeune Hayangeois dans le coma



**INVITÉ DE J+I** Hinschberger a fait le show sur Canal +

www.republicain-lorrain.fr

1,00€

> En page 13

#### **DEMANDEURS D'ASILE**

La «cour des miracles» de Metz-Blida bientôt déplacée



> En page 9

Le Républicain FRANCE JOURNAL FRANCE FRA

Fondateur Victor DEMANGE 97e année N°1712

Lorrain

> En page 6

Mardi 27 Septembre 2016

LA PLUS FORTE DIFFUSION DE LORRAINE

LE TOURNOI EN QUESTION

# Moselle Open: y aura-t-il une édition 2017?



L'édition 2016 à peine terminée, le pessimisme entoure à nouveau le Moselle Open, dont l'avenir semble incertain. Une rumeur circule sur un compromis de vente déjà signé pour mettre un terme définitif au tournoi messin. Les sponsors se disent pourtant prêts à poursuivre l'aventure mais la tenue l'an prochain, à la même période, de la Rod Laver Cup à Prague pourrait faire pencher la balance du mauvais côté.

> En page 12

#### D'ICI LA FIN DE L'HIVER

# **Alzette-Belval:** ça va bouger



D'ici la fin de l'hiver, les friches de Micheville seront envahies par les grues et les bulldozers. L'Opération d'intérêt national (OIN Alzette-Belval) décrétée en 2011 par le président Sarkozy, entrera enfin dans sa phase opérationnelle : 52 logements sociaux, 181 habitations traditionnelles, une résidence universitaire et 2 500 m² de bureaux vont sortir de terre d'ici l'été 2018.

> En page 8

LES RÉFORMES S'EMPILENT ET AGGRAVENT LA SITUATION

# Ecole: trente ans d'inégalités



Un rapport publié hier dresse un état des lieux accablant pour le système éducatif français, considéré comme le plus inégalitaire de tous les pays développés. Il dénonce le «rôle central des politiques scolaires » et trente ans de réformes qui n'ont fait qu'aggraver la situation, au contraire d'autres pays, notamment en Scandinavie, au Japon ou en Corée du Sud.

> En page 3 notre dossier

#### > RÉGION

Accident de chasse au Luxembourg: une balle en plein visage

> En page 6

**Mont-Saint-**Martin: agression à la machette

> En page 6

Cybercriminalité: le Meusien reste en prison au Québec

> En page 6

**Strasbourg:** prête à se marier avec un diihadiste

> En page 6

Metz: filière clandestine démantelée

> En page 7

#### > SPORTS

Cyclisme: Bouhanni ira aux mondiaux

> En page 14

# > FRANCE

Chômage: forte hausse

> En page 4







TOUTE L'ACTUALITÉ LOCALE, RÉGIONALE, NATIONALE **EN CONTINU PARTOUT AVEC VOUS** 











www.republicain-lorrain.fr

**RECEVEZ GRATUITEMENT** L'ESSENTIEL DE L'ACTUALITÉ **GRÂCE À NOS ALERTES INFO** 

LISEZ VOTRE JOURNAL

**AU FORMAT PDF** 

Le Républicain Lorrain

TÉLÉCHARGEZ GRATUITEMENT L'APPLICATION MOBILE ET TABLETTE DIRECTEMENT À L'AIDE DU FLASHCODE

l'insolite

#### **■INTERF@CE**

## **Cette forte dette** qui affole le Web

La dette de l'Unédic (assurance chômage) projetée à fin 2019, atterre les internautes par son ampleur : plus de 40 milliards d'euros.



lieu à des commentaires désabusés d'internautes. Photo Julio PELAEZ

alors!»

Ce n'est qu'une projection. Inicula en 2005...

Mais, s'agissant de l'assu- s'attendre à une baisse rance chômage, forcément la chose prend de l'ampleur. La dette de l'Unédic, son gestionnaire dépasserait les 40 milliards en 2019. Et les commentaires fusent sur la page Facebook du journal.

Francois Mismaque dénonce : « Si tous les " chômeurs" ainsi que les bénéficiaires étaient bien contrôlés et que l'assurance chômage n'indemnisait vraiment que les vrais chômeurs, il y aurait de l'argent dans les caisses! Mais voilà tous les Français, connaissent le système. »

Vito Fiorenza précise alors : « Le problème, ce n'est pas les chômeurs en recherche réelle d emploi, mais ceux qui profitent du système. »

surtout la courbe du chômage malheureusement prévue à la hausse. Ce qu'exprime payer.» **Rachou Koto**: « Cela veut dire qu'il y aura autant de chô-

e n'est qu'une projection. meurs en 2019... Faut pas

Certains internautes accusent bien volontiers les bénéficiaires du RSA de fortement peser dans l'accroissement de la dette. Il convient donc de préciser que si Pôle emploi accompagne les bénéficiaires du RSA, par contre, ce sont bien essentiellement les Départements qui le financent.

Guindoulmetz, lui, cible une catégorie bien particulière. Il suggère: « Déjà faire des économies sur les intermittents du spectacle qui travaillent 15 jours et touchent 6 mois à taux plein. »

Quant à Angelo Ange, il flaire la combine : « Bien sûr ! Comme ça, ce sera une nouvelle excuse pour sortir une Le problème, c'est aussi et taxe! » Et comme le redoute Parmesan: « Ce sont ceux qui bossent qui vont devoir

#### OPINIONS

#### Fessenheim doit vivre

« Le gouvernement décide de fermer Fessenheim en Alsace, centrale pourtant rentable qui rapporte 150 millions d'€ par an grâce à l'exportation de sa production vers l'Allemagne. Avec cette fermeture anticipée, ce sont plus de 2 000 emplois qui seront supprimés sur un territoire qui a vu son taux de chômage doubler dans la dernière decennie. Cette decision, qui n'a aucun fondement securitaire ou technique, coûtera au moins 1,4 milliards d'€ qui seront payés par les contribuables ou les clients d'EDF. Pire, l'obligation de remplacer l'énergie sans carbone produite par Fessenheim aura pour conséquences l'accroissement des émissions de gaz à effet de serre et la pollution du nord de l'Europe par les poussières fines rejetées par les centrales au charbon de notre voisin allemand...

Cette centrale est aujourd'hui l'une des plus sûres et des plus modernes du parc nucléaire français. L'Autorité de Sûreté lui a donné l'autorisation de fonctionner pendant 10 années supplémentaires. Contraindre EDF à la fermer relève d'une stratégie industrielle aussi incompréhensible qu'irresponsable. Il s'agit là d'un véritable "fait du Prince" seulement motivé par des considérations électorales et contraires aux engagements de la COP 21. »

Philippe Baldo, de Marspich.

#### Besoin de comprendre

« Des jeunes de 15 ans, qui fréquentent les écoles de la République, auxquels on apprend les valeurs de la République, choisissent de se radicaliser, de s'engager au service de la barbarie. Voilà qui pose question. Pourquoi? Quelles en sont les causes profondes? Certes, il y a les réseaux sociaux, l'environnement familial pour

certains, la fragilité de certains d'entre-deux. Ces réponses pour pertinentes qu'elles soient sont-elles complètes, suffisantes ? N'y a-t-il pas des causes plus profondes ? Des jeunes veulent donner un sens à leur vie. Soit! Mais pourquoi s'engager au service d'une cause barbare? La question mérite d'être posée. Même si elle dérange.

J. V., par courriel.

#### **VOUS EN PENSEZ QUOI?**

#### Croyez-vous au retour à l'équilibre des comptes de la Sécu?

Donnez-nous votre avis avant vendredi soir

- par mail: LRLFORUM@republicain-lorrain.fr par courrier : Le Républicain Lorrain, Page Forum, 57777 METZ CEDEX 9
- par vos commentaires laissés sur la page Facebook du Républicain Lorrain

Vos réponses mardi prochain

#### L'auto-stoppeur français enragé

Un auto-stoppeur français de 27 ans, a complètement perdu ses nerfs en Nouvelle-Zélande. Pendant quatre jours, il a vainement tenté de quitter une petite localité touristique mais de moins de 100 habitants, dans l'Île du Sud. Il s'est alors mis en colère et s'en est pris à des panneaux de signalisation. Présenté devant la justice, il a plaidé coupable de dégradation de biens d'autrui. Un délit passible de trois mois de prison mais le parquet a demandé 3 000 \$ néo-zélandais (1 960 €) de dommages et intérêts.

« Je souris, je souris... Lancer un débat sur la question de savoir si nos ancêtres sont Gaulois [...] à 80 % ou à 90 %, je ne suis pas sûr que ça élève le débat [...] Ce débat-là m'a paru au ras des pâquerettes. » Alain Juppé, en réponse à Sarkozy qui l'avait invité à « relever le débat ».

réchauffement climatique



Alain Juppé (LR). Photo Maury GOLINI

#### ■ REVUE DE COURRIER

# Coupable!

Au constat chiffré, il ne fait pas de doute, pour 82 % des lecteurs votants, que l'homme est réellement le grand responsable du réchauffement climatique. Même si des voix discordantes se font fortement sentir.

Forum

ne vraie girouette, celui-là! Du moment qu'il gratte des voix. » C'est à Nicolas Sarkozy que s'en prend ainsi **Florence B**. L'ancien Chef de l'État, l'homme du Grenelle de l'environnement, a fait le buzz en déclarant que l'homme n'était pas le seul responsable du réchauffement climatique. À 82 %, les lecteurs votants pensent le con-

Angelo Ange est plutôt catégorique : « L'être humain est seul responsable de tout ce qui se passe dans le monde! »

S. M. d'Apach en est aussi persuadé: « J'en veux pour preuve les études scientifiques effectuées depuis plusieurs années déjà, qui montrent bien que la température des zones peuplées et développées a plus augmenté que celle des terres inhabitées. Autrement dit, le réchauffement a lieu là où se

**VOTRE OPINION** Nombre de votants 586

Votez sur www.republicain-lorrain.fr

concentre l'essentiel des gaz émis par l'activité humaine. Nos industries rejettent beaucoup de gaz et qui provoque un réchauffement qui n'a plus rien de natu-

: D.F. de Forbach, lui, défend : « Une responsabilité partielle et limitée, certainement. Une responsabilité, unique, totale et culpabilisante, certainement pas. Stop à l'autoflagellation imposée par la pensée unique! Les éruptions volcaniques, les feux de forêts et les pets de vaches ont été de tout temps indépendants de la révolution industrielle » dont il souligne les « bienfaits ».

Il poursuit : « Si j'adhère sans réserve à la vision scientifique, humaniste et spiritualiste de Jean-Marie Pelt, ainsi qu'à une prise de conscience écologique individuelle qui induit des comportements responsables, je me battrai (via les urnes) contre les chantres dent de manière pathétique leur petit fonds de commerce. » Bernard Clais de Thionville.

de l'écologie politique qui défen-

coupe les responsabilités en deux parts inégales : « En géologue, la vitesse du réchauffement actuel me fait penser qu'il est dû pour 1/3 au réchauffement de la terre, qui dure depuis 20 000 ans, et pour 2/3 à l'action de l'homme actuel, par le gaz carbonique. Le méthane dans l'air, souvent accusé, s'oxyde naturellement en gaz carbonique. Au Moyen-Âge et auparavant, il y avait beaucoup de marécages et donc déjà beaucoup de méthane. »

Jean-Pierre Bardinet conteste : « Que le climat change, ce n'est pas nouveau : c'est en effet ce qu'il fait depuis la nuit des temps. Par contre, affirmer que le CO2 a une action significative sur la température, sans preuve scientifique [...], le diaboliser en

lui imputant d'être cause de tout et n'importe quoi, en oubliant qu'il est nécessaire à la photosynthèse, donc à la vie sur notre planète, c'est complètement absurde. Et de conclure : « Les propos de l'ancien Président sont maladroits et imprécis, il confond les échelles de temps, mais ils ont le mérite de secouer la doxa réchauffiste. »



Les petits pingouins de l'école de Volkrange (Thionville), en lutte contre le réchauffement climatique, sont sur la même longueur d'onde que la grande majorité des lecteurs votants. Photo Archives RI

#### **Entre religion** et identité

C'est dorénavant incontestable! Même l'arrière-petite cousine par alliance, du côté de la Creuse, sait que la religion et l'identité nationale seront au cœur des prochaines présidentielles.

C'est dans une société en crise – financière et sociale – que de tels débats émergent. La France en reconstruction ne se perdait pas dans de telles chicanes. Pendant les Trente Glorieuses et du travail en veux-tu en voilà, l'identité nationale ne portait pas en elle l'esquisse du début du commencement d'un sujet à discorde.

Et puis, le 1er choc pétrolier a ébranlé l'Occident. Des failles sont apparues dans l'osmose nationale. Replis divers et laissés-pourcompte ont mis à mal le vivre ensemble. Un terreau fertile pour les communautarismes et les prêcheurs de l'apocalypse.

Pour autant, agiter, en chiffon rouge, religion et identité, c'est s'attaquer aux conséquences plus qu'à la cause d'une déchirure profonde. C'est surtout plus facile mais si improductif!

Finalement, se focaliser sur ces deux plaies n'est ni plus ni moins que (tenter de) masquer une impuissance à efficacement combattre la crise actuelle. Alors, le politique biaise.

Mais bon, pour ce que j'en dis...

M.D.

#### **POINT DE VUE**

L'homme a-t-il

une responsabilité

dansle

climatique?

réchauffement NON

#### infarctus chez la femme

# « Ecoutez vos symptômes! »

Le Pr Claire Mounier-Vehier, présidente de la fédération française de cardiologie, exhorte les femmes à davantage faire attentions à certains symptômes d'infarctus. Ils ne sont pas forcément les mêmes que chez les hommes.

Pourquoi, à la faveur de la journée femme : elle ne durera pas. Elle peut être au mondiale du cœur (le 29 septembre), avoir mis l'accent sur l'infarctus des femmes ?

C'est un phénomène de société. L'infarctus du myocarde touche des femmes de plus en plus ieunes. Mais elles ne se sentent pas concernées et pensent que cela ne touche que les hommes ou les femmes plus âgées. Cet infarctus est en progression de 5 % par an chez les femmes de moins de 55 ans. Chiffre stable chez les hommes du même âge.

Le tabagisme est le 1er facteur de risque chez la femme : 7 infarctus sur 10. Ensuite, le stress psychosocial ou marital, la sédentarité et les facteurs classiques : le diabète, l'hypertension. En quoi l'infarctus des femmes est-il spé-

Ses symptômes peuvent être différents de douleur thoracique que l'on connaît. Elle l'est,

niveau du creux de l'estomac, du dos. Ou de la mâchoire seulement, donc sans s'étendre au bras. Elle peut être aussi remplacée par des troubles digestifs, des nausées, des vomissements et par des palpitations.

Il serait aussi d'essoufflement et d'épuisement à l'effort...

Ce sont là souvent des diagnostics faits  $\alpha$ posteriori. Quand on reprend l'interrogatoire de ces femmes, elles confient qu'elles étaient crevées depuis des semaines, essoufflées pour des efforts de plus en plus minimes de la vie quotidienne. Elles parlent aussi d'angoisse. Ces signes, équivalents des angines de poitrine, avaient tendance à s'intensifier sur les dernières semaines avant l'accident aigu.

Mais n'affolons pas toutes les femmes de ceux des hommes. Ce n'est pas toujours la l'Est: ces symptômes apparaissent en présence de facteurs de risque. Donc, chez une femme mais cette douleur peut-être frustre chez la non fumeuse, pas trop stressée, avec une acti-

vité physique régulière, pas de cholestérol ou d'hypertension, dans 90 % des cas, ces symptômes-là n'annoncent pas un infarctus. Il faut tout de même savoir que presque une femme sur deux, dans les tranches d'âge 45/55 ans, a au moins trois facteurs de risques cardio-vascu-

Quels conseils donneriez-vous donc aux

femmes? Je leur dis : « Écoutez-vous ! Écoutez vos symptômes! Demandez un dépistage. Faites contrôler votre bilan lipidique et votre glycémie à jeun. Demandez à votre médecin traitant une consultation cardiologique pour faire une épreuve d'effort. Mesurer la pression artérielle aussi. » Ce sont les clés du basique du dépistage chez la femme

Brochure "Cœur de femme" à télécharger sur fedecardio.org

Propos recueillis par Malick DIA.



Le Pr Mounier-Vehier, cardiologue au CHRU de Lille. Photo DR

#### **Pour nous** écrire

• Par courrier : Le Républicain Lorrain Page Forum **57777 Metz CEDEX 9** • Par E-mail:

LRLFORUM@republicain-lorrain.fr Via FaceBook

Par commentaires laissés sur la page Facebook du Républicain Lorrain.

Pour être publiés, vos courriers doivent mentionner vos nom, prénom, adresse, numéro de téléphone. Si vous souhaitez garder l'anonymat, seules

vos initiales apparaîtront. Important : chaque texte ne devra pas excéder 20 lignes dactylographiées.

Etant donné l'abondance du courrier, la rédaction se réserve le droit de ne publier que les passages les plus significatifs.



# L'HEURE DU CRIME **JACQUES PRADEL**

# MEURTRES D'ALEXANDRE ET CYRIL 30 ANS DE MYSTERE



A L'OCCASION DE LA SORTIE DU HORS-SÉRIE SUR L'AFFAIRE DE MONTIGNY-LÈS-METZ, UNE ÉMISSION EN PARTENARIAT AVEC

Le Républicain L'EST Vosges



REPÈRES

La probabilité d'accéder à une seconde générale ou

technologique est deux fois

plus importante pour un élève

de milieu favorisé que défavo-

risé, à notes égales obtenues

au contrôle continu en fran-

L'écart de performances sco-

laires entre les élèves issus de

l'immigration et les natifs

asiatique performante

Les jeunes de familles immi-

grées sont surreprésentés en

voie professionnelle, à

l'exception des élèves de

l'Asie du Sud-Est. Selon le

Cnesco, la communauté asia-

tique se caractérise par des

résultats « sur-performants »

qui s'expliquent « en grande

partie par le niveau de diplôme plus élevé des

s'est accru en dix ans.

La communauté

Inégalités

çais et en maths.

# **Temps forts**

« Impasse diplomatique ». « impuissance de la communauté internationale »... Les commentateurs s'échangent en boucle les versions policées d'un drame atroce, pendant que dans les ruines d'Alep, les vivants affamés ne tentent même plus de compter leurs morts. Depuis cinq nuits, l'aviation syrienne parachève la destruction des quartiers «rebelles», imposant aux habitants piégés un martyre encore plus sanglant peut-être que la guerre civile qui dévaste le Yémen.

L'horreur est devenue telle qu'il n'est plus possible de regarder ailleurs. Au « ça suffit » de François Hollande se sont ajoutées les joutes onusiennes entre Occidentaux et Russes, les premiers accusant les seconds de contribuer aux crimes du gouvernement syrien. Ce que la Russie dément à peine, ne mégotant pas son soutien à la lutte d'al-Assad contre une coalition «terroriste» qui serait armée par l'Amérique

et ses alliés. Et depuis Ankara, la Turquie affirme sa volonté de hacher menu le groupe Daech... à condition qu'on sacrifie au passage les Kurdes, qui semblent pour l'instant les combattants de terrain les plus déterminés contre le terrorisme islamiste. Ce dont on peut être sûr,

c'est que ce n'est plus une

guerre qui se déroule à 3 000 kilomètres de nos côtes, mais une boucherie humaine qu'aucune cause ne peut plus justifier. Le ballet diplomatique n'a plus de sens dans ce bain de sang. Reste-t-il, pour en convenir, une once d'humanité dans l'esprit des femmes et des hommes qui dirigent le monde? Peut-on avoir assez foi en la conscience des peuples pour espérer une révolte salvatrice capable de leur faire entendre raison? Cela ne s'est jamais vu. Il faudra bien, pourtant, qu'un jour le monde se réveille, ou sombre à jamais.

> Bernard MAILLARD. bernard.maillard@republicain-lorrain.fr

> Lire en page 5

#### **SANTÉ**

sels d'aluminium

#### Cancer du sein : des déodorants dans le viseur



Une équipe scientifique suisse a établi un lien entre les sels d'aluminium des déodorants et le cancer du sein. Photo Julio PELAEZ

Une étude publiée par des Cependant, le débat se poursuit chercheurs suisses dans l'International Journal of Cancer confirme toutes les craintes : il y aurait bien un lien entre les déodorants contenant des sels d'aluminium et le cancer du sein. Les spécialistes recommandent d'éviter d'utiliser des déodorants qui contiennent des sels d'aluminium.

En 2012 déjà, le magazine 60 millions de consommateurs tirait la sonnette d'alarme et recommandait de ne pas utiliser

#### ces produits. Des tumeurs se créent

Dans leurs expériences, les scientifiques suisses ont mis en contact des cellules mammaires de souris avec des sels d'aluminium, à des taux 1 000 à 100 000 fois inférieurs à ceux que l'on rants est établie par la commistrouve dans les déodorants. Des sion européenne. Celle-ci a tumeurs et métastases se sont formées sur 100 % des cellules.

puisque la preuve de la dangerosité des sels d'aluminium pour le corps n'a pas été établie formel-

#### Principe de précaution

L'Agence nationale de sécurité

du médicament et des produits de santé (ANSM) recommande de ne pas appliquer de déodorant sur une peau lésée, irritée ou fragile (c'est souvent le cas des aisselles, avec les épilations ou le rasage à répétition). L'ANSM recommande aussi d'utiliser des produits dans lesquels la concentration en sels d'aluminium ne dépasse pas 0,6 %. Mais une si faible proportion ne doit pas obligatoirement être indiquée sur l'étiquette des produits.

La législation sur les déododécrété que faute de données, le risque ne peut pas être évalué.

#### **SOCIAL**

grève hier

#### Les médecins à l'hôpital sont très mobilisés

Dans l'attente de mesures du sont vacants ». gouvernement pour rendre plus attractif l'hôpital, anesthésistesréanimateurs, gériatres, gynécologues, urgentistes ou encore psychiatres étaient appelés à une grève « massive » hier.

« Nous avions prévu un mouvement très fort, il se confirme très très fort », a affirmé Max-André Doppia, président d'Avenir hospitalier, l'une des deux intersyndicales appelant à la grève. Max-André Doppia avait prédit une participation «d'environ 80 % des anesthésistes-réanimateurs et entre 30 et 40 % des praticiens d'autres spécialités ».

Avec ce mouvement, le plus important du quinquennat, les praticiens entendaient mettre l'accent sur leurs conditions de travail et la pénurie grandissante de vocations hospitalières, puisqu'entre « 25 et 30 % des postes

En cause, notamment, le temps de travail des praticiens, point central des revendications des syndicats. «On travaille parfois 55 à 60 heures par semaine. On dépasse allègrement le temps de travail (autorisé N.D.L.R.) en Europe de 48 heures hebdomadaires », a souligné Yves Rebufat, président du syndicat d'anesthésistes SNPHAR-E, également à l'origine du mouvement.

Côté rémunération, la « revalorisation substantielle de l'indemnité d'engagement de service public exclusif», ou encore de meilleurs salaires en début et en fin de carrière font partie des doléances. « Il faut attirer les jeunes, on n'attrape pas les mouches avec du vinaigre», a souligné hier M. Rebufat.

Une autre grève, à l'appel cette fois des cinq intersyndicales de de praticiens hospitaliers (PH) PH, est prévue le 12 octobre.

# Contre la folie Léditorial Ecole: trente ans de réformes pour rien?

Un rapport publié hier par le Cnesco dresse un état des lieux du système scolaire français et dénonce « le rôle central des politiques scolaires dans l'aggravation des inégalités ».

mpilement des réformes tes dans le temps, faute d'évasans évaluation des dispositifs précédents, cumuls particulièrement le collège. de mesures sans lisibilité, politiques publiques inefficaces car restées trop à la marge de l'école, aggravation des inégalités sociales et migratoires faute d'une « politique volontariste de mixité sociale entre établis-

Le rapport publié hier aprèsmidi par le Conseil national d'évaluation du système scolaire (Cnesco) est accablant. Alors que les enquêtes PISA montrent depuis dix ans une aggravation des inégalités dans les acquis des élèves, le Cnesco a cherché à identifier les causes de ce phénomène qui fait de l'école française la plus inégalitaire de tous les pays développés membres de l'OCDE. Pas moins de 22 équipes de chercheurs français et étrangers (psychologues, didacticiens, économistes, sociologues) ont été sollicités pour dresser un état des lieux, mettre en perspective à partir d'études antérieures (comme Pisa) et avancer des préconisations.

#### Pas assez de prévention de l'échec

Leurs analyses convergentes donnent du poids aux critiques couchées dans le rapport du Cnesco, poil à gratter de l'institution issu de la loi Peillon 2013. Une fonction qui irrite à intervalles réguliers le ministère de l'Éducation nationale. Et qui agacera, avec cette dernière livraison, l'ensemble de l'échiquier politique.

Sous la plume de sa présidente, Nathalie Mons, sociologue et universitaire, le Cnesco dénonce « le rôle central des politiques scolaires dans l'aggravation des inégalités », un « manque de méthode, d'où résultent des orientations politiques peu efficaces et recondui-

**QUESTIONS A** 

À lire le rapport du Cnesco, c'est

trente ans de réformes pour rien,

« Plutôt que d'immobilisme, il fau-

pas été conçues à partir des acquis de la

recherche. Aucune évaluation sérieuse

On relève dans le rapport une inégalité

de résultats parce qu'il y a eu une

inégalité de traitement des élèves, qui

n'ont pas tous droit aux mêmes res-

disposent pas du même cadre pour les

L'égalité des chances n'existe pas?

«Non. Le système scolaire français

donc d'immobilisme

apprentissages.»

**Nathalie Mons** présidente du Cnesco

luation » Et cible plus

En citant des pays « avantmis « des politiques de préven-

Ces pratiques se sont révélées naires), ou le maintien de entrerait en concurrence en déclaré prioritaire.

Quand les politiques menées

gardistes de la justice à l'école » (certains pays scandinaves, le Japon, la Corée du Sud) qui ont tion de la difficulté scolaire au cœur de l'emploi du temps des élèves, dans chaque cours ». Pas la France, « restée fidèle aux politiques de compensation (l'éducation prioritaire depuis 1982) et aux dispositifs multiformes d'aides individualisées, posés aux côtés des heures disciplinaires (depuis 1977) ».

« peu efficaces parce qu'elles travaillent à la marge de l'école et des heures de cours et qu'elles ne changent pas fondamentalement les pratiques pédagogiques et l'expérience scolaire au quotidien des élèves ». La réforme du collège ne se distinguerait guère de l'activisme brouillon des trente dernières années à lire le rapport du Cnesco. Faute d'évaluation des dispositifs antérieurs, la prudence des chercheurs est de mise concernant l'interdisciplinarité avec les EPI (Enseignements pratiques interdiscipliclasses de 3e « prépa-pro intégrées » dans la réforme 2016, qui perpétue une « ségrégation par le bas pour les élèves les plus faibles ». Cette réforme outre avec le primaire, pourtant

#### **Education prioritaire :** pas de résultat

peuvent laisser espérer une amélioration, elles s'avèrent contre-productives: exemple, l'éducation prioritaire, avec des effectifs par classe pas si réduits (autour de deux de moins que dans les établissements hors

« Le système scolaire français est

bon sens?

alternative!

du collège. Elle ne va pas dans le

personnalisé en 5° qu'on va résoudre

tous les problèmes que peut rencontrer

changer ce qui se passe dans la classe,

pendant les heures de cours. On crée

touiours des dispositifs à côté. C'est du

billard à dix bandes. On supprime le

mais on ne prévoit aucune mesure

«Utilisons les leviers dont on sait

qu'ils sont efficaces. J'en citerai trois. Si

Que préconisez-vous?

Il y a des choses intéressantes. Mais

faussement méritocratique »

drait parler d'un très grand activisme, elle est vraiment trop timide. Ce n'est

d'un trop-plein de réformes, qui n'ont pas avec une heure d'accompagnement

n'a été faite de l'éducation prioritaire. un élève. En France, on n'arrive pas à

sources, aux mêmes services, qui ne redoublement, c'est une bonne chose,

secteur prioritaire), et des enseignants souvent novices, du temporaire qui dure, et qui a pour effet « le départ des familles les plus favorisées, la dégradation dans la durée de la

composition sociale des établis-

sements, les difficultés des

enseignants à exercer leur

métier, les résultats des élèves

négatifs ». Autre ombre au tableau dressé par le Cnesco: le bac. «La hiérarchie entre les trois voies, générale, technologique et professionnelles, et dans la voie générale, entre les filières, n'a pas évolué sur les trente dernières années ». École cher-

che réformes plus efficaces, ou

tout simplement efficaces...

Vous êtes sévère avec la réforme on veut changer et améliorer les prati-



est accablant. Photo Julio PELAEZ parents ».

C'est le pourcentage d'élèves scolarisés en classe de 3° à suivre des cours privés de soutien scolaire. A l'entrée au collège, en classe de 6e, ils sont déjà 10 % à avoir un « prof » particulier. Les enfants de chefs d'entreprise et professions libérales sont trois fois plus nombreux à suivre ces cours que ceux d'ouvriers.

Philippe RIVET.

#### Le redoublement inefficace... et coûteux

Les recherches en sciences sociales s'accordent sur l'inutilité du redoublement dans la formation des élèves Il s'agit de plus d'une pratique coûteuse. La suppression du redoublement semble alors être une politique éducative bénéfique aux élèves.

Toutefois, pour être efficace, une telle suppression doit s'accompagner de solutions alternatives. La mise en place d'une politique de cycles, en favorisant les objectifs pluriannuels par rapport aux logiques de niveau, était cohérente avec cette réduction du redoublement. On note néanmoins une faible appropriation de cette politique sur le terrain.

Il en va de même pour les programmes personnalisés de réussite éducative. La France s'est longtemps caractérisée par son fort taux de redoublement. S'il demeure élevé, il a nettement régressé au cours des années 2000. Entre 2003 et 2012, le taux de redoublement a ainsi diminué de 11 points. Aujourd'hui, ce sont les classes « paliers » qui sont les plus redoublées, c'est-à-dire celles à l'issue desquelles se fait une décision majeure d'orientation. C'est particulièrement le cas de la 3°. L'objectif est desormais de permettre l'acquisition des notions nécessaires et d'offrir une alternative au redouble-

# Programmes: peut mieux faire

permis «une rénovation complète des programmes de l'enseile Cnesco. Ce dernier avait deux conférences dites du « consensus» sur l'apprentissage des mathématiques et la compréhension de la lecture. Mais le rapport apporte plusieurs « une précipitation dans la mise en œuvre. La décision de renouveler tous les programmes de ment obligatoire dès la rentrée

La création du Conseil supé- 2016 ne permet pas une formarieur des programmes (CNP) a tion continue de l'ensemble des 717 496 professeurs concernés. » Les documents d'accomgnement obligatoire », approuve pagnement, censés faciliter la mise en œuvre des programmes, expertisé le contenu lors de ont été «publiés tardivement» (N.D.L.R.: parfois fin août), et n'ont donc « pas permis de préparer la rentrée dans de bonnes conditions ». Enfin, le Cnesco estime que « le CSP devra davanbémols à ce satisfecit : il critique tage être associé dans la production de documents d'accompagnement. Un suivi rigoureux de la mise en œuvre des nouveaux toutes les années de l'enseigne- programmes devra être réalisé

en associant également le CSP. »

première visite du mandat

pements des élèves en grande difficulté, cela verrouille le système. Enfin, il faut une politique de prévention qui passe par l'amélioration de la scolarisation des moins de 3 ans. L'an dernier, 11,5 % des enfants de 2 ans étaient scolarisés, 20 % en éducation prioritaire, loin de l'objectif affiché de

ques, il faut d'abord relancer la forma-

tion continue des enseignants qui est

en complète déshérence. Ensuite, il faut

mener une vraie politique de mixité

sociale entre les établissements, et sup-

primer le dispositif ségrégatif de 3e

pré-pro. Si on laisse perdurer les regrou-

Propos recueillis par Ph. R.

GOUVERNEMENT

est faussement méritocratique.»

# Jungle de Calais: Hollande promet encore un démantèlement rapide

Le président de la République a assuré hier à Calais que le campement de migrants serait démantelé d'ici la fin de l'année. Il n'y a toutefois pas mis les pieds.

après le démantèlement complet du camp de Calais.» Face aux polémiques sur l'accueil des migrants qui fleurissent à l'approche des élections, François Hollande a promis hier à Calais que le campement de la «Jungle » serait démantelé « avant la fin de l'année ».

#### Pas de place pour les polémiques

Pour sa première visite à Calais, le président de la République a prononcé un discours à l'occasion de la pose de la première pierre de l'extension du port de Calais, un projet pesant 650 millions d'euros qui permettra de doubler les capacités actuelles du

e reviendrai avec le gouvernement premier port français en trafic passager.

L'accueil des migrants de Calais est devenu un nouveau terrain d'affrontement politique : François Hollande, qui ne s'est pas rendu sur le campement de La Lande, a dénoncé face aux gendarmes les «instrumentalisations et les polémiques qui tournent le dos aux principes des valeurs de la République», visant sans la citer la droite. Samedi déjà, François Hollande avait affirmé sa volonté de « démanteler Calais entièrement» et assuré que la France ne serait «pas un pays de campements», en visitant à Tours l'un des 164 centres d'accueil et d'orientation (CAO) ouverts pour accueillir les migrants évacués de Calais et de Paris. L'État cherche à créer 9 000 nouvelles places d'ici la fin de l'année. Saluant une «politique ambitieuse» d'envoi en CAO, le chef de mission de Médecins sans Frontières (MSF) à Calais Franck Esnée s'est toutefois inquiété pour les réfractaires: «Si 2000 personnes fuient le démantèlement, que se passe-t-il? On n'a pas envie de voir ressurgir des mini-campements dans le Calaisis. »

Le chef de l'État a aussi demandé aux Britanniques de «prendre leur part dans l'effort humanitaire que la France accomplit et continuera à accomplir pour évacuer le campement ». Il a insisté sur le fait que si le Royaume-Uni a décidé de quitter l'Europe, il ne peut « se dégager de ses obligations par rapport à la France ».



Hollande a promis de revenir après le démantèlement. Photo AFP

**■JUSTICE** trafic d'influence **■SOCIAL** 

+50 200 demandeurs d'emploi en août EN BREF

# flics en garde à vue

Bernard Squarcini, 60 ans, et Christian Flaesch, 58 ans, sont entendus dans le cadre d'une information judiciaire pour violation du secret de l'instruction concernant des affaires politiques.





L'ex-patron de la PJ parisienne Christian Flaesch (à gauche) et l'ancien directeur de la Direction centrale du renseignement

Deux anciens grands flics ont été placés hier en garde à vue dans une enquête pour trafic d'influence. Il s'agit de l'expatron du renseignement intérieur Bernard Squarcini, 60 ans, et de l'ancien chef de la police judiciaire parisienne, Christian Flaesch, 58 ans.

Selon les informations du quotidien Le Monde, ces gardes à vue s'inscrivent dans le cadre d'une information judiciaire ouverte par le parquet de Paris pour « violation du secret de l'instruction, entraves aux investigations, trafic d'influence et compromission ».

Cette enquête a été ouverte après la découverte de documents saisis lors de perquisitions en avril au domicile parisien de Bernard Squarcini et au siège de sa société dans le cadre de trois enquêtes dont celle sur les accusations de financement libyen de la campagne électorale de Nicolas Sarkozy pour la présidentielle de 2007.

#### Des proches de Sarkozy

Un troisième homme a aussi été entendu dans le cadre d'une audition libre: il s'agit de l'actuel directeur de cabinet de Nicolas Sarkozy, Michel Gaudin. Une perquisition a égale-

intérieur, Bernard Squarcini (à droite). Photo AFP ment été menée à son domicile. Christian Flaesch avait été limogé, en décembre 2013 par Manuel Valls, de son poste de chef de la PJ parisienne après une mise en garde du parquet général de la cour d'appel de Paris. Elle concernait un appel qu'il avait passé à son ancien ministre de tutelle, Brice Hortefeux, au cours duquel il semblait lui indiquer comment préparer une audition dans un des dossiers judiciaires mettant en cause également Nicolas Sarkozy. Il avait demandé une mise en disponibilité et occupe,

> du groupe d'hôtellerie Accor. Bernard Squarcini, ex-grand flic reconnu comme le spécialiste incontesté du terrorisme et proche de Nicolas Sarkozy, avait, pour sa part, déjà été perquisitionné au mois d'avril par les enquêteurs de l'Office central de lutte contre la corruption et les infractions financières et fiscales (OCLCIFF).

depuis l'été 2014, le poste de

directeur général sûreté sécurité

L'IGPN s'interroge notamment sur les liens qu'entretient Squarcini avec des policiers toujours en place, et la manière dont il s'en sert pour servir les entreprises privées pour lesquelles il travaille désormais.

#### **YVELINES** devant un supermarché

#### Deux blessés graves dans une fusillade

Un sexagénaire a ouvert le feu hier à deux reprises devant un supermarché du Port-Marly, en région parisienne, blessant grièvement deux personnes avant de se rendre, au bout de quelques heures, aux forces de police d'élite du

#### Pronostic vital engagé

« Nous n'avons aucun soupcon d'indice d'un acte terroriste », a déclaré sur place le procureur de Versailles, Vincent Lesclous, après l'arrestation du suspect. « C'est vraiment d'ordre privé. »

L'auteur présumé des tirs, un client régulier du supermarché âgé de 61 ans, a ouvert le feu vers 11 h 45 sur

le parking d'un magasin Super U.

Armé « très probablement » d'un fusil de chasse, selon le parquet, il a très grièvement blessé une femme de 57 ans et un homme de 73 ans, pour lesquels le pronostic vital est engagé. L'auteur présumé a ensuite quitté les lieux en voiture pour se rentrer chez lui, non loin de là. Retranché dans son appartement avec son épouse, le forcené s'est finalement rendu.

Le suspect avait déjà été condamné à trois mois d'emprisonnement avec sursis, en 2007, pour violences. La brigade criminelle de la police judiciaire de Versailles a été saisie de l'enquête.

#### **FAITS DIVERS**

#### **GIRONDE**

#### Tombé dans le port, il se noie dans sa voiture

Un ancien batelier s'est noyé à Arcachon, prisonnier à bord de sa voiture qui est tombée accidentellement dans l'eau, au cours d'une manœuvre. Le septuagénaire faisait demi-tour avec son véhicule sur le quai. Les roues se sont retrouvées dans le vide et le véhicule a basculé dans l'eau, sous les yeux des passants. Deux policiers ont plongé mais n'ont pu atteindre la voiture, l'eau étant trop trouble.

#### **PROCÈS**

#### Deux etarras condamnés à 15 ans de prison pour avoir tiré sur des gendarmes

Deux membres de l'organisation séparatiste basque ETA - Itziar Moreno, femme de 34 ans, et Oier Gómez Mielgo, homme de 33 ans - ont été condamnés hier à Paris à 15 ans de réclusion criminelle pour tentative de meurtre sur des gendarmes, et complicité, lors d'une course-poursuite en Corrèze et en Creuse en avril 2011. Durant la course-poursuite, un véhicule de la gendarmerie avait essuyé des tirs, son conducteur avait été touché à une épaule.

#### **JUSTICE**

#### Burkini : le Conseil d'État suspendu l'arrêté de Cagnes-sur-Mer

Le Conseil d'État a suspendu hier un arrêté municipal interdisant le burkini à Cagnes-sur-mer, rappelant que l'interdiction de cette tenue de bain intégrale islamique ne pouvait être justifiée que par des risques avérés à l'ordre public. Saisi par le Collectif contre l'islamophobie en France, le tribunal administratif de Nice avait refusé le 12 septembre de suspendre l'exécution de l'arrêté. A Cagnes-sur-Mer, c'est une « importante altercation » consignée dans un rapport de police municipale avant l'arrêté de la mairie, en vigueur jusqu'au 15 octobre, qui a fondé le tribunal à approuver le maire. L'association avait alors fait appel devant le Conseil d'État.

50 ans et +

# Deux anciens grands flics en garde à vue Chômage: l'été catastrophe

Ce très mauvais résultat, le pire depuis 2013, ramène à presque rien l'amélioration de l'emploi sur un an (-10 900 chômeurs). La faute aux attentats, se défend la ministre du Travail.

e n'est plus une douche froide, c'est un déluge ✓glacé: le nombre de demandeurs d'emploi a augmenté en août de +50 200 en catégorie A (sans aucune activité), soit +1,4 %, en France métropolitaine. C'est le troisième plus mauvais résultat sur un mois depuis l'arrivée de François Hollande à l'Élysée, après des pics à plus de 50 000 en janvier et septembre 2013 (ce dernier lié à un « bug » dans le comptage).

Ces « chiffres catastrophiques », pour citer Force ouvrière, surprennent justement par leur ampleur. Et d'abord la ministre du Travail, qui a avancé hier soir deux explications. La première tiendrait aux « difficultés rencontrées dans certains secteurs d'activité particulièrement affectés par les attentats de juillet », à Nice et Sainttienne-du-Rouvray.

La seconde est plus technique : le nombre de personnes sorties des listes pour ne pas avoir actualisé leur inscription serait « inhabituellement » bas. Myriam El Khomri pointe donc une « augmentation atypique » du chômage, qui serait « sans rapport avec l'évolution générale de la conjoncture ».

Reste que cette conjoncture n'est pas flamboyante. Le gouvernement table sur une croissance de +1,5 % cette année et l'année prochaine, tout juste suffisante pour absorber l'entrée sur le marché de l'emploi des jeunes, plus nombreux que les retraités qui le quittent.

#### Durée moyenne :

Pour revenir aux résultats de ce mois, ils concluent un été très négatif : petite hausse en juin (+5 400), baisse en juillet (-19 100), donnant une hausse trimestrielle de +36 500. Elle efface quasiment les meilleurs résultats qui semblaient se multiplier depuis an un an, puisque la baisse n'est que de -10 900 personnes (-0,3 %) sur les douze derniers

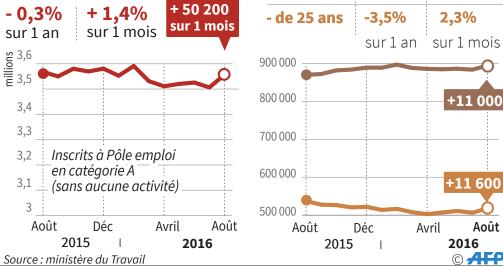
Autant dire qu'une inversion

Mais certains instituts économiques sont moins positifs. COE-Rexecode a par exemple publié hier une évaluation de croissance à +1,3 % cette année, et seulement +1,1 % l'année prochaine. Il en déduit « une baisse temporaire » et limitée du chômage en 2016, et une stabilité l'année pro-

#### 571 jours

# Hausse du chômage en août

**3 556 800** chômeurs



durable et convaincante de la courbe du chômage est de moins en moins envisageable en tout cas vue de Pôle Emploi. Mais le Président-candidat pourrait retenir les chiffres de l'emploi au sens du Bureau international (BIT), qui font apparaître un niveau moins élevé (9,6 %) aujourd'hui qu'à son arrivée à l'Élysée (10,2 %).

#### 5,5 millions au total

Il n'empêche, si l'on revient au calcul selon Pôle Emploi, la situation est encore pire en ajoutant les demandeurs d'emploi ayant exercé une petite activité (catégories B et C). Sur l'ensemble, le nombre de chômeurs atteint 5 518 200, en progression de +76 100 sur un mois, de

+101 700 sur un an. La dégradation du marché de l'emploi frappe les jeunes (+2,3 % en août) comme les plus de 50 ans (+1,2 %). Le chômage de longue durée, en baisse depuis cinq mois, repart à la hausse, et la durée moyenne d'inscription au chômage augmente en un an de 562 jours à 571.

Francis BROCHET.

1,2%

#### Une très mauvaise Le Grand-Est dans nouvelle pour Hollande la tendance nationale

François Hollande a fait de l'inversion de la courbe du chômage une condition de sa candidature à un deuxième mandat. La forte hausse du chômage du mois d'août (+ 50 000) est donc une mauvaise nouvelle pour lui. Et évidemment, l'opposition a réagi avec une rapidité qui prouve que le chef de l'État va être attaqué sur ce sujet par l'opposition comme par ses concurrents à gauche. «Cela montre que la politique n'est pas la bonne» lance ainsi Arnaud Montebourg, candidat à la primaire du PS

secrétaire général du parti, qui le eu d'effet. premier s'est exprime en denonçant « une explosion » du chômage. « Les mauvaises raisons ne font pas les bons résultats. Le gouvernement est incapable de rompre avec la courbe du chômage de masse », insiste Eric Woerth avant de planter les banderilles: le plan des 500 000 formations et les quelque 200 000 emplois aidés qui avaient pour but de dégonfler les rangs des

**QUESTIONS À** 

« L'Etat n'a pas

est la responsabilité de la direction?

« Elle applique une mauvaise stratégie

depuis déjà une quinzaine d'années. Et

après la scission du groupe, elle a continué

de délocaliser des productions vers des

pays à bas coûts, comme les 40 locos de

fret qui vont être fabriquées en Pologne, et

développer la maintenance des trains, qui

revient à piquer des activités à la SNCF.

J'attends maintenant de la direction qu'elle

annonce le retrait du plan de fermeture de

Vous ne remettez pas en cause

l'expansion mondiale de l'entreprise,

avec de gros contrats aux États-Unis ou

« C'est la mode de la croissance externe.

Ce n'est pas un problème, à la condition de

conserver une assise nationale perfor-

mante, en préservant notre avance techno-

Et quelle est la responsabilité du

« C'est une longue histoire, depuis Nico-

las Sarkozy, qui avait aidé son ami Patrick

Kron, alors PDG, en injectant de l'argent

dans l'entreprise pour qu'elle supprime

11 000 emplois! Après, on a accompagné

des restructurations, sans investir dans la

partie transports. Et la vente de la partie

énergie à GE a cassé une cohérence d'entre-

prise... L'État n'a pas de stratégie, il laisse

les entreprises faire ce qu'elles veulent, au

Le gouvernement promet des com-

« C'est crédible, à condition de vraiment

reprendre la main sur l'ensemble de l'indus-

lieu de les amener à travailler ensemble.»

mandes. C'est crédible?

en Inde, avec production sur place?

Belfort.»

logique. »

gouvernement?



Quand les chiffres du chômage sont tombés, l'opposition a vite réagi. Eric Woerth a évoqué une «explosion». Photo Julio PELAEZ

Les candidats à la primaire ont aussi réagi, notamment Alain Juppé, qui parle de « résultats désastreux ». Ce n'est pas un hasard : le maire de Bordeaux estime que les questions sécuritaires sont prioritaires, mais qu'elles ne doivent gommer les préoccupations d'ordre économiques des Français, notamment la baisse du chômage

« L'économie française est dans

Dans la crise d'Alstom Belfort, quelle trie ferroviaire et du réseau : TGV du futur,

Philippe Martinez Secrétaire général de la CGT

de stratégie industrielle »

Au parti LR, c'est Eric Woerth; demandeurs d'emploi n'ont pas une urgence absolue. Il faut changer de politique », a déclaré de son cote, Nicolas Sarkozy.

Face à cela, les proches de Hollande ont reconnu les mauvais résultats mais insistent sur « la bonne tendance de 2016 ». Le président n'a plus le choix : le chômage doit baisser les trois prochains mois s'il veut espérer se présenter pour un second quinquennat.

fret, maintien de lignes LGV, obligation de

respecter une forme de charte sociale dans

les appels d'offres... En Pologne, les sala-

riés travaillent sept jours sur sept, ils sont

payés trois à quatre fois moins. La concur-

François Hollande, qui inaugure ven-

dredi le Mondial de l'automobile,

devrait souligner que « ça va mieux »

«Ça va mieux pour les actionnaires, oui,

ça va mieux pour le salaire du PDG de

Renault... Mais on a supprimé 8 000

emplois, les emplois stables sont transfor-

més en emplois précaires, les conditions de

travail se sont dégradées. PSA suit la même

logique, avec un PDG (Carlos Tavarès) qui

Dans le procès de la « chemise arra-

«Les sanctions sont démesurées, par

rapport au contexte : quand on annonce

2 000 suppressions d'emplois, cela génère

de la colère et de l'énervement. Ensuite, il y

a une volonté du gouvernement de taper

sur le délégué CGT : quand la ministre du

Travail autorise le licenciement du délégué

CGT en plein mois d'août, c'est une

décision politique. Le gouvernement

appuie une entreprise qui licencie, et veut

faire la peau de la CGT. Et puis, ça ne va

pas si mal pour le monsieur qui a eu la

chemise arrachée : il vient d'être embauché

comme DRH par Bolloré. Lui, il est tran-

Propos recueillis par F. B.

chée », chez Air France, êtes-vous con-

rence se fait sur les salariés. »

dans ce secteur...

vient de chez Renault.»

quille...»

tre toute condamnation?

N.M.

#### La montée en puissance des métropoles est illustrée par la communication de chiffres qui leur sont propres. Ainsi l'Eurométropole de Strasbourg connaît une hausse de 1,6 % du nombre de ses demandeurs d'emploi, alors que pour la

Métropole du Grand Nancy, elle est de 0,9 %.

Fin août 2016, en Alsace Champagne-Ardenne Lorraine, le nombre de demandeurs d'emploi s'établit à 305 090. Cela

représente une augmentation de 1,4 % par rapport à juillet et

de 1,4 % également sur les trois derniers mois, soit 4 110 chômeurs en plus. Sur un mois, cette augmentation est de

1,3 % en Meurthe-et-Moselle et de 0,8 % en Moselle. La

disparité départementale est importante dans la région Grand-

Est avec par exemple une poussée de 6 % dans l'Aube et de

« seulement » 0,7 % dans le Bas-Rhin. À noter cependant que

la tendance sur une année reste à la diminution du nombre de

demandeurs d'emploi, à hauteur de 1,4 % sur l'ensemble de la

## Alstom: plan gelé diversification étudiée

Le premier face-à-face entre ont appelé le PDG d'Alstom et les salariés du groupe industriel a eu lieu hier à Saint-Ouen (93). La décision de l'entreprise concernant le site de Belfort reste en sus-

Henri Poupart-Lafarge a déclaré que le plan annoncé au début du mois était « gelé », ce qui est une avancée symbolique importante. C'est, cependant, surtout de la communication: Alstom et le gouvernement discutent de manière intensive depuis le début de la semaine passée pour, selon l'objectif fixé par François Hollande, maintenir l'activité à Belfort. Le PDG a donc répété qu'il attendait les propositions du gouvernement, qu'il les soupèserait au regard du plan de charge de ses différents sites français. Il réunira ensuite un CCE extraordinaire pour annoncer la décision de l'entreprise.

#### Douze motrices en attendant

Dans l'attente de ce plan du gouvernement pour sauver l'usine de Belfort, les syndicats

aujourd'hui.

Une des clés du dossier se trouve dans les commandes en provenance de France. On sait que la piste de l'achat de six rames TGV par la SNCF pour sa ligne Paris-Milan tient la corde. Cette transaction ne nécessite pas d'appel d'offres et pourrait donc être débloquée rapidement, donnant douze motrices à monter. Ce ne sera pas suffisant : le site belfortain a assemblé 31 locos en 2015, 56 en

2014, 60 en 2013. D'autres commandes de la SNCF et de la RATP sont donc nécessaires pour alimenter le carnet de commandes à partir de janvier 2018 et avoir du travail jusqu'en 2020, date du lancement de la production du TGV du futur. Une difficulté se pose toutefois: ces autres commandes sont soumises à la procédure des appels d'offres, et des entreprises espagnoles SALON DE PROVENCE notamment, sont aussi sur les

400 emplois sur 480 sont menacés dans l'usine historiaue du constructeur ferroviaire.

Albert Dhalenne ALSTOM

Les salariés d'Alstom ont rencontré hier Henri Poupart-Lafarge, PDG du groupe industriel. Photo AFP

La piétonisation des berges à Paris a été approuvée par le Conseil de la ville. Photo AFP

#### **ENVIRONNEMENT Piétonisation** des berges à Paris : ça avance

Le préfet de police de Paris, Michel Cadot, a annoncé hier être favorable à la piétonisation des berges dans la capitale, mais il a posé plusieurs conditions pour donner son «avis conforme». Avis dont l'arrêté de la maire de Paris Anne Hidalgo officialisant la piétonisation des voies sur berge approuvé par le Conseil de Paris doit s'accompagner pour être validé. Le préfet exige notamment une mesure de l'impact sur la circulation dans Paris et sa région. Il souhaite aussi la possibilité d'ouvrir la voie sur berge aux véhicules de secours et de

#### **SONDAGE/PRIMAIRE** L'écart Juppé-Sarkozy se resserre

L'écart entre Alain Juppé et Nicolas Sarkozy se resserre en vue de la primaire de la droite pour 2017. le maire de Bordeaux ne devançant plus que de quatre points l'ancien chef de l'État au Ier tour, selon un sondage Ipsos diffusé hier. Avec 37 % d'intentions de vote au 1er tour de la primaire, Alain Juppé perd un point par rapport à une précédente enquête du mois de juin, quand Nicolas Sarkozy en gagne trois à 33 %. Ce dernier creuse surtout l'écart auprès des sympathisants des Républicains (47 % +8), le cœur de l'électorat de la primaire, même si Alain Juppé limite les dégâts (28 %, -4) dans ce secteur.

#### **POLITIQUE Primaire EELV:** premier débat ce soir

La primaire d'EELV aura lieu fin octobre, mais la campagne a déjà commencé et le premier débat télévisé entre les quatre candidats aura lieu ce soir sur les chaînes parlementaires LCP et Public senat (chaine 13). Karima Delli députée européenne, Cécile Duflot, députée de Paris, Yannick Jadot, députée européen et Michèle Rivasi, également députée au parlement européen, répondront aux questions de deux journalistes à 18 heures.

#### **POLLUTION Boues rouges:** Royal met la pression

La ministre de l'Environnement Ségolène Royal a intensifié les contrôles sur l'industriel Alteo. responsable pendant un demi-siècle des rejets de boues rouges dans les calangues près de Marseille. L'usine de Gardanne (Bouches-du-Rhône) a rejeté pendant 50 ans des «boues rouges», toxiques, en plein coeur de l'actuel Parc national des calanques. Elle a été autorisée fin 2015 à poursuivre pour six ans son activité de production d'alumine, moyennant une modification de ses procédés : elle ne rejette plus qu'un liquide filtré, que ses opposants continuent de dénoncer

#### Deux ados électrisés: black-out dans la ville

Deux adolescents se sont hissés sur un pylône électrique dimanche soir à Salon-de-Provence (Bouches-du-Rhône), obligeant les autorités à couper de nombreuses lignes électriques et à plonger dans le noir la moitié de la ville. Les deux jeunes sont « électrisés mais conscients ». On ignore la raison pour laquelle ils ont décidé de grimper sur ce pylône de plus de 10 mètres.

#### **HERAULT** Mis en examen pour le

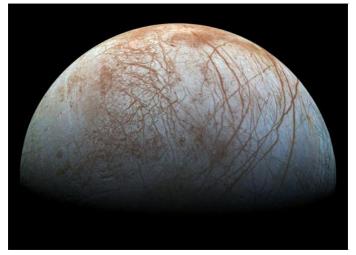
meurtre de son frère

Un jeune homme de 17 ans a été mis en examen hier pour l'assassinat de son demi-frère de 12 ans, tué d'un coup de couteau samedi dans une rue de Sauvian (Hérault), a annoncé le procureur de la République. Les secours avaient tenté en vain de ranimer la victime. Interpellé immédiatement après les faits, l'auteur du coup de couteau a reconnu son

découverte d'hubble SYRIE

larguées par le régime et la russie depuis plusieurs jours EN BREF

Des astronomes ont fait une découverte qui pourrait permettre de récolter des échantillons du sous-sol d'Europa, la lune glacée de Jupiter.



Europa, la lune glacée de Jupiter. Photo AFP

Des astronomes utilisant le télescope spatial Hubble de la NASA ont observé ce qui pourrait être des panaches de vapeur d'eau en éruption sur la surface d'Europa, la lune de Jupiter. Cette découverte va peut-être permettre de pouvoir récolter des échantillons de l'océan d'Europa sans avoir à percer à travers des kilomètres de glace. « L'océan d'Europa est considéré comme l'un des endroits les plus prometteurs dans le système solaire pour y abriter la vie. Si ces panaches existent bel et bien, ils pourraient nous permettre d'obtenir des échantillons du sous-sol d'Europa », a déclaré Geoff Yoder, l'un des responsables scientifiques de la mission pour

la NASA La hauteur de ces panaches a été estimée à 200 km au-dessus de la surface de la lune avant qu'ils ne retombent probable-

ment sous forme de pluie sur la surface de l'astre. Europa possède un énorme océan contenant deux fois plus d'eau que sur la Terre, mais il est protégé par une couche de glace très dure et très froide d'une épaisseur inconnue.

La découverte a été réalisée grâce aux images ultraviolettes du télescope spatial Hubble de la NASA lors du transit de la lune glacée à travers le disque de Jupiter. Sur dix observations, Hubble a vu ce qui peut être considéré comme des panaches de vapeur d'eau à trois reprises. Si cette nouvelle venait à être confirmée, Europa serait la deuxième lune dans le système solaire connue pour avoir des panaches de vapeur d'eau. En 2005, Cassini, l'orbiteur de la NASA, avait détecté des jets de vapeur d'eau et de poussière à la surface d'Encelade, la lune de Saturne.

#### **MEXIQUE**

<u>þar arme à feu</u>

## Un troisième prêtre tué en une semaine



31 prêtres ont été tués depuis 2006. Photo CC by Emmanuel Lstrt

Le prêtre losé Alfredo Lopez Guillen a été retrouvé mort dans l'ouest du Mexique, ce samedi. Il officiait dans l'État de Michoacan. Ses proches, inquiets car sans nouvelle de lui, avaient donné l'alerte mer-

Selon les résultats de l'autopsie, «la mort a été provoquée par des blessures causées par des projectiles d'arme à feu », a indiqué le parquet de Michoacan dans un communiqué. « Avec une profonde tristesse, nous annonçons que le corps d'Alfredo Lopez Guillen a été découvert. Prions pour son âme », a déclaré sur Twitter l'archidiocèse de Morelia, capitale du Michoacan.

Avec la mort de Iosé Alfredo Lopez Guillen, le bilan du nombre de prêtres assassinés en une semaine au Mexique monte à

Le 19 septembre, les corps de deux autres prêtres avaient été retrouvés criblés de balles. Alejo Nabor Jimenez et José Alfredo Suarez avaient été enlevés la veille par des inconnus dans une église dans la localité

de Posa Rica, État de Veracruz. Au Mexique, les prêtres sont régulièrement pris pour cible gangs de drogue. Selon CBS News, le nombre de prêtres assassinés depuis 2006 est de 31, mais d'autres sont toujours

#### **PORTUGAL**

erreur médicale

## Il passe 43 ans dans un fauteuil pour rien

Un sexagénaire portugais a passé 43 ans dans un fauteuil roulant en raison d'une erreur de diagnostic médical, avant de pouvoir remarcher grâce à la découverte de sa véritable maladie, a rapporté le quotidien Jornal de Noticias, dimanche.

#### Un simple médicament contre l'asthme

Alors que les médecins de l'hôpital Santa Maria à Lisbonne avaient diagnostiqué à Rufino Borrego une dystrophie musculaire incurable à l'âge de 13 ans, une neurologue a corrigé l'erreur en 2010, découvrant qu'il souffrait de myasthénie congénitale. la fin des années 60.

La simple prise d'un médicament contre l'asthme, indiqué dans le traitement de cette maladie rare qui se traduit par une faiblesse musculaire, lui a permis de recouvrer l'usage de

mène une vie normale. Il doit seulement se soumettre à deux séances de physiothérapie par an. Malgré le tort que cette erreur médicale lui a causé, il assure ne pas en tenir rigueur à l'hôpital Santa Maria. Sa maladie était quasiment inconnue par le monde médical au moment du diagnostic erroné à

# De la vapeur d'eau sur une lune de Jupiter Déluge de bombes sur Alep: les pénuries s'aggravent

Les bombes continuent à tomber sur l'est d'Alep, contrôlé par les rebelles. Les raids ont déjà fait au moins 140 morts depuis jeudi soir, dont des dizaines d'enfants.

lep ville martyre... Sous le déluge de feu venu du ciel et des batteries des troupes du régime massées autour de la ville, le pain et les médicaments se raréfient dans les quartiers rebelles de la ville. « Nous avons supporté les bombardements ces dernières années et n'avons pas quitté Alep. Mais maintenant il n'y a ni pain, ni eau potable, rien dans les marchés. La situation empire de jour en jour », témoigne Hassan Yassine, 40 ans.

Ce père de quatre enfants a dû quitter avec sa famille son appartement au troisième étage pour se réfugier dans un magasin au rezde-chaussée afin de tenter d'échapper aux raids menés sur son quartier de Ferdous. Les immeubles éventrés ou effondrés témoignent de la dévastation provoquée par cette pluie de missi-

#### Au moins 20 enfants tués

Pour la quatrième nuit consécutive, les bombes ont continué à tomber sur l'est d'Alep, la moitié de la deuxième ville syrienne contrôlée par les rebelles depuis 2012. Depuis jeudi soir, début de la nouvelle offensive majeure du régime soutenue par l'armée russe pour reconquérir la totalité d'Alep, ces raids ont fait au moins 140 morts, en très grande majorité des civils, selon un décompte de l'Observatoire syrien des droits de l'Homme (OSDH). Parmi eux, figurent au moins 20 enfants et 9 femmes.

Ce bilan pourrait être encore plus élevé en raison de la destruction d'immeubles entiers provoquée par l'utilisation de bombes puissantes capables d'atteindre kes sous-sols où trouvent refuge les habitants. Une source militaire syrienne affirme que l'armée continuera de bombarder ce secteur tenu par les rebelles depuis 2012. « L'armée de l'air bombardera tout mouvement des terroristes.»

#### Les hôpitaux débordés

Après avoir profité d'une petite semaine de trêve, la vie s'est considérablement dégradée pour les privés depuis samedi d'eau à cause des bombardements, selon l'Unicef. Les hôpitaux encore en état de fonctionner font face à une très forte pression en raison du nombre de blessés et du man-

plus d'aide de l'extérieur depuis

pratiquement deux mois et sont

que de sang disponible lié en partie à l'absence de chirurgiens spécialisés dans les transfusions. De ce fait, les blessés les plus sérieux sont immédiatement quelque 250 000 habitants des amputes. « Les patients sont Teheran. Pendant que la discusquartiers rebelles d'Alep totale- allongés sur le sol et les équipes sion piétine à l'Onu, on meurt ment assiégés. Ils ne reçoivent médicales épuisées travaillent à la sous les bombes...

Save the Children. Dans la rue, le coût des pro-

limite de la résistance humaine », relate le Dr Abou Rajab, de l'ONG

duits grimpe de jour en jour. Certaines danrées de base, comme le sucre, ne sont plus disponibles. Les associations caritatives ont en outre arrêté depuis vendredi les distributions de repas à base de riz ou de lentilles de peur des bombardements.

Photo I: Des bulldozers déblayant les décombres après une frappe aérienne dans le quartier de Tariq a-Bab. Photo 2: Un jeune

garçon soigné après les bombardements de ce week-end. Photo 3 : Un secouriste observant le ciel suite à une attaque aérienne.

Washington accuse Moscou et

# Plus de 200 djihadistes français sont morts en zone irako-syrienne

Plus de 200 djihadistes français sont morts en zone de combat en Syrie et en Irak, selon un décompte communiqué hier par des responsables antiterroristes. Le chiffre doit être pris avec précaution car il s'agit des «morts connus» des services antiterroristes. Le nombre réel de Français morts sur zone pourrait donc être supérieur.

Par ailleurs, environ 700 djihadistes français ou résidents en France sont sur zone. Ce chiffre inclut 275 femmes et plusieurs dizaines de mineurs.

La France, confrontée depuis janvier 2015 à une vague inédite d'attentats, est l'un des pays qui fournit les plus gros bataillons de jihadistes étrangers aux conflits en Syrie et en Irak.

## « Ce que fait la Russie à Alep, c'est de la barbarie»

Les pays occidentaux ont nettement durci le ton ce week-end face au régime syrien et surtout la Russie, accusée directement d'organiser l'offensive sur Alep, ville-clé du conflit syrien où s'affrontent âprement les forces de Damas et les

« Ce que la Russie soutient et fait [à Alep], ce n'est pas de la lutte anti-terrorisme, c'est de la barbarie », a ainsi lancé l'ambassadrice américaine Samantha Power au cours d'une Italie, prévoit de mettre fin au reunion d'urgence qui s'est tenue dimanche soir au Conseil de sécurité de l'ONU. « Des crimes de guerre sont commis à Alep et ils ne peuvent pas rester impunis », a de son côté affirmé l'ambassadeur français François Delattre.

L'ambassadeur britannique Matthew Rycroft a pour sa part évoqué une saisine de la Cour pénale internationale, compétente pour les crimes de guerre. La Russie n'a pas manqué de réagir vivement à ces déclarations en dénonçant hier le « ton et la rhétorique inadmissibles » des ambassadeurs américain et britannique, « de nature à faire du tort à nos relations et au processus de règlement » du conflit. Le porte-parole du Kremlin, Dmitri Peskov, a de nouveau accusé les rebelles d'avoir utilisé la trêve dans les combats pour « se regrouper et renouveler leur arsenal » avant de nouvelles offensives. Il a regretté qu'il n'y ait « toujours pas eu de séparation entre la soi-disant opposition modérée et les terroristes » à Alep. « Cela rend la situation extrêmement tendue », a-t-il expliqué.

<u>il encourt quatre ans et demi de prison</u>

# Rodrigo Rato devant la justice ou la malédiction des patrons du FMI

par leurs propos contre les Après Dominique Strauss-Khann et avant Christine Lagarde, l'ancien ministre espagnol est le troisième responsable du FMI à comparaître sur le banc des accusés. Il est soupçonné de détournements de fonds.

> Datron du Fonds monétaire nationalisation par l'État pour de prison ont été requis à son international serait-il un poste maudit? L'ancien ministre espagnol de l'Économie, Rodrigo Rato, est le troisième directeur du FMI (2004-2007) à passer devant la justice.

ESPAGNE

Il est accusé d'avoir maintenu un vaste «système corrompu» de détournement de fonds lors de sa brève carrière de banquier entre 2010 et 2012, d'abord à la tête de Caja Madrid, la plus ancienne caisse d'épargne espagnole, puis à celle de Bankia. Son procès, qui doit durer jusqu'en décembre, s'est ouvert hier en banlieue de Depuis, l'homme de 62 ans Madrid, sous les insultes de manifestants qui l'accusent de

> Rodrigo Rato est jugé dans l'affaire des « cartes noires », un des volets du plus grand scandale bancaire de l'histoire de l'Espagne: l'entrée en bourse présumée frauduleuse en 2011 de Bankia, le conglomérat né la même année de la fusion de sept caisses d'épargnes, puis sa

les avoir ruinés.

lui éviter la faillite, fiasco qui avait nécessité un sauvetage européen de 41 milliards de

#### Des millions d'euros détournés en dix ans

L'ancien pilier du Parti Populaire de Mariano Rajoy comparaît en même temps que 64 hauts dirigeants et membres des conseils d'administration de Caja Madrid puis de Bankia, pour des détournements entre 2003 et 2012, à hauteur totale de 12 millions d'euros. Tous sont accusés d'avoir

utilisé des cartes bancaires occultes pour leurs dépenses personnelles, sans justifier ces dernières ni rien déclarer au fisc. Rodrigo Rato avait ainsi dépensé en deux ans 99000 euros, qu'il a remboursés avant le procès. Le parquet anticorruption lui réclame le remboursement de plus de 2,6 millions d'euros, qui correspondent aux sommes détournées sous sa présidence. Quatre ans et demi

encontre. Ministre de l'Économie et numéro deux du gouvernement de José Maria Aznar pendant ses deux mandats

Rodrigo Rato était pressenti pour prendre les rênes de l'Espagne dans les années 2000, avant que le scandale bancaire ne vienne entacher sa carrière politique. Dominique Strauss-Khann (PS), pressenti quant à lui à la tête de la France, avait démissionné en 2011 de la direction du FMI, pour une accusation d'agression sexuelle. Mis en cause dans différentes affaires, il a toujours bénéficié de non-lieux ou

L'actuelle directrice du FMI, Christine Lagarde, sera jugée en décembre en France pour négligence dans l'affaire de l'arbitrage Tapie; elle avait accordé à l'homme d'affaires un dédommagement de 41 millions lorsqu'elle était ministre de l'Économie sans attendre les procédures judiciaires.



Grâce aux cartes bancaires occultes, Rodrigo Rato avait dépensé en deux ans 99 000 euros qu'il a remboursés avant le procès. Le parquet lui réclame encore 2,6 millions d'euros. Photo AFP

Le site de la fusillade de Houston. Photo AFP

#### **ÉTATS-UNIS** Nouvelle fusillade: neuf blessés

Neuf personnes ont été blessées par balle hier matin dans un centre commercial de Houston. Selon les pompiers, six personnes ont été évacuées vers les hôpitaux de la ville. L'une d'entre-elles se trouverait dans un état critique, et une autre dans un état qualifié de « sérieux ». Trois autres personnes, légèrement blessées, ont été soignées sur place. Le tireur a été abattu par les forces de l'ordre et est décédé sur place. Il pourrait s'agir d'un coup

#### Premier débat Trump-Clinton, très attendu

Les Américains attendaient hier avec impatience le premier débat présidentiel entre la démocrate Hillary Clinton et le républicain Donald Trump, choc de titans d'autant plus important qu'ils sont au coude à coude dans les sondages à six semaines du scrutin du 8 novembre. Ce combat au sommet entre les deux principaux candidats à la Maison Blanche promettait des records d'audience, jusqu'à 100 millions de personnes. Retrouvez le compte-rendu de ce débat ce matin sur notre site : www.republicain-lorrain.fr

#### ITALIE vendredi dernier. Photo 4: Un homme tient le corps de son neveu, tué dans un bombardement aérien vendredi à Alep. Photo AFP Bientôt un référendum constitutionnel

Le gouvernement italien a annoncé hier la tenue le 4 décembre d'un référendum sur une importante réforme constitutionnelle visant à plus de stabilité gouvernementale et dont l'issue sera cruciale pour l'avenir politique de Matteo Renzi. Cette réforme constitutionnelle, la plus importante de l'après-guerre en bicameralisme partait existant actuellement, en réduisant les pouvoirs du sénat. Lorsque ce projet de loi a été adopté en avril dernier, à l'issue de plusieurs aller-retour entre les deux chambres du Parlement, M. Renzi avait annoncé qu'il le soumettrait à un référendum populaire et qu'en cas d'échec il démissionnerait.

#### **AUSTRALIE** Un surfeur blessé par un requin

Un surfeur de 17 ans a été blessé à la hanche hier matin par un requin sur la côte est de l'Australie. L'attaque est survenue à Lighthouse Beach, un spot de surf prisé de Ballina, localité pittoresque de la côte orientale. Le jeune surfeur est parvenu à sortir de l'eau et une infirmière qui se trouvait sur la plage lui a prodigué les premiers soins. Le blessé a ensuite été hospitalisé. La police a fermé toutes les plages de Ballina pendant 24 heures.

#### **ESPAGNE** Sanchez contre un gouvernement conservateur

Le chef du Parti socialiste espagnol Pedro Sanchez a annoncé hier qu'il maintenait son opposition à un gouvernement conservateur formé par Mariano Rajoy, après neuf mois de blocage politique du pays et malgré l'échec de son parti lors d'élections régionales dimanche. Le 31 octobre expirera le délai au-delà duquel le roi Felipe VI devra dissoudre le parlement et convoquer de troisièmes élections législatives en moins d'un an, faute d'accord entre les partis pour investir un nouveau gouvernement.

#### **VENEZUELA** Appel à manifester contre Maduro

L'opposition au Venezuela a appelé hier à une nouvelle manifestation le 12 octobre afin d'exiger que le référendum pour révoquer le président socialiste Nicolas Maduro soit organisé avant la fin de l'année, unique possibilité de déclencher des élec-

#### FAITS DIVERS-JUSTICE talange

## Dans le coma après une agression

Un Hayangeois de 21 ans a été hospitalisé à Nancy après une bagarre, dans la nuit de samedi à dimanche, à la sortie d'une discothèque.

es circonstances de la Lbagarre qui s'est déroulée dans la nuit de samedi à dimanche, sur le parking de la discothèque Just Club, à Talange, demeurent encore floues. Mais les conséquences sont graves : un jeune homme de 21 ans, originaire de Hayange, a été transporté par les secours en direction de l'hôpital Central de Nancy. Il est actuellement plongé dans le coma.

Bagarre générale? Querelle ou bousculade entre proches qui aurait mal tourné ? Le jeune homme a-t-il été pris à partie ? A-t-il reçu un coup au visage ? Est-il mal tombé ? L'enquête menée par la brigade de Maizières-lès-Metz, assistée par la brigade des recherches de la gendarmerie, compte tenu de la gravité des faits, devra le déter-

Dans la nuit de samedi à dimanche, les gendarmes sont effectivement intervenus pour une bagarre sur le parking de la discothèque. A leur arrivée, les sapeurs-pompiers avaient déjà pris en charge la victime. Sur les lieux, une rixe, peut-être une seconde, était en cours. Les protagonistes repartent sans qu'aucun lien ne puisse être

Ce sont les parents de la jeune victime qui ont déposé plainte, lundi matin, à la brigade de Maizières-lès-Metz, apprenant par là même aux enquêteurs la gravité des conséquences pour leur fils. Une enquête a immédiatement été ouverte. Des auditions de témoins auront lieu dans les plus brefs délais.

une semaine après une autre rixe à la sortie d'une boîte de nuit, à Nancy. A 4 h du matin, vendredi 16 septembre, un jeune Vosgien de 17 ans est pris en charge par les pompiers, avant de regagner, dans la matinée, le domicile familial à Saint-Nabord. Plus tard dans la journée, sa mère le retrouve inconscient, dans sa chambre. Transporté à l'hôpital dans un état critique, il décède le mardi suivant. Une enquête est toujours en cours pour élucider les circonstances de son décès. Les premiers éléments semblent confirmer un échange de regards tendus en discothèque entre deux groupes. Leurs routes se sont recroisées, un peu plus tard, place de la République où un coup de poing au visage lui a été asséné.

## <u>enquête au ca</u>nada

## Des plumes et des cordelettes en nylon...

Le sexagénaire meusien qui avait séduit une jeune fille de 15 ans sur la toile et qui venait la rejoindre au Québec est maintenu en prison.

Québec, pour avoir approché 15 ans, savait parfaitement de trop près une adolescente que son correspondant frande 15 ans, restera en prison jusqu'au 31 octobre, date à laquelle la cour examinera son affaire au fond.

Il a renoncé il y a quelques en liberté. En attendant, les messages à caractère sexuel, autorités canadiennes conti- et à la demande du sexagénuent leur enquête et leurs naire, des photos où ils investigations techniques.

Le juge de paix a notamment donné son autorisation pour qu'il soit procédé à une perquisition en règle de l'appartement que le sexagénaire avait loué dès son arrivée le 10 septembre, juste avant d'être arrêté sur la pelouse de la famille de la jeune fille... le lendemain.

#### Des photos de nu

Les policiers ont notamment découvert de nombreuses fioles d'huiles essentielles, des plumes et des cordelettes et des rubans de nylon ainsi que des couteaux. Ces objets étaient sans doute destinés à pimenter les jeux sexuels qu'il comptait avoir avec l'adoles-

e sexagénaire meusien cente « rencontrée » sur la Linterpellé à Sherbrooke, au toile. Cette dernière, âgée de çais, avec lequel elle entretenait une relation virtuelle depuis la rentrée 2015, était âgé de 61 ans. Pendant cette période, ils

etaient devetus. Il a confie aux policiers que ces photos de la jeune fille étaient « sa drogue »

Selon les premiers éléments de l'enquête, le Meusien aurait passé quelques heures au bord d'un lac avec la jeune fille, avant de l'inviter dans son appartement.

La justice québécoise compte beaucoup sur l'enquête qui est menée en France par la gendarmerie pour reconstituer l'environnement du sexagénaire. Et notamment sur ce que dira son ancienne compagne. Elle aurait rompu en découvrant sa « liaison ».

#### briey

#### I, I5 kg de cocaïne dans les entrailles

Il est 22h, le 21 septembre, explique qu'il avait emprunté quand les douaniers arrêtent, 5000€ à l'un d'eux et, qu'il y a sur l'A31 au niveau de Kanfen, un an, il avait déjà dû faire une berline noire immatriculée en Hollande qui revient du Luxembourg. Si la fouille du véhicule ne donne rien, les douaniers ont un doute concernant le conducteur. Après une garde à vue au commissariat de Longwy et un aller-retour à l'hôpital, il s'avère que ce trentenaire transportait en lui un peu plus de 1150 g de

Sommé de s'expliquer hier devant le tribunal correctionnel de Briey, le prévenu - un Néerlandais -, assure qu'il a agi sous la contrainte. Cinq hommes se seraient rendus chez lui, à Rotterdam, et l'auraient enlevé pour l'obliger à engloutir une centaine de pochons contenant la drogue. Il aurait ensuite été traîné jusqu'à une voiture munie d'un GPS dans lequel des adresses avaient été préenregistrées. Charge à lui de s'y rendre, alors qu'un deuxième véhicule ouvrait la

Pourquoi ces trafiquants s'en sont-ils pris à lui? Le prévenu passer de la drogue de la même façon des Pays-Bas jusqu'à Cayenne pour se libérer de sa dette. Mais il avait été interpellé, puis relâché pour vice de procédure. Du coup, une nouvelle opération a été montée. Une théorie loin de convain-

cre la représentante de la justice. Qui relève notamment des passages entre les Pays-Bas et e Suriname avant l'épisode de Cayenne. Soulignant la valeur marchande du chargement (entre 40 000 et 60 000€), elle estime que le Hollandais espérait probablement être payé pour ce «travail».

La défense a beau avancer que le casier de son client est vierge, qu'il a une compagne enceinte de six mois, et qu'au bénéfice du doute, la relaxe devrait être prononcée... rien n'y fait. Le tribunal prononce une peine de 24 mois ferme. Artur Jorge Lopes écope aussi une amende douanière de 40 000 €.

elle communiquait avec lui par réseaux sociaux interposés

# Prison avec sursis pour la «fiancée » d'un djihadiste

Une jeune femme de 18 ans a été jugée à Strasbourg pour avoir échangé avec le frère du kamikaze wissembourgeois du Bataclan, incarcéré dans l'attente de son procès. Elle était prête à se marier avec le djihadiste sans jamais l'avoir rencontré.

trois juges de la sixième chambre correctionnelle du tribunal de grande instance de Strasbourg, la jeune femme s'exécute sans protester. Son conseil Me Arnaud Dupuy semble quelque peu Cette agression intervient étonné par la demande : « Je ne suis pas sûr que ce soit obligatoire mais je ne veux pas polémiquer.» «On rend une justice au nom du peuple français, explicite le président Jean-Baptiste Poli. Si demain je vais visiter la grande mosquée de Strasbourg, j'enlève mes chaussures, sinon je ne rentre pas.»

La prévenue âgée de 18 ans doit répondre du délit de communication non autorisée avec un détenu. En mai dernier, elle entretenu une relation virtuelle avec Karim Mohamed-Aggad (lire aussi cidessous), alors que ce dernier était détenu à la maison d'arrêt de Fleury-Mérogis avant son procès devant le TGI de Paris aux côtés de six autres Bas-Rhinois partis comme lui en Syrie en décembre

Douvez-vous enlever votre voile 2013 (\*). Les enquêteurs ont dénombré vous étiez prête à vous marier avec lui. le droit chemin après avoir été manipus'il vous plaît? » Hier, face aux 548 contacts téléphoniques entre la jeune femme et le djihadiste de 25 ans.

«J'étais en conversation avec lui grâce aux réseaux sociaux, on se parlait tous les soirs. On s'envoyait tout le temps des messages », expose la prévenue originaire du quartier de Cronenbourg à Strasbourg. « Au début il ne m'a pas dit qui il était. Ensuite je n'ai pas voulu faire d'amalgame avec son frère. »

#### « Pour vous, la religion passe avant l'amour?»

« Il a tenu avec vous des propos inquiétants », intervient le président. « Il vous a dit qu'il était fier de ce que son frère avait fait pour venger des musulmans.» Foued Mohamed-Aggad était l'un des trois terroristes du Bataclan qui ont tué 90 personnes le 13 novembre 2015. La jeune femme admet avoir « perçu sa dangerosité. Mais j'ai pas vraiment fait attention. J'étais amoureuse de lui.

- Vous ne l'aviez jamais rencontré et

l'amour ? », demande Jean-Baptiste Poli. L'intéressée approuve.

En même temps qu'elle se rapproche du Wissembourgeois, la jeune femme est «prise en main» par la sœur du

Elle se coupe d'une partie de son entourage. Les relations sont particulièrement difficiles avec son père: il n'accepte pas que sa fille s'inscrive dans un processus de radicalisation, elle l'assimile à «un mécréant». Sa grande sœur aussi œuvre pour l'éloigner des discours pro-djihad. Lorsqu'il l'apprend, Karim Mohamed-Aggad aurait menacé d'« envoyer un Arabe pour l'égorger ».

«Maintenant tout se passe bien à la maison, il n'y a plus de souci avec mes parents », assure la prévenue, qui s'est mise en quête d'un nouveau lycée pour préparer son bac. «Je ne suis plus en contact avec lui ni avec sa sœur.» Son avocat l'affirme : « Elle est revenue dans

Pour vous, la religion passe avant lée.» Le procureur Laurent Guy met en garde contre cette «manipulation des idées, des sentiments» qui devient « malheureusement courante ».

La jeune majeure, inconnue de la justice, a été condamnée à une peine d'avertissement de trois mois de prison avec sursis, conformément aux réquisitions. Les juges n'ont cependant pas suivi le représentant du ministère public qui avait réclamé deux ans d'interdiction des droits civiques. « Le tribunal veut que vous réintégriez la communauté républicaine et espère que c'était juste un mauvais passage », a énoncé le président.

#### Antoine BONIN.

(\*) Karim Mohamed-Aggad a été condamné le 6 juillet à neuf années d'emprisonnement pour association de malfaiteurs en relation avec une entreprise terroriste. Il sera prochainement rejugé en appel.

strasbourg

# Assignation à résidence non respectée: six mois ferme

Un proche de Karim Mohamed-Aggad fiché S a été condamné hier en comparution immédiate à Strasbourg à six mois de prison ferme pour avoir violé son assignation à résidence.

I fait partie du groupe de jeunes Pueyo avait été en lien avec de nom- administratif en référé mais sa ponctuel. À 23h05 le même jour, il a gens radicalisés originaires de Wissembourg. Mais à la différence des frères Mohamed-Aggad et de Redouane Taher, Juan Laborda Pueyo n'a pas rejoint la Syrie en décembre 2013. Il a effectué un voyage en Arabie saoudite avec d'autres Français convertis. « Un pèlerinage à La Mecque », précise d'emblée Me Mohamed Aachour.

Le jeune homme âgé de 22 ans, casier judiciaire vierge mais fiché S, a fait l'objet d'une assignation à résidence le 24 février dernier dans le cadre jours à demander à être remis avaient échangé de nombreux de l'état d'urgence – un second arrêté a été pris contre lui le 22 juillet.

> Pour motiver la mesure, le ministère de l'Intérieur a relevé que Juan Laborda

breux salafistes, dont Foued Mohamed-Aggad, l'un des kamikazes du Bataclan. Il était d'ailleurs présent à son repas mortuaire organisé le 31 décembre dernier à Wissembourg. Le tout jeune père de famille aurait également eu des contacts avec son frère Karim Mohamed-Aggad alors que celui-ci était incarcéré à Fleury-Mérogis (lire ci-dessus). Enfin, il aurait publié sur son profil Facebook des propos faisant l'apologie de l'attentat de Charlie Hebdo avant de les retirer.

« Son assignation à résidence est fondée sur des notes blanches des services de renseignement », s'insurge son avocat. « Il a contesté la validité de l'arrêté ministériel devant le tribunal

demande a été rejetée », rappelle la procureure Françoise Toillon.

#### 22 manquements

Au titre de son assignation, le prévenu avait l'obligation de pointer trois fois par jour à heure fixe au commissariat central de Strasbourg - à 8h, 11h et 19h – et d'être présent à son domicile de la Montagne-Verte entre 20h et 6h du matin. Or entre le 1er et le 20 septembre, Juan Laborda Pueyo a accumulé les retards. Les policiers ont comptabilisé vingt-deux manquements à ses horaires de pointage.

L'ancien chauffeur-livreur a été convoqué vendredi dernier pour un rappel à l'ordre. Il s'est engagé à être plus

été contrôlé par hasard par une patrouille de la brigade anticriminalité dans le quartier de Cronenbourg. Le jeune homme était au volant d'une Renault Clio et venait de passer la soirée chez un ami. « Il n'était pas bien, il avait besoin de parler. J'ai pas vu le temps passer », se justifie le prévenu, invoquant «un manque de maturité».

« Il n'en a rien à faire de cette assignation, il se moque du monde », fustige la représentante du parquet, qui réclame huit mois d'emprisonnement ferme. Les juges en ont prononcé six, en assortissant la peine d'un maintien en détention.

#### près de hesperange au grand-duché

# Blessée en plein visage par une balle perdue

A Fentange au Luxembourg samedi, en fin d'après-midi, une femme de 48 ans a été grièvement blessée par une balle au visage alors qu'elle se trouvait sur une terrasse chez des amis. L'accident de chasse est privilégié.

midi, la rue op der Sterz à Fentange au Luxembourg a été le théâtre d'une terrible M. R. scène. Vers 17h15, une femme, habitant la région de Louvain-la-Neuve, en Belgique, a été grièvement blessée après avoir reçu une balle dans la tête!

Au moment des faits, la victime était tranquillement installée sur une terrasse avec un groupe d'amis. Agée de 48 ans. elle était venue spécialement au Grand-Duché pour rendre visite à un proche vivant dans la localité située près de Hesperange.

Au total, quatre personnes, et un enfant, se trouvaient autour d'elle sur cette petite terrasse au rez- de-chaussée d'une résidence faisant face à un jardin. Tous profitaient des rayons du soleil, lorsque, soudain, une première détonation a fait sursauter les convives. Un deuxième coup de feu a retenti trente secondes plus tard, suivi d'un sifflement caractéristique.

La quadragénaire de nationalité belge s'est alors effondrée, touchée en plein visage par une balle. Le projectile l'avait grièvement blessée après avoir transpercé sa joue.

« Au début, nous ne savions pas si c'était des chasseurs, explique un des amis de la victime encore sous le choc. On pensait que c'était peut-être un voyou qui s'amusait avec un fusil à une fenêtre et qui avait appuyé sur la gâchette. Il y avait une rési-Ma. K. dence toute proche d'où pou-

ramedi, en fin d'après- vaient partir ces tirs ». Il faut dire que lieu où a été touchée la victime n'est pas vraiment isolé. Situé dans les faubourgs de la capitale, il est constitué de résidences faisant face à des petits bois, de grands prés. Une voie ferrée se trouve à environ 500 mètres.

#### Transférée

#### à Louvain-la-Neuve

Les secours, alertés, ont pris en charge la blessée et l'ont transportée au centre hospitalier de Luxembourg. La police grand-ducale a commencé son enquête dans la foulée. Les agents ont rapidement suspecté que des chasseurs soient à l'origine de ce terrible accident. « Un des policiers nous a dit que des chasseurs semblaient avoir été présents tout près d'ici, continue le témoin. Les faits nous ont ensuite été confirmés par les enquêteurs »

Les hommes de la police judiciaire ont pu retrouver le groupe de chasseurs qui se trouvait dans le secteur au moment des faits. Armes et munitions ont été saisies et envoyées au laboratoire pour expertise.

« C'était affreux, poursuit le témoin en se remémorant les événements qu'il a vu se dérouler sous ses yeux. La forêt était à 500 mètres de là. C'est fou que l'on puisse chasser à cet endroit, près des

habitations, à 200 mètres d'une voie ferrée, dans un endroit où il y a des promeneurs, des joggeurs! ». Samedi, la victime a quitté



La victime était entourée d'amis lorsqu'elle a été frappée par le projectile en plein visage sur une terrasse de cette résidence. Photo Hervé MONTAIGU

les urgences du CHL vers 23 h : elle a été transportée jusqu'à l'hôpital universitaire de Louvain-la-Neuve, spécialisé dans ce type de blessure. Aujourd'hui, la victime a été opérée et récupère doucement dans sa chambre médicalisée. Le projectile lui a brisé la mâchoire et les dents. Elle doit supporter un appareillage dans la bouche et parle désormais très difficilement. Son interruption temporaire de travail sera d'au moins trois mois. Il est encore bien trop tôt pour savoir quelle sera l'ampleur des séquelles qu'elle devra supporter et à quel point elle sera handicapée dans son travail. La femme blessée est magistrate en Bel-

#### Ricochets et éclats

Marc Glesener, le porte-parole de la fédération Saint-Hubert des chasseurs du Grand-Duché, n'a pas souhaité faire de commentaires concernant l'accident de Fentange, la justice ayant été saisie. « C'est un droit de chasser mais c'est aussi une responsabilité », poursuit-il. Il tient à rappeler que l'une des règles de sécurité lorsque l'on chasse est de ne jamais tirer en direction d'une habitation ou d'une zone habitée. L'autre grande règle est de toujours « enterrer » sa balle : c'est-à-dire de bien tirer vers le bas pour que le projectile se fiche dans le sol. Car l'un des grands dangers est que la balle ricoche et atteigne une personne par inadvertance. Autre danger : les éclats de balle qui peuvent aussi faire des blessés lorsque le tir n'est pas assuré. Ricochet ou éclats, les accidents de ce type peuvent toujours arriver malgré toutes les précautions prises, rappelle Marc Glesener, membre du comité de direction de la fédération. Ce sera aux experts en balistique et à la justice luxembourgeoise de faire la lumière sur ce qui s'est passé samedi en fin d'après-midi.

Au moment des faits, il semble qu'une chasse aux sangliers était organisée dans un champ de maïs près du lieu du drame. Le sanglier peut être tiré toute l'année, sauf du 1er mars au 15 avril, où sa chasse est seulement interdite dans les forêts. La saison des battues Laurent DURAISIN. commencera, quant à elle, le 15 octobre...

#### Agressé à la machette: 60 jours d'ITT

L'agression survenue jeudi dernier à Mont-Saint-Martin semble avoir été d'une rare violence. Si ses jours n'auraient jamais été en danger, la victime, un Saint-Martinois de 22 ans, s'est toutefois vu délivrer 60 jours d'incapacité totale de travail (ITT). La conséquence des coups de machette et de couteau qui lui ont été portés, à proximité de la place de Lille. Blessé aux mains et à l'une de ses jambes, le garçon a été transporté par les sapeurs-pompiers de Longwy aux urgences de Mont-Saint-Martin, jeudi en début de soirée. Il a ensuite été transféré à l'hôpital de Thionville, où il serait toujours hospitalisé. Par conséquent, le Saint-Martinois n'aurait pas encore été entendu par les policiers du commissariat de Longwy. Son ou ses agresseurs n'auraient pas non plus été identifiés. Quant aux circonstances des faits, elles demeurent floues. «Il pourrait s'agir de bandes qui viendraient de l'extérieur, et notamment de Belgique, apparemment impliquées dans le trafic de drogue», confiait hier matin Serge De Carli, maire de Mont-Saint-

**X**. J.

#### **■**REPÈRES

#### Trafic de drogue : 14 interpellations

Depuis un an, la brigade des recherches de la gendarmerie enquête sur un vaste trafic de stupéfiants, aussi bien d'herbe ou de résine de cannabis, d'héroïne et de cocaïne, à Talange.

Hier, à 6h du matin, une opération judiciaire réunissant plus de cent personnels de gendarmerie a été déclenchée. L'hélicoptère de la gendarmerie ainsi que cinq équipes cynophiles étaient également mobilisés. Les opérations ont été menées à Talange, mais aussi à Florange, Marange-Sil-A. B. vange, Maizières-lès-Metz ainsi que dans un hotel d'Amnéville.

Quatorze personnes ont été interpellées et placées en garde à vue. Ont été saisis cinq voitures et une moto, plus de 200 g de stupéfiants, du matériel utilisé pour le trafic, plus de 3 000 euros en liquide, près de 30 téléphones portables et du matériel infor-

Une moto et un quad provenant d'un vol ont également été découverts.

#### Mise en circulation de faux billets de 50€

Trois Sarregueminois ont comparu en correctionnelle pour avoir détenu des faux billets de 50€. Le premier, 22 ans, est poursuivi pour escroquerie, tentative d'escroquerie (en récidive) et détention de deux faux billets de 50€. Il a réussi à en écouler un dans un fast-food de Sarreguemines mais le second, présenté le même jour, un peu plus tard, dans la même enseigne, a été refusé. Le jeune homme, identifié grâce aux caméras, a expliqué qu'il a acheté les billets « à des Italiens » au prix de 20€ l'unité. Depuis quatre ans et demi, ce jeune homme a des soucis avec la justice. La procureure requiert une peine de six mois de prison avec sursis TIG. Le tribunal suit.

Viennent ensuite Morgan Muller, 27 ans, et son copain, poursuivis pour la détention. Morgan se voit aussi reprocher le transport. Il a déjà été condamné quatorze fois. Il a remis un faux billet de 50€ à un ami qui a tenté, sans succès, de l'écouler chez un buraliste. « Je ne savais pas qu'il était faux », assure Morgan. J'ai envoyé mon pote à la pizzeria pour vérifier qu'il était bien faux. » Son ami finit par reconnaître que Morgan savait. Morgan nie. Sanction: six mois de prison ferme à l'encontre de Morgan Muller et trois mois de prison avec sursis à l'encontre de son ami.

O. B.

**FAITS DIVERS - JUSTICE** 

filière de clandestins

# La PAF de Metz met à mal des passeurs de Calais

Les enquêteurs de la brigade mobile de recherche zonale de Metz ont plongé dans la réalité de la jungle de Calais, ses lois et ses passeurs aux méthodes évolutives. Trois hommes ont été interpellés. La tête du réseau est recherchée.

chir le Channel et rejoindre l'Angleterre. Les forces de l'ordre françaises tructions et recrutent des bloquent le passage. Mais le passeurs. Les policiers sont business des voyages clandestins ne se joue pas tout à fait à Calais. Les filières de passeurs se sont adaptées et éloignées de la jungle où tout est bouclé. Elles préfèrent les aires d'autoroute moins surveillées. Comme l'A26, voie express qui relie le Pas-de-Calais à Reims ou Troyes. « C'est en Champagne que les gendarmes ont surpris en janvier dernier un passeur au volant d'un utilitaire, raconte une source. A son bord, il y avait 13 personnes. » Cette interpellation est le point d'une enquête qui a lancé les hommes de la brigade mobile de recherche zonale (BMRZ) de la police aux frontières de Metz sur les traces d'un réseau à l'activité presque industrielle.

Si le passeur arrêté du côté de Châlons-en-Champagne se montre peu causant, son télé-

es migrants veulent fran- de se rapprocher de deux indi- par camionnette. Les policiers vidus au rôle plus conséquent. Ils donnent des inssur la bonne voie...

> Les deux hommes sont surtout en lien avec un troisième. Il se fait appeler "Mamosta", le cerveau en irakien. C'est la pièce manquante dans le fonctionnement de l'équipe.

#### 7000€ le voyage

Mamosta est le boss. Il se cache dans la jungle, au milieu de la communauté kurde irakienne. Il s'appuie sur deux lieutenants chargés de recruter des passeurs plus ou moins éphémères. « On s'est certains migrants se sont L'apparence est parfaite. » rendu compte que certains passeurs payaient le voyage en tenant ce rôle. Ils obtenaient le droit de partir en Angleterre quand ils avaient bien travaillé. »

7 000 €. » Les candidats au ramassés à la jungle et transfé- pour ne pas casser le plomb phone permet aux enquêteurs rés sur une aire d'autoroute qui protège le chargement.

messins se sont intéressés à l'équipe qui œuvrait en Champagne, mais « Mamosta gère d'autres équipes qui travaillent de la même façon du côté de Tours ou de Paris. L'argent part en Angle-

#### Mamosta toujours recherché

Les clandestins sont donc amenés de nuit sur un parking, « là où ont été repérés des poids lourds immatriculés en Europe pouvant se rendre en Angleterre, détaille un connaisseur du dossier. C'est assez aléatoire quand même : retrouvés à Besançon par exemple... » Les passeurs visent particulièrement les camions frigorifiques. Lors des passages aux rayons X, le froid fait barrière. « Et les Le voyage coûte cher. douaniers n'aiment pas ouvrir D'après les écoutes, « c'est ces camions, de peur d'interrompre la chaîne du froid. Ils départ se bousculent. Ils sont ont en plus une technique



La tête de réseau serait cachée dans la jungle de Calais. Photo AFP

Les policiers messins, qui ont reçu en cours d'enquête le renfort de l'Office central pour la répression de l'immigration irrégulière et l'emploi d'étrangers sans titre (Ocriest), ne peuvent chiffrer le nombre de personnes ayant réussi à rentrer sur le sol anglais. « Mais à titre d'exemple, nous avons suivi une nuit le voyage réussi de vingt personnes... »

Après neuf mois d'investigations, les forces de l'ordre ont interpellé la semaine dernière un lieutenant du cerveau, et deux passeurs. Leur comparution immédiate pour aide au séjour irrégulier en bande organisée devant le tribunal de Reims a été renvoyée hier. Ils ont été écroués. Mamosta est lui recherché.

Kevin GRETHEN.

<u>betting</u>

# Des coups, des excuses et la prison

Il dit ne se souvenir de rien. La faute à l'alcool qu'il avait ingurgité. La faute à la colère qui l'avait aveuglé. Peu importe, les témoignages et la vidéosurveillance ont suffi à le condamner.

Le 16 juillet, vers 5h du matin, une automobiliste remarque une scène d'une rare violence sur le parking d'un hôtel à Betting : un homme est en train de frapper une jeune femme. Prévenus, les gendarmes retrouvent la victime apeurée et en pleurs. Elle vient d'être agressée par son petit ami.

Après un coup de téléphone, jaloux de la hier, au tribunal correctionnel de Sarreguesoirée qu'elle passait avec des amis, cet habitant de Freyming-Merlebach avait décidé de la rejoindre. Sur le parking, il lui a asséné des coups de pied au ventre, aux jambes et dans les côtes, mais aussi de nombreuses gifles avant de la traîner au sol par les cheveux. Il a ensuite sorti un couteau et, à plusieurs reprises, lui a sectionné les cheveux à la racine.

Interpellé quelques heures plus tard, le prévenu a reconnu les faits. Il était jugé,

mines. «J'ai vu rouge, j'avais beaucoup trop bu. Je suis devenu fou de jalousie et je le regrette, affirme le Freymingeois de 23 ans. Je vois un psy en prison qui m'aide à régler mes problèmes.» Depuis, il s'est excusé et a renoué avec la victime.

« Quand bien même les personnes s'aiment, elles n'ont pas à commettre de violences! Il s'est défoulé sur sa compagne», rétorque la procureure qui requiert huit mois de prison. «Il a mis en place un

processus de soins en détention et est en passe de régler son problème d'alcool. Il faut retenir cette prise de conscience», tente l'avocat de la défense.

Le casier du prévenu et les dix-neuf cachets d'ecstasy retrouvés à son domicile, et pour lesquels il était également jugé, n'ont pas joué en sa faveur. Gilles Boloudenine a été condamné à un an de prison ferme.

C. Z.

## Cattenom: encore une alerte

Alors que la semaine dernière, le déclenche- riel qui a donné l'alerte va faire l'objet d'expertise. ment d'une balise – qualifié d'« intempestif » par les services de la centrale nucléaire de Cattenom – avait, selon le protocole, induit l'évacuation des personnels de la tranche 1, hier, vers midi, un « défaut technique » sur une autre balise située sur la tranche 3 (en arrêt programmé depuis ce week-end) a provoqué la même réaction en chaîne. A savoir la prise en charge des salariés et le diagnostic de l'événement. Le maté-

Il a été remplacé dans l'après-midi. Les employés du centre de production d'électricité ont pu regagner leur poste de travail en fin de journée.

A la suite de cet événement, des élus écologistes luxembourgeois ont dénoncé hier l'absence d'information de la part de la centrale nucléaire et posé sur Cattenom une « question parlementaire urgente » à leurs ministres de l'Environnement et

# SERVIR L'AVENIR AVEC bpifrance

#### Nova Performance: acteur dans la formation linguistique en entreprise

1997, est un des principaux acteurs par an aux langues étrangères et 11 de la formation linguistique privée. millions d'euros de CA d'ici fin 2016, Il s'adresse aux entreprises et Nova Performance compte poursuivre propose des activités en lien avec sa croissance. Aujourd'hui 6e au l'apprentissage des langues.

« Nous formons nos clients à une quarantaine de langues étrangères via des cours, des séminaires ou encore des séjours linguistiques » confie Gérard Halo, dirigeant du groupe. Si le siège social de l'entreprise est basé à Strasbourg, les antennes du groupe couvrent toute la France, comme à Paris, Lyon et Marseille.

Un choix stratégique expliqué par Gérard Halo: « 98 % de notre chiffre d'affaires provient des entreprises, il nous faut donc être présent au plus près de nos clients. Bpifrance a rendu possible notre expansion avec des aides pour des operations de croissance externe et pour des hauts de bilan ».

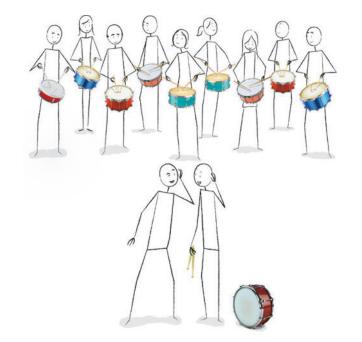
Nova Performance, groupe créé en Avec 13 500 personnes formées classement national des organismes de formation linguistique, établi par Linguaid, le groupe ambitionne de devenir premier.



Gérard Halo, dirigeant du groupe Nova Performance

C'est quoi une meilleure assurance pour les associations?

- VOUS ÊTES COMBIEN DANS TON ASSOCIATION?
- Une trentaine.
- ET C'EST TOI QUI GÈRES LES ASSURANCES ET TOUT?
- Oui... Enfin... Avec la MAIF, ils ont un service exprès pour les associations. C'est super simple, rien que pour le matériel, pas besoin de le lister pour chaque événement, ils te font confiance.
- ET SINON? VOUS NE VOUS ARRÊTEZ JAMAIS DE JOUER?



#### **MAIF ASSOCIATIONS:**

UN CONTRAT FORFAITAIRE QUI COUVRE TOUT, SANS DÉCLARATION SUPPLÉMENTAIRE.

Appelez nos spécialistes au 09 78 97 98 99\* (hors DOM) On a tout à gagner à se faire confiance.



assureur militant

\*Appel non surtaxé, coût selon opérateur.

MAIF - Société d'assurance mutuelle à cotisations variables - CS90000 - 79038 Niort cedex 9. Entreprise régie par le Code des assurances.

ÉLECTIONS AUX CHAMBRES DE MÉTIERS ET DE L'ARTISANAT

DU 30 SEPTEMBRE AU 14 OCTOBRE 2016

L'ARTISANAT,

('EST NOVS

OTEZUPA

Vous êtes artisan ou conjoint d'artisan, vous allez recevoir prochainement un bulletin de vote pour élire vos représentants à la Chambre de métiers et de l'artisanat. Votez utile, votez pour la seule liste qui défend vraiment nos entreprises.

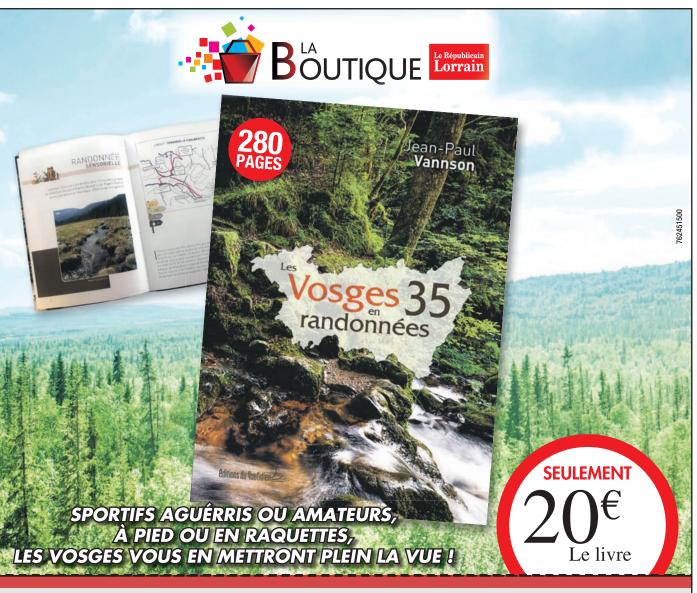
Découvrez les engagements de l'UPA sur WWW.cma2016.fr





cnams-





#### **BON DE COMMANDE**

à retourner accompagné de votre règlement à : LE RÉPUBLICAIN LORRAIN La Boutique rue Théophraste Renaudot **54185 HEILLECOURT CEDEX** 

LES VOSGES EN 35 RANDONNÉES

Nombre TOTAL d'exemplaires [\_\_\_] × 20€ = \_\_\_\_€

Frais de port + 4€ (par ouvrage)

TOTAL de ma commande

#### **MON RÈGLEMENT**

Je joins mon règlement d'un montant de \_ \_€ par : L'ORRAIN Chèque bancaire à l'ordre du RÉPUBLICAIN LORRAIN Règlement par carte bancaire sur notre boutique en ligne

#### MES COORDONNÉES

Nom
Prénom
Date de naissance
Adresse
Code postal
Ville
Téléphone

**EN VENTE SUR NOTRE BOUTIQUE:** WWW.REPUBLICAIN-LORRAIN.FR - ONGLET BOUTIQUE

#### **SOCIÉTÉ**

d'audun-le-tiche à villerupt

# **Alzette-Belval:** le futur est en marche

L'Etat en a fait une de ses priorités en matière d'aménagement du territoire. Le chantier de l'Opération d'intérêt national (OIN) Alzette-Belval va démarrer sur les friches de Micheville.

n apparence, rien ne semble encore indiquer le grand chambardement qui se prépare. En coulisses, pourtant, l'agitation est perceptible. A la hauteur de l'enjeu qui se joue là, à quelques centaines de mètres à vol d'oiseau de la frontière luxembourgeoise.

D'ici la fin de l'hiver, les friches de Micheville seront envahies par les grues et les bulldozers. L'Opération d'intérêt national (OIN Alzette-Belval) décrétée en 2011 par le président Sarkozy, entrera enfin dans sa phase opérationnelle. Le début d'un projet qui, à l'horizon 2030, dotera le Pays-Haut mosellan et meurthe-et-mosellan de moyens susceptibles de renforcer durablement l'attractivité de son territoire. Tout en compensant un différentiel de compétitivité évident avec le Luxembourg. Et viendra dessiner avec le Grand-Duché le nouveau visage d'une agglomération transfrontalière en pleine mutation.

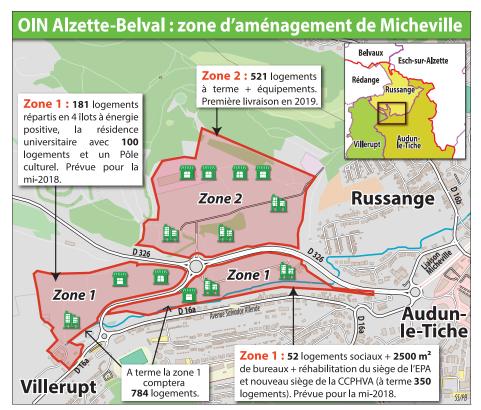
Imaginé dès 2003, alors que le nouveau quartier de Belval de l'autre côté de la frontière sortait déjà de terre, le projet immobilier se présente comme l'un des plus ambitieux des quarante dernières années à l'échelle régionale.

#### 20 000 habitants en plus dans quinze ans

Quelques chiffres pour s'en convaincre : une emprise de l'Etat sur 5 285 ha de terrain courant de Boulange à Villerupt, 217 ha aménageables répartis en 26 zones, 8 600 logements prévus, des milliers de mètres carrés de bureaux et équipements, un établissement culturel, une résidence universitaire, un data-center. Quinze ans de travaux. 360 M€ investis. Et, à terme, 20 000 habitants supplémentaires le long de la frontière.

Le projet, piloté par le ministère du Logement, est résolument tourné vers le transfrontalier. De par ses nombreuses particularités géographiques, économiques et écologiques, il est devenu une priorité pour l'Etat. A titre d'exemple, seules treize OIN équivalentes existent en France, dont cinq seulement en province.

Depuis treize ans, l'objectif affiché par cette opération est sans équivoque : redynamiser un secteur niché entre Thionville et le Pôle européen de développement (PED) de



L'OIN Alzette-Belval débute dès le mois de novembre sur les friches industrielles de Micheville. Infographie RL

besoins, entre autres, des travailleurs frontaliers. Avec les répercussions économiques que l'on imagine. Hausse de la démographie, augmentation des commerces et des services, agrandissement ou construction de nouvelles écoles en sont quelques exemples. En clair: des perspectives d'avenir résolument optimistes pour un territoire qui a davantage été marqué par le déclin industriel et démographique depuis quarante ans.

#### Micheville inaugure

le chantier

La première phase des travaux débutera dès le mois de novembre sur la zone d'aménagement de Micheville avec la réhabilitation de l'ancien laboratoire du site industriel. Celui-ci accueillera en 2018 le siège de l'EPA Alzette-Belval (Etablissement public

Longwy, susceptible de répondre aux d'aménagement), qui assure la maîtrise d'ouvrage, ainsi que celui de la communauté de communes du Pays-Haut Val d'Alzette (CCPHVA).

> Dans un second temps, 52 logements sociaux, 181 habitations traditionnelles, une résidence universitaire et 2 500 m² de bureaux vont sortir de terre d'ici l'été 2018. Les travaux débuteront en décembre. A terme, I 305 logements formant une écocité, labellisée EcoQuartier par le ministère du Logement, viendront fleurir les 46,44 ha de terrains aménageables. Un second quartier similaire de 600 logements sera construit à Cantebonne, sur la commune de Villerupt, au premier trimestre 2017. Le début d'un énorme chantier qui s'étalera jusqu'aux portes de Belval en 2030.

> > Damien GOLINI.



# L'UNIVERS A-T-IL UN COMMENCEMENT?

POUR VOTRE VOITURE, NE VOUS POSEZ PLUS DE QUESTION!





■ÉCONOMIE drulingen ■SOCIÉTÉ

#### accueil des demandeurs d'asile La knack d'or

# **Sotralentz fixé**

Sotralentz s'achemine vers un redressement judiciaire. La meilleure chance de maintenir l'activité des filiales, comme Sécofab Sarralbe.



Des représentants des salariés et Philippe Ducaruge, dirigeant de Sotralentz, lors de l'audience de la chambre commerciale du TGI de Strasbourg, hier. Photo DNA/Michel FRISON

Sotralentz, depuis la première audience de la chambre commerciale il y a une semaine. La déclaration de cessation de paiement a été actée par le tribunal, au vu des éléments complémentaires apportés. L'AGS, le régime de garantie des salaires, devrait intervenir. Soulagement des salariés qui «craignaient pour leur paie ce mois-ci». A la sortie de l'audience, les représentants du personnel au comité d'entreprise ont indiqué que «le procureur s'était déclaré favorable à la solution du redressement judiciaire».

#### Carnet de commandes plein

Il faudra attendre demain et la décision du tribunal pour savoir si cela se confirme. « Tout cela a pris du temps à cause d'un dossier mal monté », lâche l'avocat du CE de Sotralentz Packaging et Construction. «Les dirigeants n'avaient pas démontré jusque-là l'état de cessation de paiement. Le redressement permettra de débloquer la situation au niveau de la trésorerie, alors que le carnet de commandes est plein.» Les difficultés de Sotralentz ne dateraient pas d'hier. «En 2014, les pouvoirs publics avaient alerté les

es choses ont avancé pour responsables du groupe sur la situation délicate. Mais ceux-ci n'ont pas suivi leurs recommandations », poursuit Me Pierre Dul-

> Du côté des syndicats, on se montre «optimiste» sur l'issue du jugement. «Mais on n'a pas envie de travailler avec des actionnaires et des cadres dirigeants qui nous ont menés là où nous sommes», prévient Elisabeth Mathis, secrétaire CGT du CE de Sotralentz Packaging. « Pour la suite (plan de sauvetage en interne ou repreneur, NDLR), il faudra voir filiale par filiale», observe Denis Bauer, élu FO au CE de Sotralentz Construction. Déjà, pour les 600 salariés de Drulingen et les 120 de la filiale Sécofab de Sarralbe, l'horizon semble un peu moins sombre.

> > Sotralentz a cinq filiales: **Sotralentz Packaging** (cuves et conteneurs en plastique), Construction (treillis, armature métallique), **SMI** (chaudronnerie industrielle), Sotralentz SA (administratif), Sécofab Sarralbe (crémaillères).

Bernard Thibault souhaiterait

d'un contrat de travail. Une ten-

dance à la progression qui pour-

rait ranger la France dans la petite

minorité restante. Près d'un siè-

cle après la création de l'OIT

(1919) nous voulons que les 86

Etats qui en sont membres lui

donnent de nouveaux moyens.»

voter Hollande. Un regret? Et

dans l'hypothèse d'une pré-

sence du FN au 2e tour, expri-

merez-vous votre préférence?

bilité et j'ai relayé une décision

collective qui n'a fait l'objet

d'aucune contestation interne. Il

s'agissait d'empêcher Nicolas

Sarkozy d'effectuer un deuxième

mandat. Cela n'enlève rien à la

déception et à l'incompréhension

que ce mandat suscite chez les

salariés. Concernant l'extrême

droite, il n'y a aucun suspense : la

CGT aura une expression forte. Il

ne peut y avoir d'eldorado social

dans un monde de misère et de

par l'UD-CGT 57 (14h30),

**Bernard Thibault dédicace** 

en mairie de Metz (20h30).

Après un détour

son ouvrage ce soir

Propos recueillis

par Xavier BROUET.

«En 2012, j'étais en responsa-

En 2012, vous appeliez à

de davantage de moyens.

Photo archives RL/Anthony PICORÉ

que l'OIT dispose

#### SOCIAL bernard thibault à metz

## Loi Travail: «Le temps des recours»

Pour l'ex n° l de la CGT, les recours contre la loi Travail devraient emporter l'adhésion de l'Organisation internationale du travail.

Quatorze journées de mobi-lisation de la loi Travail... et maintenant?

Bernard THIBAULT, ancien secrétaire général de la CGT, membre du conseil d'administration de l'Organisation internationale du travail: «Le gouvernement a fait valider la loi dans les pires conditions, dans l'hostilité générale. Il y a plusieurs niveaux de résistance possibles. Dans les entreprises tout d'abord. Et par les recours judiciaires. A ce titre, l'OIT a déjà contesté l'inversion de la hiérarchie des normes dans les pays qui l'ont voulue. »

#### Ça reste un avis non contrai-

gnant, non? «Les avis de l'OIT ne sont pas juridiquement opposables, mais la France les a toujours appliqués. Ce fut notamment le cas pour le contrat nouvelle embauche qui, sous Villepin, fut le petit frère du CPE. Après que l'OIT a jugé la réforme contraire à sa convention 158 ratifiée par la France, le gouvernement avait fait marche arrière. Les tribunaux français suivent les avis de l'OIT. Si la France, membre fondateur de l'organisation, ne respectait plus ses directives, ce serait une révolution.»

La CGT a signé en 2015 plus de 8 accords d'entreprise sur 10. Cela ne traduit-il pas un fossé entre les sections syndicales et le niveau confédéral?

«Petite précision: la CGT a signé 8 accords sur 10 lorsqu'elle était à la table des négociations. Cela n'enlève rien à la polémique. Ce qui est contestable avec la loi Travail, c'est qu'elle fait des droits sociaux une variable d'ajustement. A l'inverse, l'accord de branche crée un socle social commun à tous les salariés. »

Dans votre ouvrage La 3º Guerre mondiale est sociale, vous dressez un état des lieux accablant...

«168 millions d'enfants sont des travailleurs et la moitié de la population active ne dispose pas

# Sotralentz fixé demain sur son sort Metz: le camp des migrants bientôt déplacé

Deux cents demandeurs d'asile vivent en ce moment sous des tentes, dans des conditions épouvantables, à Metz. Cette «cour des miracles» va être déplacée. «Provisoirement.»

sisiter ce camp vous met par terre, vous empêche de dormir. C'est un scandale humain», a confié hier Dominique Gros, maire de Metz, lors de la conférence de presse organisée conjointement avec le préfet de Moselle, Emmanuel Berthier. «61% des migrants qui arrivent en Moselle sont à Metz», rappelle l'élu, regrettant ouvertement que les autres communes du territoire ne soient pas plus impliquées dans l'accueil de ces demandeurs d'asile.

#### **Conditions indignes**

Actuellement, deux cents personnes - 140 adultes et 60 enfants selon les services de l'Etat - s'entassent au bord de la Moselle. Leurs conditions de vie sont catastrophiques: les ordures débordent, les tentes sont collées les unes aux autres, à proximité de toilettes de chantier répandant une odeur insoutena-Le préfet a annoncé le déplace-

ment de ce campement cette semaine. Où iront les familles? Dans un camp «convenable» et « provisoire », dont l'intendance et l'organisation devraient revenir aux associations. Face aux réponses pour le moins prudentes du préfet sur l'emplacement de ce nouveau camp («nous sommes en recherche d'un site en attendant des solutions en application de la loi asile. Nous sommes également en recherche d'hébergements »), Dominique Gros a avancé que ce site temporaire pourrait être - à nouveau l'ancien parking des TCRM Blida. Mais rien n'est fixé, malgré l'urgence chronique de la situa-

Pourquoi avenue de Blida? Les demandeurs d'asile arrivent par vagues à Metz (100 par semaine depuis le mois d'août), se rendent directement au bureau du Dispositif de premier accueil (DPA), situé dans cette rue. Ils y leur est fixé avec la préfecture afin qu'ils établissement leur demande d'asile. Le DPA travaille

**EDUCATION** 



Les demandeurs d'asile posent leurs maigres bagages au plus près des bureaux de premier accueil, avenue de Blida. Dès vendredi, ce service fermera ses portes, tandis que les personnes migrantes seront déplacées provisoirement dans un «camp convenable», peut-être l'ancien parking des TCRM Blida. A terme, l'idée est de les éloigner de ce pôle start-up en plein essor. Photo Karim SIARI

Or, ensuite, comme aucune solution n'est trouvée pour eux, ils restent sur place.

Ceux qui arrivent à Metz viennent des Balkans pour la plupart, Albanais, Bosniaques, Serbes, Kosovar, entre autres. Ils fuient les réseaux mafieux qui gangrènent l'économie de leurs pays et jettent les filles sur le trottoir.

#### Brigade de l'Ofpra

Outre le déplacement du camp, le Dispositif de premier accueil fermera ses portes vendredi soir, sans savoir aujourd'hui où il sera relocalisé. L'idée est d'éloigner les migrants sont enregistrés, un rendez-vous de ce site, proche d'un lieu emblématique du développement de la ville, TCRM Blida. Des dizaines de start-up sont avec les services d'hebergement reunies la, un pole media doit s'y d'urgence et informe ces person- installer. «Un camp de cette nature perturbe les projets qu'on

peut avoir là», a expliqué le

Cette décision était aussi très

attendue par les salariés de Pôle Emploi et les fonctionnaires de la Région, dont les fenêtres don-



Le préfet Emmanuel Berthier a annoncé hier, aux côtés du maire de Metz Dominique Gros, qu'une centaine de migrants de Calais seraient accueillis en Moselle. Photo Marc WIRZ

nent sur le camp. Choqués par les conditions de vie des migrants, ils ont envoyé plusieurs pétitions au maire, qui salue cependant les intentions humanitaires et non hostiles de ces lettres.

Autre mesure annoncée par le préfet, la mise en place d'une brigade volante de l'Ofpra, l'Office français de protection des réfugiés et apatrides. Les dossiers seront traités massive-

La plupart d'entre eux donneront lieu à un refus de l'asile politique, les Balkans étant considérés comme des « pays sûrs » selon les critères internationaux, a prévenu le préfet. Il a par ailleurs indiqué qu'une centaine de migrants de Calais seraient

#### les couloirs du savoir

# Prof en banlieue, «j'adore»

Originaire de Metz, Hakim Khirouni, 29 ans, enseigne la physique-chimie en Seine-Saint-Denis. Il commente son expérience... qui a débuté il y a déjà sept ans.

ttablé à une terrasse de café, Hakim Khirouni, certifié en physique-chimie à Aulnay-sous-Bois, se confie sur sa vie de prof de banlieue. A la question de savoir s'il ne regrette pas son choix, il marque une pause, puis lâche: «Non, j'adore, j'y prends énormément de plaisir, je pense surtout aux élèves qui ont besoin de stabilité, d'affection, d'autorité. »

Ou, plus exactement, il y a pris goût : «Ce qui nous fait tenir, nous profs de banlieue, ce n'est pas le salaire ; je gagne un peu plus de 2 000 € net. C'est surtout le relationnel qu'on peut établir avec les élèves, la plupart a vraiment un bon fond. Pour eux, l'égalité des chances n'est pas au rendez-vous.»

Hakim Khirouni vient d'effectuer sa 7e rentrée, la 6e dans le même établissement de 650 élèves, «dont plus de 50% de boursiers». « Je fais partie des 10 plus anciens sur les 46 profs du collège. » Un atout: «Les familles me connaissent, j'ai eu les grands frères, ça aide pour établir la confiance. » Il mesure le chemin parcouru: « Aujourd'hui, je possède les clés pour me faire respecter en classe, fixer un cadre d'autorité qui permet de tirer les élèves vers le haut. Mais j'ai vraiment failli craquer tout au début.»

Enseigner, c'était le rêve du lycéen Hakim Khirouni, né à Metz voici 29 ans, benjamin d'une fratrie de sept, que le père, ouvrier, a exhorté à faire des études « pour faire un bon métier. Nous avons tous au minimum le Deug ». Jusqu'à l'engagement citoyen: une des sœurs d'Hakim, Chaynesse, est députée de Nancy.

#### « Ils ne voient que l'enseignant »

Après son bac S, le jeune homme embraye en fac à Metz, en sciences physiques. Il décroche le Capes du premier coup. «J'obtiens mon diplôme en juillet, je demande l'académie de Nancy-Metz et d'autres dans l'Est. Tout sauf Créteil. » Ce sera... Créteil. Il espère le Val-de-Marne ou la Seine-et-Marne, «surtout pas la Seine-



Hakim Khirouni: « Je me suis convaincu que je pouvais réussir. » Photo ER

nommé dans un collège de zone d'éducation prioritaire, à Aulnay-sous-Bois.

Le cauchemar. « C'est au début que tout se joue. Je suis très vite confronté à l'agitation en classe, au manque de respect. Je suis démuni. Je travaille jusqu'à 2h du matin et tous les week-ends pour préparer mes cours. En trois mois, j'ai perdu 5 kg, je ne suis pas loin de craquer. Même épaulé moralement par les collègues, en classe, on est vraiment seul. Ce qui me fait tenir? Je me suis battu pour décrocher mon concours du premier coup, j'ai comme une Saint-Denis ». Encore raté. Stagiaire, il est revanche à prendre, me rattraper l'année

suivante. » Titularisé, il obtient un établissement voisin, toujours en éducation prioritaire, à Aulnay.

«Je me suis convaincu que je pouvais réussir. L'autorité, ce n'est pas quelque chose de naturel, ça se travaille. J'applique des critères stricts, je ne laisse rien passer. Un prof n'est pas sévère, il s'efforce d'être juste. Au début, je pensais naïvement que mes origines (ses parents sont venus d'Algérie, NDLR), m'aideraient auprès des élèves. Mais ils ne voient que l'enseignant. En revanche, c'est un bon levier pour les parents qui citent mon parcours en exem-

ple à leurs enfants. Les parents suivent bien leur scolarité. Sur une classe de 24 élèves, deux ou trois familles restent injoignables. » Pour lui, «la priorité à régler, c'est la mixité sociale et des origines. L'erreur est d'avoir construit les établissements au cœur des quartiers.»

Du cauchemar au rêve : sa compagne, rencontrée en salle des profs, attend un enfant. Avant d'autres sûrement, une maison « en Bretagne », et puis de « continuer à enseigner en Education prioritaire.».

Philippe RIVET.

## vient d'Alsace bossue



Les knacks de Patrick Gangloff ont été primées à la foire de Strasbourg. Photo DNA/Thomas LEPOUTRI

Après une première distinction suprême en 2004, la boucherie Gangloff, présente à Mackwiller, Sarre-Union et Diemeringen, est de nouveau sur le devant de la scène grâce au prix de la knack d'or 2016 obtenu lors de la Foire européenne de Strasbourg qui vient de s'achever. L'an dernier, l'établissement avait obtenu le 2<sup>e</sup> prix de ce même concours. Pendant un an, il faudra donc se rendre en Alsace bossue pour trouver la meilleure knack d'Alsace. Celle-ci est préparée dans les ateliers de la boucherie familiale, installée à Mackwiller depuis 84 ans. «C'est la même recette depuis des décennies», explique Patrick Gangloff. «Ce qui change, c'est le jury. Notre fierté, c'est surtout d'être régulièrement parmi les finalistes de ce concours. C'est une reconnaissance sur le long terme.» La knack d'or, qui sera aussi disponible dans une boucherie

#### REPÈRES

partenaire à Strasbourg,

de nouveaux clients.

devrait permettre d'attirer

#### Activité partielle à St-Gobain PAM

L'usine Saint-Gobain PAM tiendra un comité central d'entreprise (CCE) aujourd'hui, à 14h. Durant cette réunion, la direction devrait confirmer sa demande de prolonger l'activité partielle de longue durée pour une période de six mois, du ler novembre au 30 avril 2017. «les carnets de commandes n'étant pas au beau fixe ».

Pour les syndicats, «cette réunion, qui devrait nous permettre d'en savoir un peu plus sur le sujet, sera suivie dans les jours à venir, par des comités d'entreprise (CE) sur les sites de Pont-à-Mousson et de Blénod-lès-Pont-à-Mousson.»

Ces deux CE devraient déterminer les dates de l'activité partielle programmée « en fin d'année», selon la CFDT. Une première période d'activité partielle a débuté le 30 avril dernier et s'achèvera le 31 octobre.

M. S.

#### Loup: les Vosges vers le prélèvement

Face à la recrudescence des attaques du loup dans les Vosges en 2016, le préfet Jean-Paul Cazenave-Lacrouts est prêt à passer à l'action: «Si on respecte les traités internationaux de protection de l'animal, il ne faut pas négliger la réalité économique et la souffrance des hommes et des femmes de l'agriculture. Ainsi, j'ai été amené à autoriser les tirs de défense. En dépit de ces tirs et des systèmes de protection, la prédation se poursuit. Je n'exclus donc pas d'aller au-delà si les attaques continuent

Je serai contraint d'envisager un tir de prélèvement. La France est autorisée à prélever 36 loups entre le 1er juillet 2016 et le 30 juin 2017. Douze loups ont déjà été abattus.

Le préfet respecte la loi, mais à partir du moment où la prédation devient quasi quotidienne, on ne peut en rester là. J'essaie de trouver le juste équilibre. »

#### **■FRONTIÈRES EXPRESS**

## Les bourses, la vie étudiante et l'Etat

Les aides financières que échapper à l'inflation du l'Etat luxembourgeois accorde aux étudiants n'ont cessé de se multiplier au cours des dix dernières années. Et depuis l'automne 2013, leur volume explose lit-

Entre 2005 et 2010, le nombre d'étudiants à profiter de bourses ou prêts garantis par l'Etat luxembourgeois a progressé lentement mais régulièrement, passant de 7 095 bénéficiaires en 2005-2006 à 8 562 en 2009-2010. Un premier palier a été franchi lors de l'année universitaire suivante, lorsque leur nombre est brutalement passé à 13 324, soit une progression de près de 5 000 bénéficiaires d'une année à l'autre. Une « accélération » stoppée quand, en 2010, le Luxembourg a décidé de réformer le mode d'attribution de ses aides financières aux étudiants.

Un nouveau mode d'attribution, désormais bien distinct des prestations familiales « classiques », réservé aux seuls « résidents » et dont les enfants de travailleurs frontaliers étaient exclus de facto. Tout comme, d'ailleurs, ceux de familles luxembourgeoises ayant fait le choix de vivre en Lorraine, en Rhénanie-Palatinat, en Sarre ou en Wallonie pour

marché de l'immobilier dans leur propre pays.

Trois ans plus tard, la fameuse réforme était finalement retoquée devant la Cour de justice de l'Union européenne (CJUE). Ce qui explique un nouveau bond spectaculaire du nombre de bénéficiaires : presque dix mille de plus entre 2012-2013 (15 587) et 2013-2014  $(25\ 205)$ ! L'année dernière, l'Etat luxembourgeois a consacré

96,2 M€ aux bourses d'études supérieures, soit dix fois plus qu'en 2005 (9,8M€), ainsi que 182,8M€ en prêts garantis. 26 156 étudiants ont bénéficié de ces aides financières, dont 9 307 « non-résidents ». A l'exception de quelques Luxembourgeois (0,8 %), ceux-ci sont d'abord des enfants de travailleurs frontaliers. Les Français y sont majoritaires (11,4 %), loin devant les Belges (4,9 %) et les Allemands (2 %). Les Portugais, qui ne représentent que 0,9 % de bénéficiaires chez les « non-résidents », constituent par contre le second groupe de bénéficiaires chez les « résidents ». Où les Luxembourgeois ne représentent finalement qu'à peine plus de la moitié (54 %).

Christian KNOEPFFLER.

agences d'attractivité REPÈRES

# Metz et le Département: je t'aide, moi non plus

C'était la réunion de la dernière chance. Le Département et Metz Métropole ont trouvé hier un terrain d'entente autour de leurs projets respectifs d'attractivité. Leurs agences travailleront ensemble, mais la forme reste à définir.

Et vice-versa. Et pourtant, rien n'est jamais simple entre le département de la Moselle et les collectivités de sa capitale, à savoir la Ville de Metz et Metz Métropole. Du soutien au centre Pompidou à celui au Moselle Open, du retrait de der-nière minute du Département au financement du palais des Congrès de Metz à celui de la Ville sur le projet de nouveau stade en vue de l'Euro 2016, de la réfection des tribunes de Saint-Symphorien au projet de création d'un pôle sportif sur la base aérienne de Frescaty, les pommes de discorde ne manquent pas ces dernières années entre les trois collectivités.

Hier midi, leurs principaux représentants, les UDI Patrick Weiten et lean-Luc Bohl et le socialiste Dominique Gros, ont abordé le dernier dossier qui fâche: Moselle Attractivité. Pour ceux qui auraient loupé les épisodes précédents, réforme territoriale oblige, le Département n'a plus la compétence économique. Celle-ci revient à la Région et aux intercommunalités. Bien décidé à ne pas lâcher aussi facilement le morceau, Patrick Weiten, qui aime bien

9 un n'est rien sans l'autre. rappeler en ce moment que « Metz a perdu son statut de capitale régionale », se propose de faire le lien entre les deux en assurant la promotion du territoire, via notamment la création d'une marque. Cela passe par la fusion de Moselle Développement et de Moselle Tourisme, et l'addition de leurs budgets (2,3 M€), pour créer le 1er janvier Moselle Attractivité. Cela passe aussi par l'adhésion de toutes les intercommunalités via une participation de 1,5 € par habitant et par an.

#### Traitement particulier

La somme a fait tiquer l'agglomération Porte de France-Thionville, pour qui cela représente 120 000 € et qui a déjà fait savoir qu'elle ne verserait pas un centime de plus. Metz Métropole, de son côté, n'a pas accueilli le projet avec un enthousiasme délirant, c'est peu de le dire. L'agglo a déjà sa propre agence de développement économique, un grand office de tourisme et bientôt un bureau des congrès autour de son futur palais en construction. Le 18 octobre, Metz Métropole Développement doit présenter sa propre marque. Pas question, dans ces condi-







Dominique Gros, Jean-Luc Bohl et Patrick Weiten, ce trio, pas toujours sur la même longueur d'onde, semble sur le point de trouver un terrain d'entente sur le dossier de l'attractivité. Photos Karim SIARI, Maury GOLINI et Gilles WIRTZ

tions, d'investir 400 000 € dans l'adhésion à Moselle Attractivité. « Je trouve légitime que le Département fasse ce travail pour les territoires qui n'ont pas leur propre outil », estimait hier Dominique Gros. Sous-entendant que le sien, qui consacre déià 2,5 M€ de budget à son projet d'attractivité, devait bénéficier d'un traitement particulier.

C'est ce qui a été acté hier. Les trois élus ont convenu « d'une coopération et d'un partenariat réciproques. » Il se traduirait par des « opérations communes de promotion et de communication » et une « mutualisation ponctuelle des moyens. » « Comme deux bulles qui se recouvriraient de temps en temps », ose Dominique Gros.

Les deux administrations, qui travaillent déjà avec le même cabinet-conseil, doivent désormais plancher dans les jours qui viennent sur la forme de cette « adhésion réciproque. » Soit comment intégrer Metz Métropole sans lui demander de verser les 400 000 € de ticket d'entrée.

Philippe MARQUE.

dans les vosges

Les patoisants

ont joué

saynètes

de la vie

différentes

d'autrefois.

Photo VM/Jérôme

#### **SOCIÉTÉ** à metz

## Conseil départemental junior: le logo dévoilé



Les participants au concours du logo officiel du conseil départemental junior étaient venus nombreux. Photo RL

A l'issue d'une séance plénière, Line Corbon, présidente du conseil départemental junior (CDJ), a présenté en binôme avec Jean François, premier vice-président du conseil départemental, le premier logo officiel du CDJ.

La jeune présidente a tout d'abord salué l'enthousiasme suscité par la création de ce logo puisque ce ne sont pas moins de 144 jeunes qui ont œuvré pour présenter un total de 96 propositions.

Au final, c'est le travail de Richat Yusupov, du canton de Metz, qui a été choisi. En plus de voir son logo figurer sur l'ensemble des actions du CDJ il remporte également un bon d'achats de 300 € : tout comme Inès Ammouri, de Stiring-Wendel, arrivée en deuxième position et Thomas Bregler, de Metz, à la troisième place.

Ainsi, en plus d'agir notamment pour le repérage des faire autant. Que ce soit de jeunes engagés sur le territoire façon isolée ou collective, ils avec le projet « coup de sont des leaders positifs. »

pouce » où ils proposent aux élus départementaux d'aider et de valoriser les jeunes dans de nombreux domaines, le CDJ s'est également donné pour objectif de mobiliser les jeunes Mosellans dans toutes les étapes du projet Moselle incroyables talents dont la deuxième édition se tiendra le 26 novembre, aux Arènes de

Un travail salué également par Françoise Bataillon, directrice sport et jeunesse au Département, qui relève les rôles d'ambassadeurs que tiennent ces représentants de la jeunesse auprès des institutions. « Ils vont plus vite au but. Ils renforcent l'implication de leurs pairs en matière de solidarité et d'éducation », souligne-t-elle. Françoise Bataillon ajoute : « Ils créent, produisent, organisent. Trouvent un espace pour s'exprimer et aider les autres à en

#### **AGRICULTURE**

# Dégrèvement d'office de la taxe sur le foncier non bâti

Dégrèvement d'office de la taxe sur le foncier non bâti (TFNB) pour les agriculteurs touchés par les intempéries et les conditions climatiques défavorables en 2016.

Dans le cadre des mesures d'accompagnement en faveur du secteur des grandes cultures annoncées par le gouvernement le 27 juillet dernier, les agriculteurs de la Moselle bénéficieront d'un dégrèvement d'office de leur taxe sur le foncier non bâti basé sur un taux de perte de récolte de 30 %. La mesure concerne, à ce stade, les parcelles agricoles classées dans la catégorie des terres arables.

Ce dégrèvement d'office fera l'objet d'un avis qui sera adressé au redevable de la TFPNB (taxe foncière sur les propriétés non bâties) et viendra en déduction du montant de TFPNB à payer pour 2016, sans aucune démarche de la part des redevables concernés. Les lettres informant les propriétaires des dégrèvements leur parviendront début octobre.

A noter que lorsque l'exploitant n'est pas le propriétaire foncier, c'est le propriétaire qui est dégrevé, mais la loi lui fait obligation d'en restituer le bénéfice à l'exploitant.

Par ailleurs, les exploitants qui subissent des difficultés financières pourront également solliciter des délais de paiement ou une remise gracieuse des impôts directs auxquels ils sont

# 200 patoisants en colloque

Conserver les traditions, tel était l'objectif du 13e colloque régional des patoisants qui s'est tenu ce week-end à la salle polyvalente à Xertigny, dans les Vosges, et qui a réuni quelque 200 personnes.

e prime abord, cela peut Hervé Lusier, un des trois orgaparaître décalé. Puis, très vite, on se laisse prendre au jeu. A l'aide du petit fascicule remis à l'entrée à chaque participant, on tente de décrypter les phrases qui font rire l'assemblée. Et l'on commence tout simplement à apprécier ces saynètes qui racontent en patois les us et coutumes d'autrefois.

sants, repartis en neut groupes et venus des quatre coins du Grand-Est ne cachent pas leur bonheur, en profitent pour échanger à bâtons rompus. « L'objectif est de faire perdurer ce dialecte roman. Aujourd'hui, on a encore la chance d'avoir un potentiel d'anciens pour faire perdurer cet héritage, pour transcrire. C'est ce que nous voulons transmettre », explique

1 653 Hettange-Grande

2 15 Hettange-Grande

3 60 Halstroff

4 956 Flastroff

**(5)** 152c Fameck

6 62 Uckange

7 952 Hayange

9 64 Manderen

1 N52

2 3

8 3

3 603 Metz

8 855 Kirschnaumen

de Vitry-sur-Orne

Saint-Julien-lès-Metz

entre Jouy-aux-Arches

et Ars-sur-Moselle

5 113b Goin 6 52a Marange-Silvange

Woippy

11 955 entre Metz et Liehon

1 28 Alberstroff à Insming

7 3 Saint-Hubert

9 119a Laquenexy

10 903 Vionville

**12** 75 Rémilly

13 8 Rombas

39 Munster

1 91b Foulcrey

2 89 Hertzing

3 46b Hilbesheim

4 604 Phalsbourg

6 44 Abreschviller

5 161a Vilsberg

Secteur de Thionville

**Secteur de Metz** 

Circulation

alternée 8 à 17 h

alternée 8 à 17 h

Circulation

les travaux

Circulation

Circulation

coupée 24 h/24

**Secteur de Sarrebourg** 

nisateurs de la manifestation, avec Jérôme Lusier et Gibert Duchêne. Mais qu'en sera-t-il demain? L'absence de jeunes gens dans la salle n'est pas forcément faite pour rassurer les pratiquants. Cela ne les empêche pas pour autant de croire que l'histoire ne meurt jamais. « Il faut continuer à faire vivre Improvisés comédiens le ces mots, à les expliquer de temps d'un colloque, les patoi- manière ludique aux jeunes generations pour qu'elles se les approprient », renchérit l'organisateur. Comment? En utilisant le patois pour narrer des petits contes qui lui donnent un côté séduisant. Hervé Lusier le sait mieux que quiconque, lui qui, en parcourant l'histoire de famille, a appris que son grandpère avait été sauvé pendant la guerre grâce au patois : « Il avait été déporté en Allemagne de



au patois qu'il parvenait à communiquer avec sa famille sans se

l'Est. Il s'est évadé. C'est grâce faire repérer par les Allese réinventera une histoire... mands. » C'est au travers de ces

petites anecdotes que le patois

Les collectes

de sang L'Etablissement français du sang organise les collectes sui-

• Aujourd'hui : l'équipe de prélèvement sera au complexe sportif N. Noël de Bouzonville de 8h30 à 12h et de 14h30 à 18h30 ainsi qu'à la salle polyvalente d'Enchenberg de 15h à

• Demain : l'équipe de prélèvement sera installée à la salle des fêtes de Moyeuvre-Grande de 14h30 à 18h30, à la salle Saint-Martin de Longeville-lès-Saint-Avold de 15h à 19h, ainsi qu'à la maison des associations de Freyming-Merlebach de 14h30 à

• Jeudi 29 septembre : l'équipe de prélèvement sera à l'espace culturel de Puttelange-aux-Lacs de 15h30 à 19h.

• Vendredi 30 septembre : l'équipe de prélèvement sera installée au centre socioculturel

d'Uckange de 14h45 à 18h30. • Samedi 1er octobre : l'équipe de prélèvement sera à l'espace

Koenig d'Insming de 9h à 12h45. • Lundi 3 octobre : l'équipe de prélèvement sera installée à la Passerelle de Florange de 8h à 11h30 et de 15h30 à 19h.

• Mardi 4 octobre : l'équipe de prélèvement sera installée à la salle des fêtes de Jussy de 16h à 19h, à la salle de formation du SUMPPS, bâtiment Simone Veil (ancien ENIM) à l'Ile-du-Saulcy à Metz de 9h à 12h30 et de 13h30 à 17h, ainsi qu'au campus Bridoux de Metz de 9h30 à 13h30. • Mercredi 5 octobre : l'équipe

de prélèvement sera installée à la salle Edelweiss d'Amnéville de 9h à 12h et de 15h30 à 19h30, ainsi qu'à la salle socioculturelle de Sarralbe de 15h à 18h45.

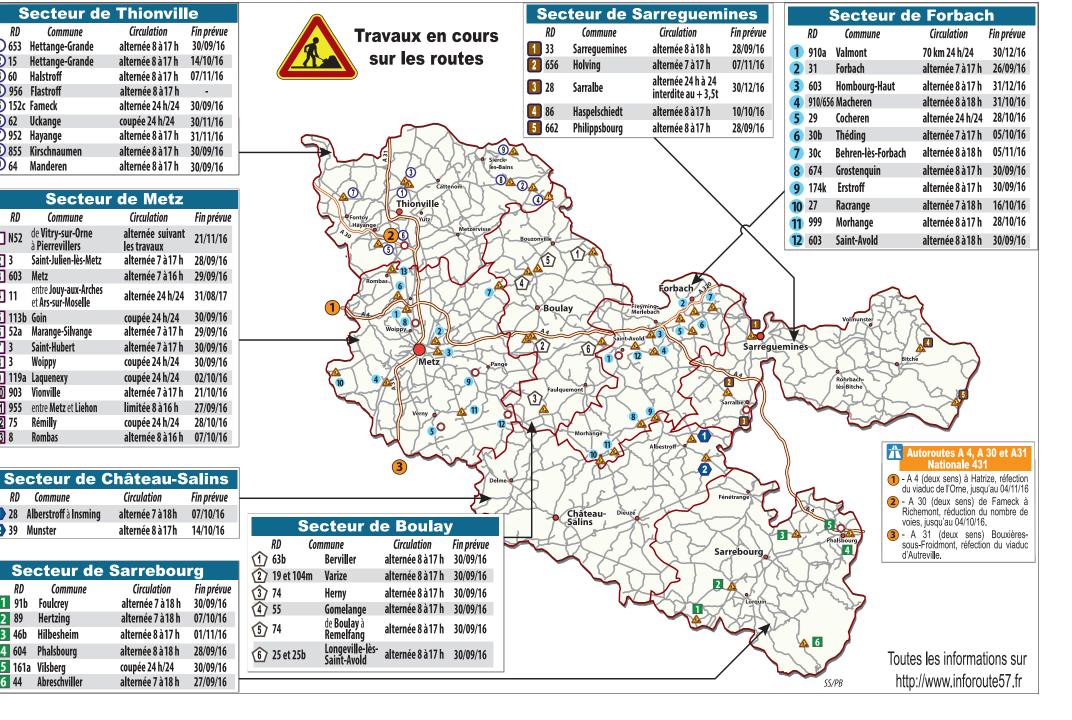
• Jeudi 6 octobre : l'équipe de prélèvement sera installée à la salle Petit Prince de Yutz de 16h

• Vendredi 7 octobre : l'équipe de prélèvement sera installée à la salle François Istria de Malroy de 16h à 19h, ainsi qu'à la salle socioculturelle de Goetzenbruck de 15h à 19h.

• Samedi 8 octobre : l'équipe de prélèvement sera installée à la salle Verlaine de Thionville de 9h

#### Travaux de réfection à Bébing

Jusqu'au 12 octobre, la direction interdépartementale des routes de l'Est (Dir Est) réalise des travaux de réfection de chaussée sur la RN4 dans le sens Nancy-Strasbourg a hauteur de Bebing (57). Les travaux se déroulent de jour. Ils entraînent le basculement de la circulation du sens Nancy - Strasbourg sur le sens Strasbourg - Nancy et la fermeture des bretelles de sortie Nancy - Bébing et d'entrée Bébing - Sarrebourg. Une déviation est mise en place. La limitation de vitesse au droit du chantier est portée à **Séb. C.** 70 km/h.



**■**PRÉNOM

Ludmila

«Une amie a

fêter?»

peuple et aimé.

prénommé sa fille

Ludmila. A quelle

date pourra-t-on la

A. G., Moselle

Le prénom Ludmila (ou Lud-

milla) est construit sur deux

mots de vieux slave signifiant

Née vers 859 en Lusace

(Allemagne), Ludmila fut

l'épouse du premier duc chré-

tien de Bohême, dont elle eut

six enfants. Restée veuve, elle

gouverna son peuple avec

générosité et éleva ses six

enfants dans la foi. Elle prit

également en charge l'éduca-

tion de ses petits-fils, dont

Saint Venceslas Ier de Bohême

Sa belle-fille Drahomira, res-

tée païenne, ne l'appréciait

guère. Sur son ordre, la

duchesse de Bohême fut

assassinée le 15 septembre

921 au château-fort de Tetin.

de la Bohême, elle est hono-

Devenue la sainte patronne

à qui elle transmit sa foi.

#### **■FRANCE-RUSSIE**

## Les emprunts russes

«En quelle année le dernier emprunt russe a-t-il été émis en France? A quoi était-il destiné? Les porteurs ont-ils obtenu le remboursement de leurs titres?»

C. M., Beuvillers



Titre en bourse. ©Rue des Archives

A partir de 1888, la Russie tsariste émit en France une série d'emprunts de plusieurs centaines de millions de francs or, pour financer sa modernisation. Pendant trente ans, le gouvernement et les médias français encouragèrent les Français à investir en Russie. «Prêter à la Russie, c'est prêter à la France », tel était le slogan de l'époque.

Ces obligations étaient censées garantir une bonne rente aux porteurs français à une époque où il n'y avait ni retraite ni sécurité sociale. Ces capitaux permirent aux Russes de créer des lignes de chemin de fer (le Transsibérien) et de développer les industries.

Entre 1889 et 1909, l'Etat russe émit ainsi huit emprunts, sans compter ceux qui furent lancés, jusqu'en 1914, par des compagnies de chemins de fer ou des entreprises privées industrielles. A la veille de la Première Guerre mondiale, la France devenait le premier créancier de la Russie: 1,6 million de Français avaient investi près de 12 milliards de francs

Ces titres devaient être remboursés en 1917, mais la donne changea avec l'arrivée au pouvoir des Bolcheviks. En janvier 1918, Lénine décida, par décret, de répudier les dettes de l'ancien régime, interrompant ainsi le paiement des intérêts et du capital sur les emprunts russes. Certains épargnants français, qui avaient investi toutes leurs économies, se trouvèrent ruinés.

#### Long contentieux franco-russe

**BOURSE DE PARIS** 

**Amendes** 

Les discussions sur le remboursement des emprunts russes furent particulièrement longues et difficiles. Commencées en mars 1922 lors de la conférence de Gênes, elles n'aboutirent à un accord signé par les deux parties que le 27 mai 1997. Ce texte stipule « que la France et la Fédération de Russie renoncent réciproquement à toutes les créances financières et réelles qui seraient apparues entre elles antérieurement au 9 mai 1945 et s'abstiennent de soutenir les revendications de leurs ressortissants relatives à ces créances. L'Etat russe s'engage à verser à la France, la somme de 400 millions de dollars représentant le solde des créances réciproques entre les deux Etats».

Les modalités de reversement de cet argent aux porteurs d'emprunts russes ont été définies par l'article 48 de la loi de finances rectificative du 30 décembre 1999. Un recensement permit d'établir que 315219 porteurs d'emprunts détenaient environ 9 millions de titres. Ces porteurs ont, depuis lors, bénéficié de versements. Mais au total, l'indemnisation accordée par la Russie ne correspond qu'à environ 1 % de la valeur des titres émis.

Les emprunts russes sont restés inscrits à la cote officielle de la bourse de Paris jusqu'au 24 octobre 2007, date à laquelle ils ont été définitivement radiés. Certains porteurs d'emprunts russes et leurs héritiers ont considéré que la dette n'était pas éteinte. Regroupés au sein d'une association, ils continuent de mener des actions en justice contre l'Etat russe afin d'obtenir des réparations.

Forte baisse des indices européens malgré une remontée du

moral des entrepreneurs allemands en septembre qui semblent avoir

digéré le vote du Brexit. C'est le secteur bancaire qui a pesé le plus

lourd, dans le sillage d'une chute historique de l'action Deutsche

Bank à Francfort. La Banque allemande devra se débrouiller seule

SÉANCE DU

**26 SEPTEMBRE 2016** 

- 14,92

- 8,33

- 6,67

- 4,45

- 4,55

- 3,87

- 3,42

18.89

3,875

1,13

**FTSE 100** 

Londres

% Var.

**Euronext** 

Cac Next 20

Nasdaq

Swiss Market

Internationaux

- 2.19 % à

10393,71 pts

## **LE COIN DU JARDINIER**

# Les baies du sureau rouge

« J'aimerais connaître le nom de ces baies rouges que j'ai photographiées dans un jardin public. Sont-elles comestibles? Est-ce une nourriture pour les oiseaux?» B. S., Sarreguemines



es magnifiques baies rouges en du sureau rouge, qu'on appelle également sureau à grappes, sureau rameux ou sureau de montagne.

#### **Etymologie** et classification

Son nom latin est sambucus racemosa. C'est un arbuste de petite dimension, moins courant et plus petit que son cousin le sureau noir (sambucus nigra). Le genre sambucus était autrefois classé dans la famille des caprifoliacées, mais les recherches récentes l'ont déplacé dans celles des adoxacées où il rejoint les viornes (Viburnum), elles aussi déplacées.

#### Description et période de floraison

Le Sambucus racemosa présente un feuillage élégant composé de trois à cinq folioles. Sa hauteur maximale ne peut excéder les quatre mètres. Ses branches,



Sureau rouge. DR

ques, rouge brillant, disposés en grappes. dans un premier temps érigées, s'arquent Ils font le régal des oiseaux. La floraison en panicules blanc crème

Le Sambucus racemosa est une espèce que l'on trouve surtout en bordure de forêt de montagne dans les régions nord. Il est absent dans le sud et à l'ouest.

#### Culture au jardin

Il est possible de l'installer dans un petit jardin, où il ne prendra pas trop de place, mais apportera charme et élégance. Il trouve également sa place dans une haie libre.

On peut choisir l'espèce type ou se laisser séduire par ses variétés horticoles comme tenuifolia ou plumosa aurea ou lemon lace ou sutherland gold.

#### **Utilisations** culinaires

Toute la plante est faiblement toxique. La consommation des baies crues peut provoquer des douleurs abdominales et des diarrhées.

Toutefois on peut presser les baies pour en extraire le jus et éliminer les graines. Après cuisson, il servira à préparer des gelées ou des sirops. Dans certaines régions, les baies dis-

tillées sont transformées en eau-de-vie ou en liqueur.

• Cette réponse a été préparée en collaboration avec la Société d'horticulture de la Moselle.

#### **Ecrivez-nous**

• Par courrier

rée le 16 septembre,

Le Républicain Lorrain Courrier Service **57777 METZ CEDEX 9** 

• Par E-mail LRLCOURLEC-TEURS@republicain-lorrain.fr

Du mardi au vendredi,

nous répondons à vos questions sur différents thèmes: fiscalité, chômage, histoire, bricolage...

Nous ne prenons en compte que les demandes comportant clairement les nom et adresse de l'expéditeur. Il n'est pas donné suite aux questions relevant de concours ou de travail d'ordre scolaire.

Retrouvez-nous chaque dimanche dans Le Mag, rubrique De vous à nous.

**■**COTATIONS

• Ubisoft : l'éditeur de jeux vidéos a

signé un contrat pour le rachat de la

france au capital de la société. Le mon-

tant de l'opération s'élève à 122,5 mil

lions d'euros. Les fondateurs du groupe

les frères Guillemot, cherchent à contrer

les ambitions de Vivendi qui s'est déià

emparé de Gameloft, spécialisé dans les

jeux pour mobiles. Le titre Ubisoft cède

1.94%, à 33.64 euros

#### **■** VIE QUOTIDIENNE

## La carte d'invalidité

« Je viens de recevoir ma carte d'invalidité. On me dit qu'elle octroie certains avantages à son titulaire, d'un point de vue social ou fiscal. Pourriez-vous m'en donner une liste?» Y. H., Meurthe-et-Moselle

a carte d'invalidité permet en effet à son Litulaire de bénéficier de certains avantages :

• Une priorité d'accès lui est donnée dans les transports en commun, dans les salles d'attente, les établissements publics et lors de manifestations accueillant du public ;

• Il reste prioritaire dans les files d'attente des lieux publics;

• Le titulaire d'une carte d'invalidité a droit à une demi-part supplémentaire sur le quotient familial s'il bénéficie d'une carte d'invalidité pour une incapacité d'au moins 80 %

• Il est exonéré de cotisations patronales de sécurité sociale pour l'aide à domicile ;

• Des réductions tarifaires sont déterminées par certains organismes (SNCF, Air France...) auprès desquels il convient de se renseigner ;

• Il est tenu compte de ce handicap dans le calcul des aides au logement;

**CAC 40** 

• Un droit de priorité lui est accordé dans l'attribution des logements sociaux ;

pour donner à l'arbuste un port arrondi.

intervient en avril/mai, Les fleurs sont

parfumées et mellifères. Elles sont suivies

par la formation de petits fruits sphéri-

• Une carte européenne de stationnement, délivrée sous certaines conditions, peut être demandée auprès de la Maison départementale des personnes handicapées (MDPH). Ce document en cours de validité permet à son titulaire de garer son véhicule (ou celui de la personne qui l'accompagne) gratuitement avec ou sans limitation de durée, sur toutes les places de stationnement ouvertes au public. Sur ce point, il convient de se renseigner auprès des municipalités concernées.

Pour l'obtenir, adressez-vous à la MDPH 1, rue Claude-Chappe, Europlaza, Bâtiment D, Entrée D CS 95213, 57076 Metz Cedex, téléphone 03 87 21 83 00 - site www.mdph57.fr

ou 123 rue Ernest-Albert, CS 31030, 54521 Laxou Cedex, tél.03 83 97 44 20 - site www.mdph.cg54.fr.

# **ETSIVOUS NOUS AIDIEZ**

#### Retrouvez chaque jour ces deux demandes.

Questions de la semaine

#### **Etymologie**

Quelle est l'origine du mot « halbutier » utilisé par certaines associations de chasse?

#### Georges Pompidou à Metz

Tous les corps armés ont défilé le 14 avril 1972 à Metz lors d'une visite de Georges Pompidou. président de la République. Un ancien militaire, qui y a participé, recherche des photographies de cet événement.

Si vous pouvez lui venir en aide, n'hésitez pas à nous contacter.

©Alphonse BOURGASSER

 Pernier
 % Var. veille
 % Var. veille

 Orange
 13,525
 −1,57
 −12,66

 Pernod Ricard
 105,8
 −0,52
 +0,57

 Peugeot
 13,225
 −2,22
 −18,39

67,7 17,7

63,39 - 2,54 + 0,03

67,59 - 1,26 - 14,0

100,7 - 1,42 + 2,3

- 0.74 + 11.7

-1,89 + 3,12

- 1,44 + 14,47

La valeur du jour

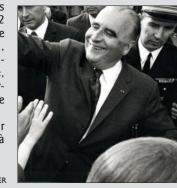
Sous la menace d'une amende de 14 milliards de dollars aux

Etats-Unis, pour régler un litige lié aux prêts hypothécaires,

Deutsche Bank pourrait faire appel au marché. La possibilité du

lancement d'une augmentation de capital a donc logiquement

inquiété les investisseurs et a contaminé l'ensemble des valeurs



#### Le chiffre du jour 1,1472

Les déclarations du ministre des Affaires étrangères du Royaume-Uni ont lourdement pesé sur la devise britannique. Boris Johnson a indiqué que Londres lancerait la procédure de sortie de l'Union européenne en début d'année prochaine. Conséquence : la livre sterling a touché un plus bas, depuis août 2013 face à la monnaie unique, à 1,1472 euro.

(- 4,45% - 18,89€)

**Parité** 

Euro / Dollar

% Var. veille

• BNP Paribas: l'établissement financier est pénalisé par la perspective de taux durablement bas dans la zone euro et par les difficultés rencontrées par la Deutsche Bank, menacée d'une amende de 14 milliards de dollars aux Etats-Unis. La chancelière allemande Angela Merkel, écarterait toute aide fédérale à la banque germanique, selon l'hebdomadaire Focus. Le cours de l'action BNP Paribas chute de 3.27%, à 45,42 euros

• Vivendi : la société de communica tion et de divertissement cherche à soumettre une nouvelle offre à Media set pour le rachat de sa chaîne de télévision payante Mediaset Premium selon Reuters. Le groupe de Vincent Bolloré pourrait proposer une répartition à parts égales du capital entre l'entreprise audiovisuelle italienne. Vivendi et un fonds d'investissement. La valeur recule de 1,56%, à 17,70

• Amundi : la banque italienne Uni Credit a donné accès aux comptes de Pioneer à quatre candidats au rachat de sa filiale de gestion d'actifs. Parmi eux figureraient le gérant de fonds français ainsi que l'assureur Axa, selon Reuters Le titre Amundi prend 0,09%, à 45,91

• Parrot: le spécialiste des objets connectés subit «l'accélération de la baisse des prix ces dernières semaines sur le segment milieu de gamme du marché des drones grand public », a indiqué la direction. Résultat, les ventes sont en baisse et le groupe estime qu'il ne parviendra pas à dégager une crois sance de son chiffre d'affaires sur l'ensemble de l'exercice. Le cours de Bourse plonge de 14,92%, à

#### Conseil du jour

chiffre d'affaires de 489,9 millions d'euros au premier semestre, en hausse de 4,9 %. Le résultat opérationnel courant de l'organisateur d'événements est également ressorti en progression de 7,6 %. Le groupe a retrouvé depuis deux ans une véritable dynamique de croissance, souligne IDMid-Caps. Le bureau d'analyses financières conseille d'«acheter» la valeur, qui gagne 0,11 % à 17,50 euros.

GL Events a réalisé un

4376	4394,19 Lun. 19	4388,6 Mar. 20	Mer. 21	Jeu. 22	Ven. 23	Lun. 26
4396			4409,55			4407,85
4416						
4436						
4456						
4476					4488,69	
4496				4509,82		
4516						

Piece 50

Piece Lat

Piece 10

Once d'a

- 1,86 % à

2975,88 pts

-1,8 % à 4 407,85 pts

	_	4488.69			BNP Paribas	45,42	- 3,27	- 13,04
	_	4400,09			Bouygues	29,245	- 1,27	- 19,98
	_	-			Cap Gemini	87,16	- 0,55	+ 1,82
					Carrefour	23,015	- 1,86	- 13,64
					Credit Agricole	8,634	- 2,74	- 20,64
					Danone	65,55	- 0,80	+ 5,25
					Engie	13,625	- 1,66	- 16,54
	_				Essilor Intl	116,45	- 1,65	+ 1,22
					Kering	179,9	- 1,29	+ 13,90
4409,55	_	_	440	7,85	Klepierre	40,79	- 0,82	- 0,49
-		_			LafargeHolcim Ltd	47,34	- 2,30	+ 1,33
		-	_	-	Legrand	53,14	- 1,68	+ 1,80
_			_	_	L'Oreal	166,65	- 1,39	+ 7,31
					LVMH	151,75	- 1,30	+ 4,73
Mer. 21	Jeu. 22	Ven. 23	Lur	1. 26	Michelin	96,29	- 1,20	+ 9,54
					Nokia	4,98	- 1,09	- 24,43
Marché de l'or Devises								
% Var. 31/12		Dernier €	% Var. veille	% Var. 31/12		Fixing BCE	Billets Achat	s Guichet Vente
	Lingot	37610	- 0,37	+ 19,89	Etats-Unis USD	1,1262	0,8396	0,9579
- 4,94	Napoléon	221 9	- 1 29	+ 20 47	Royaume-Uni GRP	0.8709	1 1001	1 2407

**Europe** 

larche de l'or				Devises				
	Dernier €	% Var. veille	% Var. 31/12		Fixing BCE	Billets ( Achat	Guichet Vente	
	37610	- 0,37	+ 19,89	Etats-Unis USD	1,1262	0,8396	0,9579	
n	221,9	- 1,29	+ 20,47	Royaume-Uni GBP	0,8709	1,1001	1,2407	
Dollars	1290	+ 0,78	+ 18,35	Suisse CHF	1,0905	0,8591	0,9699	
Dollars	630	+ 1,61	+ 10,53	Canada CAD	1,4825	0,6309	0,7407	
Pesos	1421	+ 0,07	+ 19,92	Japon JPY	113,11	0,8386	0,9456	
n	279,9	+ 0,32	+ 18,15	Danemark DKK	7,4539	0,1244	0,1461	
tine 20F	223	0,00	+ 19,89	Singapour SGD	1,5316	0,6146	0,731	
Florins	228	- 1,72	+ 17,53	Suede SEK	9,6075	0,097	0,1138	
isse 20F	223,2	+ 0,45	+ 18,28	Australie AUD	1,4751	0,6227	0,761	
argent (\$)	19,82	0,00		Hong Kong HKD	8,7342	0,1064	0,1307	

Furone				Long	ires	
E	uros	toxx50		Once	ďo	r
nt (\$)	19,82	0,00	Hong Kong HKD	8,7342	0,1064	0,13
20F	223,2	+ 0,45 + 18,28		1,4751	0,6227	0,7
rins	228	- 1,72 + 17,53	Suede SEK	9,6075	0,097	0,113
20F	223	0,00 + 19,89	Singapour SGD	1,5316	0,6146	0,7
	279,9	+ 0,32 + 18,15	Danemark DKK	7,4539	0,1244	0,14
sos	1421	+ 0,07 + 19,92	Japon JPY	113,11	0,8386	0,94
lars	630	+ 1,61 + 10,53	Canada CAD	1,4825	0,6309	0,74
lars	1290	+ 0,78 + 18,35	Suisse CHF	1,0905	0,8591	0,969
	221,9	- 1,29 + 20,47	Royaume-Uni GBI	P 0,8709	1,1001	1,24

1340,5\$





% Var. 31/12

Les valeurs du CAC

Saint-Gobair

Solvay SA

Veolia Environ

Axa

Sanofi

Dernier % Var. weille 31/12 34,98 - 2,82 - 12,56 94,44 - 2,03 - 6,50 52,49 - 2,45 - 15,34 5,42 - 1,42 + 78,62 18,89 - 4,45 - 25,13 45,42 - 3,27 - 13,04

# **Pétrole**

financières en Europe.

Sword Group

Teleperformance

TFF Group

Touax

Tour Eiffel

Transgene Trigano

Union Fin.France

LDD: 0.75 %

LEP: 1.25 %

Brent à l	Londres
18 % à	
35 \$ le baril	

J. 0 u	
à	
le baril	

27,19 + 1,04 + 11,89

- 0.93 6,03 - 1,15 - 19,39

34,7 - 0,23 + 30,60

8,725 - 1,02 - 14,88

80,2 - 1,30 + 16,06 80,66 - 0,48 - 7,29

10,26 + 0,79 + 2,60

54,95 - 0,07 + 1,76

2,88 - 2,04 + 13,83 60,91 + 0,86 + 8,19

+ 0,37 % à 1,1268\$

Fonc.Regions.	82,55	- 0,18	+ 0,0
Gaussin	0,72	-	- 7,3
Graines Voltz	18,7	-	+ 28,5
Groupe Rivalis	-	-	-
Hydraulique PB	-	-	-
Kimoce	-	-	- 39,2
Leaderlease	1,85	-	- 21,2
LISI	24,015	- 1,05	- 3,7
MNR Group	-	-	- 8,5
NSC Groupe	-	-	+ 14,2
Ober	9,65	-	+ 23,2
Onlineformapro	-	-	+ 40,0
Pharmagest Inter.	-	-	-
Plant Advanced	19,2	- 2,44	- 25,7
Precia	-	-	+ 19,1

Dharmanast In	tor		
Pharmagest In Plant Advance		- 0.44	-
Precia	d 19,2	- 2,44	- 25,
	.Fin 5,51	- 8,01	+ 19,
Stradim Espac Transgene	2,88		
Vetoquinol	41	+ 0,61	+ 4,
vetoquirior			т ч,
	Alterne	ĸt	
1000mercis	38,77	-	+ 3,
Adomos	0,06	+ 20,00	+ 50,
Bernard Loisea	au 3,3	-	- 8,
Bilendi	5,91	+ 1,20	+ 44,
Cellectis	22,4	- 0,05	- 19,
Cofidur	1,83	- 0,54	- 5,
Damartex	34,69	- 0,74	+ 63,
Demos	0,49	-	- 5,
Entreparticulie	rs 0,75	-	- 40,
Environnement	t SA 50,55	- 0,10	+ 8,
Freelance.com	-	-	+ 31,
Harvest	49	+ 1,26	+ 25,
Logic Instrume	ent 0,61	-	- 41,
Mastrad	0,93	- 4,12	- 19,
Microwave Vis	ion 6,88	+ 0,15	- 18,
Sidetrade	42,12	+ 4,72	+ 47,
Siparex Crois.	31,5	-	+ 3,
Sporever	0,7	+ 4,48	- 57,

Euribor 1 an : -0,059 %

OAT TEC 10:

#### - 3,87 2,75 + 1,10 - 27,63 41 + 0,61 + 4,06 1,13 - 0,88 - 48,17 Valneva Viadeo 3,64 - 1,62 + 4,60 59,15 - 0,76 - 10,65 Viel et Cie Virbac 154,95 - 0,03 - 29,50 Vranken - Pommery 22,4 + 0,27 - 20,00 103.45 - 1,29 - 5,61

Worldline	27.025	- 1.96	+ 13.22	Frankonan aam			. 21 00	
Zodiac Aerospace	21,27	- 2.23	- 3.21	Freelance.com	-	-	+ 31,00	
Zodiac Aerospace	21,21	- 2,20	- 0,21	Harvest	49	+ 1,26	+ 25,58	
Valeur	s régio:	nales		Logic Instrument	0,61	-	- 41,35	
A2micile Europe	17,88	- 1,27	+ 6,30	Mastrad	0,93	- 4,12	- 19,13	
Baccarat	-	-	- 14,79	Microwave Vision	6,88	+ 0,15	- 18,58	
Biosynex	2,91	+ 2,47	+ 0,34	Sidetrade	42,12	+ 4,72	+ 47,79	
D.L.S.I.	18,3	+ 0,55	+ 67,89	Siparex Crois.	31,5	-	+ 3,28	
Editions du Signe	-	-	+ 84,31	Sporever	0,7	+ 4,48	- 57,58	
Elect.Strasbourg	101,98	- 0,37	+ 0,64	Voyageurs du Monde	58	+ 0,02	+ 54,58	
Exa.Clairefont	107,99	+ 6,37	+ 62,39	Weborama	12	- 0,66	+ 37,93	
			T					
Taux bancaires								
Taux de base :	(au 15.10.	2001) : 6.	6 %	Eonia:	-0,345 %			
Livret A et Livre	Livret A et Livret Bleu: 0.75 %				-0,302 %			

#### pour payer ses amendes, dont celle de 12,5 milliards d'euros réclamée par les USA. Palmarès SRD **HAUSSES BAISSES** + 2,09 11,06 Total Gabor 126,8 +2,01Avanquest Hubwoo 0.14 Acanthe Dev. + 1,56

+1,50

+ 1,42

+ 1,04

+ 0.86

+ 1,02



Faiveley Transpor

Pierre Vacances

Sword Group



39,17

27.19

60.91





Axa

Vallourec

Euro Disney

<b>Eurone</b>	xt (ho	rs Ca	c 40)	
	Dernier €	% Var. veille	% Var. 31/12	E
3 Science	12	- 1,72	- 1,88	(
3C Arbitrage	6.1	- 1.29		(
oivax	7,97	+ 6,98	- 43,48	-
anthe Dev.	0,65	+ 1,56	+ 47,73	
)P	89,08	- 1,07	- 16,90	-
fine RE	15,12		- 7,52	
France-KLM	4,719	- 1,97	- 32,78	-
ka Technologies	32,59	- 0,94	+ 20,50	
oioma	15,34	- 0,97	+ 2,61	-
catel-Lucent	3,5	-	- 4,11	
stom	23,605	- 1,65	- 16,19	-
amir	11,01	- 2,82	- 1,52	
area	182	+ 0,66	+ 0,57	-
en	63,58	+ 2,09	+ 19,04	
ran Techno.	13,425	- 1,03	+ 8,79	-
nplitude	2,9	+ 1,05	- 39,58	
nundi	45,905	+ 0,09	+ 6,09	-
f Immobilier	20,79	+ 1,02	- 0,05	
eram	40,08	- 0,05	+ 21,86	-
ril	11,61	- 0,09	- 2,44	- 1
chos	1,54	- 1,28	- 14,44	
eva	6,084		+ 12,17	1
gan	23,58	- 1,26	+ 10,81	- 1
kema	83,27	- 0,79	+ 28,92	1
price.com	11,62	- 1,78	- 12,83	- 1
system	25,25	- 0,24	+ 5,08	1
ari	0,21	- 4,55	- 8,70	- 1
os SE	94,9	- 0,13	+ 22,53	1
feminin	30,29	+ 0,97	+ 24,14	- 1
rea	5,35	+ 0,56	- 0,56	1
way Software	28,1	- 2,33	+ 15,16	į
ins C.Monaco	-	-	- 5,41	1
neteau	9,14		- 29,20	į
	130,25		- 14,11	1
Merieux	135,9	- 0,29	+ 23,66	
iron	88,96	- 1,16		E
llore	3,168	- 1,00		
nduelle	22,95	- 0,86	- 0,39	E
urbon	10.46	0.20	20.02	i

Chiffres clés ...

(2016) + 1,10 %

PIB: montant: (4eme trimestre 2015)

Taux de chômage :2e tr. 2016: 9,9 %

	Delille	/0 Val.	/0 Val.	Durelle	023	- 0,09	+
	€	veille	31/12	Capelli	21,89	+ 0,64	+ 2
ence	12	- 1,72	- 1,88	Casino Guichard	43,265	- 1,15	+
rbitrage	6,1	- 1,29	+ 18,91	Catering Intl Sces	13,57	- 0,07	- 1
	7,97	+ 6,98	- 43,48	CDA-Cie des Alpes	16,99	+ 0,59	+
e Dev.	0,65	+ 1,56	+ 47,73	Cegedim	24,75	- 0,08	- 2
	89,08	- 1,07	- 16,90	CeGeREAL	36	+ 0,50	+
RE	15,12	- 0,53	- 7,52	Cegid Group	61,63	- 0,84	+ 1
nce-KLM	4,719	- 1,97	- 32,78	Cerenis Therapeu.	7,4	- 2,63	- 4
echnologies	32,59	- 0,94	+ 20,50	CFAO	32,5	- 1,52	-
a	15,34	- 0,97	+ 2,61	CGG	22,12	- 2,86	- 4
-Lucent	3,5	-	- 4,11	Christian Dior	159,25	- 1,39	+
	23,605	- 1,65	- 16,19	Cic	153,9	- 0,71	- 1
	11,01	- 2,82	- 1,52	CNIM	92,7	- 0,05	+
	182	+ 0,66	+ 0,57	CNP Assurances	14,92	- 1,13	+ 1
	63,58	+ 2,09	+ 19,04	Coface	6,42	+ 0,77	- 3
Techno.	13,425	- 1,03	+ 8,79	Colas	134,3	- 0,52	-
ude	2,9	+ 1,05	- 39,58	Courtois	99	-	+
li	45,905	+ 0,09	+ 6,09	CRCAM Brie Pic. CC	21,95	- 0,23	-
mobilier	20,79	+ 1,02	- 0,05	CRCAM Paris IDF	80,9	- 0,98	+
n	40,08	- 0,05	+ 21,86	CRCAM Nord Fr.	16,6	- 0,18	+
	11,61	- 0,09	- 2,44	Dalenys	6,6	- 0,69	-
	1,54	- 1,28	- 14,44	Dalet	8,04	-	+ 6
	6,084	- 1,87	+ 12,17	Dassault-Aviation	1002,5	- 2,75	- 1
	23,58	- 1,26	+ 10,81	Dassault Systemes	77,11	- 1,17	+
3	83,27	- 0,79		Derichebourg	2,8	- 0,14	- 1
e.com	11,62	- 1,78	- 12,83	Devoteam	49,75	-	+ 4
em	25,25	- 0,24	+ 5,08	Direct Energie	31,74	+ 1,54	+ 6
	0,21	- 4,55	- 8,70	Dom Security	39,5	+ 2,73	+ 3
E	94,9	- 0,13	+ 22,53	Edenred	20,66	- 1,36	+ 1
nin	30,29	+ 0,97	+ 24,14	EDF	10,545	- 1,26	- 2
	5,35	+ 0,56	- 0,56	Egide	3,49	- 1,97	-
Software	28,1	- 2,33	+ 15,16	Eiffage	69,22	- 1,09	+ 1
C.Monaco	-	-	- 5,41	Elect.Strasbourg	101,98	- 0,37	+
au	9,14	- 0,72	- 29,20	Elior	20,5	- 1,68	+
	130,25	- 1,18	- 14,11	Elis	14,905	- 0,27	-
ieux	135,9	- 0,29	+ 23,66	Eramet	34,43	- 1,52	+ 1
	88,96	- 1,16	+ 19,41	Esso	35,45	- 1,94	- 2
	3,168	- 1,00	- 26,27	Etam Develop.	30,02	- 0,56	- 2
elle	22,95	- 0,86	- 0,39	Euler Hermes Gp	77,65	- 0,77	- 1
on	10,46	- 0,29	- 30,03	Eurazeo	51,66	- 0,98	- 1
Direct	1,26	- 2,33	- 3,08	Euro Disney	1,13	- 3,42	- 1
Veritas	18,96	- 2,24	+ 3,10	Euro Ressources	3,46	-	+ 2

Catering Inti Sces	13,57	- 0,07	- 15,1
CDA-Cie des Alpes	16,99	+ 0,59	+ 9,7
Cegedim	24,75	- 0,08	- 22,6
CeGeREAL	36	+ 0,50	+ 1,0
Cegid Group	61,63	- 0,84	+ 18,2
Cerenis Therapeu.	7,4	- 2,63	- 41,8
CFAO	32,5	- 1,52	- 7,1
CGG	22,12	- 2,86	- 47,6
Christian Dior	159,25	- 1,39	+ 1,5
Cic	153,9	- 0,71	- 14,7
CNIM	92,7	- 0,05	+ 3,2
CNP Assurances	14,92	- 1,13	+ 19,9
Coface	6,42	+ 0,77	- 31,2
Colas	134,3	- 0,52	- 4,6
Courtois	99	-	+ 3,1
CRCAM Brie Pic. CC	21,95	- 0,23	- 5,4
CRCAM Paris IDF	80,9	- 0,98	+ 6,5
CRCAM Nord Fr.	16,6	- 0,18	+ 3,8
Dalenys	6,6	- 0,69	- 2,9
Dalet	8,04	-	+ 61,4
Dassault-Aviation	1002,5	- 2,75	- 12,5
Dassault Systemes	77,11	- 1,17	+ 4,5
Derichebourg	2,8	- 0,14	- 15,5
Devoteam	49,75	-	+ 48,5
Direct Energie	31,74	+ 1,54	+ 64,4
Dom Security	39,5	+ 2,73	+ 38,6
Edenred	20,66	- 1,36	+ 18,4
EDF	10,545	- 1,26	- 22,3
Egide	3,49	- 1,97	- 4,3
Eiffage	69,22	- 1,09	+ 16,2
Elect.Strasbourg	101,98	- 0,37	+ 0,6
Elior	20,5	- 1,68	+ 6,2
Elis	14,905	- 0,27	- 2,2
Eramet	34,43	- 1,52	+ 16,7
Esso	35,45	- 1,94	- 27,9
Etam Develop.	30,02	- 0,56	- 21,4
Euler Hermes Gp	77,65	- 0,77	- 12,3
Eurazeo	51,66	- 0,98	- 14,5
Euro Disney	1,13	- 3,42	- 12,4
Euro Ressources	3,46	-	+ 27,6

Retraites complémentaires :

valeur du point Arrco: 1.2513 € (8.208 FF

valeur du point Agirc: 0.4352 € (2,8547 FF)

	€	% var. veille	% var. 31/12		€	% var. veille	3
	823	- 0,69	+ 8,13	Eurofins Scient.	402,15	- 1,64	+ 2
	21,89	+ 0,64	+ 28,76	EuropaCorp	3,67	- 0,81	- 2
hard	43,265		+ 2,00	Europcar	7,954	+ 0,01	- 3
Sces	13,57	- 0,07	- 15,19	Eurosic	41,75	-	+
s Alpes	16,99		+ 9,75	Eutelsat Communic.	17,87	- 0,92	- 3
	24,75		- 22,66	Exel Industries	70,17	-	+ 1
	36	+ 0,50	+ 1,07	Faiveley Transport	97,9	+ 1,50	+
)	61,63		+ 18,29	Faurecia	34,6	- 2,12	-
rapeu.	7,4		- 41,82	Fdl	7,56	+ 0,27	-
	32,5	- 1,52		FFP	67,25	- 2,22	-
	22,12		- 47,64	Fimalac	101,15	- 0,83	+ 2
or	159,25	- 1,39	+ 1,59	Fleury Michon	59,57	+ 0,46	-
	153,9		- 14,74	Flo (Groupe)	0,77	-	- 6
	92,7		+ 3,22	Fonciere Paris	135,91		+ 2
nces	14,92		+ 19,94	Fonciere des Murs	25,5	- 0,12	-
	6,42		- 31,23	Fonc.Regions.	82,55	- 0,18	+
	134,3	- 0,52		Fonciere Inea	38	+ 0,58	+
	99	-	+ 3,13	Fonc.Lyon.	52	- 0,25	+ 1
Pic. CC			- 5,43	Futuren	0,8	+ 2,56	+ 3
is IDF	80,9	- 0,98	+ 6,59	Gascogne	3,08	- 3,75	+
d Fr.	16,6	- 0,18	+ 3,88	Gaumont	50,8	+ 1,60	-
	6,6	- 0,69	- 2,94	Gecina	139,6	- 0,25	+ 2
	8,04	-	+ 61,45	Generale de Sante	13,03	- 1,96	- 1
	1002,5		- 12,56	Genfit	26,5	- 3,21	- 1
stemes	77,11		+ 4,53	Gensight Biologics	9	-	
g	2,8		- 15,56	Gerard Perrier	39	+ 1,70	+ 1
	49,75	-	+ 48,51	GFI Informatique	7,99	-	-
ie	31,74	+ 1,54	+ 64,46	GL Events	17,5	+ 0,11	+
У	39,5		+ 38,60	Gpe Group Pizzorno	15,3	-	+
	20,66	- 1,36		Groupe Crit	54,54	+ 0,78	-
	10,545		- 22,32	Groupe Eurotunnel	9,55	- 1,78	- 1
	3,49		- 4,38	Gpe FNAC	66,32	- 1,54	+ 2
	69,22		+ 16,28	Groupe Gorge	20,79	- 1,00	- 1
ourg	101,98		+ 0,64	Groupe Partouche	39,49	+ 2,57	+ 7
	20,5		+ 6,22	GTT	27,6	- 0,18	- 2
	14,905	- 0,27	- 2,20	Guerbet S.A	62,81	- 3,37	-
	34,43		+ 16,71	Haulotte Group	13,19	+ 0,69	-
	35,45		- 27,92	Havas	7,413		-
p.	30,02		- 21,48	Herige	24,59	+ 2,46	+
s Gp			- 12,35	Hermes intl	365,65	- 1,28	+ 1
	51,66		- 14,58	Hi-media	5,4	- 2,17	+ 2
	1,13		- 12,40	High Co.	5,95	+ 0,34	+ 2
ırces	3,46	-	+ 27,68	Icade	69,2	- 1,00	+ 1
	S	ALAIRI	ES, PRO	OTECTION SOCIALE			

Smic: taux horaire brut: 9.67 €/h (63,43 FF) soit 1466.62 €/mois (9620,4 FF) (depuis le 01.01.2016)

Plafond mensuel de la sécurité sociale : 3218 € (21108,7 FF) (depuis le 01.01.2016)

	€	veille	31/12
Eurofins Scient.	402,15	- 1,64	+ 24,95
EuropaCorp	3,67	- 0,81	- 25,10
Europcar	7,954	+ 0,01	- 34,53
Eurosic	41,75	-	+ 9,01
Eutelsat Communic.	17,87	- 0,92	- 35,25
Exel Industries	70,17	-	+ 12,63
Faiveley Transport	97,9	+ 1,50	+ 2,53
Faurecia	34,6	- 2,12	- 6,51
Fdl	7,56	+ 0,27	- 2,83
FFP	67,25	- 2,22	- 1,10
Fimalac Fleury Michon	101,15 59,57	- 0,83 + 0,46	+ 29,68
Flo (Groupe)	0,77		- 66,08
Fonciere Paris	135,91	- 0,07	+ 22,68
Fonciere des Murs	25,5	- 0,12	- 3,77
Fonc.Regions.	82,55	- 0,18	+ 0,06
Fonciere Inea	38	+ 0,58	+ 2,70
Fonc.Lyon.	52	- 0,25	+ 18,69
Futuren	8,0	+ 2,56	+ 35,59
Gascogne	3,08	- 3,75	+ 2,67
Gaumont	50,8	+ 1,60	- 4,15
Gecina	139,6	- 0,25	+ 24,53
Generale de Sante	13,03	- 1,96	- 14,28
Genfit	26,5	- 3,21	- 18,59
Gensight Biologics	9	-	-
Gerard Perrier	39	+ 1,70	+ 18,18
GFI Informatique	7,99	-	- 3,97
GL Events	17,5	+ 0,11	+ 5,11
Gpe Group Pizzorno	15,3	- 0.70	+ 4,01
Groupe Crit Groupe Eurotunnel	54,54 9,55	+ 0,78	- 4,21 - 16,67
Gpe FNAC	66,32	- 1,76	+ 22,14
Groupe Gorge	20,79	- 1,00	- 15,80
Groupe Partouche	39,49	+ 2,57	+ 70,14
GTT	27,6	- 0,18	- 29,17
Guerbet S.A	62,81	- 3,37	- 3,07
Haulotte Group	13,19	+ 0,69	- 4,83
Havas	7,413	- 2,49	- 4,43
Herige	24,59	+ 2,46	+ 1,07
Hermes intl	365,65	- 1,28	+ 17,29
Hi-media	5,4	- 2,17	+ 20,54
High Co.	5,95	+ 0,34	+ 23,44
Icade	69,2	- 1,00	+ 11,79
ECTION SOCIALE			

**Indices** 

4407,85

Cac All Tradable 3452,93 - 1,66 - 4,00

5265,74

% Var. veille

- 1,80

9569,35 - 1,30 - 3,37

7034,49 - 1,48 - 2,02

2980,43 - 1,76 - 15,79

8175,72 - 1,18 - 7,28

**Dax 30** 

**Francfort** 

-0,75 + 5,16

% Var.

IDI	26,45	- 0,11	+ 6,78
Iliad	184,4	- 0,51	- 16,18
Imerys	62,85	- 1,64	- 2,44
Infotel	37,59	- 0,66	+ 18,13
Ingenico Group	77,94	- 1,10	- 33,10
Inside Secure	1,95	- 1,02	+ 93,58
Interparfums	24,72	- 1,12	+ 19,79
Ipsen	60,8	- 0,03	- 0,33
Ipsos	28,24	- 2,49	+ 33,08
Jacques Bogart	13,7	- 0,87	+ 19,76
Jacquet Metal Sce	16,69	- 0,57	+ 16,71
JC Decaux	29	- 1,73	- 17,85
Kaufman et Broad	36,98	+ 0,22	+ 33,02
Korian	29,765	- 0,40	- 11,62
Lagardere	22,095	- 0,99	- 19,68
Lanson-Bcc	32,34	- 1,94	+ 4,86
Laurent-Perrier	73,15	- 0,07	- 11,87
LDC	199	- 0,45	+ 11,79
Le Noble Age	33,94	+ 0,95	+ 29,54
Lectra	15,78	- 1,68	+ 30,41
LesNxConstruct.	27,8	- 0,36	+ 50,27
LISI	24,015	- 1,05	- 3,75
Locindus	17,69	- 1,50	+ 3,57
M6-Metropole TV	15,905	- 1,46	+ 0,41
Maisons du Monde	24,5	- 0,04	+ 36,11
Maisons Fce Conf.	46,84	+ 0,30	+ 17,10
Manitou	15,74	+ 0,26	+ 11,63
Manutan Inter.	54,68	+ 0,48	+ 11,59
Marie Brizard	16,66	- 1,42	- 17,52
Marocaine Cie	-	-	+ 34,25
Mauna Kea Tech	3,55	- 3,53	+ 15,64
Maurel et Prom	4,08	- 0,97	+ 37,37
Mercialys	21,6	- 1,12	+ 15,91
Mersen	18,55	+ 0,27	+ 9,12
Metabolic Explorer	2,24	- 4,27	- 14,83
Natixis	4,063	- 2,05	- 22,12
Naturex	79,57	- 0,51	+ 11,44
Neopost	23,27	- 1,36	+ 3,56
Netgem	1,9	-	- 12,84
Neurones	23,55	-	+ 35,27
Nexans	48,84	- 1,99	+ 44,93
Nexity	47,39	+ 0,30	
Nicox	8,96	- 2,47	- 1,65
			INDIC
			INDIC

Cons

vec ta	hac:		16 · 100 58	variation	sur un an	· + 0 20 %
		INDICE	DES PRIX			
8,96	- 2,47	- 1,65	Suez Env.	14,715	- 1,44	- 14,75
47,39	+ 0,30	+ 16,14	Store Electronics	22,5	+ 0,09	+ 54,11
48,84	- 1,99	+ 44,93	Stef	76,24	- 0,01	+ 19,95
23,55	-	+ 35,27	S.T. Dupont	0,13	-	- 18,75
1,9	-	- 12,84	Spie	17,515	- 1,30	+ 3,39
23,27	- 1,36	+ 3,56	Sopra Steria Group	104,35	- 1,51	- 3,65
79,57	- 0,51	+ 11,44	Somfy	379	- 0,50	+ 8,60
4,063	- 2,05	- 22,12	Solocal Gpe	-	-	- 63,11
2,24	- 4,27	- 14,83	Soitec	0,82	- 1,21	+ 59,64
18,55	+ 0,27	+ 9,12	Smtpc	32,64	- 0,85	- 5,17
21,6	- 1,12	+ 15,91	SIPH	33	- 1,40	+ 26,87
4,08	- 0,97	+ 37,37	Showroomprive	19,83	- 0,50	- 0,80
3,55	- 3,53	+ 15,64	SFR Group	26,795	- 0,28	- 20,01
-	- 1,42	+ 34.25	SES	21,545	- 2,20	- 15,76
16,66	- 1,42	- 17,52	Sequana	1,72	- 2,27	- 57,74
54,68	+ 0,48	+ 11,59	Seche Environnem.	30,11	- 0,79	+ 3,83
15,74	+ 0,30	+ 17,10	Seb	125	- 0,36	+ 32,14
24,5 46,84	+ 0,30	+ 17,10	Scor Se	27,955	- 2,17	- 18,99
	- 0,04	+ 0,41	Scbsm	5,86	- 2,01	+ 3,72
15,905	- 1,46	+ 0,41	Savencia	55,89	- 0,16	- 6,43
24,015 17,69	- 1,50	+ 3,57	Sartorius Stedim	66,14	+ 0,23	+ 12,29
27,8	- 1,05	- 3,75	Samse	144	- 1,71	+ 13,54
15,78	- 0.36	+ 50,41	Rubis	81,08	- 0,25	+ 15,94
33,94	+ 0,95	+ 29,54	Rothschild & Co	22,27	+ 0,79	- 5,23
		+ 11,79	Robertet	325,02	- 1,51	+ 45,75
73,15 99	- 0,07 - 0,45	- 11,87 + 11,79	Rexel	13,22	- 1,93	+ 7,65
32,34			Remy Cointreau	76,43	+ 0,12	+ 15,79
22,095	- 0,99 - 1,94	- 19,68 + 4,86	Rallye Recylex S.A.	2,29	- 2,55	- 31,44
29,765	- 0,40	- 11,62	Radiall	14,62	- 0,61	+ 11,73
36,98	+ 0,22	+ 33,02	PSB Industries	46,2	+ 0,22	- 16,61
29	- 1,73	- 17,85	Precia	46.0	- 0.00	+ 19,17
16,69	- 0,57	+ 16,71	Plastic Omn.	29,005	- 0,33	- 1,11
13,7	- 0,87	+ 19,76	Pierre Vacances	39,17	+ 1,42	+ 33,01
28,24	- 2,49	+ 33,08	Parrot	11,06	- 14,92	- 59,02
60,8	- 0,03	- 0,33	Orpea	79,17	- 0,57	+ 7,31
24,72	- 1,12	+ 19,79	Orege	3,8	+ 0,26	+ 34,75
1,95	- 1,02	+ 93,58	Onxeo	3,08	- 2,22	- 17,87
77,94	- 1,10	- 33,10	OL Groupe	2,77	- 1,77	+ 36,45
37,59	- 0,66	+ 18,13	Oeneo	8,42	- 0,36	+ 12,27
62,85	- 1,64	- 2,44	Odet(Financ.)	740	- 1,33	- 22,50
84,4	- 0,51	- 16,18	NRJ Group	9,25	- 0,22	- 6,28
26,45	- 0,11	+ 6,78	Norbert Dentres.	194,8	- 0,33	- 5,80

	INDI	CE DES PRIX	
ommation avec tabac : ommation sans tabac :		t 2016 : 100,58 t 2016 : 100,59	variation sur un an: + variation sur un an: +
e de référence des loyer e du coût de la construc		2eme trimestre 2016 : 125,25 2eme trimestre 2016 : 1622	variation sur un an: 0, variation sur un an: +

## 0.20 % 0,20 %

## Indice Indice

le chiffre

TENNIS.

sa progression

publié ce lundi

au lendemain

dans la hiérarchie

mondiale: il a gagné

2 places, au 16e rang,

selon le classement ATP

de sa victoire au Moselle

respectivement 13e et 18e.

mondial et n° I français.

CYCLISME. La Belgique sera

emmenée par Tom Boonen (Etixx) et Greg Van Avermaet

(BMC) aux championnats du

monde sur route, le 16 octobre à

BASKET. Kareem-Abdul Jab-

bar, Robert Horry et Ronny

Turiaf, trois grands noms de la NBA, se sont rendus à Paris ce

lundi pour inaugurer un terrain de basket dans le XIIIe arrondis-

RUGBY. Victime d'une com-

motion cérébrale, Scott Spedding, déjà forfait pour le rassem-

blement du XV de France en vue

des tests de novembre, est éga-

lement indisponible pour le

match de Clermont face à Cas-

tres ce samedi en Top 14.

Boonen

Doha (Qatar).

**Turiaf** 

**Spedding** 

Open. Au contraire,

Jo-Wilfried Tsonga

et Richard Gasquet

reculent d'un cran,

Gaël Monfils reste 8°

télex

Lucas Pouille continue

#### coup de trafalgar

#### Rugby: l'harmonisation est loin...

World Rugby, l'organisme qui gère la discipline, cherche actuellement à harmoniser les calendriers des hémisphères nord et sud. Mais les négociations sont aujourd'hui au point mort. Au milieu de la discorde, la Nouvelle-Zélande refuse pour le moment toutes les propositions formulées par l'instance internationale. Les champions du monde souhaitent se vendre au plus offrant des Européens au lieu de participer aux traditionnelles tournées de novembre, qui profitent financièrement aux pays hôtes uniquement. Selon le Midi Olympique, World Rugby veut empêcher la vente à l'unité des rencontres de la sélection néozélandaise pour éviter des inégalités financières entre les pays et une certaine banalisation de l'événement. Résultat: la tension monte dans les négociations et l'issue n'a pas encore été trouvée par les différents acteurs.

Steve Hansen, l'entraîneur des All Blacks, a proposé de déplacer le début du Tournoi des Six Nations au mois de mars pour le conclure au printemps. Une idée inenvisageable pour les diffuseurs français, qui refusent un empiétement sur Roland-Garros. Enfin, l'idée de déplacer les tournées au mois de juillet a, elle aussi, été repoussée par les dirigeants européens.

#### <u>l'image</u>



Le Prince Albert II de Monaco, qui pose ici avec le pilote allemand Maro Engel, a présenté ce lundi la nouvelle monoplace de l'écurie Venturi de Formule Électrique, en roulant sur quelques mètres, en petit comité, dans les jardins privés du

#### vite dit

#### «Une journée incroyable»

« C'est une journée incroyable, je voulais jouer ma chance à fond, même si je n'avais pas toutes les cartes en mains. » Le golfeur nord-irlandais **Rory McIlroy** a fait coup double ce dimanche à Atlanta: il s'est offert au terme d'un éprouvant barrage le Tour Championship, dernière épreuve de la saison sur le circuit PGA, et la FedEx Cup, synonyme de prime de 10 millions de dollars.

#### «Loin d'être terminé»

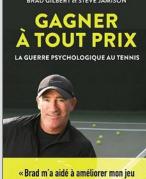
«Le combat contre le racisme est loin d'être terminé et le fait que la direction actuelle de la Fifa considère que les recommandations ont été mises en œuvre est honteux. » Le Prince Ali, candidat déchu à la présidence de la Fifa, a trouvé « incroyablement inquiétant » que la Fédération internationale du football mette fin à la mission de son groupe de travail contre le racisme.

#### en librairie

#### Les bons conseils de Brad Gilbert

Truculent sur les réseaux sociaux, Brad Gilbert sait aussi rester sérieux quand il s'agit de parler tennis. L'entraîneur génial d'Andre Agassi a surtout été un joueur moins doué que ses contemporains mais capable, sur un match, de battre tous les plus grands champions de son époque.

Sorte de Gilles Simon des années 1980, Gilbert a choisi d'écrire une série de livres, à quatre mains avec le journaliste Steve Jamison, où il tente



et je sais qu'il peut améliorer le vôtre. » ANDRE AGASSI

de transposer ses réflexions sur sa discipline pour le monde amateur. La dernière fournée, enrichie d'anecdotes parfois inconnues sur sa relation si particulière avec le géant Agassi, devrait séduire plus d'un joueur désireux de passer un cap. Que ce soit en quatrième ou en troisième série.

Gagner à tout prix, la guerre psychologique au tennis Brad Gilbert et Steve Jamison, éditions Marabout Prix public conseillé: 19,90 euros

#### notre sélection télé

FOOTBALL. 20h35: Monaco - Bayer Leverkusen (Ligue des Champions) en direct sur belN Sports 1 ; FC Séville - Lyon (Ligue des Champions) en direct sur belN Sports 2 ; Borussia Dortmund - Real Madrid (Ligue des Champions) en direct sur belN Sports 4.

**TENNIS**. **6 h** : tournoi de Wuhan (circuit WTA) en direct sur SFR Sport 2.

TENNIS

<u>l'avenir du tournoi toujours en question</u>

# Moselle Open: et si c'était la lutte finale...

Le vainqueur Lucas Pouille, à la fin de son triomphe, a lancé au public : « À l'an prochain ! » Mais y aura-t-il une quinzième édition du Moselle Open? Le point sur ce qui permet d'être pessimiste et optimisté.

Les oppositions politiques. Grand-Est, Département, Ville, tout ça fonctionne mal. Après la finale, dimanche soir, les murs avaient des oreilles et ont tremblé entre Patrick Weiten (Moselle) et Belkhir Belhaddad (Metz). On est loin d'une entente. L'adjoint aux sports avoue: « S'il y a augmentation, elle sera minime. » Or, la nouvelle Région fera un effort (de 100 000 à 300 000 euros pour 2017) si Metz met la main à la poche de façon conséquente. Genre, 200 000 euros.

#### **GRAND ANGLE**

Richard Lioger dit stop. Selon nos sources, l'homme de la Ville de Metz, en charge des sports professionnels (FC Metz et Moselle Open) jette l'éponge. Preuve d'un désaccord total. Le tennis perd un passionné et un défenseur convaincu du tandem business-sport... Belkhir Belhaddad reprend le tout.

Le tennis mondial. C'est beau, rare et ça commence à devenir cher. Le Moselle Open propose 520 000 euros de prix. À cette époque de l'année, Chengdu et Schenzen sont à 900 000 et 650 000. Stockholm à 643 000 et Anvers, qui vient de se créer à 635 000. La même semaine, Saint-Pétersbourg propose le double. Bref, Metz a du retard avant même de repartir.

La Rod Laver Cup. On aime Roger Federer mais il va tuer le Moselle Open! Le Suisse et l'entreprise qui gère ses intérêts ont mis sur pied cette compétition par équipes. Et devinez quoi ? Elle aura lieu à la même époque, en septembre (Prague),

resté 5 jours à disposition des joueurs du

echauffement, le Lorrain ne s'est pas econo-

misé. Et a même eu droit, le temps d'une

séance de 30 minutes, d'approcher de très

«On m'a demandé de l'échauffer ven-

dredi, en début d'après-midi, avant son

quart de finale contre Julien Benneteau, le

soir même, explique le Sarregueminois.

C'était une session d'une demi-heure, juste

un échauffement, il n'a pas travaillé quel-

près le phénomène Lucas Pouille.

sera lucrative, s'adressera aux tournoi et cette date moins douze meilleurs du monde, avec Borg et McEnroe comme capitaines. Comment, dès lors, espérer Tsonga ou Wawrinka ? « Un coup de massue sur la tête », glisse le manager Yvon Gérard. Car tout changera: les contrats avec les joueurs (hausse), les droits TV et

les partenaires (diminution). La puissance des actionnai-

attractifs. Ceux qui ont déjà renfloué pourraient avoir envie de vendre au bon moment. Le tournoi leur appartient. POUR

La semaine passée, une fois son tournoi que chose en particulier. » Seulement des rester simples dans des conditions qui ne

terminé en qualifications, Hugo Schott est gammes, un peu de volée, du service... Et sont pas idéales pour cela.» Mais là où

Moselle Open pour servir de partenaire était chez le kiné et je me suis retrouvé sur le nant, c'est raquette en main : «J'ai déjà eu

d'entraînement. Demande particulière, court avec Emmanuel Planque, son entraî- la chance de jouer avec beaucoup de

neur. Il aurait pu ne rien me dire mais il s'est

vraiment intéressé à moi. Il m'a posé des

questions sur les problèmes que j'avais dans

mon jeu, sur mes matches cette saison, sur

Et cette gentillesse, qui transpire dans les

interviews, se répercute-t-elle vraiment au

bord du terrain? « Franchement, oui, souffle

Schott. Lui et son entraîneur m'ont vraiment

beaucoup plu. On voit qu'ils s'efforcent de

ce que je travaillais.»

Les sponsors traditionnels. Ils sont prêts à continuer. Comme BNP-Paribas ou le Département "57". « Mais on ne metres. La Rod Laver Cup rend ce tra pas plus. On est arrivé au « Pouille ne néglige aucun détail »

beaucoup de sourires : « Au début, Lucas Schott a trouvé Pouille le plus impression-

maximum », prévient Jean François, le n°2 mosellan. La Fédération française a augmenté son aide, la Ligue ne veut pas abandonner. Le Grand-Est a budgété

Toutes les collectivités unies pour cette quatorzième remise des prix. Mais dans la réalité, les divisions demeurent...

La qualité des vainqueurs. Monfils, Tsonga, Pouille... Le une certaine aura, qui a un retentissement économique et média-

joueurs du Top 100 mondial a travers le

Moselle Open et il est différent. D'habitude,

les premiers échanges sont tranquilles mais

contre lui, j'ai eu du mal au début. Sa balle

est très vive et il met énormément d'effets.

C'est compliqué à contrôler car il varie

constamment. Et même pour un échauffe-

ment, il ne néglige aucun détail...»

tournoi a trouvé son créneau. Il a

#### de partenaires.

Les élus, d'une manière générale, sont pessimistes. « Une probabilité forte de vente » selon l'adjoint messin Belkhir Belhaddad. Un compromis de vente serait même signé, selon une rumeur persistante. Yvon Gerard. le patron du Moselle Open, rappelle : « Rien n'est décidé ». Parce

> Alain THIÉBAUT. Regretteriez-vous la disparition du Moselle Open? Votez sur

mes attendront. Pas de révolution en 2017 ou 2018. Le même nombre de tournois est prévu : 9 Masters 1 000, 13 tournois catégorie 500 et 40 en 250, dont le Moselle Open. teurs, ou des affaires.

Le calendrier ATP. Les réfor-

Les entreprises. Plus d'une trouve son compte pour faire plaisir à ses salariés, collabora-

La Ville de Metz. Elle s'engagera, dès mardi, dans la recherche

#### **TENDANCE**

que tout encore possible?

www.republicain-lorrain.fr



HOCKEY. L'Europe et le Français Pierre-Edouard Bellemare sont venus à bout de la Suède (3-2 en prolongation), dimanche, pour se hisser en finale de la Coupe du monde où ils affronteront le Canada à compter de ce mardi (série au meilleur des trois matches).

Scott Spedding. Photo AF

#### Pierce

BASKET. Paul Pierce poursuit sa carrière pour encore une saison. Le joueur de 38 ans a annoncé qu'il rempilait avec les Los Angeles Clippers avant de prendre sa retraite.

#### le point

			B	1	KE	П
PRC	7					
aris-Levallois-SLUC NA						
Portel-Nanterre					65	5-84
vères/Toulon-Graveline	S				75	-62
ron-Villeurbanne-Monac	20				74	<b>-90</b>
hâlons/Reims-Antibes						
au-Orthez-Cholet						
halon s/Saône-Orléans						
Mans-Strasbourg		••••	•••••		1	)- <i>I</i> I
HER D.:						
moges-Dijon					/5	-/0
	% vict.				p.	C.
Chalon s/Saône	100,0	1	1	0	87	67
Nanterre	100,0	1	1	0	84	65
Monaco	100,0	1	1	0	90	74
Hyères/Toulon	100,0	1	1	0	75	62
Antibes	100,0	1	1	0	92	77
Paris-Levallois	100,0	1	1	0	75	67
Limoges	100,0	1	1	0	75	70 71
Le Mans Pau-Orthez	100,0	1	1	0	73 81	79
Cholet	0,0	1	0	1	79	81
Strasbourg	0.0	1	0	1	71	73
Dijon	0.0	1	0	1	70	75
SLUC NANCY	0.0	1	0	i	67	75
Châlons/Reims	0.0	1	0	1	77	92
Gravelines	0,0	1	0	1	62	75
Lyon-Villeurbanne	0.0	1	0	1	74	90
Le Portel	0,0	1	0	1	65	84
Orléans	0,0	1	0	1	67	87

## GOLF <u>disparition</u> Palmer dans le club des légendes

Arnold Palmer s'est éteint dimanche à l'âge de 87 ans. L'Américain avait révolutionné le golf dans les années 1960, marquées par ses 95 victoires et sa rivalité avec lack Nicklaus et Gary Player.

autre dimension avec son imposant palmarès et sa personnalité magnétique, est décédé dimanche à l'âge de 87 ans.

#### **ZOOM**

« Arnold Palmer restera à jamais un champion dans tous les sens du terme [...] Le golf a changé grâce à lui et ne sera plus le même, à bien des égards, sans lui », a indiqué sur son compte Twitter la Fédération américaine (USPGA).

Selon Doc Giffin, son ami et porte-parole de longue date, Palmer est décédé peu avant une intervention chirurgicale à l'hôpital universitaire de Pittsburgh, où il était entré jeudi pour des problèmes cardiaques. Arnold Palmer a marqué l'his-

toire du golf par son palmarès où figurent 95 trophées dont sept tournois du Grand Chelem, le Masters à quatre reprises (1958, 1960, 1962 et 1964), deux éditions du British Open (1961, 1962) et l'US Open 1960.

Ce fils d'un ouvrier sidérurgiste devenu intendant, puis professeur de golf sur le parcours de Latrobe, près de Pittsburgh, est le cinquième joueur le plus titré de l'histoire du circuit PGA avec ses 62 victoires. Dans les années 1960, sa rivalité avec un autre Américain, Jack Nicklaus, et le

rnold Palmer, surnommé il forme le Big Three, contribue à la médiatisation du golf à la télévision, à l'explosion du nombre des pratiquants aux Etats-Unis et à son essor hors du marché US.

Palmer, le beau gosse au sourire enjôleur, au jeu plein de panache, toujours fair-play, est la première star du golf, suivie dans le moindre de ses tournois par une armée de supporters, l'Arnie's Army.

#### 300 parcours conçus dans le monde

Son impact ne s'est pas limité au golf: il est le premier sportif professionnel à se doter d'un agent, en l'occurence Mark McCormack, un avocat qui a créé IMG, mastodonte et référence du secteur. Même si sa période dorée s'est limitée aux années 1960, Palmer n'a jamais abandonné la compétition : à partir des années 1980, il a pris part au Senior Tour, réservé aux légendes de la discipline, tout en faisant des incursions sur le circuit PGA pour disputer notamment son tournoi fétiche, le Masters, où il s'est aligné pour la dernière fois en 2004 à l'âge de 75 ans. Il était également le propriétaire du Bay Hill Club and Lodge à Orlando (Floride) qui accueille chaque année l'Arnold Palmer Invitatio-

Palmer, fou d'aviation et pilote lui-même, a également lancé sa ligne de vêtements et de clubs de golf. Il a accru sa fortune grâce à la conception de parcours de golf Sud-Africain Gary Player, avec qui à travers le monde, plus de 300



9 avril 2015 : Arnold Palmer lance le Masters d'Augusta. Son tournoi fétiche, celui qu'il a remporté à quatre reprises pour bâtir sa légende. Photo MAXPPP

dont le premier en Chine.

Palmer avait fait sa dernière apparition publique en avril pour donner le coup d'envoi du Masters d'Augusta : il était accompagné de Jack Nicklaus. « Je suis

sous le choc, car j'ai perdu un grand ami et le golf a perdu lui aussi un grand ami », a indiqué ce dernier, vainqueur de 18 titres en Grand Chelem.

vibrant hommage: « Merci Arnold pour ton amitié, tes conseils et tant de rires partagés. Ta philanthropie et ton humilité font Tiger Woods, dont il était très partie de ta légende. »

#### proche, lui a également rendu un

WUHAN (Chine). Simple dames I er tour: Kristina MLADENOVIC (Fra) bat Vandeweghe (USA) 7-6 (7/5), 6-3; Cibulkova (Svq/n°10) bat Alizé COR-NET (Fra) 6-2, 2-6, 6-3; Doi (Jap) bat Pavlyuchenkova (Rus/n°15) 6-7 (3/7), 6-4, 3-1 (abandon); Caroline GARCIA (Fra) bat Lucic-Baroni (Cro) 6-2, 6-4.

**S**éance

à Ajaccio

de rattrapage

pour Amiens

un match en retard

de la 7<sup>e</sup> journée de L2 sur la pelouse du Gazélec Ajaccio pour reprendre

la tête du championnat.

Après le succès de Brest

(2-1) en clôture de la 9°

rétrograde en 2e position.

En cas de succès, Amiens

pourrait reprendre la tête

de la L2 en Corse ce soir.

Le match, prévu le week-

en raison des intempéries

LIGUE 2. Trois mois seule-

ment après son arrivée, Viorel

Moldovan n'est plus l'entraîneur

de l'AJ Auxerre. Le Roumain a

été licencié ce lundi. Il paie sa

dernière sortie médiatique dans

laquelle il avait pointé «tout un

contexte défavorable », égratigné

le «management» du club et

fustigé le recrutement. «Soit le

club se bouge, soit il ne se bouge

pas», avait-il conclu. Message

entendu par l'AJA. Hier, c'est

l'adjoint mosellan, David Carré,

LIGUE DES CHAMPIONS.

Le sort s'acharne sur Hatem Ben

Arfa. Écarté du groupe du PSG

lors des quatre derniers matches

par Unai Emery, l'ex-Niçois

aurait pu faire son retour contre

le Ludogorets Razgrad, ce mer-

credi. Mais ce dernier s'est blessé à un tibia et il a été

contraint de déclarer forfait.

qui a dirigé l'entraînement.

**Ben Arfa** 

Moldovan

end du 16 septembre,

n'avait pu se jouer

sur l'Île de Beauté.

foot actu

journée, le club picard

face à Reims ce lundi soir

**LIGUE 2**. En pleine Ligue des Champions, Amiens dispute ce mardi (18h30)

## Lyon va encore bricoler

Face à Séville, ce mardi, l'OL doit faire sans son buteur, Lacazette, ni un seul arrière droit de métier.



L'OL peut compter sur le retour en forme de Nabil Fekir. Photo AFP

Sans Alexandre Lacazette, ni un seul arrière droit de métier mais avec le retour en forme de Nabil Fekir, Lyon va encore devoir bricoler pour défendre sa place de leader du groupe H, ce mardi, sur le terrain FC Séville en match de la 2e journée de Ligue des Champions. Les deux clubs sont en lutte pour la qualification pour les huitièmes de finale derrière la Juventus Turin, grande favorite de la poule, avec qui le club andalou a partagé les points voici deux

L'Olympique Lyonnais reste pour sa part sur une défaite à Lorient (1-0), pourtant dernier de Ligue I au coup d'envoi. L'absence de Lacazette, meilleur buteur de l'équipe (6 buts), a certainement été préjudiciable au club rhodanien au vu du nombre d'occasions qu'il s'est procurées sans pouvoir concrétiser.

Certes, face au Dinamo Zagreb, en ouverture de la CI, l'attaquant international n'était déjà pas là. Mais l'adversaire était de si faible niveau que l'équipe alignée par Bruno Genesio n'a eu aucun mal à gagner 3-0 avec le seul Maxwel Cornet en pointe, soutenu par Corentin Tolisso dans un rôle inhabituel de meneur de jeu.

La polyvalence de Tolisso va-telle le contraindre à tenir cette fois-ci le poste de latéral droit à Séville en l'absence du Brésilien

Valere Germain pose tranquille-

ment l'enjeu pour Monaco, qui

accueille Leverkusen ce mardi

(20h45) en Ligue des champions.

Un deuxième succès de rang,

l'aider à ramasser la mise dans le

groupe E. «Les quatre équipes

sont à peu près du même niveau

dans ce groupe», remarque

encore Germain avec gourmandise à la vue d'une poule sans

ténor, puisque c'est le CSKA

Moscou qui complète le casting.

Monaco sur son élan?

«Il faut confirmer. On sera alors Pour empocher six points en

après Tottenham (2-1), pourrait et Silva ont, quant à eux, été

Rafael, victime samedi d'une blessure musculaire? Ou bien l'entraîneur de l'OL choisira-t-il de lancer le jeune et inexpéri-

#### Quel schéma tactique?

menté Jordy Gaspar?

Le forfait du Sud-Américain s'ajoute à l'indisponibilité sur ce poste de Christophe Jallet, touché au dos depuis plusieurs semaines. Depuis la parenthèse de la première trêve internationale refermée, l'OL évolue dans un 3-5-1-1 qui n'est pas dans la culture du club. Il permet autant de compenser la pénurie d'attaquants actuellement à l'infirmerie que d'exploiter l'effectif disponible et le profil des arrières latéraux, Rafael et Maciej Rybus, plus offensifs que défensifs.

Ce système a plus ou moins bien fonctionné avec deux victoires contre Zagreb et Montpellier (5-1), un résultat nul à Marseille (0-0) et une défaite. Sur ces quatre matches, la valeur des oppositions peut fausser le jugement que l'on peut avoir sur la fiabilité de cette organisation. Le retour en forme de Nabil Fekir est en tout cas un bienfait et offre de nouvelles possibilités offensives, tout comme la performance de Mathieu Valbuena à Lorient. Mais Séville va constituer une opposition autrement plus relevée que

compter sur des joueurs qu'il a pu

économiser dernièrement. Sidibé,

Raggi, Bakayoko et Jemerson

n'ont pas joué contre Angers

(2-1) samedi soir. Fabinho, Lemar

ménagés lors de cette rencontre,

où ils ont été performants malgré

un temps de jeu limité. Pour son

sixième match en 17 jours,

Monaco devrait toutefois être

physiquement compétitif grâce

au turnover imposé par son

entraîneur. L'ASM déplore toute-

fois l'absence de Radamel Falcao,

victime d'une commotion céré-

En face, le Bayer Leverkusen

effectue un début de saison

moyen en Bundesliga. Mais son

actuelle modeste 10e place (7

points et deux défaites) est à

pondérer. Surtout quand on

s'aperçoit que Schalke 04, qui

avait largement dominé en Ligue

Europa Nice (1-0) – pourtant lea-

der de L1 et atomiseur de Monaco

4-0 mercredi – pointe à la dernière place du championnat allemand

sans le moindre point inscrit...

Dixième en Bundesliga

brale contre Nice.

# Philippe Hinschberger enchante la lucarne

L'entraîneur du FC Metz était l'invité de "J + I" ce dimanche. Il a régalé son monde en interprétant une chanson consacrée à l'émission rédigée dans l'avion qui le menait vers une victoire à Montpellier.

officiel de l'émission, a vanté le «très bel organe» de Phiippe Hinschberger. Rapport ses cordes vocales évidemment. Pascal Dupraz, ancien consultant de "J+1" et coach actuel de Toulouse, a aussi salué, sur Twitter, «la prestation musicale » de son confrère. Époque oblige, la séquence continuait d'ailleurs de tourner sur la toile ce lundi, un internaute suggérant au passage une reconversion de l'entraîneur messin dans la Nouvelle Star, en cas de licenciement...

À l'évidence, Philippe Hinschberger a réussi son petit effet dans ce rendez-vous footballistico-décalé du dimanche, sur Canal +. Son fait d'armes? Deux chansons. Guitare à l'appui, le technicien messin a interprété «Petite Marie» de Francis Cabrel, avant de se lancer dans une composition personnelle, consacrée à l'émission et déclinée sur « Et moi et moi et moi » de Jacques Dutronc. Morceau choisi: «Je suis l'invité de J+1, ça craint, ça craint, ça

#### **Ecrit dans l'avion**

«J'avais réfléchi un peu avant, mais j'ai écrit le texte dans l'avion qui nous amenait à Montpellier (samedi), raconte l'intéressé. C'est quelque chose que j'aime bien faire, pour l'anniversaire d'un pote par exemple. La réalisation avait mis une guitare à disposition et comme j'en joue depuis quarante ans, j'ai l'habitude. En plus, il n'y a que trois accords dans la chanson de Dutronc.»

Hinschberger a déjà fredonné

ulien Cazarre, le flingueur à la télé. Il avait poussé la chansonnette sur Beln Sport et chaque émission fournit l'occasion d'exhumer le tube interplanétaire (« Taper dans un ballon ») qu'il avait interprété en 1985. « Classique, sourit-il, on me ressort les casseroles.»

Sinon? L'équipe de "J+1" a suivi l'essentiel de la fiche Wikipédia de Philippe Hinschberger. Le technicien a été cuisiné sur sa fidélité au FC Metz, la victoire à Barcelone et, sujets plus actuels, l'excellence du début de saison et la qualité du recrutement des Grenats. L'entraîneur a vécu l'affaire avec «plaisir ». Décontracté comme souvent.

Puis survint le moment fatidique de l'Abonné n° 93227, la fameuse chronique de Julien Cazarre. Le trublion a semblet-il été peu inspiré par Metz et son invité. Au programme: une pique sur le look à nuque longue visible sur les meilleures vignettes Panini d'Hinschberger, quelques références à «Zenier, Cartier et Gaillot, autant de noms qui ne disent rien à personne » et une moquerie sur le parcours du technicien mosellan. « Vous êtes resté fidèle à votre club, comme tous les mecs à qui on n'a pas proposé de contrat. Un genre de Kastendeuch en moins vedette...»

Pour la dernière séquence du "Pêle-Mêle" et ses vidéos commentées, Cazarre a enfin retenu une action d'Ismaïla Sarr qui passe en revue plusieurs Bordelais avant de s'étaler de tout son long, tout seul. Ce sera aussi la chute de ce papier.



Philippe Hinschberger dans ses œuvres télévisuelles. Photo DR

#### **Assou-Ekotto** ménagé

Benoît Assou-Ekotto devait être titulaire à Montpellier, son entraîneur l'avait d'ailleurs annoncé, mais c'est bien Franck Signorino qui a disputé ce match dans le couloir gauche du FC Metz. Renseignements pris, l'ancien Stéphanois a «ressenti une

gêne aux fessiers» et Philippe Hinschberger n'a «pas voulu prendre de risques » avec lui. «J'ai bien fait», ajoute l'entraîneur. Car les Grenats ont gagné et Signorino a été élu dans l'équipe-type de Christian JOUGLEUX. Ligue I pour cette 7° journée.

#### fc metz express

Tableau de bord. Hier: repos. Aujourd'hui: une séance d'entraînement à 10 h. Demain: une séance à 10 h. Jeudi: une séance à 10 h. Vendredi: une séance à 16 h. Samedi: Metz -Monaco à 20 h. Dimanche: repos.

D'un match à l'autre. Dernier match: Montpellier - Metz (76 journée de L1), samedi 24 septembre : 0-1. Prochain match : Metz-Monaco (8º journée de L1), samedi 1ºr octobre à 20 h. À suivre : Marseille - Metz (9º journée de L1), dimanche 16 octobre à 20h45; Metz - Nice (10e journée de L1), dimanche 23 octobre à 17 h.

À l'infirmerie. Matthieu Udol (genou) poursuit sa rééducation et Kévin Lejeune (mollet) son programme de reprise. Le staff médical fera le point, ce mardi, avec les autres blessés afin de déterminer la marche à suivre. Sont concernés: Opa Nguette (ischio-jambiers), Yann Jouffre (mollet) et Jonathan Rivierez

iustice

fc metz

# Deux mois ferme pour Aurier

Jugé pour violences sur policiers, le défenseur du Paris Saint-Germain Serge Aurier a écopé de deux mois en bonne position pour la suite»: deux journées, Jardim pourra de prison ferme, mais il n'ira pas derrière les barreaux.



Serge Aurier a nié les violences à la barre. Photo AFP

erge Aurier a été condamné ce lundi à deux mois de prison ferme pour violences sur personne dépositaire de l'ordre public lors d'une altercation avec des policiers à la sortie d'une boîte de nuit parisienne le 30 mai. Le tribunal correctionnel de Paris a également condamné l'international ivoirien de 23 ans à 600 euros de dommages et intérêts pour les préjudices corporel et moral ainsi qu'à 1 500 euros de frais de justice.

Cette condamnation n'a pas été assortie d'un mandat de dépôt. Elle est aménageable, ce qui signifie que Serge Aurier n'ira pas en prison. Rien ne l'empêche, donc, de jouer son prochain match en Ligue des Champions, ce mercredi, sur la pelouse du club bulgare de Ludogorets.

En attendant, le tribunal a envoyé un message, tapant plus fort que les réquisitions du procureur, qui avait seulement demandé deux mois avec sursis

Passée de la 2<sup>e</sup> à la 1<sup>re</sup> division de district sur décision fédérale, l'ES Woippy réclame toujours son retour en PHR.

ou des travaux d'intérêt général. À l'énoncé de sa peine, le joueur a accusé le coup, restant un long moment comme pétrifié

sur sa chaise. Puis il a quitté le tribunal sans un mot. «Le Club prend note de sa condamnation. Un appel a toutefois été formé à la sortie de l'audience», a fait valoir le PSG qui en appelle au respect de la présomption d'innocence en attendant le verdict en appel.

#### « Affaire navrante »

L'altercation s'était déroulée lors du contrôle de son véhicule, mal garé, par la brigade anticriminalité au petit matin du 30 mai, à la sortie d'une boîte de nuit du VIII<sup>e</sup> arrondissement de Paris. Les fonctionnaires étaient pour le moins nerveux: deux jours avant, une fusillade avait éclaté dans le quartier et, la veille, un de leurs collègues avait été blessé.

À l'audience, le policier de la BAC a expliqué que l'international ivoirien s'était montré

«agité», «violent», qu'il avait refusé de sortir de la voiture, puis lui avait asséné un coup de coude au thorax, entraînant une interruption totale de travail (ITT) d'un jour.

Fidèle à ses déclarations durant l'enquête, le défenseur du PSG a nié les violences. Aurier dit avoir été frappé par le policier « en premier ». Il explique également avoir été « un peu chauffé » par la lampe torche des policiers brandie dans sa direction. «J'essaie de résister un petit peu, c'est là que les coups sont partis. »

Cette «affaire navrante», dixit l'avocat du policier, n'aurait « jamais dû se retrouver devant le tribunal». Pour le procureur, Serge Aurier « a manqué de lucidité», «s'est obstiné dans une attitude puérile, immature» au lieu de « se soumettre ».

Après quelques heures en cellule de dégrisement, il portera plainte pour violences policières, une plainte classée sans suite.

du côté des amateurs

Sessegnon

Stéphane Sessegnon (32 ans), a signé un contrat de deux ans avec Montpellier. L'ancien joueur du PSG était libre depuis juin après cinq saisons en Angleterre, à Sunderland (2011-2013) puis West Bromwich (2013-2016).

Hatem Ben Arfa. Photo AFP

LIGUE 1. C'est officiel: le

milieu offensif franco-béninois,

#### **Filippi**

LIGUE 2. Libre depuis cet été et la fin de son contrat avec le Gazélec Ajaccio, le défenseur Roderic Filippi vient retrouver un club. Il s'est engagé pour un an avec Tours.

## le point

HIER	LIU	uĽ						
est-Reims								2-1
	Pts	J	G	N	Р	р	С	Diff
Brest	18	9	5	3	1	14	9	5 6 4
Amiens	17	8	5	4	1	12	6	6
Reims Sochaux	16	9	4		1	11	7	4
Sochaux	15	9	3	6	0	10	6	
Lens Strasbourg	14	9	3	5	1	13	9	4
Strasbourg	14	9	3	5	1	9	6	3
Le Havre	13	9	3	4	2	9	9	0
Nîmes	12	9	3	3 3	3	13	11	2
Troves	12	9	3	3	3	13	13	0
Clermont	12	9	3	3	3	8	8	0
Valenciennes	11	9	2	5	2	10	8	2
AC Ajaccio	11	9	3	2	4	10	10	0
Bourg-en-Bresse GFC Ajaccio	10	9	2	4	3	10	12	-2
GFC Ajaccio	10	8	2	4	2	5	7	-2
Red Star	10	9	2	4	3	4	7	-3
Orléans	8	9	2	2	5	10	13	-3
Niort	8	9	1	5	3	7	13	-6
Laval	7	9	1	4	4	5 5	8	-3
Auxerre	6	9	1	3	5		9	0 2 0 -2 -2 -3 -3 -6 -3 -4 -7
Tours	6	9	1	3	5	11	18	-7

ANGUETERRE	
ANGLETERRE Wotford	
urnley - Watford ESPAGNE	
laves - Grenade	
ITALIE	
rotone - Atalanta	
agliari - Sampdoria	2-1

#### le point

FC Séville - LYON

	UPE I	•			GROUPE A
• AUJOURD'HUI				001-45	• DEMAIN
MONACO - Bayer Leve				20h45	Ludogorets - PARIS SG
CSKA Moscou - Tottenh				.20h45	Arsenal - FC Bâle
	J G			c Diff	Pts J G N
1 MONACO 3	1 1	0 0	2	1 1	1 Arsenal 1 1 0 1
2 Bayer Leverkusen 1	1 0	1 0	2		2 FC Bâle 1 1 0 1
3 CŠKA Moscou 1	1 0	1 0	2		3 Ludogorets 1 1 0 1
4 Tottenham 0	1 0	0 1	1	2 -1	4 <b>PARIS SG</b> 1 1 0 1
GRO	UPE I	F			GROUPE B
• AUJOURD'HUI					• DEMAIN
Borussia Dortmund - Re	al Mac	Irid		.20h45	
					Besiktas Istanbul - Dynamo Kiev
Sporting Portugal - Legi					Naples - Benfica
	J G			c Diff	Pts J G N
1 Borussia Dortmund 3	1 1	0 0	6	0 6	1 Naples 3 1 1 0 2 Benfica 1 1 0 1
	1 1		2	1 1 2 -1	
	1 0	0 1	0	6 -6	
4 Legia Varsovie 0	1 0	0 1	U	0 -0	4 Dynamo Kiev <b>0</b> 1 0 0
GRO	UPE (	3			GROUPE C
<ul> <li>AUJOURD'HUI</li> </ul>					• DEMAIN
Leicester -FC Porto				20h45	Celtic Glasgow - Manchester Cit
Copenhague-FC Bruge		AL D		201145	Möenchengladbach - Barcelone.
1 Leicester 3	J G 1 1	N P	р 3	c Diff	1 Barcelone Pts J G N
	1 0	1 0	1	1 0	2 Manchester City 3 1 1 0
2 Copenhague 1 3 FC Porto 1	1 0	1 0	1	1 0	3 Möenchengladbach 0 1 0 0
4 FC Bruges 0	1 0	0 1	0	3 -3	4 Celtic Glasgow 0 1 0 0
•	1 0	0 1	U	J -J	Total Caragon Control
GRO	UPE I	Н			GROUPE D
<ul> <li>AUJOURD'HUI</li> </ul>					• DEMAIN
7100001101					

Valère Germain. Photo AFP

#### ...20h45 Pts J G N P p c Diff 1 1 0 1 0 1 1 0 ROUPE B )ynamo Kiev 3 1 1 0 0 2 1 1 1 1 0 1 0 1 1 0 ROUPE C nchester City.. ...20h45 Barcelone. **0** 1 0 0 1 0 4 -4 **0** 1 0 0 1 0 7 -7

FC Rostov - PSV Eindhoven..

...20h45

sode, mais la saga ne s'arrêtera pas là. Rétrogradée de PHR en 2º division de district par les instances disciplinaires de la Ligue de Lorraine, l'ES Woippy a obtenu une montée express en 1<sup>re</sup> division après son passage devant la commission supérieure d'appel de la FFF. Il faudra donc rattraper des matches en retard et tirer un trait sur ceux qui ont déjà été disputés à l'échelon inférieur. Mais là n'est pas le problème, en fait. Le club demandait son retour en Ligue, mais « on a coupé la poire en

deux, regrette son président, Mourad Mohadab. Façon de dire que la décision était disproportionnée, mais on ne nous donne pas gain de cause non plus! Évidemment, personne n'ose aller à l'encontre de l'institution... »

Ce dossier remonte au 10 avril et à un match à Châtel-Saint-Germain. L'arbitre aurait été visé par des bouteilles, un ballon et des insultes lancés des tribunes. Il a assuré être la cible d'un suppor-

sachant que le club a déjà fait l'objet de mesures disciplinaires par le passé. Pourtant, son président n'a eu de cesse, depuis 2013, de pacifier l'environnement de l'ESW.

L'ES Woippy est remontée

#### Les failles du dossier

Pour sa défense, le club a pointé de nombreuses failles et incongruités du dossier. Entre autres : une plainte déposée au mauvais endroit, la photographie des bouteilles réalisée au domicile de la victime six semaines après les faits et aucun témoin pour garantir que l'arbitre avait bien été la cible d'un ballon. Il fut même question du jogging de l'agresseur. Problème : les survêtements de Woippy comme de Châtel ont les mêmes couleurs... « Et si ç'avait été un survêtement de Barcelone, on aurait poursuivi le Barça ? », grince Mohadab.

L'ESW crie à la « cabale ». Estime aussi payer pour des faits d'un autre temps. Son avocat abonde: « Il est

e feuilleton connaît un nouvel épi- ter de Woippy. D'où la sanction, normal de protéger l'arbitre, il n'a pas à se faire agresser, mais on sent une coalition d'arbitres et un dossier monté contre l'ES Woippy, explique Me Roth. On ne veut plus voir ce club sur un terrain de football, alors que ses dirigeants ont essayé de le rendre respectable. Mais ils ne sont pas jugés pour les efforts qui ont été réalisés. »

L'avocat est déterminé à « épuiser toutes les voies de recours possibles : le CNOSF (comité national olympique et sportif), le tribunal administratif, dit encore Me Roth. On ira aussi au pénal, car on n'a pas même pas eu accès au dossier. » Mourad Mohadab souhaite, en parallèle, des « dommages et intérêts » et « un débat avec les dirigeants de la Ligue ». « Quand proposeront-ils des solutions plutôt que des sanctions? », s'interroge-t-il.

Affaire à suivre. Et prochain match en 1<sup>re</sup> division, donc. Pour le moment.

Ch. J.

Mourad Mohadab (à gauche) et Me Roth (au centre) devant la FFF. Photo DR

## Schott s'attaque au simple

À Sarreguemines, Hugo Schott a perdu en double, ce lundi. Et ce mardi, c'est au simple qu'il s'attaque.

Llement son fil. Christophe Nickels, le Luxembourgeois abonné aux tournois mosellans, avait perdu logiquement au premier tour du tableau final après une belle sortie dans les qualifications; le Français Louis Chaix s'inclinait face à son compatriote Lucas Bouquet, lui aussi tout frais qualifié

Et puis venait le tour d'Hugo Schott. Chez lui, sur cette moquette qu'il aime tant, le Sarregueminois a plus de specta-

a journée déroulait tranquil- teurs que les autres. Et s'il avait confié, quelques heures avant son match, que «c'était toujours particulier d'enchaîner le Moselle Open et ce tournoi à domicile », Schott n'a pas déçu. Avec son compatriote Romain Bauvy, il est tombé d'un souffle en double face aux frères Podzus, têtes de série numéro 3 du tableau. Et ce soir, en simple, c'est à la tête de série numéro 5, Yaraslau Shyla, 541° mondial, qu'il s'attaquera. Avec un peu plus d'envie qu'ailleurs.

#### le point

#### RÉSULTATS

SIMPLE. 1er tour: Ollert (All) bat Nickels (Lux) 6-4, 6-2; Lucas BOUQUET (Fra) bat Louis CHAIX (Fra) 6-7, 6-0, 7-5. DOUBLE. Ier tour: J. et M. Podzus (Let/n°3) battent Romain BAUVY/Hugo SCHOTT (Fra) 6-3, 5-7, 10-8.

#### • PROGRAMME

Court Billod Morel. 9h30: Hugo VOLJACQUES (Fra/n°7) - Hoeveler (All), Oakley (Gbr) - Albano OLIVETTI (Fra/n°2), Sarmiento (USA/n°1) - Maxence BROVILLE (Fra), Kapric (All) - Kern (All/n°6).

Court 11. 9h30: Hugo GASTON (Fra) - Clément TABUR (Fra), Matteo MARTINEAU (Fra) - Gray (Gbr), M. Podzus (Let/n°8) - Elie ROUSSET (Fra), J. Podzus (Let) - Hugo DAUBIAS (Fra), Hugo SCHOTT (Fra) - Shyla (Blr/n°5)

#### en bref

#### Mayot et Heise continuent

En Hongrie, en République dominicaine ou encore à Clermont-Ferrand, les Lorrains d'ailleurs n'ont pas chômé.



Priscilla Heise sera dans le tableau final du relevé tournoi de Clermont-Ferrand. Photo Pascal BROCARD

Mayot sans problème. Il est arrivé mercredi, a pu digérer le décalage horaire de six heures et encaisser la dizaine de degrés d'écart avec la France. Harold Mayot est en République dominicaine pour deux semaines et deux tournois ITF juniors grade 5. Cornaqué par son sparring-partner de luxe Nicolas Devilder, ancien 60° joueur mondial passé désormais dans l'encadrement à la Fédération française, Mayot a été désigné tête de série n°10 du tournoi. Son premier tour, le Vénézuélien Samuel Brito, 17 ans, ne présentait pas de références particulières et la différence s'est vite vue sur le terrain. Le Marlien s'est ainsi imposé 6-0, 6-0, s'assurant d'ores et déjà de précieux points pour le classement

Fassbender s'arrête là. Il

était sorti des qualifications, ce dimanche en Hongrie (25 000 dollars), grâce à un match joliment ficelé. Mais Boris Fassbender a dû s'incliner de peu, ce lundi, au premier tour du tableau final contre le Polonais Pawel Cias, 529e joueur mondial. Le score, 7-6, 6-3, donne en tout cas de bonnes indications sur le niveau actuel du Lorrain, qui pourrait être vite récompensé de ses efforts.

Heise passe le cut. À Clermont-Ferrand (25 000 dollars), l'épreuve relevée par la présence d'Océane Dodin, récente vainqueur de l'Open du Québec, comptera une Lorraine d'origine dans son tableau final. Pour ça, Priscilla Heise a battu sa compatriote Schena Benamar, 1129e mondiale mais toujours compliquée à jouer : 4-6,

#### Schwarz sacré champion de France

AUTO. Ce week-end se déroulait à Limonest, près de Lyon, le finale de la Coupe de France de la montagne. Durant toute l'année sportive, les pilotes marquent des points selon leur résultat. Les meilleurs spécialistes régionaux y étaient conviés. Thomas Schwarz, pilote d'Enchenberg, réalise une superbe performance en remportant le groupe F2000. Autre Mosellan engagé, Luc Ermann s'adjuge lui aussi sa catégorie. Le Meusien Pierre Mayeur en fait autant en monoplace devant David, son frère.



thionville

## Hein double la mise

Samedi et dimanche avait lieu Metz TT, Thibault Hein remporte, le traditionnel tournoi de Thionville, qui regroupait 270 joueurs sur les 2 jours.

Côté résultats, il faut noter les belles performances de Julia Koch (Metz), qui remporte les trois

lui, deux tableaux. Au niveau des lauriers individuels, la palme d'or est à remettre à Florian Constantin (952 pts, Thionville). Enfin, le challenge Theodonis Villa est remporté par le club de Metz TT.

tableaux dans lesquels elle concourait le samedi. Également de

résultats

Tableau A: I. Ruder (Bootzheim). Tableau B: I. Koch (Metz). Tableau C: I. Koehl (Eckbolsheim). Tableau D: I. Berard (Neuves-Maisons). Tableau E: I. Chu (Méréville). Tableau F: I. Koch (Metz). Tableau G: I. Berthier (Méréville). Tableau H: I. Koch (Metz). Tableau I (double): I. Chu/Pillias (Méréville). Tableau J: I. Fricano (Manom). Tableau K: I. Reype (Sceaux). Tableau L: I. Colatosti (Saint Prix). Tableau M: I. Bes-Mazenoux (Noiseaux). Tableau N: I. Koehl (Eckbolsheim). Tableau O: I. Haushalter (Etival). Tableau P: I. Diop (Fontenay). Tableau Q: I. Haushalter (Etival). Tableau R (mixte): I. Hein (Metz). Tableau S (double): I. Hein/Przyluski (Metz).



sélectionné pour le championnat du monde au gatar

# Nacer Bouhanni: «On respectera les consignes»

Pour sa troisième sélection nationale, Nacer Bouhanni partagera le leadership de l'équipe de France avec Arnaud Démare, son ancien coéquipier à la FDI, au Mondial à Doha.

omment avez-vous accueilli l'annonce de øvotre sélection en équipe de France pour le championnat du monde, le 16 octobre à Doha? « Pour moi, ce n'était pas une surprise, je le savais depuis plusieurs jours. Bernard Bourreau (le sélectionneur national) m'avait appelé pour me prévenir. le pense que mes derniers résultats ont joué en ma faveur. »

• Vous vous y attendiez ces **dernières semaines ?** « Depuis que j'ai repris (à la Polynormande fin juillet), j'ai été présent dans tous les sprints massifs. Donc ça paraît assez logique. »

• Après votre forfait pour le Tour de France, vous avez rapidement fait du Mondial à Doha un objectif... « Je ne parle plus d'objectif. J'y vais pour faire le meilleur résultat possible, donner le meilleur de moi-même. Comme sur toutes les courses où je mets un dossard. Il n'y a pas qu'un seul rendez-vous. Le but est d'être toujours présent dans le final. »

• Après Ponferrada (Espagne) en 2014 et Richmond (États-Unis) en 2015, il s'agit de votre troisième sélection pour un Mondial. Ça représente quoi, pour vous, de revêtir le maillot de l'équipe **de France?** « C'est sûr que c'est important. Représenter son pays, cela fait toujours quelque chose. C'est une source de motivation supplémentaire au départ de la course pour aller au bout de soi-même. »

#### «J'ai mes poissonspilotes »

Le championnat du monde demeure une épreuve part... « C'est une course d'un jour... Au Qatar, tout le monde s'attend à un sprint. Beaucoup de nations vont voumanière à Doha. Il faudra se montrer vigilant tout au long de la course pour être en mesure de jouer la victoire à l'arrivée. »

• Il vous faudra cohabiter sous la bannière tricolore avec un autre leader. Arnaud Démare, votre ancien coéquipier à la FDJ... « Bernard Bourreau a fait ses choix. C'est lui qui a établi la sélection pour que la France marche bien au Mondial. Il y aura un briefing et on respecloir que ça se termine de cette tera les consignes. Ce n'est pas

moi qui vais dire quelque chose ou commenter la sélection. »

• Au sein de cette équipe, vous pourrez compter sur trois de vos coéquipiers chez Cofidis: Christophe Laporte, Cyril Lemoine et Geoffrey Soupe. Un élément déterminant, selon vous? « Oui. J'ai mes poissons-pilotes, c'est le plus important pour moi. J'ai entièrement confiance en eux. »

 Dans quelle condition physique sortez-vous de

bonne semaine, je suis en bonne forme. Maintenant, je

Avec déjà dix victoires au compteur en 2016, dont quatre en World Tour, Nacer Bouhanni fera partie des candidats

**l'Eneco Tour?** « J'ai fait une monde en disputant le Tour de Vendée, Paris-Bourges et Parisvais essayer de monter en puis-Maxime RODHAIN. sance jusqu'au championnat du

au maillot arc-en-ciel à Doha. Photo ASO (A. BROADWAY)

## la sélection française

Nacer Bouhanni (Cofidis), Arnaud Démare (FDJ), Christophe Laporte (Cofidis), Yoann Offredo (FDJ), Adrien Petit (Direct Energie), Cyril Lemoine (Cofidis), William Bonnet (FDJ), Geoffrey Soupe (Cofidis), Marc Sarreau (FDJ).

Remplaçants: Bryan Coquard (Direct Energie), Alexis Gougeard (AG2R La Mondiale), Angelo Tulik (Direct Energie), Florian Sénéchal (Cofidis) et Jérémy Roy

# Bourreau: « Des points forts différents »

Nacer Bouhanni et Arnaud Démare ne sont pas les meilleurs amis du monde, c'est de notoriété publique, mais ces sprinters seront pourtant coéquipiers aux Mondiaux, le 16 octobre à Doha, au Qatar, où la France alignera ses deux fusées. Le choix de Bernard Bourreau, le sélectionneur national, annoncé ce lundi, laisse donc de côté le troisième homme du sprint français, Bryan Coquard, en vue dans le Tour de France (battu à la photo-finish à Limoges) mais retenu simplement comme remplaçant. Sur le papier, le Lorrain et le Picard, pareillement ambitieux, confrontations dans les rangs des juniors.

HANDBALL

sont placés dans les mêmes conditions. Ils disposeront du même nombre d'équipiers (trois pour chacun, pour neuf coureurs au total), chargés de leur préparer la

fin de course sur un parcours plat. Coéquipiers pendant trois saisons (2012-2014) à la Française des Jeux, les deux fauves du sprint bleu ont pris depuis des chemins séparés. Démare avant été préféré par la FDJ, Bouhanni avait pris la tangente, chez Cofidis. Une séparation logique, après des années de courant en mode alternatif, depuis leurs premières

Bouhanni champion de France 2012, devant Démare. Puis l'inverse, en 2014 : la rivalité est permanente. « Mais ils ont déjà cohabité plusieurs fois ensemble, dans des stages et au championnat du monde l'an dernier, rappelle Bernard Bourreau. Ils ont des points forts différents. Arnaud est plus endurant, il est plus adapté à une course de mouvement. Nacer a plus d'adresse

dans un final, s'il y a un sprint groupé. » Âgé de 25 ans, Démare a pour lui une victoire de référence dans Milan-San Remo, en mars, où aucun Français ne s'était imposé depuis vingt et un ans. La

suite de l'année s'est avérée moins heureuse : il n'a plus gagné depuis son succès d'étape, le 19 juin, dans la Route du Sud. Même s'il a signé une deuxième place significative, début septembre, dans la Brussels Classic, l'ancien Paris-Bruxelles, devant... Bouhanni. Ce dernier, son aîné d'un an, a vécu une saison encore plus contrastée. Contraint de déclarer forfait au dernier moment pour le Tour de France, suite à une rixe nocturne quelques jours plus tôt, le Lorrain compte pourtant dix succès cette saison, dont quatre au

niveau WorldTour.

#### <u>ligue féminine</u>

# Les deux visages de Metz

Inspiré en première mi-temps, puis bousculé en seconde, Metz Handball a décroché un précieux succès chez l'un des prétendants au titre, dimanche, à l'issue d'une partie pleine de maîtrise.

son premier choc de la **I** saison face à Issy-Paris. Convaincantes, les championnes de France ont battu sur le fil un concurrent direct dans la course au titre.

#### ON A AIMÉ

L'entame de match. Dans une rencontre aussi tendue, qui opposait deux des favoris du championnat, les deux buts d'Ana Gros d'entrée de jeu (0-2, après 1'30) ont fait la différence. Bien lancées, les Messines ont fait la course en tête durant toute la rencontre. L'état d'esprit. Metz est en

confiance et ça se voit. La large victoire à Toulon en ouverture du championnat, le nouveau statut des internationales françaises, le retour des blessées (Smits et Flippes) ont placé les Lorraines dans des conditions optimales. Même malmenées en fin de match, les joueuses d'Emmanuel Mayonnade ont affiché maîtrise et sérénité. « Elles ont fait preuve d'une vraie force de caractère, c'est plutôt gratifiant », souligne le technicien messin.

La prestation d'Ana Gros. Avec un sans-faute au penalty (3/3), la meilleure arrière droit du championnat 2015-2016 a bel et pas.

etz Handball a maîtrisé bien lancé sa saison. Son bras et son talent ont fait mal à Issy-Paris, dimanche. Avec neuf réalisations, elle est la meilleure buteuse de cette troisième journée de Ligue féminine.

Le sang-froid de Laura Glau**ser**. La défense messine est l'une des satisfactions de ce deuxième match. Bien en place, elle a prouvé sa capacité à gérer les duels et empêché Issy-Paris de jouer vite. Quand elle s'est montrée plus fébrile, Laura Glauser a été décisive dans les buts (7-7, 17e; 23-24, 53e). La gardienne de Metz Handball (16 arrêts au total) a maintenu son équipe à flot face à la menace parisienne.

#### ON A MOINS AIMÉ

Les pertes de balles. Cela aura été l'une des clés en deuxième mi-temps. Efficaces en contre-attaque et dans le jeu sur grand espace pendant trente minutes, les Messines ont ensuite été « dépassées défensivement », reconnaît Emmanuel Mayonnade. « On était beaucoup trop isolé, on a manqué de cohésion. On existait moins sur le terrain. » Face à une équipe du calibre d'Issy-Paris, qui a cru à un retour jusqu'à la dernière minute, ça ne pardonne



Décisive dans les buts, Laura Glauser a maintenu son équipe à flot face à la menace parisienne. Photo archives RL/Pascal BROCARD

Les dix dernières minutes. Le money-time a donc logiquement donné quelques sueurs froides au banc messin. Les deux meilleures buteuses parisiennes, Lois Abbingh et Stine Oftedal, ont, par deux fois, permis à Issy

de revenir à une longueur (23-24, 23°; 26-27, 29°). La maîtrise des Messines leur aura finalement permis de conserver les trois points, mérités au vu de l'ensemble de la rencontre. « Mais, prévient Emmanuel

Mayonnade, ce trou d'air doit nous inciter à la plus grande prudence » avant de recevoir Chambray, vendredi, pour le premier match à domicile.

#### l'info Hennequin s'impose

#### **ÉQUITATION**.

En compétition du côté de l'Alsace ce week-end. Stéphanie Hennequin (Ecuries des 4 vans) a fait main basse sur le GP Pro 2 (1,30m) du CSO de Niedernai samedi. La cavalière de Montrequienne a enlevé l'épreuve avec Petrus de Mazin et pris la troisième place avec Phylikaos de Gélines. La veille, elle avait remporté la Vitesse Pro 3 (1,25m) avec Chippie de Montsec.

#### lor'actu

#### Samara

TENNIS DE TABLE. Elizabeta Samara a réalisé un excellent parcours à l'Open de Belgique. La Roumaine du Metz TT, championne d'Europe en titre et 28e mondiale, s'est hissée en demi-finale, s'inclinant 4-1 face à la Japonaise Yui Hamamoto (37e).

#### Pili

BOXE. L'équipe de France féminine a ouvert sa saison en battant la Suède, cinq victoires à quatre, samedi à Coulaines (Sarthe). Flora Pili (Saint-Avold) a connu, à cette occasion, sa première cape avec les Bleues. La Naborienne, alignée en -60 kg, a été battue par Lucy Wildheart aux points (3-0). « Áu niveau du comportement et de l'engagement, elle n'a pas démérité », observe Kévinn Rabaud, le directeur technique national.

#### Da Costa

KARATÉ. A un mois des championnats du monde en Autriche, les frères Da Costa, de l'USL Mont-Saint-Martin, ont disputé l'Open Karaté I Premier League de Hambourg (Allemagne). Champion d'Europe des -67 kg. Steven, après trois victoires, s'est incliné en huitième de finale face au Hongrois Tadissi (1-2). En -75 kg, Logan a été défait au même stade de l'épreuve par le Japonais Ken Nishimura (2-1). En epechages, il a ete elimine pai l'Azerbaïdjanais Rafael Aghayev aux drapeaux. Enfin, Jessie, en -84 kg, a subi la loi de l'Iranien Zabiollah Poorshab (1-0).



Logan Da Costa. Photo René BYCH

#### laminet

AUTO. Avant de disputer l'avant-dernière manche de la Porsche Carrera Cup France le week-end prochain à Imola (Italie), où il est susceptible d'être sacré, Mathieu Jaminet s'est offert une parenthèse en Blancpain GT Series en participant à la finale de l'Endurance Cup sur le circuit du Nürburgring avec IMSA Performance. Malheureusement, le Messin n'a pu aller au bout de l'épreuve, son coéquipier ayant été victime d'un accident.

#### **Mantovani**

France de marathon ont souri à Damien Mantovani à Decize. Le président du club de Bousse-Hagondange, sélectionné pour le championnat d'Europe en Espagne cet été, s'est emparé du bronze en canoë monoplace séniors. Les Nancéiens Romain Gamory et Eliot Coutou en C2. ainsi qu'Amandine Lhote et Francis Mougel en kayak mixte ont aussi décroché une troisième place. Pour trouver trace d'un champion de France lorrain, il fallait regarder du côté du KI vétérans 4, avec la consécration Laura MAURICE. du Yussois Tomas Zastera.

KAYAK. Les championnats de

#### Prix de Beaune, réunion 1, 3e course

Haies - Handicap divisé - première épreuve - Réf: +6 - L. - 5 ans et plus - 105.000 € - 3.800 mètres

#### **Quatre bases**

Blue, Vangel de Cerisy et écarter Rock The Race au ensuite garder Victor Har- coup de métier à ce niveau.

Dans ce lot, je retiens quatre Mallorca. Tous ont des titres prétexte qu'il porte 74 kilos. Il a bor qui n'a pas tout montré. bases : Grinamix, Lando à faire valoir. Il ne faut pas eu d'autres ambitions. On peut Adagio des Bordes a beau-

#### Les partants du quinté

N°	Cheval	Jockey	Poids	Age	Dern. performances	Entraîneur	Propriétaire	Gains	C. Prob.	C. Jour	N°
ı	ROCK THE RACE (Oeil.)	L. Philipperon	74	H 5	5h 3h 1h 7h 6h 4h 3h (15) 13h	Rob. Collet	G. Deprez	229.500	16/1		I
2	NOUMA JELOIS	B. Meme	69	F 5	8s 4h 6h 6h (15) 5h 1h 5s 5h	Y. Fouin	Y. Fouin	135.735	27/1		2
3	<b>ADAGIO DES BORDES</b>	R. Schmidlin	67	H 6	7s   2h   1s (  5)   7s Ah   1h 2h   12h	FM. Cottin	Mlle B. Regele	130.145	13/1		3
4	VICTOR HARBOR	D. Delalande	66	H 5	lh llp llp <del>4</del> p lp 3p 2p 9p llp	Y. Fertillet	H. de la Brosse	42.790	14/1		4
5	ROLI TALISKER (Oeil.)	A. de Chitray	64	H 6	Ah 7h 6h 1h 8h As (15) 1s 2s	Y. Fouin	M. Lamour	98.845	18/1		5
6	GRINAMIX	J. Nattiez	64	H 5	6h 3h 4h 3h 1h 4h 3h (15) 5h	P. Lenogue	G. Augustin-Normand	60.550	8/1		6
7	AL ROC	J. Rey	64	H 5	Ts 2s Ih (15) 3s 4s 3s 2h Is	D. Windrif	Passion Racing Club	34.560	11/1		7
8	AMI SOL	D. Ubeda	63	H 5	8h 5h 7h 1h (15) 2h 3s 6h 5h	Mlle I. Gallorini	Gold and Blue Ltd	53.695	10/1		8
9	VERY BAD TRIP	J. Da Silva	63	H 7	8p (15) 11h 10p 3h (14) 9Disth 4h 4h	Y. Fouin	F. Duvivier	19.360	33/1		9
10	MALLORCA	K. Nabet	62	F6	4h 5h 10h 6h 2h 12s (15) 3s 4s	P. Lenogue	H. De Waele	122.525	4/I		10
П	LANDO BLUE (Oeil.)	M. Farcinade	62	M 6	2h 3h 3h 4h 4h (15) 9p 6p 9p	C. Y. Lerner (s)	M. Tocze	41.955	<b>4/</b> l		П
12	<b>VANGEL DE CERISY</b>	A. Teissieux	62	H 7	3h 8h 4h 2h 2s Ts 13h 5s	M. Pimbonnet	C. Robba	223.515	6/1		12
13	<b>VÉNI DES MOTTES</b>	A. Lecordier	62	H 7	8h (15) Ah 3h 2h 3s Ah (14) 1h	E. Lellouche	E. Lellouche	37.540	17/1		13
14	POURTOIMARCO	J. Morel	62	H 5	Is 2s 3s 5s 2s Is (I5) 9h Ts	P. F. Monfort (s)	M. Chevalier	43.965	20/1		14
15	VAL DE SAANE (Oeil.)	S. Bourgois	62	H 6	7h 5h 5h 2h 5h 2h Th Ah 6s	Y. Fertillet	D. Huyck	83.095	37/1		15
16	PLAISIR FOU	J. Giron	62	H 6	Ah Ah 7s Ah As (15) 2h As 14s	J. Bertran de Balanda	S. Leroty	34.265	44/1		16

#### **A CHACUN SA NOTE**

#### **1**●Rock The Race

Découvre les haies à Enghien, plus confirmé à Auteuil. Un vrai costaud qui doit porter 74 kilos ici. Une montagne de plombs. Il a été relevé de cinq kilos sur son succès à ce niveau

#### 2 Nouma Jelois

Elle a affronté de bons lots sur cette piste. Débute dans les handicaps en 63 de valeur. Longtemps absente, risque de manquer de rythme même si sa rentrée a dû la dérouiller.

#### **3●Adagio des Bordes**

Bien connu dans les quintés à Auteuil. A pris quatre kilos après son succès à ce niveau l'an passé. Orienté vers le steeple, il a eu besoin de souffler cette année. Il rentre à cette occasion.

#### **4**●Victor Harbor

Des origines classiques en plat. Finalement plus à l'aise sur les haies. A avancé sa condition en plat pour gagner dès son retour en haies. Relevé de quatre kilos. Se présente en grande forme.

#### 5●Roli Talisker

Deux sur quatre sur ce parcours. On le pensait plus à son affaire sur des tracés coulants mais a gagné son quinté à Auteuil cette année. Pris en 55 de valeur, il porte trois kilos de plus désormais. Il rentre. **6**●**Grinamix** 

100 % de réussite sur ce tracé (3

sur 3). Présente pas mal de garanties avant le coup. Il a déjà gagné pour sa rentrée sur cette piste. Apprécierait une piste bien assou-

#### **7**●Al Roc

A déjà gagné sur ce parcours. Plus efficace pourtant sur le steeple. Il effectue sa rentrée en haies finalement. Il court bien en général sur sa fraîcheur. A des titres à faire

#### 8●Ami Sol

Une saison perturbée, c'est une rentrée dans cette épreuve. A l'arrivée d'un quinté ici mais à 70/1. Il possède une belle pointe de vitesse. Mais avant le coup, il faut le voir pour une cote.

#### 9●Very Bad Trip

Niveau quinté en plat. A bien négocié son passage sur les haies. Mais longtemps arrêté, il avait besoin de sa rentrée en plat. Pour son retour sur les haies, même abaissé de 2 kilos, risque d'être rouillé.

#### 10●Mallorca

Deux sur trois sur ce parcours. Une bonne sauteuse qui s'adapte à tout. Elle a réalisé une excellente rentrée. Une préparation parfaite pour cet engagement. Bien placé au poids, elle s'annonce redoutable.

#### 11●Lando Blue

qu'il était compétitif en 56 de valeur à ce niveau. Toujours aussi bien, il vise la victoire.

#### 12●Vangel de Cerisy

Quatrième de cette course en 2014 en 57 de valeur. A depuis changé d'horizon, désormais entraîné dans le Centre-Est. Plaisant cet été à ce niveau, il est en condition avancée. Se plaît sur ce tracé cou-

#### 13●Véni des Mottes

A déjà gagné en haies ici sur 3600 mètres. C'est un bon cheval mais qui a connu de gros problèmes de santé, d'où ses longues interruptions. Sur sa fraîcheur et sa qualité déjà démontrée, il mérite crédit.

#### **14**●Pourtoimarco

Il se montre à la hauteur en province, sur le steeple. Les conditions changent ici. Sur les haies, il a moins de facilité, d'autant que sur ce tracé coulant, le rythme devrait être soutenu.

#### 15●Val de Saane

Deux échecs sur ce parcours, trois au total en haies à Enghien. Visiblement, il n'aime pas courir ici. Son entraîneur lui remet les oeillères, un artifice qui l'avantage, mais ce ne sera nas suff

#### 16●Plaisir Fou

Reste sur trois échecs dans des Lauréat d'un quinté en plat. A handicaps moins huppés sur les débuté dans le convoité Prix haies. Une série qui n'inspire pas Rohan en début de saison (4e). A confiance. Cette fois, il court sans depuis progressé, pour prouver artifice dans un lot assez creux.

**LA PRESSE** 

	1	2	3	4	5	6	7	8
Week-End-Turf.com	10	12	П	8	3	6	ı	4
Paris-Turf TIP	П	10	12	6	3	5	8	4
Bilto	П	6	10	12	I	3	7	8
Europe I	6	I	7	П	3	10	12	4
La Gazette	П	10	6	12	I	8	3	7
Le Parisien	П	6	10	I	12	7	3	5
Bilto.fr	П	I	3	6	10	4	12	8
Ouest France	6	10	I	14	12	П	7	4
RTL	П	12	6	2	I	10	7	14
Spécial Dernière	10	П	6	7	12	I	8	14
Stato	10	П	6	I	12	7	8	4

Tiercé Magazine.com 10   11   1   7   3   6   12   8							
Récapitulatif de la presse							
I ROCK THE RACEII							

2 NOUMA JELOIS 3 ADAGIO DES BORDES... 4 VICTOR HARBOR. 5 ROLI TALISKER. 6 GRINAMIX.

8 AMI SOL 9 VERY BAD TRIP 10MALLORCA

**IILANDO BLUE** 12 VANGEL DE CERISY. 13 VÉNI DES MOTTES. 14POURTOIMARCO

ISVAL DE SAANE. 16 PLAISIR FOU.

Les informations de cette rubrique sont données à titre indicatif. Seuls les documents publiés par le Pari Mutuel Urbain ont valeur officielle. Nous invitons les parieurs à s'v référer. La responsabilité du journal ne saurait, en aucun cas, être engagée.

#### DÉPART PRÉVU À 13 h 47

#### ■LE PRONO

6GRINAMIX **IILANDO BLUE** 12VANGEL DE CERISY **10MALLORCA** I ROCK THE RACE **4VICTOR HARBOR 3 ADAGIO DES BORDES** 8 AMI SOL

#### MATHEUX

**3 ADAGIO DES BORDES IILANDO BLUE** 13 VÉNI DES MOTTES 6GRINAMIX **10MALLORCA** 12 VANGEL DE CERISY I ROCK THE RACE **7AL ROC** 

#### ■G. VIDAL

**IOMALLORCA IILANDO BLUE** 8 AMI SOL 6GRINAMIX 12 VANGEL DE CERISY 3 ADAGIO DES BORDES **5 ROLI TALISKER** I ROCK THE RACE

#### SINGLETON

6GRINAMIX

## ■L'AMATEUR

**6GRINAMIX 10MALLORCA 3 ADAGIO DES BORDES 4VICTOR HARBOR IILANDO BLUE** 12 VANGEL DE CERISY **7AL ROC** 8AMI SOL

# **■**DERNIÈRE

#### II LANDO BLUE

Le 6 août à Clairefontaine, il attend son heure en queue de peloton. Lancé dans le dernier tournant, il ne cesse de regagner du terrain, échouant de peu pour un meilleur classement.

## LES REUNIONS PMU AUJOURD'HUI

7 Ci Blue

Favoris: 3-8

1 Namkham

2 Chinco Star

3 Saint Poursain

4 Precious King 5 Cœur de Blues

6 Dakota de Beaufai

7 Rayyan 8 Prince du Mayne

9 Pi Ahio

10 Feu d'Or

Favoris: 3 - 1

11 Crown Carma

Outsiders: 8 - 2 - 7

1 Sésame Basc

2 Intrinsèque

5 Lucky Island

6 Air Force Royal 7 Option Be 8 Cottin Madrik

10 Koste Seselwa

11 Duke Is Back

12 Lilibell Bey

3 Vaargas

9 Lizète

Prix Taffetas

Haies - A réclamer - 4 ans - 23.000 € - 3.600 mètres - Départ à 15h25

TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-

MINI MULTI

■ Prix Jumna

Haies - 4 ans - 48.000 € - 3.500 mètres - Départ à 14h50

TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-

MINI MULTI

L. Philipperon 70

S. Colas

K. Nabet

A. Acker M. Carroux

J. Nattiez

A. Lecordier

H. Tabet

M. Lahlah

J.-B. Breton

E1 Mile M. Lagrange 68

T. Chevillard

E1 L. Philipperon

M. Bréand

E. Métivier

F. Labaisse

J. Nattiez

M.-A. Billard

A. de Chitray

# À ENGH<u>IEN</u>

#### Haies - 3 ans - 50.000 € - 3.500 mètres - Départ à 12h40

TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-

MINI MULTI M. Farcinade 2 Soul Emotion K. Nabet 3 Starkhov B. Lestrade 4 Rockalong T. Beaurain A. Lecordier 6 Beau Nora D. Ubeda 7 George Gently 8 Quart des Sables B. Meme 9 Square Marceau 10 Danseur Jaguen T. Gueguen Favoris : 3 - 10 Outsiders : 7 - 5 - 4

#### Steeple-Chase de Début Steeple-chase - 3 ans - 55.000 € -3.400 mètres - Départ à 13h10

-TRIO ORDRE-COUPLÉ ORDRE 1 Eliot Ness M. Farcinade 67 2 Saint Pierrot 3 Castle du Berlais Gueguen M. Carroux A. de Chitray 5 Kap Ét Pas Cap B. Lestrade

Favoris : 6

Prix Northerntown Steeple-chase - 4 ans - 55.000 € - 3.500 mètres - Départ à 14h20 TRIO-COUPLÉ-TRIO ORDRE-COUPLÉ

ORDRE E. Labaisse 2 Cibellaly du Seuil 3 Provokator B. Lestrade

D. Delalande 5 C'est Le Bouquet T. Gueguen

# À SALON-DE-PROVENCE

Prix de l'Archipel de Riou Primes F.E.E. - Course F - 22.000 € -1.800 mètres - Corde à droite -

#### -TRIO ORDRE-COUPLÉ ORDRE 1 Malte Brun (5) P.-C. Boudot

2 Saint Nom (1) M. Forest 3 Black Night (2) S. Richardot 57,5 4 Julia Bech (4) F. Blondel 5 Downeva (3) F. Masse Favoris: 2

Prix Alexandre Zafiropoulo Primes F.E.E. - Classe II - 24.000 € -1.800 mètres - Corde à droite -Départ à 12h25

## TRIO-COUPLÉ-TRIO ORDRE-COUPLÉ

ORDRE 1 Joubachope (1) M. Forest 2 La Valita (4) T. Piccone 57 3 Fast Menantie (7) T. Henderson 4 Fast Buck (9) P.-C. Boudot 5 Soleil d'Octobre (2) S. Richardot 6 Just a Formality (5) N. Perret 7 Gentleman Two (6) V. Seguy 8 Dégrisement (3) F. Blondel 9 Beaudouville (8) 55 J.-B. Eyquem Favoris:9-4

#### Prix Alfred Rabaud Course D - 20.000 & - 2.000 ...... - 6-2.000 ...... - 12.000 ...... Course D - 20.000 € - 2.000 mètres TRIO ORDRE-COUPLÉ ORDRE

1 Ajmany *(4)* F. Blondel **2 Broadway Boogie** (5) J.-B. Eyquem 3 Duc de Lorraine (1) F. Forési P.-C. Boudot 4 Campillo (3) 5 Its All Class (2) G. Millet M. Grandin Favoris: 2

Outsiders: 1 - 4

# **RÉUNION 1 - 12 H 10**

Prix Bulan

#### Steeple-chase - 5 ans et plus -53.000 € - 3.800 mètres - Départ à

TRIO-COUPLÉ-TRIO ORDRE-COUPLÉ ORDRE 1 Attalco R. Morgan Murphy 71 2 Bellissimo Smart E. Labaisse 3 Baouri 4 Dreamahad N. Gauffenic 5 Smokin Joe S. Bourgois 6 Quick Glote 7 Rhode Island 8 Vauban Laugil A. Lecordier

K. Deniel

Outsiders: 2-4-5

9 Lamigo

Favoris: 1 - 3

Prix de Chablis Haies - Handicap divisé - deuxième épreuve - Réf: +17 - 5 ans et plus epreuve - Nei. 111 3 dai 3 € p. 25 55.000 € - 3.800 mètres - Départ à

#### TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-

MINI MUL	H-PICK 5	
1 Sparkie	S. Péchaire	68
2 Gary Charm	D. Brassil	68
3 Hallssio	N. Gauffenic	67
4 I Want It All	JB. Breton	67
5 Dongarry	E. Labaisse	67
6 Beau et Royal	J. Giron	67
7 Black du Mesnil	A. de Chitray	71
8 La Méloine	M. Carroux	70
9 Alpagueur	J. Nattiez	70
10 Race To Glory	M. Delmares	69
l 1 Parker Ridge	<ul><li>D. Delalande</li></ul>	64
12 Uppercut de Sivola	M. Farcinade	62

13 Tom Mix Favoris: 3-8

B. Meme

#### **RÉUNION 2 - 11 H 25**

Handicap - Réf: +28 - Course G -16.000 € - 1.100 mètres - Corde à

-TRIO ORDRE-COUPLÉ ORDRE

P.-C. Boudot

droite - Départ à 14h35

Prix de Vitesse

1 Lunardo *(3)* 2 Multicolor *(5)* 

Prix de Gardanne A réclamer - Course G - 12.000 € -2.000 mètres - Corde à droite Départ à 13h25

#### -TRIO ORDRE-COUPLÉ ORDRE 1 Crystal Gazing (1) N. Perret

59.5 P.-C. Boudot 2 Indian Icon (6) 3 La Raceuse (2) J.-B. Eyquem 4 Le Professor (7) F. Blondel 5 Ever One (5) T. Piccone 6 Beykoz (3) R. Fradet Alexis Badel 7 Arizona Run Favoris: 5 - 3 Outsiders: 2 - 1

Prix des Glycines landicap - Réf: +23,5 - Course G -16.000 € - 1.100 mètres - Corde à droite - Départ à 14h05

#### TRIO-COUPLÉ-TRIO ORDRE-COUPLÉ

1 Courson (7) 2 Mayberain (1) G. Millet 3 Range of Knowledge (8) P.-C. Boudot 5 Sao Tome (3) Alexis Badel **6 Premier Episode** (4) V. Seguy **7 Kmon Sport** (6) Mlle S. Callac 7 Kmon Sport (6) R. Fradet 8 No Comment (5) 9 Fuchias de Cerisy (9) A. Orani 48.5 Favoris: 3 - 1 Outsiders: 5 - 4 - 6

#### 3 Pulgar (7) 4 Red Sérénade (4) V. Seguy M. Forest 5 Kolokol (6) 6 Falcon (2) 7 My Pupite (1) A. Orani Outsiders : 5 - 2 -

Prix de Caromb Handicap - Réf: +27 - Course G -16.000 € - 2.400 mètres - Corde à droite - Départ à 15h05

#### TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-MINI MULTI-PICK 5 1 Saoséo (12) P.-C. Boudot

2 Kipferl (5) F. Masse 3 Power Secrétariat (10) G. Millet 4 El Issidro (6) 5 La Bouille (1) T. Messina M. Forest 6 Un Beau Mec (8) 7 Une de la Joliette (9) 8 Multideal (4) M. Grandin - Blondel R. Fradet 9 Gold Forever (11) 10 Darling de Loire (7) 11 Ambre Doux (2) Alexis Badel 12 Miss Shaef (3) Mlle I. Magnin Outsiders : 2 - 6 - 4

D. Locqueneux 2100

A. Abrivard

G. Gelormini

V. Saussave

A. Lamy

Mlle A. Laroche 2200

2200

B. Goop

#### **RÉUNION 5 - 19 H 40 VINCENNES**

Prix Diotima Attelé - Femelles - Course C -39.000 € - 2.200 mètres - Grande et petite piste - Départ à 20h00 TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-

1 Déesse des Baux 2 Dune de l'Aunay 3 Deep River F. Anne 4 Divine d'Ecroville A. Lamy 5 Dune du Chênais J.-P. Monclin 6 Daisy Paulois S. Ernault C. Gallier 8 Divine di Leone P.-Y. Verva 9 Datcha du Derby M. Abrivard P. Sorais 10 Dune d'Avignère 11 Dothia 12 Diguedor 2200 R. Douyère 13 Darquana du Nord 14 Daphné du Clos P. Vercruvsse 2200

**Prix Hamale** Attelé - Apprentis et Lads-jockeys réclamer - Course R - 22.000 € 2.850 mètres - Petite piste - Départ

#### MULTI 1 Sillon du Houlbet (Q) L. Beiléard

Outsiders: 3 - 13 - 15 - 8

Prix Aldebaran Attelé - Mâles - Course A - 42.000 € piste - Départ à 20h57

Grand Prix de l'U.E.T. Course Européenne - Attelé LCourse A - 60.000 € - 2.100 mètres -'Grande et petite piste - Départ à

P. Belloche

2100

Monté - Femelles - Course D -38.000 € - 2.200 mètres - Grande et petite piste - Départ à 21h51 TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-MINI MULTI l Dina de la Grenne A.-P. Grimault 2200 2 Daisy de Fierville 3 Diablesse du Logis F. Picot B. Chanonat P.-Y. Verva 2200 2200 4 Dona 5 Djanga Best P. Sorais 6 Dame de Play 7 Debudemiss Gérald Blandin 2200

9 Dariana Start

M. Abrivard 10 Dune de Maliken Favoris: 10 - 6 Outsiders: 7 - 9 - 8 Prix Adara Attelé - A réclamer - Course R - 22.000 € - 2.875 mètres - Petite

piste - Départ à 22h18

#### TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-MULTI 1 Alpes de la Brette (Q) P.-Y. Verva 2 Ascot Drive (P) 3 Avenir de l'Iton (P) A. Lamy

4 Arlanda (Q) D. Locqueneux 5 Aigle du Port (P) L. Donati . Raffin 7 As d'Eronville (Q) R. Joly 2850 8 Audace Reyor (Q) 9 Ange Gardien Juan (0) M. Abrivard 11 Archibalda 🕡 G. Gillot 12 Anémone Mika *(Q)* S. Roger 13 Aston Fly (0) Y. Lebourgeois 14 Alive Madrik (Q) A. Wiels 2850 15 Alonzo d'Arbaz (Q) T. Le Beller 16 Again Madrik *(0*) A. Barrier Outsiders: 5 - 9 - 14 - 15

Prix Artémis Monté - Femelles - Course D -41.000 € - 2.200 mètres - Grande et petite piste - Départ à 22h45

#### TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-MINI MULTI

E. Raffin 2200 Y. Lebourgeois 2200 Mlle A. Barthélemy 2200 A. Abrivard M. Abrivard A. Wiels T. Dromigny 2200 2200 A. Barrier S.-E. Pasquier 2200

## **LES RESULTATS**

## À CRAON - Lundi

TI	ERCÉ (pour 1 €)
	15-1-7
	266,00
Désordre	53,20
QU/	NRTÉ+ (pour 1,30€)
	15-1-7-6
Ordre	520,00
Désordre	44,72
Bonus	11,18
QU	IINTÉ+ (pour 2 €)
	5-1-7-6-11
Ordre	14.400,60
Désordre	186,40
Nu	méro Plus : 0307
Bonus 4	13,20

1. PRIX GROUPAMA - PRIX DU VAI D'ATHÉF 1 5 Thrust Home (I. Mendizabal) Mandolin Wind (J. Augé) 3 4 Impérial Tango (P. Bazire) 9 partants. Tous couru.

J.Simple: (pour 1€) Gag. (5): 7,30 € - Pl.

Bonus 4sur5..

Couplé: (pour 1€): Gag. (5-9): 63.30 € PI. (5-9): 17,70 € - (5-4): 6,20 € - (9-4): 18.60€ Couplé Ordre : (pour 1€) : (5-9): 106,10 €.

Trio: (5-9-4) (pour 1€): 103,70 €.

Trio Ordre: (5-9-4) (pour 1€): 498,50 €. 2. PX COMMUNAUTÉ DE COMMUNES PAYS DE CRAON - PX DU CHÊNE DE CRAON

15 Glade (J. Augé) Thrones Game (U. Rispoli) Grand Trianon (V. Cheminaud) Alward (F.-X. Bertras) 5 11 More Than This (L. Delozier)

16 partants. Tous couru. J.Simple : (pour 1 €) Gag. (15): 4,60 € - Pl. (15): 2,40 € - (1): 4,60 € - (7): 3,00 €. 2sur4 : (15-1-7-6) (pour 3 €): 9,60 €. Multi: (15-1-7-6) (pour 3€). En 4: 220,50 €, en 5: 44,10 €, en 6: 14,70 €, en 7: 6.30 €. Trio: (15-1-7) (pour 1€): 85,00€.

Couplé : (pour 1 €): Gag. (15-1): 46,80 € -Pl. (15-1): 16,00 € - (15-7): 7,90 € - (1-7):

Couplé Ordre : (pour 1€) : (15-1): 71,20 €. 3. PRIX FTS I FSIFUR Notte d'Oro (U. Rispoli) Yalla Yana (Alex. Roussel) 3 1 Désert Point (I. Mendizabal) 8 partants. Tous couru. J.Simple: (pour 1€) Gag. (7): 2,20 € - Pl. (7): 1,20 € - (8): 1,70 € - (1): 1,20 €.

Trio: (7-8-1) (pour 1€): 6,10 €. Couplé : (pour 1 €): Gag. (7-8): 10,20 € -Pl. (7-8): 2,80 € - (7-1): 1,70 € - (8-1): 5,50 €. Couplé Ordre : (pour 1 €) : (7-8): 15,30 €. Trio Ordre : (7-8-1) (pour 1 €): 33,90 €.

4. PRIX DU CHÉRAN 1 17 C'est Facile (G. Junod) 2 15 Câline des Lovaux (M. Abrivard) 3 5 Charme de Star (J.-P. Monclin) 3 16 Compromis de Laval (T. Levesque) 18 partants. Tous couru. J.Simple : (pour 1€) Gag. (17): 16,00 € -

(5): 2.00 €. Trio : (17-15-5) (pour 1 €): 100,30 €.(17-15-16) 15,70 €. Couplé : (pour 1 €): Gag. (17-15): 48,00 € -PI. (17-15): 13,50 € - (17-16): 4,60 € - (17-5): 15,10 € - (15-5): 5,80 € - (15-16): 3,00 €. Couplé Ordre : (pour 1 €) : (17-15):

2sur4: (17-15-16-5) (pour 3 €): 9.60 €.

PI. (17): 3,00 € - (15): 2,10 € - (16): 1,30 € -

Multi: (17-15-5-16) (pour 3 €). En 4: 441,00 €, en 5: 88,20 €, en 6: 29,40 €, en 5. PRIX DU DOCTEUR GUY JALLOT 1 2 Fauburg Rosetgri (C. Lefebvre) Papille d'Or (O. Jouin) 3 3 Samsara (R.-L. O'Brien) 7 partants. Tous couru. J.Simple : (pour 1 €) Gag. (2): 10,00 € - Pl.

Couplé Ordre : (pour 1€) : (2-4): 32,00 €. Trio Ordre: (2-4-3) (pour 1€): 103,90 €. 6. PRIX DU JOURNAL «HAUT-ANJOU» 1 18 Tagada Tagada (M. Abrivard) 2 15 Uniflosa Bella (A. Wiels) 3 12 Ultra des Landes (E. Raffin) 4 16 Val Royal (N. Chereau) J.Simple : (pour 1 €) Gag. (18): 2,50 € - Pl.

(2): 2.90 € - (4): 2.10 €.

Trio: (18-15-12) (pour 1 €): 7,90 €. Couplé : (pour 1 €): Gag. (18-15): 2,80 € - Pl. (18-15): 1,80 € - (18-12): 3,80 € - (15-12): Couplé Ordre : (pour 1€) : (18-15): 4.90 €. 2sur4: (18-15-12-16) (pour 3 €): 4,20 €. Multi: (18-15-12-16) (pour 3 €). En 4: 94,50 €, en 5: 18,90 €, en 6: 6,30 €, en 7:

Pick 5 : (18-15-12-16-14) (pour 1 €):

(18): 1,30 € - (15): 1,30 € - (12): 1,80 €.

125,00 €. 527 mises gagnantes. 7. PRIX VOLNEY 4 Aiready Famous (M. Delalande) 2 5 Mi Amor (C. Grosbois) 3 2 Maldon (Alex. Roussel)

4 1 Bilge Kagan (U. Rispoli) 10 partants. Non partant : Tony's Power

.Simple : (pour 1 €) Gag. (4): 4,10 € - Pl. (4): 1,30 € - (5): 1,70 € - (2): 1,20 €. Trio: (4-5-2) (pour 1€): 12,00 €. Pl. (4-5): 5,10 € - (4-2): 2,40 € - (5-2):

Couplé Ordre : (pour 1€) : (4-5): 26,70 €. 2sur4 : (4-5-2-1) (pour 3 €): 4,20 €. Mini Multi: (4-5-2-1) (pour 3 €). En 4: 21,00 €, en 5: 4,20 €, en 6: 3,15 €.

8. PRIX UNF DF MAI 1 18 Douce Rebelle (J.Pier. Dubois) 2 13 Drôle d'Espoir (J.-P. Monclin) 3 17 Diablo du Noyer (W. Bigeon) 4 11 Dénébola Tégé (D. Bonne) 18 partants. Tous couru. J.Simple: (pour 1 €) Gag. (18): 4,00 € - Pl. (18): 2,00 € - (13): 1,80 € - (17): 2,20 €.

Trio : (18-13-17) (pour 1€): 29,30 € Couplé: (pour 1 €): Gag. (18-13): 10,50 € -Pl. (18-13): 5,90 € - (18-17): 7,50 € - (13-17): Couplé Ordre : (pour 1€) : (18-13): 19,10 €. 2sur4 : (18-13-17-11) (pour 3€): 10,20€. Multi : (18-13-17-11) (pour 3 €). En 4:

283,50 €, en 5: 56,70 €, en 6: 18.90 €. en

9. PRIX PIGEON TP LOIRE-ANJOU - PRIX DES HALLES DE CRAON Moon Dust (J. Claudic) 2 12 Millepassi (Alex. Roussel) Bright Dinasty (Y. Barille) Adiabate (M. Delalande) 14 partants. Non partant : Bal de Rio (2). J.Simple : (pour 1 €) Gag. (3): 14,30 € - Pl. (3): 5,00 € - (12): 11,50 € - (1): 5,20 €. Trio: (3-12-1) (pour 1€): 834.70 €. Couplé : (pour 1 €): Gag. (3-12): 238,50 € - PI. (3-12): 59,00 € - (3-1): 23,50 € - (12-1): 74,40 €. Rapports spéciaux (2 non partant) Gag. (3): 14,30 € - PI. (3): 5,00 € - (12): 11,50 € - (1): 5,20 €. Couplé Ordre : (pour 1€) : (3-12):

3.370,50 €, en 5: 674,10 €, en 6: 224,70 €, en 7: 96,30 €. **2sur4** II faut trouver 2 chevaux parmi les 4 premiers de l'arrivée, quel que soit

La mise de base est de 3 euros.

2sur4 : (3-12-1-5) (pour 3 €): 3,00 €.

Multi: (3-12-1-5) (pour 3 €). En 4:

366.60 €.

#### À MAISONS-LAFFITTE - Lundi

1. PRIX LE PACHA Ancient History (M. Barzalona) 2 3 Rajkumar (P.-C. Boudot) 3 1 Fast Lightning (M. Lerner) 7 partants. Tous couru. J.Simple : (pour 1 €) Gag. (4): 4,50 € - Pl. (4): 1,90 € - (3): 1,70 €.

2. PRIX JOYEUX DRILLE Veranda (P.-C. Boudot) Mankib (A. Lemaitre) Falcon Wings (S. Pasquier) Graphite (M. Barzalona) (3): 1,80 € - (2): 1,60 € - (4): 3,90 €.

(3-2): 3,40 € - (3-4): 9,70 € - (2-4): Couplé Ordre : (pour 1€) : (3-2): 20,60 €. Rapports spéciaux (6 non partant): 4,40 €. 2sur4: (3-2-4-8) (pour 3 €): 5.70 €. Rapports spéciaux (6 non partant): 4.50 €. Mini Multi: (3-2-4-8) (pour 3 €). En 4:

3. PRIX WINKFIELD 1 2 Absalon (M. Guyon) Lehaim (T. Bachelot) 8 partants. Tous couru. (2): 2,40 € - (3): 2,80 € - (1): 2,60 €. Trio: (2-3-1) (pour 1€): 16,00 €. Couplé : (pour 1 €): Gag. (2-3): 10,00 € - Pl. (2-3): 3,90 € - (2-1): 3,90 € - (3-1): Couplé Ordre : (pour 1 €) : (2-3): 16,00 €.

Trio Ordre: (2-3-1) (pour 1€): 71.50 €.

4. PRIX TÉNÉBREUSE Marchantie (S. Maillot)

5. PRIX DE PORT ROYAL 1 13 Majik Charly (G. Mossé)

## 3 15 Tibério (C. Demuro) 4 16 Jack Muscolo (Stéph.M Laurent) 17 partants. Non partant : Viking Quest (3).

Couplé : (pour 1 €): Gag. (13-14): 81,00 € -Pl. (13-14): 27,80 € - (13-15): 24,20 € - (14-15): 34,10 €. Rapports spéciaux (3 non partant) Gag. (13): 10,20 € - PI. (13): 3,70 € - (14): 6.70 € - (15): 5,40 €. Couplé Ordre : (pour 1€) : (13-14):

Multi: (13-14-15-16) (pour 3 €). En 4: néant, en 5: 1.587,60 €, en 6: 529,20 €, en

Pick 5: (13-14-15-16-6) (pour 1€):

5.223,00 €. 9 mises gagnantes.

7: 226.80 €.

6. PRIX D'AINCOURT Secret Lady (Alexis Badel) Alliance Secrète (M. Guyon) Ultimate Fight (T. Piccone) Soho Universe (C. Demuro) 12 partants. Tous couru. Trio: (6-1-7) (pour 1€): 25,20 €.

157,50 €, en 5: 31,50 €, en 6: 10,50 €.

7. PRIX DE HUEZ 1 3 Livove (C. Demuro) Mais Si (T. Jarnet) 3 14 Bella Noche (L. Boisseau) 4 8 Rose Highness (O. Peslier) 15 partants. Non partant : Monfrère (5). J.Simple : (pour 1 €) Gag. (3): 15,00 € - PI. (3): 3,90 € - (4): 2,40 € - (14): 8,50 €. Trio: (3-4-14) (pour 1€): 370,10 €. Couplé: (pour 1€): Gag. (3-4): 43.10 € PI. (3-4): 15,10 € - (3-14): 71,60 € - (4-14): Couplé Ordre : (pour 1€) : (3-4): 93.70 €. 2sur4: (3-4-14-8) (pour 3€): 12,90 €.

8. PRIX DES VAUX-DE-CERNAY

#### 2 14 Royal Aspiration (R. Oliver) White Clouds (Ronan Thomas) 4 12 Quiaa Nominoor (M. Barzalona)

17 partants. Tous couru.

J.Simple: (pour 1 €) Gag. (3): 8,70 € - Pl. (3): 2,60 € - (14): 3,50 € - (8): 3,10 €. Trio : (3-14-8) (pour 1€): 211,60€ Couplé : (pour 1 €): Gag. (3-14): 57,30 € - Pl. (3-14): 19,10 € - (3-8): 17,30 € - (14-8): Couplé Ordre : (pour 1€) : (3-14): 165,20 €.

Multi: (3-14-8-12) (pour 3 €). En 4: 1.575,00 €, en 5: 315,00 €, en 6: 105,00 €,

## LE QUINTÉ DE DEMAIN

**GNT «Paris-Turf»** 

Piste en sable -TIERCÉ - QUARTÉ+ - QUINTÉ+ - 2SUR4 - MULTI - TRIO - COUPLÉ - COUPLÉ ORDRE N Cheval Driver Dist.

I	<b>AL CAPONE JET</b>	D. Locqueneux	325
	VICO DU PETIT ODON		
3	UNIVERS LOVE (EI)	C. Lebissonnais	325
4	UVINITO	C. Boisnard	325
	<b>TIBURCE DE BRION</b>		325
	<b>USTAR DE VANDEL</b>	F. Nivard	325
7	<b>VIGNIA LA RAVELLE</b>	T. Le Bellen	325
	<b>VACATE MONEY</b>	J-Ph. Dubois	325
9	VISCONTI	B. Goetz	325
10	VANILLE DU DOLLAR	E. Raffin	327
П	URSA MAJOR (EI)	JP. Monclin	327
	TOPAZE JEF	P. Vercruysse	
13	THÉ DE CHINE	Mme C. Hallais-Dersoir	327
14	<b>UTINKA SELLOISE</b>	JM. Bazire	327
-	UN DIAMANT D'AMOUR		
	<b>ULTIMATE DU RIB</b>		327
	TIGER DANOVER (EI)		327
18	TABRIZ DU GÎTE	D. Bonne	327

# 2sur4: (3-14-8-12) (pour 3 €): 37,50 €.

Mercredi LE MONT-SAINT-MICHEL

Gr. III - Course Nationale - Attelé -90.000 € - 3.250 m -

•	Cilevai	Dille	Dist
I	<b>AL CAPONE JET</b>	D. Locqueneux	3250
2	VICO DU PETIT ODON	L. Guinoiseau	3250
3	<b>UNIVERS LOVE (EI)</b>	C. Lebissonnais	3250
4	UVINITO	C. Boisnard	3250
5	<b>TIBURCE DE BRION</b>	M. Abrivard	3250
6	<b>USTAR DE VANDEL</b>	F. Nivard	3250
7			
	<b>VACATE MONEY</b>	J-Ph. Dubois	3250
9	VISCONTI	B. Goetz	3250
10	<b>VANILLE DU DOLLAR</b>	E. Raffin	327
П	URSA MAJOR (EI)	JP. Monclin	327
12	TOPAZE JEF	P. Vercruysse	327
13	THÉ DE CHINE	Mme C. Hallais-Dersoir	327
14	<b>UTINKA SELLOISE</b>	JM. Bazire	327
	UN DIAMANT D'AMOUR		
16	<b>ULTIMATE DU RIB</b>	Joël Hallais	327
	TIGER DANOVER (EI)		327
ΙQ	TARRIZ DU GÎTE	D Ronne	327

# **ORDRE** 57.5

#### 3 Charly du Noyer (P) E1Y. Lebourgeois 2100 4 Caly Loulou (PQ) M. Abrivard 5 Calita Wood 6 Tuonoblu Rex (Q) R. Bakker

7 Irina Ev 9 Cuise la Motte (Q) 10 Triomphe Ferm R. Bot
11 Cahal des Rioults (P) E1J.-P. Monclin 12 Caïd Griff (P) 2200 Favoris: 3 - 4 Outsiders: 12 - 2 - 1 2200 2200 2200 **Prix Crucis** 2200 2200 2200

Favoris: 12 - 11 - 6 Outsiders: 8 - 3 - 15 - 7

à 20h30 TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-

2 Sirston (P)	B. Coppens	2850
3 Vemax (Q)	P. Le Moel	2850
4 Uno de Guinette (Q)	F. Tabesse	2850
5 Un Beau Luxor (Q)	D. Dulong	2850
6 Salut de Bellouet (Q)	T. Calo	2850
7 Unrefundable (P)	K. Busnel	2850
8 Tonton Louis (Q) E1	C. Mottier	2850
9 Sir de l'Esque E1	J. Travers	2875
O Ton Copain E1	A. Gourgand	2875
1 Tonio du Vivier (Q)	M. Lebrec	2875
2 Soja Williams (P)	C. Heot	2875
3 Solo de Val	D. Lizée	2875
4 Soleil du Verger (Q)	J. Ozenne	2875
5 Service Secret (P)	M. Coignard	2875
6 Tornado de l'Océan (Q)	T. Beauchêne	2875
ovorio : 7 1/1 5		

Attelé - Mâles - Course A - 42.000 - 2.200 Mêtes - Grande et petite TRIO-COUPLÉ-TRIO ORDRE-COUPLÉ

ORDRE 1 Etendard Maiuro N. Bridault 2 Eponin Desjy L. Guinoiseau 2200 4 Edile du Goutier H. Langlois 2200 6 Eros du Chêne J.-M. Bazire 2200 J. Ruaults 8 Everest de Ginai G. Gelormini Outsiders: 5 - 8 - 7

l'autostart - Départ à 21h24 TRIO-COUPLÉ-COUPLÉ ORDRE-2SUR4-MINI MULTI-CL. TIERCÉ-PICK 5

2 Clif du Pommereux (Q) S. Roger

1 Cocktail Meslois

1 Chevenne du Bocage P. Sorais 2 Carrera du Closet (P) J. Raffestin 3 Chiva des Racques 4 Cherry du Caïeu (Q) 5 Cvbèle 6 Cérès d'Ortige (Q)

8 Castille (Q) 9 Cigale Madrik (Q) 10 Chiloé 1 Cathy de Janeiro 12 Cumbia du Derby Favoris: 7 - 6 Outsiders: 8 - 10 - 4

#### Couplé Ordre : (pour 1€) : (4-3): 9,60 €. Trio Ordre : (4-3-1) (pour 1 €): 26,30 €.

12 partants. Non partant : Royal Frost (6). J.Simple: (pour 1€) Gag. (3): 4.40 € - Pl. Trio: (3-2-4) (pour 1€): 35,50 €. Couplé: (pour 1€): Gag. (3-2): 6.10 € - Pl.

85,50 €, en 5: 17,10 €, en 6: 5,70 €. 3 1 Borsakov (G. Trolley de Prevaux) J.Simple : (pour 1 €) Gag. (2): 4,10 € - Pl.

1 13 Gold Luck (M. Guyon) 2 6 Ifiandra (O. Peslier) 3 7 Orrery (S. Pasquier) 13 partants. Tous couru. J.Simple: (pour 1€) Gag. (13): 3,80 € - Pl. (13): 1,80 € - (6): 2,30 € - (7): 1,70 €. Trio: (13-6-7) (pour 1€): 8.30 € Couplé: (pour 1€): Gag. (13-6): 12,70 € -PI. (13-6): 5,60 € - (13-7): 3,30 € - (6-7): Couplé Ordre : (pour 1€) : (13-6): 27,30 €.

2sur4: (13-6-7-9) (pour 3 €): 9,60 €.

Mini Multi: (13-6-7-9) (pour 3 €). En 4:

598,50 €, en 5: 119,70 €, en 6: 39,90 €.

2 14 Renounce (T. Piccone)

J.Simple: (pour 1 €) Gag. (13): 10,20 € - Pl. (13): 3,70 € - (14): 6,70 € - (15): 5,40 €. Trio: (13-14-15) (pour 1€): 352,80 €. Rapports spéciaux (3 non partant) Gag.(13-14): 81,00 €.

112,00 €. Rapports spéciaux (3 non partant): 10.20 €. 2sur4: (13-14-15-16) (pour 3 €): 104,70 €. Rapports spéciaux (3 non partant): 13.20 €.

J.Simple: (pour 1 €) Gag. (6): 3,80 € - Pl. (6): 1,60 € - (1): 1,80 € - (7): 2,80 €. Couplé: (pour 1 €): Gag. (6-1): 7,30 € - Pl. (6-1): 3,50 € - (6-7): 6,90 € - (1-7): 7,90 €. Couplé Ordre : (pour 1 €) : (6-1): 9,60 €. 2sur4 : (6-1-7-5) (pour 3 €): 6,90 €. Mini Multi: (6-1-7-5) (pour 3 €). En 4:

Multi: (3-4-14-8) (pour 3 €). En 4: 945,00 €, en 5: 189,00 €, en 6: 63,00 €, en

1 3 Pierre Précieuse (S. Maillot)

#### LE FILM DU JOUR

## Un conte de fées bollywoodien

« Slumdog Millionaire » livre une réflexion subtile sur la société et la politique indiennes contemporaines.



Un concentré d'émotion, de tension et d'espoir emmené par le jeune Dev Patel, repéré dans la série « Skins ».

tion.

O scar du meilleur réalisation livre une réflexion subteur, du meilleur film, tile sur la société et la politisar), quatre Golden Globes... ses - plus d'une centaine à saluer le film de Danny d'un pays en pleine muta-Bovle.

Adolescent des bidonvilles Au travers du parcours de de Mumbai, Jamal est sur le son héros, Boyle explore le point de remporter le pactole de la version indienne de « Qui veut gagner des millions? ». Mais la police le L'optimisme est de mise dans soupçonne de tricherie et cette fable bollywoodienne l'arrête. Il va alors leur prouver que chacune de ses réponses a une histoire, toujours en rapport avec sa proexistence, qu'il entreprend de leur raconter... Fresque dramatique, « Slu- cœur des téléspectateurs. mdog Millionaire » (2008) s'inspire d'une histoire vraie. Le souffle épique et l'huma-

nité qui se dégagent de ce

dès les premières minutes.

Plus qu'un simple conte de

fées moderne, cette adapta-

sept Bafta Awards (équiva- que indiennes contemporailent britannique de nos Cé- nes. Via une mise en scène ultraréaliste et survoltée, Une avalanche de récompen- Danny Boyle (« La Plage », « Trainspotting ») parvient à travers le monde - est venue traduire les contradictions

> ghetto et la misère de ses habitants, sans jamais sombrer dans le pathétique bon ton. emmenée par le jeune Dev Patel, repéré par le cinéaste dans la série « Skins ». Un concentré d'émotion, de tension et d'espoir qui feront, n'en doutons pas, battre le

> > Nicolas Jouenne « Slumdog Millionaire » à 20 h 55 sur France 4

GB. 2008. Réalisation: Danny film cueillent les spectateurs Boyle. 2 heures. Avec : Dev Patel, Anil Kapoor, Freida Pinto, Ayush Mahesh Khede-

#### **■** DIVERTISSEMENT

## «Sosie! or not Sosie?» revient sur TMC



Vincent Cerutti: « Nous redémarrons l'émission sous une autre formule, avec un autre ton et une autre écriture. »

e divertissement de TMC « So-Lsie! or not Sosie? » est de retour, demain, avec un jeune papa

nommé Cerutti. « Je suis sur un nuage. Je réalise sans réaliser. C'est fabuleux, ca change tout! Je m'occupe beaucoup du bébé et de sa maman [Hapsatou Sy, ndlr] », lâche dans un grand sourire le jeune papa de la petite Abbie. Vincent Cerutti est pourtant bien obligé de descendre un peu de son nuage pour faire la promotion de « Sosie ! or not Sosie? », programmé demain à 20 h 55 sur TMC, cinq ans après sa création sur TF1. « Ca va être un vrai choix de détente en

ARD

plein milieu de la semaine, ça fait du bien, explique l'animateur. Nous redémarrons l'émission sous une autre formule, avec un autre montage, un autre ton, une autre écriture. » Les fans de l'émission retrouveront les stars (Thierry Lhermitte, Matt Pokora, Christine Bravo...) qui ont accepté de se faire passer pour leur propre sosie dans des caméras cachées. « Nous avons remonté tous les magnétos, j'ai fait la voix off et je me suis mis en scène dans un hôtel. Tantôt je suis cuisinier, tantôt je suis à la réception. le me suis vraiment marré à le

#### ZDF

Série. Der Letzte seiner Art.

Documentaire. All. 2016. 0h45.

Deutschlands große Clans: Die

Créée en 1920 dans une arrière-cour

à Bonn par Hans Riegel, Haribo pro-

duit aujourd'hui quotidiennement

100 millions «d'ours d'or». Le nom

Haribo se compose des deux pre-

mières lettres de Hans Riegel Bonn.

21.00 Frontal 21. Magazine. Pré-

sentation: Ilka Brecht. 21.45 heute-

journal. **22.15** Verlorene Söhne.

Doc. 22.45 Mann, Sieber! 23.15

Markus Lanz. Débat. 0.30 heute+

0.45 Neu im Kino. Magazine.

20.15 ZDFZEIT

Haribo-Story.

9.05 Rote Rosen. 9.55 Sturm 5.30 ZDF-Morgenmagazin. 9.00 der Liebe. 10.45 Wer weiß denn heute Xpress. 9.05 Volle Kanne sowas? 11.35 Nashorn, Zebra & - Service täglich. 10.30 Notruf Co. 12.00 Tagesschau. 12.15 ARD-Hafenkante, 11.15 SOKO Stuttgart. Buffet. 13.00 ZDF-Mittagsmaga-12.00 heute. 12.10 drehscheibe. zin. 14.00 Tagesschau. 14.10 Rote 13.00 ZDF-Mittagsmagazin. 14.00 Rosen. 15.00 Tagesschau. 15.10 heute - in Deutschland, 14.15 Sturm der Liebe. 16.00 Tagesschau. Die Küchenschlacht. 15.00 heute 16.15 Landfrauenküche. 17.00 Xpress. 15.05 Bares für Rares. Tagesschau. 17.15 Brisant. 18.00 Divertissement. 16.00 heute -Wer weiß denn sowas? 18.50 Famiin Europa. 16.10 SOKO Wien. lie Dr. Kleist. Série. Eine schwere Série. 17.00 heute. 17.10 hallo Geburt. 19.45 Wissen vor acht deutschland. 17.45 Leute heute. Natur. 20.00 Tagesschau. 18.05 SOKO Köln. Série. 19.00 heute. 19.25 Die Rosenheim-Cops.

#### 20.15 TIERÄRZTIN **DR. MERTENS**

Série. Comédie dramatique. All. 2016. Saison 5. Avec Elisabeth Lanz, Ralph Herforth, Sven Martinek, Gunter Schoss. Zuviel von allem.

Susanne ne veut plus se disputer avec Roman Blum, le nouveau directeur du zoo. Lors d'un tournage d'un film sur le zoo, elle se montre même très coopérative. Dans sa vie privée,

les problèmes continuent. 21.00 In aller Freundschaft, Série. Herz und Maschine. 21.45 FAKT. Magazine. 22.15 Tagesthemen. 22.45 Dallas Buvers Club. Film. 0.35 Nachtmagazin.

# Julie Gayet en croisade contre le harcèlement scolaire

L'actrice est au générique de « Marion, 13 ans pour toujours », une fiction inédite tirée de faits réels, sur France 3.

ans « Marion, 13 ans pour toujours », Julie Gayet incarne Nora, maman d'une adolescente poussée au suicide par le harcèlement de ses camarades à l'école et sur les réseaux sociaux. Une histoire poignante, vraie, insupportable, que l'actrice a eu à cœur de porter.

Comment vient-on sur un projet comme celui-là?

Bourlem Guerdjou, le réalisateur, m'a parlé du projet le premier. Évidemment, je connaissais la tragédie, qui nous avait tous beaucoup touchés. Après, imaginer la porter à l'écran, c'est autre chose.

Pour quelle raison?

D'emblée. le comédien redoute l'écueil du pathos ou de la trahison. La question se pose aussi de la justesse, de la pudeur et des limites à ne pas dépasser. Puis viennent les doutes : serai-je à la hauteur de cette mère qui a tant souffert et qui se bat tous les jours pour que d'autres enfants n'en arrivent pas là. Serai-je à la hauteur de la relation qu'entretenaient cette mère et sa fille ? Et puis on est passé à l'action... Avec. en amont, beaucoup de

préparation ? Des rendez-vous réguliers, chez cumentaire que France 2 a com-

moi, notamment, avec l'équipe et les enfants. En particulier Luàna, qui joue Marion. Nous avons fait des lectures, partagé des dîners, beaucoup parlé.

Avez-vous également rencontré Nora Fraisse, la maman de Marion et auteur du livre dont le film est adapté? Non. J'ai, en revanche, vu le do-

mandé quelques mois après le décès de Marion, au moment de la sortie du livre, et dans lequel elle témoigne. Je crois que c'était mieux comme ça.

Tourner dans ce film vous at-il particulièrement remuée ? Il y a des films qui semblent plus importants que d'autres, en particulier ceux qui touchent aux enfants, à la maladie, au déses-

poir ou à la mort. Pour Marion, je crois que c'est seulement le tournage terminé que j'ai compris combien j'étais bouleversée. Je suis actrice, bien sûr. J'ai aussi des enfants. Et je dois avouer que, bien que cartésienne, j'avais le sentiment sur le tournage que Marion était là. C'était très parti-

Pensez-vous qu'un film

Julie Gayet : « Il y a des films qui semblent blus importants aue d'autres. en barticulier ceux . qui touchent aux enfants. à la maladié. au désespoir

ou à la mort. »

comme celui-là peut éveiller les consciences? Des choses ont été mises en place déjà. Mais c'est toujours le pas cesser d'en parler, d'éduquer, d'être vigilant.

Propos recueillis par Julia Baudin « Marion, 13 ans pour toujours »

à 20 h 55 sur France 3

# Douleurs chroniques: la France souffre

Présenté par Marina Carrère d'Encausse, « Enquête de santé » s'intéresse à une maladie qui touche 15 millions de personnes.

e magazine de France 5 « Enquête de santé » fait sa renrtrée sur un thème qui préoccupe des millions de Français : les douleurs chroniques. Présentant l'émission de France 5 au côté de son complice Michel Cymes, Marina Carrère d'Encausse sonne l'alerte face au risque de fermetures de nombreux centres dédiés à

Cherchez-vous à vous assurer une bonne audience de rentrée en vous adressant aux 15 millions de personnes atteintes de douleurs chroniques?

Non, ce n'est pas forcément pour cela ça que nous avons prévu le sujet! [Rires.] Mais ça concerne tellement de gens... C'est encore un gros problème sur lequel on en retard dans notre pay

Y a-t-il de l'espoir pour les malades atteints de douleurs chroniques? Oui, bien sûr, il y a encore de l'espoir, ça a beaucoup évolué. On connaissait mal les douleurs chro-

Les combattants

ments de la jeunesse.

Film. Comédie dramatique. Fra.

2014. Réal.: Thomas Cailley. 1 h 38.

Ce film mêle romance, action et

comédie pour évoquer les tour-

**SWR** 

7.35 Schätze der Welt - Erbe der

Menschheit. 7.50 Mensch leute.

8.20 Leibspeise mal Anders. 8.50

Landesschau Rheinland-Pfalz. 9.35

Landesschau Baden-Württemberg.

10.20 Mensch leute. 10.50 ARD-

Buffet, 11.35 Das Waisenhaus für

wilde Tiere. 13.15 Planet Wissen.

14.15 Eisenbahn-Romantik. 16.00

Landesschau aktuell. 16.05 Kaf-

fee oder Tee. 17.00 Landesschau

aktuell. 17.05 Kaffee oder Tee.

18.00 Landesschau aktuell Rhein-

land-Pfalz. 18.15 natürlich! 18.45

Landesschau. 19.30 Landesschau

chocolat et aux noisettes sans pro-

duits toxiques, quand les vacances

virent au cauchemar suite à des

21.00 Marktcheck deckt auf. 21.45

Landesschau aktuell. 22.00 Fami-

lie Heinz Becker. 22.30 Schreinerei

Fleischmann und Freunde. 23.00

So lacht der Südwesten. 23.30 Die

Pierre M. Krause Show. 23.55 kaba-

rett.com. 0.25 Familie Heinz Becker.

aktuell. 20.00 Tagesschau.

**20.15 MARKTCHECK** 

Brenninkmeyer. 0h45.

retards d'avions.

Ciné+ Émotion, 20.45

Avec : Kévin Azaïs, Adèle Haenel.

SELECTION FAMILLE

niques. Pour les patients, c'était un peu une fatalité de souffrir, et pour les médecins, un mal nécessaire. C'est en 1998 que les choses ont bougé, quand Bernard Kouchner [secrétaire d'État à la Santé dans le gouvernement Jospin, ndlr] a fait un plan de lutte contre la douleur. Des moyens ont été développés puisqu'on a créé des centres dédiés à la douleur dans chaque département. C'est devenu un vrai sujet de santé publique.

Ces centres ont-ils fait leur preuve?

Oui. On essaie de comprendre ce qu'ont les patients et, en cas d'échec, on essaie néanmoins de les soulager. On y fait des traitements pluridisciplinaires, avec de logie, de l'acupuncture, de la relaxation ou encore de l'hypnose. C'est une façon totalement différente de traiter les malades. C'est très positif. On peut aussi implanter un appareil au ni-

Tout le monde joue

Divertissement, Fra. 2016, Inédit.

Nagui teste nos connaissances

sur la France en faisant de nou-

veau appel au spécialiste du patri-

avec la France

moine, Stéphane Bern.

veau du cerveau pour court-circuiter la douleur. Il y a beaucoup de moyens aujourd'hui, mais le seul problème est qu'on manque d'argent. Par exemple, un tiers de ces centres est menacé de fermeture. C'est dramatique. Ces centres sont-ils bien répar-

tis sur le territoire français? Il y en a au moins un dans chaque département, mais certains en ont

plus. Il faut surtout qu'ils ne fer-

ment pas.. D'autres pistes existent-elles pour améliorer la situation ? Il y a aussi un manque de motivation, car les jeunes internes en médecine se dirigent peu vers cette spécialité. Il suffirait qu'il y

ait seulement trente internes par

Propos recueillis par lean-Marc Barenghi « Enquête de santé » à 20 h 45 sur France 5



M. Carrère d'Encausse : « On a créé des centres dédiés à la douleur dans chaque département. C'est devenu un vrai suiet de santé publique. »

#### Slimane nommé aux NRJ Music **Awards**



Son album « À bout de rêves » cartonne. C'est donc sans surprise que Slimane compte parmi les six nommés aux NRJ Music Awards dans la catégorie Révélation francophone de l'année (tout comme deux ex-talents de « The Voice » : Claudio Capéo et Amir). La cérémonie se déroulera le 12 novembre, en direct sur TF1, et le public peut voter jusqu'au 6 novembre pour soutenir son artiste préféré sur nrj.fr et mytf1.fr. Slimane sera en tournée début 2017 avec une halte à La Cigale (27 janvier) et à l'Olympia (14 mai).

#### **Bouvard tacle** Hanouna et Barthès

moment d'en parler... Il ne faut En voilà qui ne passeront pas leurs vacances ensemble... Dans Le Parisien, Philippe Bouvard dit tout le bien qu'il pense de Cyril Hanouna... « Il a fait mon siège pour que je revienne sur des petites méchancetés que j'avais dites sur lui [...] J'ai fini par dire que j'avais dit ça sans vraiment le regarder [...] Il a un don de bonimenteur, mais un petit pois à la place du cerveau. » Concernant « Quotidien », présenté par Yann Barthès (TMC), il estime qu'« il y a un peu plus de contenu » mais que « c'est souvent un fourre-tout ».

#### **Débuts difficiles** pour « Punchline » sur C8

Repoussé d'une semaine pour cause de désistement d'Arnaud Montebourg, le lancement de « Punchline » sur C8 n'a pas affolé le compteur Médiamétrie. En recevant Jean-Luc Mélenchon, Laurence Ferrari n'a rassemblé que 171 000 curieux dimanche (1,4 % de part d'audience). Pendant ce temps, ils étaient près de 845 000 sur France 3 à suivre « Dimanche en politique ». Ça va mieux pour « C politique » et « C polémique » (France 5, 18 h 30 et 19 h 45) suisonnes. Du côté du divertissement, Drucker a du mal à imposer « Vivement la télé », qui signe son plus mauvais score avec 554 000 téléspectateurs (4,4 % de PDA).

#### **Mathilde Warnier** quitte « Le Petit Journal »



« C'est si bon la liberté! Bye bye la télé. » Par ces quelques mots sur Instagram, Mathilde Warnier a annoncé son départ du « Petit Journal » de Canal+. Elle suspense rondement mené. n'aura tenu que... trois semaines dans l'émission dont les audiences n'en finissent pas de sombrer.

#### **PLANETE +**

#### 20.55 EXPÉDITION

Documentaire. Découverte. EU. 2015. Réalisation : David Lee. 1h30. S'appuyant sur les écrits de Platon, le chercheur américain Martin Pepper de l'université d'Arizona, a élaboré une théorie sur l'Atlantide qu'il est parti vérifier en mai 2015. 22.25 Les bâtisseurs de l'impossible. Série doc. 23.55 Spécial investigation. Magazine. 1.30 Faites entrer l'accusé. Magazine. 2.55 Échappées belles. Magazine. Prés. : Jérôme Pitorin. Alaska.

#### RTL TELEVISION

France 2, 20.55

6.00 Guten Morgen Deutschland. Mag. 8.30 Gute Zeiten, schlechte Zeiten. Feuilleton. **9.00** Unter uns. 9.30 Der Blaulicht Report. 11.00 Die Trovatos - Detektive decken auf. Téléréalité. 12.00 Punkt 12 -Das RTL-Mittagsjournal. Magazine. Présentation : Katja Burkard. 14.00 Der Blaulicht Report. Téléréalité. 15.00 Der Blaulicht Report. Téléréalité. 16.00 Verdachtsfälle. Téléréalité. 17.00 Betrugsfälle. Téléréalité. 17.30 Unter uns. Feuilleton. 18.00 Explosiv - Das Magazin. Magazine. 18.30 Exclusiv - Das Starmagazin. 18.45 RTL Aktuell. 19.05 Alles was zählt. Feuilleton. 19.40 Gute Zeiten, schlechte Zeiten. Feuilleton.

#### DIE KNOCHENJÄGERIN

Boreanaz, T.J. Thyne, John Francis Daley, Michaela Conlin. 2 épisodes.

Folter. - Eine Frage der Rache. 0.00 RTL Nachtjournal. 0.30 Bones - Die Knochenjägerin. Série. Die kopflose Leiche aus dem 18. Jahrhundert. -Eine Eiszeit vor dem Ende. 2.15 CSI:

# 4.30 VivaCité Matin. 6.00 Le 6/8. **8.00** Le 8/9. **9.00** C'est vous

La planète des singes

Film. Science-fiction. EU. 2001.

Réal. : Tim Burton. 2 heures. Avec :

Mark Wahlberg, Tim Roth, Helena

Une excellente adaptation du

célèbre roman de Pierre Boulle.

LA UNE

HD1, 20.55

Bonham Carter.

qui le dites. II.00 On n'est pas des pigeons. 12.00 Les feux de l'amour. 12.43 Quel temps ! 12.55 13 heures. 13.40 Mick Brisgau. Série. Jamais deux sans trois! - Le cadeau d'un père. 15.30 C'est du belge. Magazine. 16.00 Le défi d'une mère. Film TV. Comédie dramatique. 17.35 Dr House. Série. Changement de direction. 18.30 On n'est pas des pigeons. Magazine. Présentation : Sébastien Nollevaux. 19.30 19 trente. 20.05 Parents mode d'emploi. Série.

#### **20.20 INNOCENTE** Série. Thriller. Fra. 2016. Saison 1.

Avec Julie de Bona, Sagamore Stévenin, Olivia Bonamy, Thomas Jouannet, Bernard Le Coq. 2 épisodes, inédits Roxane demande à Alexis de l'aider

à enquêter sur les Ortiz. D'abord réticent, ce dernier finit tout de même par avoir des soupçons, ce qui le met en porte-à-faux vis-à-vis de sa future belle famille. 22.12 Tirage Euro Millions. Jeu.

22.15 Jusqu'au dernier. Série. 0.15

En quête de sens - Il était une foi.

0.25 On n'est pas des pigeons.

#### 20.30 AFFARI TUOI **RADDOPPIA**

Telegiornale.

Divertissement. Présentation : Fla-

OFNI, l'info retournée

Divertissement. Fra. 2016. 1 h 45.

avec l'actualité sur W9.

bar Bertrand Chameroy

L'ex-chroniqueur de « Touche pas

à mon poste » (D8) fait son grand

retour à la télévision et s'amuse

**RAI UNO** 

6.00 RaiNews24. 6.30 TG 1. 6.40

Previsioni sulla viabilita. 6.45 Uno-

mattina Estate. Magazine. 6.50 Che

tempo fa. 6.55 Rai Parlamento.

Magazine. 7.00 TG 1. 7.30 TG 1

L.I.S. **7.55** Che tempo fa. **8.00** TG 1.

**8.55** Che tempo fa. **9.00** TG 1. **9.25** 

Che tempo fa. 9.30 TG I - Flash.

9.55 TG 1. 10.00 Storie Vere. 11.05

Tempo e Denaro. 11.50 La prova

del cuoco. Magazine. 13.30 Tele-

giornale. 14.00 La vita in diretta.

Divertissement. Présentation :

Michele Cucuzza. 15.15 Torto o

diretta. Divertissement. 18.45 Rea-

zione a catena. Magazine. 20.00

W9, 22.45

21.15 L'allieva. Magazine. Sindrome da cuore in sospeso. 23.15 Porta a Porta. Magazine. 23.35 TGI 60 Secondi. 0.50 TGI - Notte. **1.20** Che tempo fa. **1.25** Sottovoce. Magazine. 1.55 Rai Cultura. Magazine. 2.45 Cinematografo. Magazine. 3.45 DA DA DA.

#### **PARIS PREMIERE**

Bruce Willis est excellent.

Film. Fantastique. EU. 2000. Réal. : M.

Night Shyamalan. 1 h 43. Avec : Haley

Joel Osment, Bruce Willis, Toni Collette.

Un film étrange et envoûtant au

TCM Cinéma, 20.45

Sixième sens

8.10 La matinale, Magazine, Présentation : Guillaume Durand. 9.05 Paris Première boutique. Magazine. Présentation : Pierre Dhostel, Valérie Pascale, Laurence Peraud. 10.40 Jessica King. Série. Petits arrangements avec la loi. - Dans la toile. 12.20 Drôles de dames. Série. 16.45 Les têtes brûlées. Série. Le couteau dans la plaie. - Les orphelins. -Organisation. - Un drôle de cirque.

#### 20.45 NI VU NI CONNU Film. Comédie. Fra. 1958. NB. Réa-

ragione ? Série documentaire. 16.30 lisation: Yves Robert. 1h35. TG 1. **16.40** TG1 Economia. **16.42** Avec Louis de Funès, Moustache, Che tempo fa. 16.50 La vita in Noëlle Adam, Frédéric Duvallès. Dans le village de Montpaillard, la rivalité entre Blaireau, un braconnier facétieux qui ravitaille tout le pays en gibier, et Parju, un gardechampêtre dépourvu d'humour, provoque bien des remous. Un soir, Parju est assommé par Armand Fléchard, jeune professeur de piano amoureux de la fille des châtelains. Il accuse Blaireau d'être son agresseur et le fait arrêter. Mais l'erreur iudiciaire est bientôt découverte. **22.30** Pouic-Pouic. Film. Comédie. Fra. 1963. Réalisation : Jean Girault. 1h25. **0.00** Louis de Funès intime.

Documentaire.

6.05 Les nouveaux explorateurs. 7.00 Antarctique le pôle sauvage. **7.50** Very Food Trip. Série doc. 8.15 American Pickers - Chasseurs de trésors. 9.50 Mission grands requins blancs. Série doc. 10.35 Air Force One, l'avion présidentiel américain. 11.25 Les films perdus de la Seconde Guerre mondiale. 12.55 «Pourquoi nous détestent-ils, nous les Arabes ?». 14.15 Expédition Nouvelle-Guinée. 16.00 Le dernier Gaulois. 17.35 La fin des grands fauves? 18.35 Monster Bug Wars! 19.05 Les gens du fleuve. Série doc. 20.05 American Pickers -Chasseurs de trésors. Téléréalité.

#### **ATLANTIDE**

#### Reportage. Présentation: Hendrike 20.15 BONES -L'huile minérale dans les denrées alimentaires, les pâtes à tartiner au

Série. Policière. EU. Avec Emily Deschanel, David

22.15 CSI: Miami. Série. Zurück zur Miami. Série. 3.05 RTL Nachtjournal.



6.25 Tfou. 8.30 Téléshopping. Magazine. Présentation : Marie-Ange Nardi, Alexandre Devoise. 9.20 Petits secrets entre voisins. Série documentaire. 10.20 Grey's Anatomy. Série. Les deux sœurs. -Ce que patient veut... 12.00 Les 12 coups de midi! Jeu. Présentation: Jean-Luc Reichmann. 13.00 Le 13h. 13.45 Les feux de l'amour. Feuilleton. 15.15 Une jeune mère en détresse. Film TV. Drame. EU. 2015. VM. Réalisation : Chris Sivertson. Ih30. 16.45 4 mariages pour I lune de miel. Jeu. 17.50 Bienvenue chez nous. Jeu. 18.50 Bienvenue à l'hôtel. Jeu. 20.00 Le 20h. 20.45 Quotidien express. Talk-show. Présentation: Yann Barthès. 20.50 Nos chers voisins. Série.

6.00 Les z'amours. Jeu. 6.30 Télématin. Magazine. 9.35 Amour, gloire et beauté. Feuilleton. 10.00 C'est au programme. 10.55 Motus. Jeu. 11.25 Les z'amours. Jeu. 12.00 Tout le monde veut prendre sa place. Jeu. 13.00 13 heures. 13.55 Expression directe. Parti socialiste. 14.00 Mille et une vies. Talk-show. Présentation : Frédéric Lonez. 15.05 Mille et une vies rêvées. 15.40 Visites privées. Magazine. La formidable histoire des cours d'eau. Présentation : Stéphane Bern. Invité : Jean-Marie Blatrier. 16.40 Amanda. 17.40 AcTualiTy. Magazine. 18.45 N'oubliez pas les paroles ! Jeu. 20.00 20 heures. 20.35 Parents mode d'emploi. Série. 20.40 Vestiaires. Série.

**6.00** Euronews. **6.30** Ludo. **8.50** Dans votre région. Magazine. 10.50 Midi en France. Magazine. Présentation : Vincent Ferniot. À Saint-Cyprien. 12.00 12/13. 12.55 Météo à la carte. Magazine. Présentation: Laurent Romejko, Marine Vignes. 14.00 Un cas pour deux. Série. Vengeance aveugle. - Un locataire gênant. 16.10 Des chiffres et des lettres. Jeu. Présentation : Laurent Romejko, Arielle Boulin-Prat, Bertrand Renard. 16.50 Harry. Jeu. Présentation : Sébastien Folin. 17.30 Slam. Jeu. Présentation : Cyril Féraud. 18.10 Questions pour un champion. Jeu. Présentation : Samuel Étienne. 19.00 19/20. 20.00 Tout le sport. Magazine. 20.25 Plus belle la vie. Feuilleton.

#### CANAL+

7.35 Le Grand journal, la suite. 8.00 The Tonight Show Starring Jimmy Fallon. 8.40 Papa Lumière. Film. Drame. 10.00 Le journal du cinéma. 10.10 Le nouveau stagiaire. Film. Comédie. 12.05 The Big Bang Theory. Série. 12.25 Les Guignols. 12.35 Le Gros journal. 12.45 Midi sport. 13.45 Le journal du cinéma. 13.50 Marguerite. Film. Drame. 15.55 L'album de la semaine. 16.25 Vikings. Série. 17.55 The Big Bang Theory. Série. L'anniversaire de Sheldon. 18.15 The Tonight Show Starring Jimmy Fallon. 18.55 Le journal du cinéma. 19.00 Le Gros journal. 19.10 Le Grand journal. 19.45 Le Grand journal, la suite. 20.25 Le petit journal. 20.40 Catherine et Liliane. 20.50 Les Guignols.

8.30 X:enius. 8.55 Paysages d'ici et d'ailleurs. 9.25 Thorium, la face gâchée du nucléaire. 11.05 Gens du lac Titicaca - Le peuple de la mer des Andes. 11.50 Quand tombent les étoiles : en Namibie avec les Bushmen. 12.35 Les Hautes Tatras : des Alpes miniatures. 13.20 Arte journal. 13.35 Cherchez Hortense. Film. Comédie. **15.10** Paysages d'ici et d'ailleurs. Série doc. 15.40 Un village dans l'Oural du Sud. 16.20 Marina Chapman - Une enfance avec les singes. 17.15 X:enius. 17.45 D'Amsterdam à Odessa. Série doc. 18.10 La Moselle. 19.00 Les derniers mondes sauvages. 19.40 Catherine Deneuve lit la mode. Série doc. 19.45 Arte journal. 20.05 28 minutes. 20.50 Blaise. Série.

6.00 M6 Music. 7.05 M6 Kid. 9.00 M6 boutique. Présentation : Valérie Pascale, Pierre Dhostel, Laurence Peraud. 10.00 Raising Hope. Série. La vie d'artiste. - Cérémonie de renaissance. - Fenêtre sur arrièrecour. - La théorie du chaos. - Le candidat idéal. - L'abeille et la bête. 12.45 Le 12.45. 13.10 Scènes de ménages. Série. 13.45 Pour quelques kilos de trop. Film TV. Comédie. All. 2011. Réalisation : Holger Haase. 2h00. 15.45 L'héritage de la peur. Film TV. Thriller. EU. 2006. Réalisation : Don Terry. 1h30. 17.30 La meilleure boulangerie de France. 18.35 Chasseurs d'appart'. Jeu. 19.45 Le 19.45. 20.25 Scènes de ménages. Série. Avec Frédéric Bouraly, Marion Game.

**MAGAZINE** 

Magazine. Présentation: Stéphane

Perrine/Matthieu et Marie/

Perrine cherche un appartement

moins cher, et avec une grande

pièce à vivre. Stéphane Plaza va

l'aider. - Matthieu et Marie habitent

Tours et forment une famille recom-

posée avec leurs quatre enfants. Ils

veulent emménager dans la même

maison. - Damien et Lise cherchent

Fama et Jérémy/Andrée et Guy/Mar-

2.20 Les nuits de M6. Magazine.

lène et Guillaume.

Demain soir

21.00 Magazine

Dossier tabou

Damien et Lise. Inédit.

une maison à Dijon.

. OU MAISON

Plaza, 1h20.



5.20 C dans l'air. Magazine. Présentation : Caroline Roux. 6.30 Zouzous. 9.00 La maison des maternelles. Magazine. 10.15 Vues d'en haut. Série doc. 10.50 Espèces en voie de réapparition. Série doc. Le martin-pêcheur. 11.45 La quotidienne. 13.00 La quotidienne la suite. 13.40 Le magazine de la santé. 14.35 Allô docteurs. Magazine. 15.15 Une île pour les orangsoutans. Série doc. 15.45 L'Acropole d'Athènes. Documentaire. 16.40 La cabane de mes rêves. Série doc. Des matériaux de choix. 17.30 C à dire ?! Magazine. 17.45 C dans l'air. Magazine. 19.00 C à vous. Magazine. 20.00 C à vous, la suite. 20.20 Entrée libre. Magazine. Présentation: Claire Chazal.



4.50 Le Collège d'Étrangeville. Dessin animé. 6.00 Foot 2 rue extrême. Dessin animé. 7.15 Star Wars Rebels. Série. 8.05 Les Tortues Ninja. Dessin animé. 9.00 Wakfu. Dessin animé. 9.45 X-Men : évolution. Série. 10.30 Il était une fois... l'Homme. Dessin animé. 11.25 Art investigation. Dessin animé. 11.45 Oggy et les cafards. Dessin animé. 12.15 Zouzous. 13.35 Une saison au zoo. Série documentaire. 15.40 Avatar, le dernier maître de l'air. 16.55 Ninjago. Dessin animé. 18.00 Angelo la débrouille. 18.45 Les As de la jungle à la rescousse! 19.20 Une saison au zoo, le mag. Magazine. 20.50 Monte le son! Présentation : Charline Roux. Cédric Couvez, Christophe Conte.

#### SÉRIE



#### 20.55 **BLINDSPOT**

Série. Policière. EU. 2015. Saison 1. Avec Jaimie Alexander, Sullivan Stapleton, Rob Brown, Audrey Esparza, Ashley Johnson.

La traque. Inédit. Mayfair explique à Kurt qu'elle ne peut laisser Patterson se charger du dossier Guerrero. Celui-ci est en effet un ancien informateur du FBI dont elle dit avoir été la référente.

Maîtres chanteurs. Inédit. Deux agents de la 65e antenne de police de New York sont abattus en pleine rue. L'enquête est confiée à l'équipe de Mayfair.

#### 22,35 BLINDSPOT

Série. Policière. EU. 2015. Saison 1. Avec Jaimie Alexander.

Un couple de choc. Inédit. Un homme est torturé et assassiné par un couple. Intriguée par des lettres de même police de caractère disséminées parmi les tatouages de Jane, Patterson en déduit que leur combinaison pourrait avoir un sens. Elle découvre que l'une d'elles forme un nom d'utilisateur pour un forum d'éleveurs de chiens.

23.25 Arrow. Série. À la recherche de l'âme perdue. - Un problème de taille. - La ligue des assassins. Pacte avec l'ennemi.

Demain soir 20.55 Série Les experts : Cyber



6.45 Téléachat. 8.30 Je peux le faire. 8.40 Petits secrets en famille. 9.15 L'obsession d'une mère. Film TV. Drame. 11.05 Friends. Série. 13.00 TMC infos. 13.15 Monk. Série. 15.45 Les experts : Miami. Série. 18.20 Quotidien. 19.10 Quotidien, première partie. 19.40 Quotidien. 20.30 PeP's. Série.

SÉRIE

Série. Policière. Fra. 2011. Saison 3.

Avec Odile Vuillemin, Philippe Bas,

Alexandra Vandernoot, Vanessa

Dimitri, un jeune homme a priori

sans histoire, a été abattu aux

Deux corps de femmes sont retrou

vés sur les berges de la Seine. L'une

abords d'un cimetière parisien.

d'elles n'est pas identifiable.

**PROFILAGE** 

Sans relâche.

Grande sœur.

**PROFILAGE** 

Valence, Raphaël Ferret.

**DIVERTISSEMENT** 



#### 20.55 **TOUT LE MONDE JOUE AVEC LA FRANCE**

Divertissement. Présentation : Stéphane Bern, Nagui. 2h15. Inédit. Saviez-vous que la France est le pays où il y a le plus de ronds-points? Mais qu'elle est aussi riche de plus de 40 000 châteaux ? Que le mot «chandail» vient des pulls portés par les marchands d'ail bretons du XIXe siècle? Et pourquoi la France est-elle l'un des rares pays à produire des œufs marron? En compagnie de six invités, Stéphane Bern et Nagui convient les téléspectateurs à tester leurs connaissances sur la France.

23.10

DANS LES YEUX

Magazine. Présentation : Olivier

57 % des Français déclarent avoir

la pauvreté à un moment de leur

vie. Aujourd'hui la précarité, c'est

réussir tout juste à s'en sortir, à

nourrir ses enfants, à se loger cor-

rectement. Un équilibre fragile, que

les épreuves de la vie peuvent faire

1.05 21 jours... Documentaire.

À l'aveugle. 2.05 Tout compte fait.

6.45 Téléachat. Magazine. 8.40

NTI Infos. 8.45 Au nom de la

vérité. Série. 11.30 Secret Story.

Téléréalité. 13.25 Confessions

intimes. Mag. 16.40 Secret Story.

Téléréalité. Présentation : Chris-

tophe Beaugrand. La quotidienne. -

Le before. - La quotidienne. - Le

debrief. - La soirée des habitants.

basculer du jour au lendemain.

Précaires, la tête haute. Inédit.

**D'OLIVIER** 

Delacroix. 1h40.

Demain soir

20.55 Série

Nina



Film TV. Drame. Fra. 2016. Réal. Bourlem Guerdjou. Inédit. 1h30. Avec Julie Gayet, Fabrizio Rongione Marion Fraisse, 13 ans, est retrouvée pendue chez elle. À côté d'elle également accroché au bout d'une corde, comme un symbole : sor téléphone portable. Et une lettre, dans laquelle la jeune fille s'adresse directement à ses camarades de classe qui l'ont harcelée. Sa mère Nora, se bat alors pour rendre justice à sa fille 22.25 Débat. 23.20 Grand Soir/3.

#### **SOUFFRE-DOULEUR, ILS SE MANIFESTENT**

Le harcèlement scolaire est un phéété sur le point de basculer dans avoir un travail, un salaire, mais s'en disent officiellement victimes.

> 1.10 Le pitch cinéma. Magazine. 1.15 Trois mondes. Film. Drame.

Demain soir 20.55 Magazine Faut pas rêver





marie! Jeu. 20.30 NRJ12 Zapping. Touche pas à mon poste!

# **FILM**

#### 20.55 **NOUS TROIS**

OU RIEN ★★ Film. Comédie dramatique. Fra 2014. Réal. : Kheiron. Inédit. 1h42. Avec Kheiron, Leïla Bekhti, Gérard Darmon, Zabou Breitman, Alexandre Astier, Kyan Khojandi.

Un petit village du sud de l'Iran, dans les années 1970. Comme nombre de ses compatriotes opprimés par le chah, Hibat, jeune homme issu d'une fratrie de douze enfants, a soif de démocratie.

■ Des confins de l'Iran aux banlieues parisiennes, une autobiographie aux airs de conte universel.

#### LES VIES DE THÉRÈSE Documentaire. Biographie. Fra. 2016.

Réalisation : Sébastien Lifshitz 0h55. Inédit.

Thérèse Clerc, aujourd'hui décédée, a été l'une des grandes figures du militantisme. Du combat pour l'avortement à l'égalité des droits entre les hommes et les femmes en passant par les luttes homosexuelles, elle fut de toutes les batailles. C'est lorsqu'elle apprend qu'elle est atteinte d'une maladie incurable qu'elle décide de se confier à Sébastien Lifshitz.

23.30 Une enfance. Film. Drame 1.10 Rendez-vous à Atlit. Film.

Demain soir 20.45 Football. Ludogorets/ Paris-SG. Ligue des champions



6.00 Wake up. Clips. 8.40 W9 hits. 6.45 Gym direct. 8.00 Téléachat. 9.00 Touche pas à mon poste! Clips. 10.30 @ vos clips. 11.50 W9 hits. Clips. 12.40 Charmed. Série. 11.00 Il en pense quoi Camille 11.55 La nouvelle édition. Maga-L'héritier. - Le fruit défendu. - Les cavaliers de l'Apocalypse. - Derniers zine. 13.40 Inspecteur Barnaby. voeux. 16.40 Un dîner presque par-Série. 17.10 Pawn Stars - Les rois des enchères. Téléréalité. 18.10 fait. Jeu. 18.45 Les Marseillais et les Ch'tis vs le reste du monde. Il en pense quoi Camille ? 19.10 Téléréalité. 20.40 Soda. Série.

# **DOCUMENTAIRE**

#### 20.55 21.00 **LES COLONS** RECHERCHE APPARTEMENT...

Doc. Historique. Can. 2016. Réalisation: Shimon Dotan. 1h50. La prophétie. Inédit.

Un documentaire qui explore en profondeur l'histoire des communautés de colons, qui exercent aujourd'hui encore une influence déterminante et controversée sur le futur d'Israël.

#### La rédemption. Inédit.

22.45

Les années 1990 voient les colons. un temps freinés dans leur essor, accroître leur présence et renforcer leur rôle auprès de la classe poli-

#### 22,20 RECHERCHE LE PROCÈS DU SIÈCLE -LES CHRONIQUEURS... APPARTEMENT...

... CÉLÈBRES DE NUREMBERG OU MAISON Documentaire. Historique. All. 2016. Mag. Prés. : Stéphane Plaza. 4h00. Réalisation: Peter Hartl. 0h55. Inédit. Florian et Julie/Loïda et Jordan/ Le 1er octobre 1946, au terme de Évelvne. près d'un an d'audiences, le procès Florian et Julie souhaitent acheter des dirigeants nazis s'achevait à leur première maison. - Loïda et Nuremberg. Des journalistes, carilordan se connaissent depuis cinq caturistes, écrivains et futurs décians. - Évelyne attend de trouver la deurs politiques y ont assisté. Ce maison de ses rêves. documentaire se base sur la riche Stéphane et Jessica/Jean-Yves et diversité de leurs écrits pour évo-Nathalie/Arthur, Alan, Bastien et

23.40 Voyage en Anatolie. Documentaire. 0.40 La gloire des putains. Documentaire.

quer l'atmosphère qui y régnait.

20.55 Film Une autre vie

Demain soir



7.00 Lâche ta couette. 8.30 Top clip. 10.30 Top CStar. 11.00 Top France. L'émission «Top France» présente la sélection des quinze meilleurs titres français du moment. 12.15 Top clip. 15.00 Top Streaming. 16.00 Top 80. 17.05 Top CStar. Clips. 18.05 Pawn Stars -Les rois des enchères. Téléréalité.

TÉLÉRÉALITÉ

**AMERICAN PICKERS -**

Vente en Louisiane. Inédit.

Téléréalité. 1h40.

d'une caravane.

Téléréalité. 2h40.

rire. Inédit.

CHASSEURS DE TRÉSORS

Sur les routes de Louisiane, Mike

et Frank font la découverte d'un

étrange vaisseau spatial sortant

Prendre les choses avec le sou-

Mike et Frank découvrent au Texas

une super planque dans laquelle ils

trouvent une météorite.

**AMERICAN PICKERS -**

**CHASSEURS DE TRÉSORS** 

Mike et Frank sont deux chineurs

qui parcourent les États-Unis à

bord de leur Mercedes Sprinter ou

leur Ford Transit. Ils sont prêts à

aller n'importe où pour dénicher

les objets les plus insolites : bidons

d'huile, camionnettes hors d'usage,

vieux nounours, scooters cassés...

## **MAGAZINE**



#### **ENQUÊTE DE SANTÉ** Magazine. Présentation : Michel

Cymes, Marina Carrère d'Encausse. 1h30. En direct. Invités : Dominique Valade, Alain Eschalier, Delphine Lhuillery, Eric Serra, Jean-Marie Gomas. En finir avec la douleur. Au sommaire: «Douleurs - Silence, on souffre !». La lutte contre la douleur est désormais un droit fondamental du malade. Pourtant, des millions de Français continuent de souffrir. La raison? Un mal invisible qui isole peu à peu : la douleur chronique. 22.15 Débat.

## 22.25

Magazine. Présentation : Caroline Roux. 1h10. En direct.

d'actualité économique, sociale ou politique et confronte les divers points de vue exprimés sur le plateau. Au cours de l'émission sont diffusés trois reportages qui permettent d'enrichir les débats. À la fin. les invités répondent aux questions posées par les internautes.

Rive Gauche. Documentaire.

Terre, le compte à rebours...



avant de zapper. 19.30 Busin'Est. 20.00 Juste avant de zapper.



#### LES ENQUÊTES **DU COMMISSAIRE...**

. MAIGRET Série. Policière. Fra. 1968. Saison 1. Avec Jean Richard, François Vibert Françoise Lugagne, Micheline Francey, François Cadet. L'inspecteur Cadavre. Inédit. Par amitié pour le juge Bréjon qui

une affaire de lettres anonymes qui mettent en cause la famille du juge.

Trajectoires.

L'équipe d'Alabama productions a décidé de suivre l'année de

**FILM** 

#### 20.55 **SLUMDOG** MILLIONAIRE \*\*\*

Film. Comédie dramatique. GB. 2007. Réal. : Danny Boyle. 2h00. Avec Dev Patel, Anil Kapoor, Freida Pinto, Ayush Mahesh Khedekar. Jamal Malik, 18 ans, orphelin vivant dans les taudis de Mumbai, est sur le point de remporter la somme colossale de 20 millions de roupies lors de la version indienne de l'émission «Qui veut gagner des millions ?». Mais il est accusé d'avoir triché.

■ Cette fable pleine d'énergie tourbillonnante et colorée a remporté 8 oscars.

#### 22.45 **MILLION DOLLAR** BABY $\star\star\star$

Film. Drame. EU. 2004. Réalisation : Clint Eastwood. 2h12.

Avec Clint Eastwood, Hilary Swank. Rejeté depuis longtemps par sa fille, l'entraîneur Frankie Dunn s'est replié sur lui-même, en évitant toute relation qui pourrait accroître sa douleur. Le jour où Maggie Fitzgerald, 31 ans, pousse la porte de son gymnase à la recherche d'un coach, Frankie se laisse convaincre par la jeune femme.

0.55 Firequake. Film TV. Action. 2.25 Monte le son, festival Fnac live. Concert. Baxter Dury.

Demain soir 20.55 Film

Rien que pour vos yeux



tout a basculé. 13.10 Une erreur de jeunesse. Film TV. Policier. EU. 2007. Réalisation : Allan Harmon. 1h40. 14.45 Mick Brisgau. Série. Le cinquième commandement. - Meurtre à la une. 16.25 Dernière obsession. Film TV. Thriller. Can. 2007. Réalisation : Philippe Gagnon. 1h40. 18.00 Top Models. Feuilleton. 18.50 Le jour où tout a basculé. Mag. Présentation : Nathalie Fellonneau. On a volé mon chien. - Par amour j'ai enfreint la loi. - Mon patron me fait chanter. -Notre fils a trahi notre confiance. 20.40 La prison de verre. Film. Thriller. EU. 2001. Réal. : Daniel Sackheim. 1h41. 22.30 La rancon. Film. Policier. EU. 1996. Réalisation: Ron Howard. 2h10. 0.40 Fantasmes. Série. 1.10 Libertinages. Série. 1.20 Brigade du crime. Série.

#### **ÆUROSPORT** ■

6.45 Watts. 7.00 Tennis. Tournoi

de Metz. Finale. 8.00 Watts. 8.30

2.10 112 unité d'urgence. Série.

Rugby. Pro D2. Vannes/Perpignan. de France de cyclisme. Magazine.

5<sup>e</sup> journée. **9.45** Cyclisme. Eneco Tour. 6e étape (177.5km). 10.30 Cyclisme. Eneco Tour. 7e étape (194.6km). 11.30 Magazine de la Coupe de France de cyclisme. 12.00 Watts. 13.00 Tennis. Tournoi de Metz. Finale. 14.00 Cyclisme. Eneco Tour. 7e étape (194.6km). 15.00 Cyclisme. Les Trois vallées varésines. En direct. 17.00 Magazine de la Coupe de France de cyclisme. Magazine. 17.30 Cyclisme. Eneco Tour. 7e étape (194.6km). 18.25 Cyclisme. Les Trois vallées varésines. En Italie. 19.10 Eurosport 2 News. 19.15 Tennis. Tournoi de Metz. Finale. 20.45 Cyclisme. Eneco Tour. 7e étape (194.6km). 21.30 Moto. Grand Prix d'Aragon. Course Moto GP. 22.30 Automobile. Eurocup Formule Renault. 6e manche. 23.00 WTCC All Access. 23.25 Eurosport 2 News. 23.30 Voile Session. 23.45 Cyclisme. Les Trois vallées varésines. 0.45 Magazine de la Coupe

Série. Policière. Fra. 2011. Saison 3. Avec Odile Vuillemin, Philippe Bas, Jean-Michel Martial. 3 épisodes. Chloé et Rocher découvrent le cadavre d'un homme déclaré

mort dix ans plus tôt! L'équipe comprend que ce père de famille, étouffé par d'innombrables dettes. avait mis en scène sa propre mort.



14.25 Les enquêtes impossibles. 17.25 Urgences. 20.55 La planète des singes. Film. Science-fiction. 23.05 Waterworld. Film. Aventures. 1.35 Le roi Scorpion 4 : la quête du pouvoir. Film TV. Aventures.

# **FILM TV**

#### **MARION, 13 ANS POUR TOUJOURS**

Documentaire. Société. Fra. 2015. Réalisation : Laurent Follea et Andréa Rawlins-Gaston. 1h10.

nomène longtemps nié en France où la première campagne nationale de sensibilisation n'a vu le jour qu'en 2011, alors que certains pays le combattent depuis près de vingt ou trente ans. Un phénomène méconnu ou banalisé dans notre pays où pourtant 10 % des élèves



6.30 Téléachat. Magazine. 9.40 Crimes. Magazine. 11.20 La revanche des ex. Téléréalité. 12.40 Sorry je me marie! Jeu. 13.25 Tellement vrai. Magazine. 16.05 La revanche des ex. Téléréalité. 17.25 Le Mad Mag. Magazine. 18.15 La revanche des ex. 18.55 Sorry je me



Rob Cohen. 2h04. Avec Vin Diesel, Samuel L. Jackson. Xander Cage doit infiltrer l'organisation de Yorgi, propriétaire de boîtes de nuit soupçonné de trafic de voitures. Yorgi est aussi à la tête d'un gang composé d'anciens mili-

■ Tout est prétexte à de spectaculaires scènes d'action. Les amateurs y trouve

ÇA - IL EST REVENU Film TV. Horreur. EU. 1990. Réal.



14.45 C'est ma vie. 17.25 Une nounou d'enfer. 20.55 Tous les chemins mènent à Rome. Film TV. Comédie. 22.25 Prince of Persia: les sables du temps. Film. Aventures. 0.25

# **MAGAZINE**

#### 21.00 DÉJÀ DEMAIN Magazine. Présentation: Guy

Lagache, 2h00, Qu'allons-nous bientôt manger En partant d'un hypermarché en France, Guy Lagache a enquêté sur la nourriture industrielle de demain, du Vietnam au Ghana, en passant par l'Espagne et les États-Unis, et découvert que l'industrialisation à outrance des aliments va plus loin... Des produits «miracles» vont bientôt débarquer dans nos assiettes.

# LA FOLIE DES BOYS

BANDS, 20 ANS DÉJÀ! Documentaire. Musical. Fra. 2016. Réalisation : Félicie Derville et Marion Garnier. 1h55.

Il y a vingt ans, 2 Be 3, Alliage et autres G Squad débarquaient en France. À travers les confidences de leurs proches et de leurs associés, ce documentaire dévoile les coulisses de la Boysbandmania.



13.00 Call the Midwife. Série. 15.20 Shipping Wars: Livraison impossible. 17.05 Face Off. 20.55 Orgueil et préjugés. Série. 23.10 Un amour à taire. Film TV. Drame. 1.05 Ross Kemp au cœur des gangs. Série doc.

# 20.55

**FILM** 

## **LE PACTE ★**

Film. Thriller. EU. 2011. Réalisation : Roger Donaldson. 1h48. Avec Nicolas Cage, Guy Pearce, January Jones, Harold Perrineau. Alors que sa femme vient de subir une violente agression, Will Gerard, enseignant, est contacté par une mystérieuse organisation qui propose de le venger en éliminant le coupable. Will accepte.

■ Un thriller assez pataud et prévisible, sauvé par ses comédiens.

OFNI, L'INFO RETOURNÉE

PAR BERTRAND... ... CHAMEROY Divertissement. Présentation : Bertrand Chameroy. 1h45. En direct. Chaque mardi soir, en direct et en public, dans une ambiance décontractée, Bertrand Chameroy et son équipe enchaînent happenings, détournements, micro-trottoirs et



11.30 C'est mon choix. 13.30 Le plus au bois. Film TV. Policier.

19.25 L'Équipe type vs. l'Équipe du soir. 19.45 L'Équipe du soir. 20.45 La grande soirée. Magazine. 21.30 L'Équipe de la mi-temps. Magazine. 21.45 La grande soirée. 22.35

L'Équipe du soir. Magazine.

## L'ÉQUIPE

0.30 Corneil et Bernie.

jour où tout a basculé. 17.00 C'est mon choix. 19.05 Tous pour un. Magazine. 20.55 Contact. Film. Science-fiction. 23.40 Nous n'irons

# C DANS L'AIR

Caroline Roux invite des spécialistes pour décrypter un thème

23.35 Entrée libre. Magazine. 23.55 Métropoles du monde. Série doc 0.40 Dans les coulisses du Paris

Demain soir 20.45 Série documentaire

7.30 Juste avant de zapper. 8.45 | 6.00 Téléachat. 11.55 Le jour où Graoully Mag. 10.45 Juste avant de zapper. 11.30 Mirabelle gourmande. 13.30 Andy J Forest. Concert. 14.30 1, 2, 3 musette. 16.00 Îles... était une fois. Série doc. 17.00 Cap à l'Est. 18.00 Juste



# 20.45

lui a demandé ce service, Maigret enquête en province, à Niort sur

#### TERRAIN DE JEU Série doc. Sport. 2016. 0h30.

trois figures emblématiques du sport vosgien : le pilote de rallve Jean-René Perry, les hockeyeurs des Gamyo d'Epinal et le double champion olympique de VTT crosscountry Julien Absalon.



17.30 Mes parrains sont magiques 18.10 Sprout a craqué son slip. 18.50 Chica Vampiro. Série. 20.45 Wazup. Magazine. 20.50 Chica Vampiro. Série. 22.35 Zig et Sharko

# taires soviétiques.

**0.50** Pascal, le grand frère.

12.10 Mécanos express. Série doc. 13.55 Adjugé vendu : voitures à tout prix ! 16.35 Le Liquidateur. Série doc. 20.50 Ancient Mysteries. Série doc. 23.20 Hors de contrôle World Trade Center. Doc.

# FILM

20.55 ÉCHANGE STANDARD ★ Film. Comédie. EU. 2011. VM. Réalisation: David Dobkin. 1h54. Avec Ryan Reynolds, Jason Bateman, Leslie Mann, Olivia Wilde. Mitch et Dave sont deux amis d'enfance. Dave est avocat, père et marié. Mitch est toujours célibataire et fuit les responsabilités. Mitch rêve de la vie de Dave... mais

Une comédie burlesque mais un peu

## **BAD TEACHER** ★

l'inverse est aussi vrai.

Film. Comédie. EU. 2011. VM. Réalisation: Jake Kasdan. 1h33. Avec Cameron Diaz, Lucy Punch. Elizabeth n'est pas faite pour être professeur. Elle ne s'intéresse pas aux élèves, elle parle mal, boit, fume et ne pense qu'à se marier pour quitter l'enseignement.

# 20.55

 $XXX \star$ Film. Action. EU. 2002. Réalisation

#### ront leur compte, pas les autres. 23.10

Rommy Lee Wallace. 3h00 (1 et 2/2). Avec Tim Curry, Harry Anderson, Dennis Christopher, Richard Masur. À Derry, des enfants disparaissent ou sont assassinés. Mike Hanlon, le bibliothécaire, téléphone alors à ses six amis d'enfance, leur rappelant la promesse qu'ils ont faite il y a trente ans.



Storage Hunters. Téléréalité.

# Détente

#### Votre horoscope du jour



**BÉLIER** 21 mars - 20 avril

Travail: Des petits ennuis d'ordre administratif? Pas de panique, vous êtes comme tout le monde... La paperasse vous submerge. Amour: Tenez compte de l'avis de votre conjoint. Ainsi, vous ne ferez pas d'erreurs idiotes. Santé: Nervosité.

23 sep. - 22 oct. Travail : Journée active et éreintante. Vous n'aurez pas le temps de tout faire, mais demain est un autre jour... Amour : Il y a de la morosité dans l'air. Secouez-vous et sachez apprécier les bonnes choses qui

vous entourent. Santé: Moyenne.

**BALANCE** 



#### **TAUREAU**

21 avril - 21 mai

**Travail:** Tout yous sourit aujourd'hui. Vous avez maintes occasions de conforter votre position. Gains d'argent possibles. Amour : Harmonie et tendresse dans vos relations. Vos proches et l'être aimé apprécient votre compagnie. Santé: Bonne.



**SAGITTAIRE** 

23 nov. - 22 déc.

**CAPRICORNE** 

23 déc. - 20 jan.

**VERSEAU** 

Travail: Une proposition intéres-

sante est possible. Ne vous engagez

pas sur un coup de tête. Amour :

Des moments très agréables bien partagés. L'être aimé sait toujours,

il est vrai, trouver les mots justes.

Santé: Pensez aux légumes.

21 jan. - 19 fév.



**Travail :** Des difficultés sur le plan relationnel. Vous avez toutes les peines du monde à faire passer vos messages et vos idées. Amour : Trop de franchise vis-à-vis d'un proche. Sans le vouloir, vous ris-

Travail: Acceptez certaines contraintes. Parfois, il faut savoir se mettre en retrait et attendre des opportunités bien plus franches. Amour : Une soirée détente avec vos proches. Vous serez disponible quez de le blesser. Santé: Le pep. et d'une humeur agréable. Santé: Tonus.



Travail : Nette volonté de réussir. Vos efforts sont importants et vos résultats dignes de respect. Amour: Des hésitations fort préjudiciables. Vous passez ainsi à côté de réels moments de bonheur. Santé:

Travail: Vous perdez du temps sur des détails sans importance, alors que d'autres brûlent les étapes et marquent des points. Amour : Vous avez l'impression que l'on vous oublie un peu. Manifestez donc votre Petits embarras gastriques. présence! Santé: La grande forme.



#### 23 juil. - 22 août

**Travail:** Agissez vite et avec intelligence. Il faut savoir profiter d'une situation assez exceptionnelle auiourd'hui. Amour : Vos amis vous soutiennent totalement. Et si vous leur parliez de votre projet ? Santé: Légère fatigue.

LION

23 août - 22 sep.

rieur. Vous acceptez mal que l'on remette en cause ce que vous faites avec soin. Amour: C'est plus stable de ce côté-ci. On vous aime et l'on vous comprend, ce qui vous redonne confiance. Santé: Vitalité.



#### **POISSONS** 20 fév. - 20 mars

preuve de prudence. Ne vous engagez pas à la légère dans des situations qui vous semblent incertaines. Amour: Des projets à deux remis en question. Votre moral en prend un petit coup. Santé: Equilibrée.



- Résistant aux éclaboussures, à l'eau et à
- Puce A10 Fusion avec coprocesseur de mouvement M10 intégré Enregistrement vidéo 4K
- Capteur d'empreinte digitale touch ID intégré au nouveau bouton principal 4G LTE Advanced jusqu'à 450 Mbit/s

#### LE JEU DU MARDI

A-COTE **AMPUTE ASSIEGE BOGHEI BORGNE CUEILLEUR** ECOUTE ELEMENT

**DEDOUANER EPILER EVECHE EXPIER FRUGAL GENOME HUILEUX** INCONNU **INDATABLE** INEGALE INTERNET

**INTERPRETE** 

LANCEE

LASCIVETE **LAVANDE** LEVE-GLACE LOURDINGUE **METHANIER OBTURATION ORTHOPEDISTE PELURE** RENGAGEMENT SALICYLIQUE **SAXOPHONISTE** SINCERE **TABLER TERGAL TOREER VAPEUR** 

**VITRER** 

**VOYAGISTE** 

Barrez dans la grille tous les mots que vous aurez repérés qui correspondent à la liste proposée. Cherchez-les horizontalement, verticalement, diagonalement. LAEUQILYCILASO

RRAUNINTERNETBS NGAGEMENTRTAP LNRMRICFEUXEC ETSIDEPOHTROLTU DPXTUBAPUIOE AVCREEROTHRMGCI AUOMGIOEECNAL XYLOPHONISTELEL AGLENININEGALE EISSANEHCEVEU V N T H C I E G O O A M R ISEETEDEDOUANER UTLERRELBATADNI XYLOPHONISTE H E M E L A S C I V E T E T U

Résolvez ce jeu. Avec les 10 lettres restantes, trouvez le mot mystère et participez au tirage au sort :

Envoyez **RLR392** par **SMS** au **71011** ★ (0,65 € par SMS

#### ou

Par téléphone au

\*SMS+

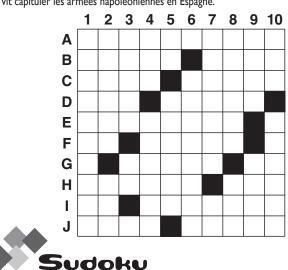
0 891 65 20 73

Jeu-concours du 26/09 au 09/10/2016 ouvert aux résidents majeurs en France métropolitaine. Les vainqueurs séront tirés au sort parmi les bonnes réponses et personnellement avertis. Les coordonnées des participants pourront être traitées conformément à la loi « Informatique et Libertés » du 06/01/78. Réglement déposé auprès d'un huissier de justice à Lille (59) et disponible sur les sites www.huissier-59-lille.tr et www.adaimedia.com.

# Mots croisés

**HORIZONTALEMENT:** – **A** – Jonché de caillasses. – **B** – Pince de chirurgien. Coule en Irlande. – C – Héroïne du roman de Thomas Hardy qui fut adapté au cinéma par Roman Polanski. Etre en possession. – **D** – Il hante les bibliothèques. Inculte, faute d'humidité. – **E** – Petit poème plein de grâce. – **F** – Unie à Ouranos, elle engendra les Titans. Petit canal reliant le marais à la mer. - G - Graisses animales fondues. Conjonction. - H - Tenu informé. Le mascara l'allonge et l'embellit. – I – Note. Restituée mentalement. – J – Parménide y enseigna la philosophie. Belge wallonne de la région liégeoise.

**VERTICALEMENT :** – I – Il est fermement opposé à toute forme de progrès. - 2 - Nymphe des montagnes et des bois. Opération frauduleuse. - 3 - Arbrisseau des régions méditerranéennes. Pronom réfléchi. - 4 - On en compte cinq par lustre. Amorce factice munie d'un hameçon. - 5 - Abréviation latine. Variété d'oxyde de fer. - 6 - Moyen subtil employé pour dissimuler la vérité. - 7 -T'élèves au-dessus du sol. Filet d'eau. – 8 – Détruire graduellement. Pied à tailler. - 9 - D'une seule couleur. Non admise. - 10 - Racine grecque pour sec. Castanos y vit capituler les armées napoléoniennes en Espagne



Difficile								7	6
( *					7	8			
		3	2				9		
				1	6			8	
				9			2		5
	8	4			5				
	4								
	6			8					3
	5						7	6	2

#### **U**ne grille... ... et des mots

BIDON OL MODÈLE NOIRE, ODESS DONNER FAISANS LE VAIS-SELIER DES SITUÉS AIRE SES ÉTAT **EN FAIT** DES FOULES ILLUSION: SOULIERS VIOLENT FOURMI REPTILES RÉSUMER HAUTS CULTÉ ONCTIO PIERRE FERME ÉNER-PRÉ-CIEUSE GIQUE RÉPA-(POUR) RATION TEMPÉ-RATURE FIGER RÉDUIT LA BÊTISE SOLAIRES REFAIRE CONVEN NF PAS LICEN-RÉAGIR TIONNÉES INSISTER CIEUX ENTHOU SIASME LA PEIN HOME DI PONTES RANIMÉ **ESCARPÉS** QUI S'Y TABLE DE CHEMISE FROTTE POUR PRISES MÉTIER D ÉCRIVAIN S'Y PIQUE OFFICIE DE SACS D'ALCHI-CAILLA CROTALE OU BOA DÉDUIT À TRANS FORMER INDIQUE ADDITION CE QUI LU COR-COMME DES CARPES APPAR-NEILLE TIENT À ROUEN SANS ONY COUTEAU EXPÉ-DESCENE DE SABLE RIENCE FRÈRE DE CHAM CHER

#### Solutions des jeux

Les jeux de l'écrit



# Hagar Dunor le Viking





#### R|G|E ■ E|T|I|E|R 3 0 1 Я A T A Я **0** B E B I N E E E B N E X N B I L L E N X 12346678910 று∂ Keno Tirages du LUNDI 26 SEPTEMBRE 2016 1 7 10 16 17 18 24 27 28 29 30 33 36 37 42 43 46 52 58 61 DIE B x 1 0 053 132 Résultats et Informations : 3256 4 5 6 10 11 13 17 23 33 48 49 50 52 53 55 56 59 63 66 69 WER.

1 E L E E E U P E N

3 E C B E E E

			_	_				_		_	_	_	_
Е	Γ	A	S		M	Е	S		Е	Ν	Е	В	A
N	Е	Γ	0	S		S	Е	N	Ν	Ι		Е	
	$\mathbf{T}$	Е		N	Е	Ι	S		Ι	A	S	S	E
Е	U	C	В	A		Τ	N	Е	d	В	Е	S	
U	A		Е	Я	U	T	A	Я	Е	T	T	Ι	Γ
Г		S	U	D	Я	A		Λ		N	Ι	Γ	
0	N	Ι	S	A	Э		S	Е	Е	Е	Я	C	A
S	т	a		_						_			
	Ι	В		С		S	О	Ι	$\mathbf{T}$		0		
E	C	U	S	S	Я	S E	C I	F I	I	В	Т	Е	d
-	Ë	-	S E	F	E E	-	-	F-	-	E E	_	E D	d
Е	Э	U	$\vdash$		-	Е	Ι	F-	Ι	F	Τ	-	Д Д
Е	C E	U	Е	A	Е	E	I	F	I T	Е	U	D	
E	C E D	R U	E	I F	E	Е Н Е	I d S	S S	I T V	E	U	D B	
E B	C E D E	R R	E E N	T F	E E I	E E E b	I d S	E R	I F F	E C B	A U T	D B	J

2	9	Z	6	3	Þ	8	ļ	9
ε	Þ	9	۷	ļ	8	6	7	9
ŀ	6	8	9	7	G	3	Z	Þ
6	3	9	2	g	Z	ŀ	Þ	8
9	ŀ	2	Þ	8	6	۷	9	3
۷	8	ħ	3	9	ŀ	G	6	7
8	g	6	ŀ	Þ	9	2	3	Z
Þ	7	ŀ	8	L	3	9	9	6
9	L	3	g	6	7	Þ	8	ŀ

# - 136 -

#### **FEUILLETON**

Non, car comme Anne, vous et vos enfants, vous êtes persuadés que cette lame a perdu sa qualité dangereuse, son côté nocif, puisqu'elle n'est plus qu'un simple outil.

Avons-nous peur des outils ? Bien sûr que non, ce sont nos compagnons de tous les jours. Eh bien, il en était de même pour Anna, cette baïonnette n'était pas plus dangereuse qu'une pince ou une tenaille. Elle a pris ce qui se présentait, sans arrière-pensée!

Lorsque Georges Dutertre s'est jeté sur elle, elle n'a songé qu'à se défendre ; car il faut garder à l'esprit qu'Anna allait revivre le cauchemar de 1914. L'horreur d'un nouveau viol! Peut-on imaginer, nous les hommes, ce que constitue un tel acte ? Monsieur le procureur non plus n'a pas une idée précise de ce drame purement féminin! Mais dans le

subconscient d'Anna, tout remontait à la surface. Non pas seulement l'acte en lui-même qui est ignoble, mais les conséquences de cet acte. Rappelez-vous : la naissance d'un enfant estropié à vie et Monsieur Martin, père d'Anna, qui décède, rongé par la honte.

En entendant le ton de cette plaidoirie, Pierre estima qu'il avait fait le bon choix. Si un avocat pouvait aider Anna, c'était bien Nollet. Il le vit faire des effets de manche, pointer son doigt vers un hypothétique Georges Dutertre, dont il révélait le vrai visage. L'avocat avait la sueur qui faisait une tache sur le col de chemise qui dépassait de sa robe, mais il n'en avait cure.

Celle-ci voletait autour de ses mollets lorsqu'il se déplaçait vers le jury en martelant chaque phrase, afin que ces dernières gardent tout leur sens tragique. La salle était sous le charme de cette fougue.

De son côté, le procureur avait porté son crayon à sa bouche et il en mordillait le bout, comme un chien qui rogne un os. En écoutant distraitement l'avocat, il se dit qu'il préférait sa place, celle où l'on accuse!

Maître Nollet poursuivait :

— Anna va passer des années à tenter d'oublier, en se consacrant uniquement à ce fils qu'elle aurait pu rejeter comme le fruit d'un acte monstrueux. Non, elle a plus de charité que son violeur, elle accepte ce petit René et elle l'entourera de toute son affection, sans rien demander à personne. Oui, elle a du courage, non pas pour tuer comme le suggère Monsieur le procureur, mais donner à manger et à boire à son fils, pour lui offrir une éducation dans le droit chemin qui a toujours été le sien.

Et puis, qu'avez-vous entendu comme témoin de moralité favorable à l'accusée ? Je

vous le demande combien ? Un seul ! Une jeune fille amie d'Anna est venue, ici, témoigner des qualités de ma cliente. Mais combien d'autres se sont déplacés ? Aucun. Vous comprenez mieux maintenant la détresse de ma cliente. Pas une seule aide durant toutes ces années passées à Giriviller. Pas même le prêtre, qui lui a refusé les secours de la religion!

La salle gronda, mais le bruit cessa lorsque le président fit mine de saisir son marteau.

- Alors vous comprenez le sens du mot courage. Il lui en a fallu pour se reconstruire! Pour élever cet enfant! Comment ne pas la comprendre lorsqu'elle a vu tout à coup ses espoirs réduits à néant par la seule volonté d'un homme, qui avait déjà ruiné sa jeunesse. De qui pouvait-elle attendre une

#### <u>Le Républicain</u> 57777 METZ CEDEX 9 Tél. 03 87 34 17 89

Siège social : 3, avenue des Deux-Fontaines 57140 WOIPPY BECM 11899 00201 00022476645 30

Services parisien: édaction : CIC bureau presse 2e étage 6, rue de Ver 75001 PARIS

Publicité : Quotidiens

recteur général, Directeur de la publication hristophe Mahieu tionnaire principal : B.F.C.M. ° Comm. parit. : 0319 C 86338

AUDIPRESSE

TARIF ABONNEMENT

Mensuel : 31,00 €

Pour vous abonner

7 jours/7 (France) par prélèver

0 809 100 399 Service gratuit

#### ARPP autorité de

régulation profession de la publicité 11. rue Saint-Florentin - 75008 PARIS

Concernant une publicité parue dans notre publication sont à adresser au ARPP. Concernant les petites annonces classées sont à adresser direc





#### Mardi 27 septembre

271 e jour de l'année Saint Vincent

Influence des conditions météorologiques





Luxembourg





#### Dicton du jour : Pluie de septembre travaille, à

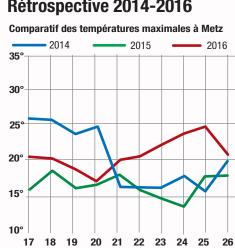
la vigne et à la semaille

La température maximale relevée à Metz au cours du maussade 27 septembre 2007

#### Biométéorologie

Négatif Neutre Positif Qualité de l'air **Asthme** •••••••••••• Migraines

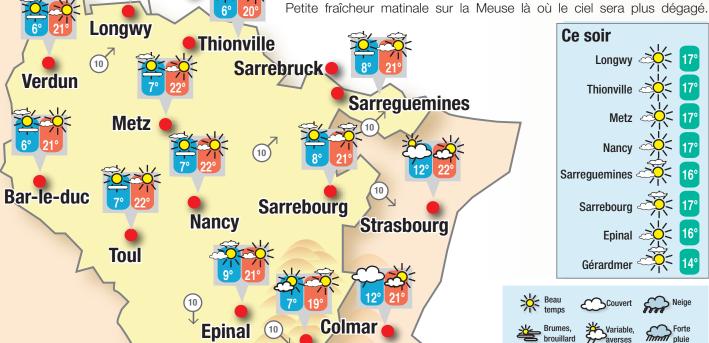
#### Rétrospective 2014-2016

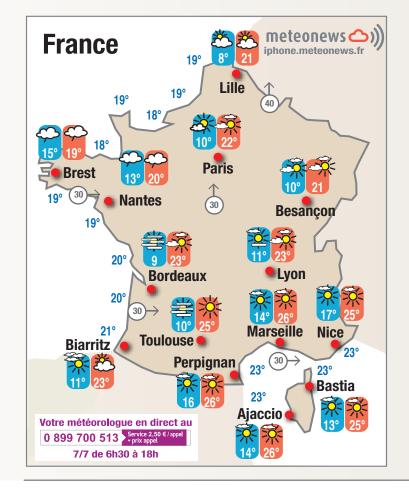


# Aujourd'hui **Variable**

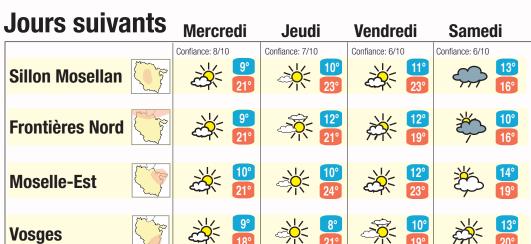
quartier

Le réveil se fera souvent sous des plaques de nuages bas qui se dissiperont plus franchement sur l'ouest de la région au profit d'éclaircies assez généreuses et durables tandis que le ciel restera plus encombré vers les Vosges et l'est mosellan.



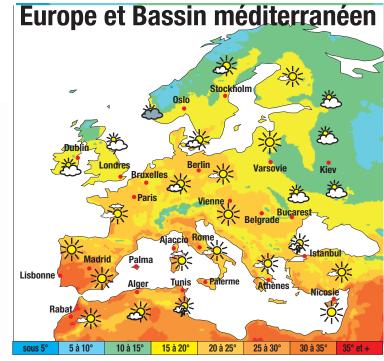






Gérardmer

Temps sec et de plus en plus ensoleillé ces prochains jours avec une journée de jeudi qui s'annonce à nouveau quasi estivale. Dégradation probable mais encore un peu floue pour le weekend avec un peu de pluie probable. Températures toujours bien douces.







INVITER VOS CLIENTS, RÉCOMPENSER VOS COLLABORATEURS & RENFORCER VOS RELATIONS B2B: DÉCOUVREZ L'ESPACE VIP DU GALAXIE.



#### LE MEGA HALL

ORGANISER UN EVÈNEMENT D'ENTREPRISE OU UN DÎNER : PRIVATISEZ LE GALAXIE.



ORGANISER UN RÉCEPTIF SUR MESURE DANS UN ENDROIT ORIGINAL ET PERSONNALISABLE : DÉCOUVREZ LE DÔME DU GALAXIE.

#### NOS OFFRES:

PLACES VIP AVEC COCKTAIL DÎNATOIRE & OPEN BAR.

POUR VOS ASSEMBLÉES GÉNÉRALES, EXPOSITIONS, DÎNERS, SÉANCES PLÉNIÈRES: UNE SALLE MODULABLE AVEC UNE INFINITÉ DE POSSIBILITÉS.

LE DÔME : UN ESPACE PRIVATIF LORS DES SPECTACLES MAIS AUSSI TOUS LES AUTRES JOURS DE L'ANNÉE.

LE GALAXIE: UNE SOLUTION À TOUS VOS BESOINS!



WWW.LE-GALAXIE.FR

**CONTACT : ALEXANDRA ZIMMER** +33.3.87.70.20.57 PRODUCTION@LE-GALAXIE.COM



# Un tas de roundballers en feu

> En page 2

www.republicain-lorrain.fr

# Le journal de Sarrebourg

et du Saulnois

Château-Salins et la sécurité de ses lieux publics

Château-Salins



Château-Salins s'intéresse à la sécurité de ses lieux publics, dans le cadre de la Vigilance attentats. Des représentants des groupes scolaires et de l'église viennent de se retrouver en mairie pour évoquer les mesures prises ou à prendre afin d'éviter tout danger. Le lycée agricole (notre photo) est notamment au centre des attentions.

> En page 7

#### À EUROPA-PARK

Mardi 27 Septembre 2016

# Bienvenue à Zombie land!



La période de Halloween a débuté, à Europa-Park. Jusqu'au 5 novembre, les allées du parc d'attractions de Rust, en Allemagne, à une heure de la Moselle-Sud, s'imprègnent de l'ambiance particulière de la saison. Et une fois que les familles sont parties, les plus de 18 ans peuvent entrer en scène, et se frotter aux terrifiantes Horror Nights. Six maisons horrifiques et trois "Scare Zones" sont occupées par plus de 270 monstres en tous genres.

> En page 2

#### **DELME**

# Manœuvre spectaculaire au collège Malraux



L'élève manquant à l'appel a bien joué le jeu à l'arrivée des secours. Photo RL

Des exercices d'évacuation dans les établissements scolaires ont lieu chaque année afin de s'assurer que les générations successives d'élèves soient au fait des bonnes conduites à tenir en cas de sinistre. Au collège André-Malraux de Delme, cet exercice a pris une envergure particulière puisqu'il a impliqué l'usage de la nacelle.

> En page 8

#### **SARREBOURG**

# Le drapeau de la jeunesse à Dieuze



Les élèves de la cité scolaire Charles-Hermite succèdent à ceux de la cité Mangin. Photo RL

À l'initiative du Souvenir français, les élèves du lycée Charles-Hermite de Dieuze prendront en charge le drapeau de la jeunesse. Ils ont reçu officiellement ce symbole citoyen des valeurs de la République au cours d'une cérémonie organisée à la cité scolaire Mangin de Sarrebourg. L'établissement sarrebourgeois avait été le premier à bénéficier du précieux présent.

> En page 3



**SOCIÉTÉ** 

#### pays de sarrebourg **CULTURE**

#### à vic-sur-seille

#### **Un speed-dating** associatif

Un « speed-dating associatif » se tiendra le samedi 12 novembre, de 14 h à 18 h à la salle des fêtes, à l'initiative du conseil de développement du Pays de Sarrebourg, via sa commission cadre de vie/services aux habitants/vie associative, coprésidée par Marie-Paule Bazin et Jean-Michel Clerget.

Le principe est simple : durant quelques minutes, le représentant de l'association et le candidat se retrouvent en tête à tête. L'association présente ses buts et sa recherche de bénévoles. Les candidats à leur tour présentent leurs aspirations et leurs compétences.

Bénévoles et associations doivent remplir au préalable un formulaire pour permettre de planifier un maximum de rencontres.

Pour l'instant, l'expérience est limitée aux associations de quatre domaines : périscolaire associatif ; personnes âgées – handicapées ; solidarité ; récréatif et culturel. Une quarantaine d'associations du Pays de Sarrebourg ont été contactées.

Renseignements: www.pays-sarrebourg.com/



Bénévoles et associations vont se rencontrer à Sarrebourg le samedi 12 novembre. Photo archives RL

les zombies

#### Visite hors cadre au musée de la Tour

Lucienne et Venceslas faisaient déjà découvrir les cités de Marsal et Vic-sur-Seille avec leur ton décalé. Les deux guides loufoques se sont emparés des clés du musée départemental Georges-de-La-Tour pour y élaborer une visite insolite de la collection permanente et de l'actuelle exposition autour de Saint-Joseph Charpentier.

Avec un angle d'attaque décalé, ils apportent un éclairage neuf sur l'œuvre du peintre lorrain maître du clair-obscur et trouvent une autre façon de mettre le patrimoine local en lumière. Leur objectif est de désacraliser le monde de l'art, de vulgariser le propos pour rendre ce patrimoine pictural de l'humanité concrètement accessible à tous les types de public. Pourquoi pas même aux plus érudits. Deux départs de visites insolites sont programmés samedi 1er et dimanche 2 octobre, à 17 h les deux jours.

Visite insolite au musée départemental Georges de la Tour, samedi 1 er octobre à 17 h et dimanche



Lucienne et Venceslas revisitent l'espace dédié au maître lorrain du clair-obscur. Photo DR

# Les roundballers Europa-Park:

## Les roundballers partent en fumée



Les sapeurs-pompiers ont mis plusieurs heures pour éteindre complètement l'incendie. Photo Laurent MAMI

Un témoin a aperçu de la fumée peu avant 9 h. Hier, en plein milieu de la campagne entre Niederstinzel et Postroff. un incendie a démarré au milieu d'un tas d'une dizaine de round-

ballers de foin, en lisière de forêt. Les sapeurs-pompiers de Phalsbourg, de Fénétrange, de Sarrebourg et de Nierderstinzel sont arrivés sur place et ont commencé à combattre le feu. Rapidement, ils l'ont circonscrit et le danger de propagation a été

Les gendarmes de la communauté de brigades de Dieuze ont procédé aux premiers relevés place. Elle accueille, dans dix pour déterminer l'origine du sinistre. A priori, la piste accidentelle est exclue.

Il aura fallu plusieurs heures d'arrosage pour éviter tout risque de reprise des flammes.

#### passent à l'attaque L'heure de Halloween a sonné, pour les visiteurs d'Europa-Park, à Rust en Allemagne. À une demi-heure de Strasbourg, le célèbre parc d'attractions a revêtu ses colorés habits d'automne. Durant six semaines, les fantômes et les sorcières vont envahir les allées, avec des milliers de citrouilles et de plantes automnales. De quoi faire frémir en journée tous les membres de la famille, avec des attractions

Au cours du spectacle des Horror Nights, l'artiste Georges réalise un étonnant spectacle de contorsionniste. Le public ne peut qu'avoir



Le maquilleur virtuose américain, Bill McCoy, est l'invité d'honneur d'Europa-Park. À l'aide de deux aérographes, il a transformé en quelques secondes le chanteur Marc Terenzi en monstre

Mission humanitaire



Plus de 270 acteurs sont admirablement maquillés pour donner une peur bleue aux visiteurs.

départ le 29 septembre

#### Travaux de réfection de chaussée par la DIR Est à hauteur de Bébing

Du lundi 26 septembre au mercredi 12 octobre, la Direction interdépartementale des routes de l'Est (DIR Est) va réaliser des travaux de réfection de chaussée sur la RN4, dans le sens Nancy-Strasbourg, à hauteur de Bébing. Les travaux se dérouleront de jour et entraîneront le basculement de la circulation du sens Nancy-Strasbourg sur le sens Strasbourg-Nancy, ainsi que la fermeture des bretelles de sortie Nancy-Bébing et d'entrée Bébing-Sarrebourg. Une déviation sera mise en place.

La limitation de vitesse au droit du chantier sera portée à

## CINÉMAS

#### À Sarrebourg

Les 7 Mercenaires. — En avant-première. À 20 h 15. Kubo et l'armure magique. — (À partir de 6 ans). À

Cézanne et moi. — À 17 h 45 et à 20 h 15. Blair Witch. — (interdit aux

moins de 12 ans). À 20 h 15. **War Dogs.** — (avertissement sur certaines scènes). À 20 h. Ben-Hur. — À 20 h.

**Infiltrator.** — (avertissement sur certaines scènes). À

Divines. — (interdit aux moins de 12 ans). À 17 h 45.

Colonia. — (avertissement sur certaines scènes). À 17 h 45. Renseignements: CinéSar. 18 rue Division-Leclerc, 57400 Sarrebourg, tél. 03 87 07 07 61 (www.cinesar-sarrebourg.fr).

Peter et Elliot le Dragon. — À 20 h 30.

Renseignements : la salle Saint-Jean, 2 rue Poincaré à Château-Salins (www.cinemadechateausalins.skyblog.com).

## **RLSERVICES**

#### Votre journal

votre abonnement ainsi qu'au E-mail: LRLCLIENTS@republicain-lor-

Pour toutes questions relatives à

(tél. 0809 100 399. Service gratuit + prix appel).

#### Agence de Sarrebourg Rédaction: 54 Grand'rue,

57400 Sarrebourg, tél. 03 87 03 05 50 (fax 03 87 03 05 55). E-mail: lrlsarrebourg@repu blicain-lorrain.fr Photo: lrlphotossarreb@republicain-lorrain.fr

**RL-Voyages:** guichets ouverts

de 8 h 45 à 12 h et de 14 h à 18 h, tél. 03 87 03 05 40 (fax 03 87 03 05 59). Publicité: tél. 03 87 03 05 50 (fax 03 87 03 05 43). E-mail: philippe.pernon@republicainlorrain.fr

Pour Sortir: inscriptions sur www.republicain-lorrain.fr/ loisirs/organisateurs

#### Agence de Château-Salins

Rédaction et publicité: 3 rue Clemenceau, 57170 Château-Salins, tél. 03 87 05 21 61, (fax 03 87 05 28 74). E-mail Irlchateausalins@republicain-

Bureau ouvert au public de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 15 à 17 h.

## de la Moselle-Sud au Népal Le 29 septembre, Denis Wacker et son groupe retourneront au Népal pour la troisième fois depuis les tremblements de terre de 2015. Leur but : aider les habitants en menant des actions concrètes sur place.

#### in avril 2015, une série de séismes frappait durement le Népal, À Château-Salins

faisant au moins 8 000 morts. Denis Wacker, électricien à Réding, fait partie des gens sensibles au malheur des Népalais. Ce pays le faisait rêver. Il connaît un directeur d'agence de trekking dont les dix ans d'efforts pour aider un village ont été annihilés en même temps que ce dernier.

et des spectacles spécialement aménagés pour célébrer Hal-

Pour des sensations plus for-

tes, une autre formule attend les

adultes et les grands adoles-

cents. Les Horror Nights fêtent

cette année leurs dix ans. Pour

fêter cet anniversaire, une mai-

son particulière a été mise en

salles, les dix atmosphères qui

ont particulièrement marqué les

visiteurs lors des années précé-

Cinq autres maisons thémati-

ques horrifiques et trois « Scare

Zones » (zones d'effroi) complètent l'offre. Plus de 270 zombies, monstres et vampires occupent l'espace et un spectacle de patinage artistique à gla-

cer le sang est aussi proposé...

nale, les Horror Nights rencon-

trent un succès toujours gran-

www.europapark.de/fr

Site internet

**SOCIÉTÉ** 

Primées à de nombreuses reprises à l'échelle internatio-

dentes.

Denis collecte I 800 € de dons et part en octobre 2015. L'aide est partagée entre une ONG et le village de Sundunkot. « Cette somme peut paraître modeste, mais là-bas, c'est comme si on avait cent fois plus. » Denis comprend vite qu'il vaut mieux distribuer l'argent directement sur place aux bénéficiaires pour être efficace. Quand il retourne au Népal en avril 2016, il se rend sur le site de l'épicentre du principal séisme : « Rien n'a bougé. Les survivants vivent dans des tentes. Où sont passés les fonds internationaux? »

Cette fois Adeline Welsch, également du Pays de Sarrebourg, l'accompagne. Leur nouvelle collecte de 3 400 € sera répartie entre la même ONG, Écoliers du toit du monde et Birba Singh Moktan Khanigaun, le village de leur guide. Dans ce village, l'eau courante est coupée depuis le séisme. Or les agriculteurs en ont besoin pour faire pousser le riz, base importante de l'alimentation.



Des habitants de Moselle-Sud apportent directement de l'aide à des Népalais touchés par les séismes de 2015. Photo DR

130 kg de vêtements pour les même langue pour se comprendre. nous-mêmes », raconte Adeline. « C'était un contact extraordinaire, il Dans les affaires des Occidentaux, n'y avait pas besoin de parler la

enfants. « Nous les avons distribués Les gens sont très affectueux. Nous avons vécu comme eux, participé à leur vie. »

Une expérience riche d'enseigne-

ments pour les Français comme pour les Népalais et source de sourires. « Ils ont beaucoup ri quand j'ai utilisé un mouchoir en papier pour me moucher. Nous, nous étions surpris de voir

que les chefs de village avaient tous leur téléphone portable avec Facebook », s'amuse Adeline.

#### Solidarité et trekking

Le 29 septembre, le duo et quatre autres personnes repartent pour Katmandou avec 1 200 € qui seront utilisés pour Birba Singh Moktan Khanigaun dans la construction d'un puits et l'achat d'une pompe de relevage. Une partie des fonds sera mobilisée pour rétablir l'eau potable. Les travaux d'adduction coûteront 7 000 €... « La main-d'œuvre est locale mais parfois pour acheminer du matériel, il faut employer un hélicoptère. Ça coûte très cher », relève Denis. L'argent a été collecté via une tombola et une soirée crêpe, soutenues par la générosité de commerçants de Sarrebourg et sa région.

Outre leur mission humanitaire, le groupe gagnera le camp de base de l'Everest durant dix jours de randonnée, mené par le guide du village de Birba Singh Moktan Khanigaun. Une exposition synthétisant leurs voyages devrait être organisée en fin

Pour tout renseignement: Denis Wacker au 06 80 26 48 94 ou Adeline Welsch

au 06 06 66 31 80.

**Mme Marie-Thérèse Rouschmeyer** 

**SARREBOURG.** - Nous apprenons le décès de Mme Marie-Thérèse Rouschmeyer, née Ziller, survenu le 22 septembre à Saint-Quirin, à l'âge de 95 ans.

Née le 28 mars 1921 à Loudrefing, la défunte avait épousé M. Joseph Rouschmeyer le 15 mai 1951 à Haselbourg. Elle a eu la douleur de le perdre le 1er mars 2007. De leur union sont nés deux enfants, Pierre et Michel. Elle avait la joie de compter cinq petits-enfants et six arrière-pe-



tits-enfants. Institutrice retraitée, elle a enseigné à Haselbourg où elle a rencontré son futur époux, également instituteur. Tous deux ont poursuivi leur carrière à Lutzelbourg pendant de longues années et où elle la termina pour ensuite se retirer à Sarrebourg, afin de vivre une paisible retraite. Elle était chargée des classes de CP et CE1 auxquelles elle enseignait avec un immense plaisir la lecture. Proche des gens, de sa famille et appréciée de son entourage, elle s'était très investie dans son rôle de grand-mère. Passionnée de lecture et d'histoire, elle aimait voyager.

Ses obsèques auront lieu le jeudi 29 septembre à 14 h 15, en l'église de Sarrebourg, suivies de l'inhumation au cimetière communal. Une urne pour les dons sera mise en place en faveur de l'Ehpad La Charmille de Saint-Quirin.

Nos sincères condoléances à la famille.

#### **Mme Huguette Baumgaertner**

**SARREBOURG.** – Nous apprenons le décès de Mme Huguette Baumgaertner née Mercy, survenu le 25 septembre à Fénétrange, à

Née le 6 mai 1954 à Sarrebourg, la défunte avait épousé M. Robert Baumgaertner le 13 décembre 1974 à Niderviller. Elle a eu la douleur de le perdre le 26 février 2014. De leur union sont nés trois enfants, Angélique, Thierry et Sophie. Elle avait la joie de compter six petits-enfants. Mme Baumgaertner était mère au foyer.

Ses obsèques auront lieu le mercredi 28 septembre à 14 h 15, en l'église de Sarrebourg, suivies de l'inhumation au cimetière com-

Nos sincères condoléances à la famille.



Pharmacie de garde

Appeler Résogardes au 3237, Médecin de garde

Appeler Médigardes, tél. 0820 33 20 20,

Urgences médicales **SMUR:** tél. 15.

**Police** 

2, rue Robert-Schuman (tél. 03 87 03 21 63). Police secours: 17.

Gendarmerie Rue du Lieutenant-Bildstein

(tél. 03 87 03 10 72).

**Sapeurs-pompiers** Composez le 18.

## **DÉFENSE** La fourragère remise

à 28 jeunes soldats



Le sergent Soulimane se voit remettre sa médaille par le lieutenant-colonel Martial, commandant en second du 1er RI.

La place d'Armes du 1er régiment d'infanterie a une fois de plus accueilli la cérémonie de remise des fourragères de la section du capitaine Paul, et de décorations. Qui a été présidée par le lieutenant-colonel Martial, commandant en second du

1er régiment d'infanterie. Affectés au 1er RI au mois juin dernier, les 28 jeunes soldats du capitaine Paul, habituellement chef de section à la 3e compagnie de combat, viennent d'achever la première partie de leur instruction. Les EVI (Engagés volontaires initiaux) ont une formation de six mois suite à leur signature de contrat, dont trois mois au CFIM (centre de formation initiale) à Bitche puis trois mois de FTS (formation

technique de spécialité), au régiment. Ils s'engagent au titre Picardie.

Ils poursuivront prochainement la deuxième phase de leur formation, plus axée sur la spécialisation technique du combattant de l'infanterie, avant de rejoindre une des unités opérationnelles dans quelques mois.

Lors de la remise de décoration, le sergent Soulimane et le caporal-chef Nicolas ont été décorés de la Croix de la valeur militaire avec étoile de bronze. Le caporal Thomas a été décoré de la médaille d'Or de la Défense nationale avec étoile de

#### **UJOURD'HUI**

**Expositions** Sculptures et peintures : à

l'initiative de la galeriste de Saint-Quirin, Marie-Thérèse Boyrié, les sculptures de bronze réalisées par l'artiste Jivko et les créations du peintre sarrois Jürgen Ecker sont à découvrir dans le hall d'exposition du Républicain Lorrain, Grand'rue Tél. 03 87 08 61 52

Loisirs

Bibliothèque : de 10 h à 12 h et de 13 h à 18 h pour les adultes ; de 16 h à 18 h pour les enfants, 13 rue de la Paix (tél. 03 87 03 28 52). Musée: fermé.

Chapelle des Cordeliers (vitraux et parcours de Marc Chagall): fermée.

Piscine: bassin sportif de 12 h à 13 h 45 et de 17 h à 20 h; bassin ludique de 14 h à 20 h, chemin d'Imling (tél. 03 87 23 82 61).

**CÉRÉMONIE** 

à la cité scolaire mangin

# Le drapeau de la jeunesse rejoint Dieuze

Créé par le Souvenir français, le drapeau de la jeunesse a été transmis au cours d'une cérémonie au lycée Charles-Hermite de Dieuze. Les élèves de la cité Mangin laissent donc à leurs voisins ce symbole des valeurs républicaines.

ne passation en toute solennité. Une délégation du lycée Charles-Hermite de Dieuze a été accueillie par les élèves de la cité scolaire Mangin pour une leçon de citoyenneté grandeur nature. À l'initiative du Souvenir français, les lycéens du Saulnois ont pris possession d'un précieux présent : le drapeau de i jeunesse.

Auparavant, il était présenté dans le hall du collège de la cité scolaire Mangin. Et a servi de support à de nombreux enseignements pédagogiques. « Ce drapeau est le symbole de la France, de la Nation, de ses *valeurs*, note Jacques Mondon, président départemental du Souvenir français. En créant ce drapeau de la jeunesse, nous voulions transmettre l'héritage de notre grande histoire de France aux futurs citoyens. Le Souvenir français est un passeur de mémoire. »

Rassemblée dans le hall du collège Mangin, l'assemblée était composée d'élèves, de professeurs, de porte-drapeaux, de représentants du Souvenir français, de la sous-préfète de Sarrebourg et d'élus.

Une cérémonie riche de symboliques. « Nous avons fait réaliser quatre drapeaux de ce type pour la Moselle en 2014, dans le cadre du centenaire des laire Charles-Hermite de Dieuze batailles de Morhange et de Sar-



Le drapeau de la jeunesse, du Souvenir français, a été confié à la cité scolaire Charles-Hermite par la cité scolaire Mangin. Photo RL

rebourg, a rappelé Norbert Yessad, président du Souvenir français local. Ces drapeaux sont accueillis par des établissements volontaires. »

Droit à la vie, à la liberté, à la paix

Après le Mangin, la cité scoa été choisie. Marie-Luc

Moselle, le jeune porte-drapeau sarrebourgeois, élève de 1 re S, a laissé le drapeau à son homologue dieuzoise, Ludivine Canonne, élèves de 1re ST2S (Sciences et technologies de la santé et du social). « Nous avons le devoir de produire un sentiment d'unité nationale, poursuit Jacques Mondon. Des récents faits d'actualité mena-

cent notre société, les valeurs de

la République. Exaltons le droit à la vie, à la liberté, à la paix!»

« La jeunesse est capable d'engagement et a le sens des responsabilités », rappelle Pascal Derboulles, proviseur de la cité scolaire Charles-Hermite. « Avec cette remise du drapeau de la jeunesse à un nouvel établissement, ce travail d'appropriation de la mémoire se pour-

suivra, renchérit la principale de la cité scolaire Mangin, Jacqueline Charlier-Rossbach. Le flambeau continuera d'éclairer les valeurs de la République. »

Une vibrante Marseillaise a clos la cérémonie. Et le drapeau a pris le chemin de Charles-Hermite, où les responsables pédagogiques comptent bien en faire un aussi bon usage qu'au

<u>iumelage</u>

# Deux chorales à l'unisson

Virginie Faure, présidente, et Colette Decker, chef de chœur de la chorale Saint-Barthélemy de Sarrebourg, sont aux anges! Lors de la messe dominicale, les chorales de la ville jumelée de Saarburg en Allemagne, et celle de la cité, ont animé la cérémonie.

« Cette réunion de choristes des deux villes entre dans le cadre d'un echange annuel, organisé alternativement d'un côté ou l'autre du Rhin », confie Virginie. « Écouter toutes ces voix retentir dans notre église au cours de la célébration d'une messe était un grand moment d'émotion. »

Une cinquantaine de chanteurs ont ainsi repris le flambeau allumé le 19 juin 1957 lorsque le premier chœur franco-allemand est monté sur

Les paroissiens n'ont pas caché leur plaisir et ont chaleureusement applaudi la prestation des choristes. Et attendent la prochaine!

**SPORTS** 



Virginie Faure (à droite), présidente de la chorale Saint-Barthélemy, aux côtés des choristes venus perpétuer la tradition du jumelage entre Saarburg et Sarrebourg. Photo RL.

handball

# **HBC**: le soulagement de militaire du rang de l'armée de Terre à destination des troupes du 1er RI Les Enfants de

Après trois revers consécutifs, le HBC s'est remis sur de bons rails en venant à bout d'Épinal (35-29) dans le cadre du derby lorrain au bout d'un match crispant. Coubertin respire à nouveau!

son compteur avec ce précieux succès remporté aux dépens d'Épinal, l'un de ses meilleurs ennemis. Joueurs, dirigeants et public ont poussé un même ouf de soulagement. Pour la réception des Vosgiens et pour pallier toutes éventualités, le staff technique avait convoqué 14 joueurs. D'entrée les locaux, remontés comme des coucous, ont mis le feu dans la défense visiteuse. Tour à tour Arnaud Ruinet (étincelant en 1<sup>re</sup> période), Valentin Rondel, Romain Garnier, ont mis la défense visiteuse au supplice. Comme de l'autre côté Némanja Marjanovic s'est montré intraitable voire génial par moments, l'écart s'est creusé méthodiquement : 5-0 (9°), 11-3 (21°) enfin 12-6 à la pause. Pendant 20 minutes, les Mosellans ont pratiqué un jeu inspiré et efficace quasi parfait face à des Spinaliens aux abonnés absents. En revanche, l'observateur averti a remarqué

e HBC a enfin débloqué que les locaux n'avaient marqué qu'un seul but (jet à 7 mètres de Clément Roméro) lors des 10 dernières minutes. Vu le précédent de Chambéry, on pouvait se montrer soucieux. Le public, anxieux au moment de prendre place dans les gradins, a souhaité également en découdre, ou du moins, soutenir de la voix ses favoris. Il s'est montré orphelin de tambourineurs trop timo-

#### Retour des Vosgiens

On a pu se douter que Jean-Christophe Ehlé, le coach visiteur, n'allait pas se contenter de la pâle prestation de son équipe. Dès le retour des vestiaires, ses joueurs ont donné le ton et comme les locaux se sont montés moins précis, l'écart s'est réduit de manière régulière: 15-13 (41e), 17-15 (46e). Mais le scénario macabre des dernières semaines ne s'est répété pas. Plus solides

dans les têtes et bénéficiant du retour d'un Valentin Rondel plein de jus, les hommes du tandem Bondant-Gueusquin

définitive. Le public, qui avait bénéficié tout au long de la seconde période du retour des 18 ans, maîtres en matière de ont tenu le choc sans paniquer manipulation de tambour, a pu puis repartir de l'avant afin se lâcher. Debout, il a longd'enfoncer le clou de manière temps ovationné ses favoris.

réussi une grande tembs. Photo Laurent CLAUDE. À noter que dans le cadre de la seconde journée du cham-

pionnat nation les moins de 18

ans se sont inclinés au Grand

Nancy (30-25). L'apprentis-

sage se poursuit pour les proté-

gés de Mickaël Villetet.

#### Le voltigeur Arnaud Ruinet a première mi-

#### Pratique

Halte-garderie: de 7 h 45 à 18 h 15, 22 avenue Fayolle (tél. 03 87 23 71 54). 13 h 30 à 17 h 30, 17 avenue Fayolle (tél. 03 87 03 55 13).

D EMAIN

#### La Grande Vadrouille :

proposé dans le cadre de ciné-mercredi. Philippe Creux, journaliste, présente le film culte et propose une discussion à la fin de la séance. À 20 h au Cinéma CinéSar. 8,20 €. 6,20 € pour les étudiants/scolaires et les adhérents et 4,50 € pour les moins de 14 ans. Tél. 03 87 07 07 61

#### **DANS I SEMAINE**

#### Mardi 4 octobre

#### Randonnée Les petites foulées

du réseau : marche collective autour de l'étang l'Évêque proposée par le Réseau de Santé afin de favoriser les échanges et l'expérience entre patients diabétiques. À 14 h. Réseau de santé. Gratuit. Tél. 03 87 25 36 63.

#### **DANS I MOIS**

#### Mardi 25 octobre

#### Spectacle, théâtre Le voyage de Xocolati :

spectacle de la Compagnie En musique proposé dans le cadre du Festival Sarrebourg en scène. À 10 h 30. À 15 h à l'Espace Le Lorrain. 4 €. Tél. 06 83 19 31 98.

#### EALLÔ 18

#### **Interventions** des pompiers

#### Dimanche 25 septembre

17 h 28 : le VSM (véhicule de secours médicalisé) pour une détresse vitale à domicile à Met-

20 h 18: le VSM pour une détresse vitale à domicile à Haselbourg.

#### Lundi 26 septembre

9 h 19: le VL (véhicule de liaison) du chef de groupe engagé sur un feu de roundballers à Niederstinzel. 9 h 30 : le VTU (véhicule

toute utilité) pour une destruction d'insectes a Sarrebourg quartier gare. 15 h 27 : le VSAV (véhicule de secours et d'assistance à vic-

time) et le VSM pour une détresse vitale à domicile à Sarrebourg.

16 h 38 : le VSAV engagé pour un malaise sur la voie publique.



#### Administrations

Mairie: de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h, 1 avenue Général-de-Gaulle (tél. 03 87 03 05 06). Sous-Préfecture : ouverture au public de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 17 h au 8 rue Robert-Schumann (tél. 03 87 07 05 21).

Centre socioculturel: quartier Malleray de 8 h 30 à 12 h et de 14 h à 18 h (tél. 03 87 23 67 94). **UFC Que Choisir :** de 16 h à 18 h bâtiment Schweit-

zer au 1, avenue Clemen-Renseignements: Tél. (répondeur) 03 87 03 6312

#### ufc.sarrebourg@gmail.com Social

Croix-Rouge française Sarrebourg: tél. 03 87 23 71 47. Croix d'or: tél. 03 87 25 48 45. CLIC: assistance à la per-

sonne âgée (tél. 03 87 03 58 09). Groupes Familiaux Al-Anon: Aide à l'entourage du malade alcoolique (7j/7 – 24h/24), tél. 06 01 93 01 54.

Centre médico-social : Villa Weyerstein (tél. 03 87 03 09 11). AAPHA : de 9 h à 12 h et de

(tél. 03 87 03 38 10). Dépistage du SIDA: tél. 03 87 23 24 45. Réseau de Santé plurithé-

# matique du Pays de Sarrebourg : Tél. 03 87 25 36 63.

Relais assistantes mater**nelles :** de 8 h à 12 h et sur rendez-vous de

pour les troubadours

effectué un véritable retour aux sources et rendu un hommage aux troubadours d'antan.

Une semaine à dos d'âne

La comédienne Caroline Ferry et l'accordéoniste Nolwenn Tanet ont, durant une semaine riche en rencontres,

#### **NÉCROLOGIE**

#### M. Jimmy Kremer

SAINT-LOUIS. - Nous apprenons le décès de M. Jimmy Kremer, à l'âge de 25 ans, survenu accidentellement au Lac de Sainte-Croix, au pied des gorges du Verdon, entre les départements du Var et des Alpes-de-Haute-Provence.

Le défunt était le fils de Martine Kremer, résidant rue d'Arzviller dans la localité, et de Pierre Kremer, décédé au mois de mars 2009. Il a travaillé plusieurs années au Plan Incliné et exerçait la profession de soigneur animalier.

La date et l'heure des obsèques seront communiquées ultérieure-

Nos sincères condoléances à sa maman.



#### Pharmacie de garde Appeler Résogardes au 3237,

Médecin de garde

Appeler Médigardes, tél. 0820 33 20 20 pour les habitants de Moselle et le 03 69 55 33 33 pour les habitants d'Alsace, de 20 h à

Urgences médicales

**SMUR:** tél. 15.

#### Gendarmeries

(tél. 03 87 24 10 08). **Dabo:** rue Fontaine (tél. 03 87 07 40 06) Autoroute: tél. 03 87 24 44 70.

**Sapeurs-pompiers** Composez le 18.

## **UJOURD'HUI**

#### **Animations**

**Graufthal**: visite des maisons des rochers et exposition Des rochers et des hommes dans la maison Wagner reconstitution de l'habitat dans les maisons Ottermann et Weber, Jusqu'au mardi 15 novembre tous les jours de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h aux Maisons des Rochers (2,50 €; gratuit pour les moins de 12 ans). Tél. 03 88 70 19 16.

Henridorff: Cabane à livres. Animation proposée par les médiathèques intercommunales Arzviller et Phalsbourg dans le cadre des « Insolivres ». Voyager, emprunter et déposer des livres en toute liberté. Tous les jours jusqu'au lundi 31 octobre à la Vallée des Eclusiers. Tél. 03 87 24 40 40.

#### Atelier

Dabo: l'association Art et sculpture propose un atelier sculpture sur bois, tournage et chantournage animé par M. Condé, ainsi qu'un atelier tricot, broderie et crochet animé par M. Calvisé. Café et gâteau offert. De 14 h à 18 h à l'Espace Léon IX. Tél. 06 65 62 85 69

**Expositions** 

Phalsbourg: route des Glacis

proposée par l'association

Sauvegarde du patrimoine de

Phalsbourg et environs. Les

lundis, mardis, mercredis,

jeudis et vendredis de 8 h à

les samedis de 10 h à 12 h

dans le Hall de l'Hôtel de

Ville. Tél. 03 87 24 32 24.

Phalsbourg: Croiser les fils et

les paroles. Exposition pen-

sée et conçue par Danielle

Mathieu-Baranoff complétée

par divers ateliers d'écriture

30 septembre, les mardis de

15 h à 18 h, les mercredis de

9 h à 12 h et de 14 h à 17 h,

les vendredis de 10 h à 12 h

et de 14 h à 18 h et les same-

dis de 9 h à 12 h à la média-

thèque intercommunale.

Tél. 03 87 24 40 40.

Saverne : ouverture de la

à 18 h jusqu'au 30 septem-

bre. Buvette et vente de

guidées sur réservation

(2,50 €; 2 € groupes).

Tél. 03 88 9 1 80 47.

produits à la rose. Visites

Sortie

et de création. Jusqu'au

12 h et de 13 h 30 à 17 h 30,

jusqu'au samedi 19 novembre

#### **Phalsbourg :** Le soldat dans la spectacles mêlant théâtre, Grande Guerre : son courrier chanson et humour. par les cartes et son image. Exposition d'images de 14/18 Randonnée en

**PHALSBOURG** 

9 association La Navette à

Wissembourg, à l'occa-

sion de son chaleureux

festival Fermes en Scènes, s'est

associée à une compagnie

locale : Le Théâtre de l'envol.

Au programme : une semaine

de spectacles dans les villages

depuis Wissembourg jusqu'à

Schweighofen, en Allemagne.

Caroline Ferry, chanteuse,

humoriste et l'accordéoniste

Nolwenn Tanet, ont passé une

semaine à marcher avec Myr-

tille, une ânesse vaillante et

docile, sur un itinéraire con-

cocté par le Club vosgien. Les

deux femmes se sont produi-

tes de village en village, de

place en grange, de jardin en

théâtre, offrant au public des

musique et poétique

Les deux artistes ont ainsi renoué avec la vie simple et itinérante du baladin, du troubadour, apportant la joie partout où l'espace s'y prête. « Au fil de nos pas, nous découvrons des troupeaux de moutons baignant dans la brume matinale, des prairies verdoyantes émaillées de petites fleurs se détachant sur la ligne bleue dentelée de la Forêt. Soudain, l'odeur si caractéristique du houblon nous environne et

LIXHEIM

Caroline et Nolwenn ont effectué un périple riche en rencontres. Photo DR nous enivre. Au loin une cloche sonne. C'est une symphonie pour les sens, raconte Caroline. Puis nous arrivons dans un village. Les maisons à colombages apparaissent dans la clarté de fin d'été. Des amitiés naissent tout au long de notre

route. Du fermier au grand chef cuisinier: tous les gens qui nous accueillent se montrent chaleureux, généreux. Pour nous, c'est un véritable chemin de rencontres avec des villageois authentiques, amoureux de leur région. Même Myrtille y

a sa part et chemine toute une étape avec Félix, un chien rencontré dans une ferme », raconte Caroline.

L'interactivité des spectacles a permis la participation du public. Les artistes leur ont appris, par exemple, la chanson de l'âne Myrtille.

« Nos spectacles sont joyeux, humoristiques et nous permettent de rencontrer un public varié: enfants du périscolaire, seniors, randonneurs, commerçants et curieux de toutes nationalités parce que nous donnons des spectacles variés. Six jours de marche, six spectacles différents, 80 chansons et autant de textes ont été dits! », déclare fièrement Caroline.

#### Du théâtre dans tous les lieux

Les deux troubadours ont, durant leur périple, chanté des chansons de François Morel dans les jardins d'un presbytère, prononcé les fables de La Fontaine au milieu des veaux et des bottes de paille, joué à l'accordéon sur le chemin des Grognards, présenté des spectacles mêlant théâtre, théâtre d'ombre et chant dans les cours des écoles, se sont associés à la troupe de théâtre locale, la Klein Dominikaner Bühn pour chanter et dire des textes sur le thème de l'âne, et pour finir, présenté des chansons françaises à l'arrivée à Schweighofen, en Allemagne.

Caroline et Nolwenn ont donc effectué un véritable retour aux sources et rendu un hommage aux troubadours.

#### Naissances

Norah Daisy a vu le jour dans le foyer de Patrick Dugain et de Pauline Miroux, domiciliés à Phalsbourg.

Alexiane est née au foyer de David Kerviel et d'Angéline Bernigaud, domiciliés à Phals-

parents et tous nos vœux de

#### **Bienvenue** à Margot

Louise, 5 ans, se réjouit de la naissance de sa petite sœur Margot, fille de Christophe Stenger et Laura Littner, domiciliés dans la commune. Félicitations à ses parents et ses grands-parents Marie-José et Jean-Michel Jung de Saint-Louis. Andrée et Dominique Stenger de Hartzviller et Cathy et Yves Littner de Hellering-les-Fénétrange, ainsi qu'à

#### BROUVILLER

#### Centres aérés

Les dates des prochains centres de loisirs sont les suivantes: du lundi 24 octobre au vendredi 28 octobre; du lundi 13 février au vendredi 17 février : du lundi 10 avril au vendredi 14 avril.

Pour la période estivale : du

Pas d'accueil de loisirs pour les vacances de Noël, le vendredi 26 mai et le vendredi

Horaires d'accueil: 9 h-17 h, les enfants peuvent être accueillis dès 7 h 30 et jusqu'à 18 h.

> et inscriptions: Tél. 03 87 07 05 15 ou par mail à l'adresse suivante periscolaire.brouviller@ gmail.com

# À la découverte du patrimoine

Ce dimanche 25 septembre aura permis aux amateurs d'hisroseraie tous les jours de 14 h toire locale et régionale de découvrir la Principauté de Lixheim. Comme cela a été le cas de Jean-Marie : « Il s'agit d'une seconde visite de ce village. Beaucoup de petits détails, comme les effigies au-dessus des portes, ont besoin d'être apprecies ». La visite de la petite cité historique s'est poursuivie tout l'après-midi, sous la houlette de Marc Hauter et de son équipe de bénévoles Enrichie par collection privée.

dévoués au passé. Les lieux les plus divers, comme les vestiges de l'ancienne porte, la fontaine, le balcon de la salle des fêtes où a eu lieu une triste exécution lors de la Seconde Guerre mondiale, n'ont échappé à personne. Les moindres recoins où subsistent des trésors de ce qu'a été Lixheim au temps de la princesse Henriette ont fait l'objet de toutes les attentions... avec la complicité d'un soleil radieux!

**DABO** 



Les visiteurs d'un jour de la Principauté de Lixheim aux bons soins de Marc Hauter et de son association Les Oriels. Photo RL.

#### vous). Du 4 octobre au

DANS UNE SEMAINE

#### Mardi 4 octobre Concert

Alexis Couzil).

Saverne: Quatuor HORNormes/cors d'harmonie à 20 h au château des Rohan, salle Marie-Antoinette (Pierre Badol, Maxime Tomba, Clément Charpentier-Leroy,

Au programme : L'Héroïque Histoire du Cor Trois siècles de musique, du grand répertoire à la musique de film : Mozart, Beethoven, Weber, Rossini, Schumann, Wagner, Mahler, Strauss, Ravel, Stravinsky, Williams, Badol (12 €; 10 € accent4, cezam, la philharmonie, 6 € pour les demandeurs d'emploi, 5,50 € vitaculture et gratuit pour les moins de 18 ans). Tél. 03 88 22 19 22.

#### **Exposition**

**Arzviller :** dans le cadre de Lire en fête, découverte des principes de base des mangas, leurs différents courants et les spécificités des BD créées en Corée et en Chine.

30 novembre les mardis de 16 h à 20 h, les mercredis de 10 h à 12 h et les vendredis de 14 h à 17 h à la Médiathèque intercommunale. Tél. 03 87 24 40 40.

(groupe: visite sur rendez-

#### Spectacle

Saverne: Zwäi par la compagnie EInz/nouveau cirque (Suisse). Tout public à 20 h 30 à l'Espace Rohan. Avec Esther Slanzi et Jonas Slanzi: mise en scène Schang Meier - Temal Productions (22 €; 20 € pour les demandeurs d'emploi et les seniors, 13 € pour les étudiants/scolaires et les moins de 18 ans et 5,50 € carte vitaculture). Tél. 03 88 01 80 40.

 Pour figurer dans ces rubriques, inscrivez votre manifestation sur le site internet Pour Sortir (www.republicain-lorrain.fr/loisirs/orga-

## **NUMÉROS**

#### Le Républicain Lorrain

**Sports :** Vincent Berger, tél. 03 87 23 66 21 (e-mail : vincent.berger@cegetel.net).

#### Services

Dépannage électricité : tél. 09 72 67 50 57. Dépannage gaz :

tél. 08 10 43 30 57. Taxis: Steimer (tél. 03 87 24 10 07) et (tél. 03 87 24 I I 40).

#### Social

Centre médico-social : 17 rue du Commandant-(tél. 03 87 24 34 44). Drogue: tél. 08 00 23 13 13. SOS Cannabis:

tél. 08 11 91 20 20.

Info-ieunes: tél. 08 00 49 03 35.

#### Loisirs Médiathèque :

2 rue du Collège (tél. 03 87 24 63 69). Musée: de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h, Hôtel de ville place d'Armes . (tél. 03 87 24 40 00). Office du tourisme : de 10 h à

d'Armes (tél. 03 87 24 42 42). Phalsbourg Loisirs: 2 rue de l'Hôpital (tél. 03 87 24 19 74).

12 h et 14 h à 17 h, 30 place

#### **Pratique**

Halte-garderie: La Ribambelle, 17 rue du Commandant-Taillant de 7 h 45 à 18 h (tél. 03 87 24 34 79).

# Troisième salon du mariage le 2 octobre



Deux défilés sont þrévus, et 16 h 30 à l'Espace Léon IX ce dimanche 2 octobre

cette occasion le public pourra voir les dernières Pour la troisième année consécutive, l'association Les Secrets d'un beau mariage organise tendances de la mode en matière de mariage. le salon du mariage et de la fête, ce dimanche Cette année, les organisateurs mettent en jeu 2 octobre de 10 h à 18 h, à l'Espace Léon IX. une magnifique robe de mariée. Un superbe C'est le rendez-vous incontournable pour réalicadeau qui fera le bonheur d'une future mariée. ser tous les projets de mariage et des fêtes. Un grand nombre d'exposants reconnus pour leur savoir-faire attendent les visiteurs dans une d'un beau mariage. ambiance conviviale. Durant cette journée, les couples pourront être utilement renseignés et tion tout au long de la journée

conseillés par des professionnels du mariage.

Deux défilés sont prévus à 14 h 30 et 16 h 30. À

**Contact : Thierry Nolin** 

D'autres lots sont à gagner en rejoignant l'association sur sa page Facebook Les Secrets L'entrée au salon est gratuite. Petite restaura-

au 06 70 76 59 49 ou sur Facebook

## Le club de l'amitié fait sa rentrée



Après deux mois de relâche, les membres du club de l'amitié ont tenu leur première réunion de rentrée. Et selon un rituel à présent bien rodé, ils ont fêté les anniversaires des natifs nés en juillet et août qui ont reçu des mains de la présidente et des membres du comité leur cadeau : un arrangement floral pour les femmes et une bouteille de vin pour les

La présidente Lydia Kurtz, a rappelé à cette occasion que la journée de l'amitié est programmée le jeudi 20 octobre. Le repas sera offert par le club. Chaque membre est prié de prendre ses dispositions pour pouvoir assister à cette sortie

Nos félicitations aux heureux parents et tous nos vœux de prospérité au bébé.

Nos félicitations aux heureux prospérité à Alexiane.

#### **SAINT-LOUIS**

ses arrière-grands-parents.

lundi 10 juillet au vendredi 21 juillet et du lundi 21 août au vendredi 1er septembre.

Renseignements

## HENRIDORFF

# Cession de bois

L'office national des forêts propose la vente de bois de chauffage façonné aux particuliers, en bord de route en forêt domaniale, allant de 15 à 30 m³, en hêtre, charme, chêne ou autre feuillus.

Renseignements en mairie, aux heures d'ouverture du public.

#### **Objets trouvés**

Un foulard femme fleuri et une veste noire molletonnée de taille 42/44 ont été trou-

Ces deux articles ont été oubliés en mairie. Le propriétaire est prié de les récupérer aux heures d'ouverture du bureau d'accueil.

#### Point relais lecture

À partir du mercredi 5 octobre, les horaires du point relais lecture changent. Il sera ouvert à tout public chaque premier mercredi du mois, entre 18 h et 19 h.

Avec plus de 1 000 ouvrages disponibles dans ses rayons, le point relais lecture est un service de proximité. Cette structure permet d'emprunter gratuitement jusqu'à huit documents pour un délai d'un mois.

#### **EMAIN**

#### Pêche Schaeferhof:

naturels.

pêche à la truite par l'AAP-PMA de 14 h à 18 h à l'étang de Stampf (stade municipal Schaeferhof). Pêche avec une canne et uniquement avec appâts

L'asticot et les leurres

artificiels sont interdits. Appâts vivants disponibles à la vente sur place. Alevinage régulier du plan d'eau (10 €; 5 € pour les moins de 12 ans). Pour tout renseignement: contact par tél. au 06 81 52 88 26.

**YUET ENTENDU** 

Le cygne s'est aventuré sur

la route principale du village.

Samedi matin, un cygne s'est

perdu sur la route principale de

Saint-Georges. Les habitants ont

essayé à plusieurs reprises de le protéger des automobilistes. En

**Un promeneur** 

inhabituel

#### **HERMELANGE**

# Hélène Passerieux nouvelle nonagénaire



Pour son anniversaire, la municipalité a offert à Hélène Passerieux un bouquet de fleurs. Photo RL

Une délégation de la municipalité, composée de Serge Dosch, le maire, s'est déplacée au domicile d'Hélène Passerieux afin de lui souhaiter son anniversaire.

Née Kremer le 20 septembre 1926 à Hermelange, elle n'a quitté le village que pendant la guerre, de 1940 à 1945. Sa famille a été expulsée à Bessan, dans l'Hérault, puis dans la région de Bordeaux où elle a connu son mari, Alfred Passerieux, surnommé Marceau. De retour dans

son village, elle a travaillé à la filature de Lorquin puis aux Etablissements Weiller où elle est restée jusqu'à sa retraite.

La nouvelle nonagénaire fréquente les clubs de l'amitié de Nitting et Lorquin. Mais elle ne délaisse pas son jardin : elle y met les pieds dès le matin et cajole ses

Elle s'est vue remettre une composition florale de la part de la municipalité. Tous nos vœux de santé et de longévité.

#### **AVRICOURT**

## Des fruits du verger à déguster en classe



Les enfants de maternelle du RPI d'Avricourt 57-54 et de Réchicourt ont visité un verger. Les écoliers ont pu ramasser et cueillir des fruits d'automne. Dans le cadre du projet pédagogique, ils les étudieront ensuite en classe, les cuisineront et les dégusteront. Un bon goûter a clôturé cette matinée ensoleillée.

#### **CIREY-SUR-VEZOUZE**

# Faire revivre le passé

Comme chaque année, des fresquistes sont venus renforcer l'association Symbiose arts et patrimoine. Au programme de leur mission : redonner vie aux locaux de l'ancienne verrerie Saint-Gobin à Cirey-sur-Vezouze.

Huit fresquistes de l'association Les passeurs de fresques ont assisté les membres d'une association de Cirey-sur-Vezouze afin de redonner un peu de vie aux anciens bureaux de la verrerie Saint-Gobain. Des scènes représentant différentes phases du travail des ouvriers verriers ont été réalisées. Avant cette tâche, Denis Haguenauer et les bénévoles de l'association Symbiose arts et patrimoine se sont chargés de dégager et préparer les locaux.

Cette année, la fresque concue représente des ouvriers verriers en train de travailler au four pour transformer le sable en verre en fusion. Le modèle a été tiré d'une peinture du XVIII<sup>e</sup> siècle. Les artistes ont réalisé une maquette à l'échelle 1/1 sur une toile. Cette ébauche leur a permis d'étudier au mieux les problèmes à résoudre. Cette fresque doit respecter trois règles : harmonie, architecture



et raconter une histoire

Une semaine de travail

L'étape suivante a consisté à

passer du brouillon sur toile à l'œuvre définitive. Cela a demandé une semaine de travail. Les fresquistes n'ont pas droit à l'erreur. Lorsque les des-

sins sont faits, que les couleurs sont appliquées sur l'enduit, plus aucune modification ou correction n'est possible.

La technique de la fresque ne

Rome Antique. Michel-Ange l'a utilisé à la Chapelle Sixtine.

La technique de la fresque consiste à peindre sur un enduit frais, constitué de chaux éteinte et de sable. Trois mortiers sont nécessaires pour réaliser le support : le gobetis, l'arricio et l'intonaco. C'est sur ce dernier mortier que les fresquistes ont peint en appliquant des pigments naturels compatibles avec la chaux, simplement délayés dans de l'eau pure. Avec ce procédé, l'œuvre réalisée est quasi inaltérable, comme en témoignent les fresques retrouvées à Pompéi.

Contact:

doit pas être confondue avec la réalisation de peintures murales. Celles-ci sont le plus souvent faites avec des peintures acryliques sur un mur préalablement peint. La fresque est un art pratiqué couramment dans la

> vain : les sapeurs-pompiers de Saint-Georges et de Gondrexange ont fini par capturer l'oiseau. Il a été relâché dans l'étang du village où il a retrouvé ses amis.

lespasseursdefresques.fr

## **SAINT-GEORGES**

#### Répétition de la chorale

La chorale A l'Unisson se réunira pour une répétition le mercredi 28 septembre à 20 h à l'église, sous la direction de

#### VASPERVILLER

#### Fête de Sainte-Thérèse

Samedi 1er octobre à 15 h, sera célébrée la fête de Sainte-Thérèse, patronne de l'église contemporaine de la paroisse mais aussi de la communauté paroissiale Sainte-Thérèse des deux Sarre. La messe sera présidée par Mgr Jean-Christophe Lagleize, évêque de Metz et sera suivie de la vénération des reliques ex ossibus. À l'issue de l'office, le conseil de gestion invite les participants à la traditionnelle kermesse. Buvette, vente de gâteaux et d'objets divers et stands de jeux sur place. Le tirage de la tombola aura également lieu.

#### **LORQUIN**

# Rentrée du club de l'amitié: déjà les premiers anniversaires!

Les membres du club de Pelt. En septembre, de noml'amitié ont repris le chemin de la salle des fêtes. Après avoir réglé leur cotisation pour la nouvelle saison, tous ont retrouvé leur place et leurs partenaires de jeux. Au programme de ces journées récréatives : belote, rami ou loto sur carton.

Au moment du goûter, les natifs de l'été ont été mis à

Sont nés en juillet les memres suivants : Alain Demange, Marinette Scherrer. Les anniversaires du mois d'août concernent : Jeannine

\*Certains chantiers font l'objet de cofinancement de l'État, de la Région Grand Est, de l'Union Européenne ou de collectivités territoriales.

breux membres sont aussi fêtés: Marie-Thérèse Baumann, Jeanne Fritz, Jean-Pierre Jully et Marie-Thérèse Pierson. Joyeux anniversaire à toutes

et à tous et spécialement aux octogénaires : Anne-Marie Weber née en juillet, Marie-Louise Brozovic, Lucie Lazeb, Paulette Orgel nées en août, Huguette Baumann et Hélène Passerieux nées en septembre.

Une trentaine de membres a participé à la séance de gymnastique douce, animée par Paul-Michel Sérot, kinésithéra-



Les dames ont reçu des fleurs et les messieurs une bouteille (à boire avec modération!) par le club à l'occasion de leur anniversaire.

# E PLUS GRAND CHANTIER D'EURC A COMMENCÉ PRÈS DE CHEZ VOU SNCF entreprend, avec ses partenaires\*, des travaux d'une ampleur historique qui amélioreront l'offre

de transport. Avec notamment plus de 1500 chantiers engagés en 2016, 5.3 milliards d'euros investis et près de 10000 recrutements en cours partout en France, SNCF s'inscrit comme l'un des acteurs



#### **NÉCROLOGIE**

#### M. Jean-Louis Sins

GOSSELMING. - Nous apprenons le décès de M. Jean-Louis Sins, survenu le 24 septembre à Gosselming, à l'âge de 54 ans.

Né le 2 octobre 1961 à Strasbourg, le défunt était papa de deux enfants, Magali et Loïc. Il aimait être entouré de ses petitsenfants: Loane, Kélina et Maïwenn.

Une cérémonie religieuse sera célébrée le jeudi 29 septembre à 15 h, en l'église de Gosselming. Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

Nos sincères condoléances à la famille

#### M. Roger Lauth

**RÉDING.** - Nous apprenons le décès de M. Roger Lauth, survenu le 23 septembre à Saverne, à l'âge de 71 ans.

Né le 30 décembre 1944 à Sarrebourg, le défunt avait épousé Mme née Clarisse Herrmann le 10 septembre 1965 à Buhl-Lorraine. Monteur électricien retraité, il était papa de deux enfants, Danièle et Sandrine. Il avait la joie de compter trois petits-enfants, Julie, Marion et Quentin.

Ses obsèques auront lieu ce mardi 27 septembre à 14 h 30, en l'église de Réding. Selon sa volonté, son corps sera incinéré. Nos sincères condoléances à la famille.

#### **Mme Marie-Anne Trapp**

**BUHL-LORRAINE.** — Nous apprenons le décès de Mme Marie-Anne Trapp née Scholving, survenu à Sarrebourg le 26 septembre à l'âge de 93 ans. Née le 14 février 1923 à Buhl-Lorraine, elle était veuve de M. Xavier Trapp, décédé en 2006.

De leur union sont nés deux enfants, prénommés Jean-Claude et Clarisse. Six petits-enfants et neuf arrière-petits-enfants faisaient sa joie et sa fierté.

La cérémonie religieuse aura lieu le jeudi 29 septembre à 14 h 30 en l'église de Buhl-Lorraine. Selon sa volonté, son corps sera

Nos condoléances à la famille.

#### **RÉDING**

#### Les Petits chanteurs recrutent des voix



Avis aux jeunes chanteurs : des places sont encore à prendre au sein de cette chorale. Photo RL

La chorale des Petits chan- en janvier prochain. Paul de Reding, sous la direction de Mylène Masseran, a repris ses répétitions. Leur messe des familles. tâche est de préparer le pro-

teurs de Saint-Pierre et Saint- Composée d'une vingtaine de jeunes, cette chorale anime également mensuellement la

Les renseignements et les chain concert de Noël de Par- inscriptions sont à prendre tage. Ce dernier se déroulera auprès de Mylène Masseran.

06 11 11 16 06

NIDERVILLER : lean

ACHEREINER.

ACHEREINER.

06 69 62 83 27

06 08 30 19 62

(bsimon.langatte@wana-

PLAINE-DE-WALSCH: Jean

(gaetan.genay@orange.fr) et

(schleiningerb@wanadoo.fr)

(perretta.angelo@neuf.fr).

RHODES: Jean-Luc RONDOT

06 80 54 00 38 (jeanluc.ron-

REDING: Gaëtan GENAY

Bruno SCHLEININGER

et Angelo PERRETTA

03 87 07 38 77 ou

03 87 03 99 32 ou

dot@nordnet.fr).

IOUANNEAU

06 80 13 66 51

06 82 12 73 45

06 89 52 68 12

FC Sarrebourg) au

Angelo PERRETTA

03 87 07 38 77 ou

SCHNECKENBUSCH,

03 87 25 57 72 ou

ner@wanadoo.fr).

ou 03 54 83 14 68

XOUAXANGE: Hélène

06 03 37 14 70

**SARREBOURG**: Alain

03 87 07 76 91 ou

(alain-jouanneau@wana-

doo.fr) et Vincent BERGER

(sports) 03 87 23 66 21 ou

(vincent.berger@cegetel.net)

et Ghislain SIGOIRE (football

(ghislainsigoire@orange.fr) et

(perretta.angelo@neuf.fr).

TROIFONTAINES (Vallérys-

fort): Jean ACHEREINER

thal) et WALSCHEID (Siti-

06 87 36 19 03 (jean.acherei-

HOLWECK 06 77 17 72 52

(helene.holweck@sfr.fr).

06 03 37 14 70

03 87 23 49 22 ou

#### Lecture de l'évangile

C'est la reprise pour le groupe de lecture de l'évangile qui se réunira le mardi 27 septembre à 19 h 30, à la salle Louis-Pasteur. Au programme cette année : l'Évangile selon Saint-Jean. Prière de se munir du nouveau testament illustré. Les rencontres auront lieu mensuellement et sont ouvertes à tous ceux que le sujet intéresse.

#### **NOS CORRESPONDANTS**

#### Pour le secteur de Sarrebourg

**BARCHAIN**: Claude ROOSEN tél. + fax 03 87 25 00 82 ou 06 81 31 54 86. **BEBING:** Alain BERNIER 03 87 25 08 81 ou 06 20 68 99 32

(anniro@hotmail.fr) BROUDERDORFF et BUHL-LORRAINE: Jean ACHEREI-

NER 03 87 25 57 72 ou 06 87 36 19 03 (jean.achereiner@wanadoo.fr). **DIANE-CAPELLE**: Arnaud OSWALD 03 87 07 13 66 ou

(arnaud.oswald@orange.fr). **HARREBERG**: Jean ACHEREI-NER 03 87 25 57 72 ou 06 87 36 19 03 (jean.achereiner@wanadoo.fr)

06 83 28 54 02

HARTZVILLER: Jean **ACHERFINER HAUT-CLOCHER**: Christian HENRY 03 87 03 35 87 ou 06 78 00 28 23

(christianhenry03@gmail.co **HESSE**: Céline SYLVESTRY

03 87 23 73 24 (hesse.mairie@wanadoo.fr) HOMMARTING : Fernande GFRARD 03 87 07 91 66 ou 06 36 66 88 43

(fernande.gerard@free.fr). **HOMMERT**: Jean **ACHERFINER IMLING**: Marie-Ange MICHEL 03 87 23 83 43 ou 06 45 67 64 66

(adsb-sarrebourg@wana-KERPRICH-AUX-BOIS: Karen FIXARIS

06 II 83 04 90 ou

06 22 10 54 48 (karenfix57830@hotmail.fr). **LANGATTE**: Bernard SIMON

GOSSELMING

# Cancer: deux marches pour un même combat

Le 9 octobre, l'association Sein et Vie (SEVE) reconduit sa marche autour de l'étang du Stock à Langatte. Cette manifestation s'inscrit dans la lutte contre le cancer du sein. Deux parcours de 5 et 8 km sont proposés.

rose, action nationale de lutte contre le cancer du sein, les bénévoles actifs du secteur de Sarrebourg et Fénétrange se mobilisent pour la 2e année consécutive. Ils souhaitent soutenir l'association SEVE (Sein et Vie), basée à Strasbourg. Après un succès en 2015, cette structure reconduit sa marche autour de l'étang du Stock. Cette manifestation a réuni un grand nombre de marcheurs l'année

L'objectif de cette opération est de réunir des fonds pour soutenir la lutte contre le cancer du sein. Les bénévoles locaux de SEVE préparent, dès

Ce petit

ruban rose,

noué de cette

manière, est

le symbole est le symbole de

la lutte contre

le cancer du

sein.

ans le cadre d'Octobre à présent, les deux circuits et les repas de la prochaine qui se déroulera la 9 octobre., autour de l'étang du Stock à Langatte. Dans les préparatifs, les bénévoles peuvent compter sur le soutien de Bernard Simon, maire de Langatte.

La randonnée, passant par les sentiers bucoliques entourant l'étang du Stock, vise aussi à démontrer l'importance de l'exercice physique pour la santé et la prévention des cancers. En plus de pouvoir collecter des fonds pour financer la recherche, cette marche est aussi pensée comme un lieu d'échanges et de partage entre les patientes, les professionnels de santé et les chercheurs.



Il s'agit d'apporter une réflexion dans les domaines de la prévention, des pratiques médicales et du suivi des malades après guérison.

#### **Deux circuits** au choix

L'association SEVE vise à coordonner des partenariats ainsi que des actions d'informations et de prévention du cancer du Sein. Cette ambition que le cancer est plus dangereux que les maladies du cœur. Le président Gérard Hrodej et le professeur Carole Mathelin, responsable de l'unité de sénologie du CHU de Hautepierre seront présents à la marche de Langatte ainsi que d'autres cancérologues. La 2<sup>e</sup> marche d'Octobre Rose

se déroulera à Langatte dimanche 9 octobre. Les participants pourront choisir entre deux parcours: l'un de 5 km ou le au 06 77 43 43 21 ou est d'autant plus importante second de 8 km. Les départs 06 83 42 97 97.

seront organisés à partir de 7 h 30 au centre de bien-être. Un repas comportant des bouchées à la reine, du riz, le dessert et le café sera servi sous chapiteaux aux marcheurs comme aux visiteurs au prix de 10 €.

Le président

professeur

responsable

de l'unité de

sénologie du

Hautepierre

heureux du

soutien de

nombreux

bénévoles

locaux. Photo RL

CHU de

Carole Mathelin,

Gérard Hrodej

Les réservations pour le repas sont à adresser à Christine Weigert, 19 rue des Jardins à Gosselming. Il est aussi possible de réserver par téléphone

#### HOMMARTING

#### Rentrée des arts

C'est la rentrée des arts! les portes seront ouvertes les dimanches 2 et 16 octobre, à l'atelier chez Pascal Herzog, situé au 3, rue des Lilas à Hommarting.

La reprise des cours de peinture aura lieu tous les samedis, au 3, rue des Lilas.

Pour plus de renseignements: tél. au 06 63 63 26 61.

#### Remise des prix maisons fleuries

La remise des prix pour les maisons fleuries aura lieu dans la salle polyvalente vendredi 14 octobre, à 19 h. Elle sera suivie d'une petite colla-

#### Fête des aînés

Le conseil municipal invite les personnes de 65 ans et plus à une rencontre conviviale dimanche 16 octobre. La journée débutera par une messe célébrée en l'église paroissiale à 10 h 30. À l'issue un repas sera partagé dans la salle polyvalente à 12 h.

Les personnes ne disposant pas de moyens de locomotion peuvent s'adresser à un membre du conseil municipal qui les cherchera à domicile et les ramènera.

Contact aux horaires d'ouverture de la mairie au 03 87 07 90 06.

#### INIDERVILLER

#### **Commandes chez** les arboriculteurs

La Société d'arboriculture organise une commande groupée d'arbres fruitiers et de conifères. Contacter Bernard Stricher au 03 87 23 78 59 ou au 06 36 85 04 06 avant le 7 novembre.

La livraison se fera fin novembre. On peut aussi passer commande de pommes et de pommes de terre (date limite de commande 5 octo-

## UJOURD'HUI

#### **Expositions**

Vasperviller : cabanes à livres en liberté. Consulter, emprunter et échanger des ouvrages au gré de ses envies. A l'arrêt de bus. Gratuit. Tél. 03 87 08 62 65.

#### Sports, sports de loisirs

Mittersheim: Oi-Gong. Taiji-Qi-Gong, reprise des cours hebdomadaires proposés par l'association Les cina éléments. Intervenant Claude Devot. À 19 h. I rue des Messieurs. Tél. 06 08 00 05 08.

#### Stages, ateliers vacances scolaires

Hartzviller: sculpture, tournage, chantournage sur bois. Atelier proposé par Les compagnons de la gouge. De 14 h à 18 h. Atelier Schmitt Martial. Gratuit.

**VIE RELIGIEUSE** 

Tél. 03 87 25 58 51.

**Paroisses** 

9 h 30.

catholiques

Abreschviller: mercredi

Avricourt : mercredi à

Bonne-Fontaine: mardi

et jeudi à 17 h (Saint-Luc).

et mercredi à 7 h 30. Jeudi

à 18 h 15 (messe suivie de

l'adoration du Saint-Sacre-

ment). Vendredi à 9 h 30.

Brouviller: vendredi à 18 h.

Gondrexange: jeudi à 18 h.

Lorquin: mardi à 14 h 30 (à

Mittelbronn: jeudi à 18 h.

Sarrebourg: mardi à 8 h 45.

Jeudi à 18 h 30. Vendredi

Église évangélique

Église évangélique pente-

Réding: mercredi à 9 h.

Vendredi à 9 h

(Grand'Eich).

à 8 h 30.

l'EHPAD). Mercredi à 18 h.

Henridorff: vendredi à

Hoff: mercredi à 18 h.

Lixheim: mardi à 18 h.

## **HARREBERG**

# Les deux doyens du village héros de la Seconde Guerre

Une délégation municipale, Strasbourg le 23 novembre depuis 1994, il s'impose une conduite par le maire Antoine Schott, s'est rendue chez le doyen et la doyenne du village l'occasion de leur anniver-

#### Adopté par l'Alsace

La tournée a commencé par 1922 en Dordogne. Sa jeunesse a été marquée par la participé à la libération de

1944, au sein de la division Leclerc. Démobilisé, il est resté en Alsace et a épousé Jacqueline en 1948. De cette union sont issus

trois enfants, 12 petits-enfants et 23 arrière-petits-enfants. Fleuriste en gros durant son activité professionnelle, le doyen, chez Rene Boyer. II M. Boyer est toujours reste vient de souffler ses 94 bou- très dynamique. Il continue gies et est né le 20 septembre d'embellir son verger avec de nouvelles boutures et ne laisse à personne le manie-



Natif de la Dordogne, René Boyer a pris racine dans l'est de la France lors de la libération de Strasbourg. Photo RL

heure de sport chaque matin. Il compose des chants et des poèmes qu'il fredonne allègrement à son épouse. Peut-être le secret de sa longévité...

#### Membre d'un réseau de passeurs

La suite de cette visite municipale s'est poursuivie au foyer de Claire Lambour. La doyenne de Harreberg a vu le jour le 11 septembre 1921 dans la localité. Elle y demeure encore aujourd'hui en compagnie de sa fille, Marie-Claire. Dans sa jeunesse, elle a

travaillé successivement dans une usine de gravure chimique, puis au sein du génie militaire à Sarrebourg jusqu'à sa retraite. Pendant la Seconde Guerre mondiale, elle a fait partie d'un réseau de passeurs avec d'autres habitants de la commune. Elle a permis à de nombreux prisonniers de guerre de s'évader. C'est à cette époque qu'elle a fait la connaissance à Saint-Léon (Walscheid) de René Boyer, en route pour la libération de Strasbourg.



S'étant perdus de vue de longues années, René Bover et Claire Lambour ont aujourd'hui l'honneur d'être les doyens de Harreberg et Sitifort, où tous deux ont toujours de croustillantes anecdotes à raconter à leurs nombreux visiteurs.

À tous deux, nous présentons nos meilleurs vœux et leur souhaitons un joyeux

#### Depuis quelques années, retraite paisible. anniversaire.

## **DIANE-CAPELLE**

## Emmanuel et Mathilde ont uni leur destinée



Sylvie Schittly, maire, a célébré le deuxième mariage de l'année. Emmanuel Spaeth, animateur laïque en pastoral habitant à Bliesbruck, fils de Michel et Nicole Spaeth de Singling, a pris pour épouse Mathilde Fischer, agent de puériculture habitant à Bliesbruck, fille de Pierre et Marie-Agnès Fischer, domiciliés dans la localité. La messe de mariage a été rehaussée par plusieurs chorales. À la sortie de l'église, les pompiers de Gros-Réderching et les scouts du pays de Bitche ont fait une haie d'honneur. Félicitations et meilleurs

côtiste de Sarrebourg (5 rue du Sauvage) : réunion biblique jeudi à 19 h.

vœux de bonheur au jeune couple.

A UJOURD'HUI

**Delme**: exposition de jeux anciens. Ce mois-ci, la

première bougie! À cette

tion de jeux anciens visi-

ble les mardis, de 16 h 30

à 18 h 30, les mercredis,

de 14 h à 17 h 30, les

vendredis, de 15 h 30 à 17 h 30 et les samedis, de

10 h à 12 h 30, jusqu'au

30 septembre, à la Média-

thèque. Gratuit.

Tél. 03 87 01 39 91.

Lagarde: « L'eau à la bou-

présente des œuvres

che ». Martine Cadoret

hyperréalistes inédites

ayant pour la plupart une

relation étroite avec les

plaisirs gustatifs, mais

aussi toujours des por-

traits et des compositions

originales. Tous les jours

sauf le mercredi de 12 h à

15 h et de 19 h à 22 h. au

restaurant le PK 209.

Tél. 09 51 10 05 10.

Marsal: « L'Or blanc des

Celtes ». À travers cette

exposition, proposée par

le conseil départemental

de la Moselle, sont présen-

tées dix années de décou-

vertes archéologiques dans

la vallée de la Seille, tous

les jours (sauf le lundi), de

13 h 30 à 18 h, au Musée

départemental du Sel. 5 €;

3,50 € (réduit) et gratuit

(moins de 16 ans).

Tél. 03 87 35 01 50.

mental de la Moselle

Vic-sur-Seille: exposition

« Saint-Joseph Charpen-

tier ». Le Conseil Départe-

présente au Musée dépar-

temental Georges de La

Tour, site Moselle Passion.

une exposition « Saint-Joseph charpentier », œuvre

Gratuit.

occasion, elle mettra en place une petite exposi-

ludothèque souffle sa

**Expositions** 

Pharmacies de garde Château-Salins, Delme,

et Morhange : pour joindre la pharmacie de garde, télé-phoner au 32 37 ou sur internet : www.3237.fr.
Insming : pour joindre la pharmacie de garde, téléphoner au commissariat de police de Sarreguemines, tél. 03 87 98 42 54.

## Médecins de garde

Insming, Bénestroff et Fran-caltroff, Château-Salins et Vic-sur-Seille, Aulnois-sur-Seille et Nomeny, Dieuze, Morhange, Delme: numéro d'appel unique, tél. 0820 33 20 20.

#### Chirurgien-dentiste Appeler le Centre 15 : tél. 15 qui indiquera le chirurgiendentiste de garde le plus proche de son domicile.

#### Hôpitaux

Château-Salins : tél. 03 87 05 54 54 (standard); radiologie 03 87 05 54 59; cabine: 03 87 05 22 35.

**Dieuze** : tél. 03 87 05 02 00 (standard général) ; 03 87 05 80 40 (médecine) 03 87 05 80 41 (unité de soins de suite et rééduca-tion) ; 03 87 05 80 42 (unité de soins de longue durée); 06 15 14 34 67 (service de soins infirmiers à domicile)

03 87 05 80 43 (maison de

retraite) ; 03 87 05 02 99 (unité d'évaluation géronto-logique) ; 03 87 05 02 19 (IME standard) ; 03 87 05 09 84 (IME permanence, nuit et week-end); 03 87 05 02 24 (service d'éducation spécialisée et de soins à domicile).

## Sage-femme

Dieuze: Catherine Chicha-Ha-mant, tél. 06 19 81 88 54. Morhange: Karine Schmitt, tél. 03 87 05 36 63.

#### Maintien à domicile

Réseau territorial de santé Regesa: maintien des perpour tout l'arrondissement de Château-Salins,

#### Urgences médicales **SMUR** : tél. 15.

#### Gendarmeries

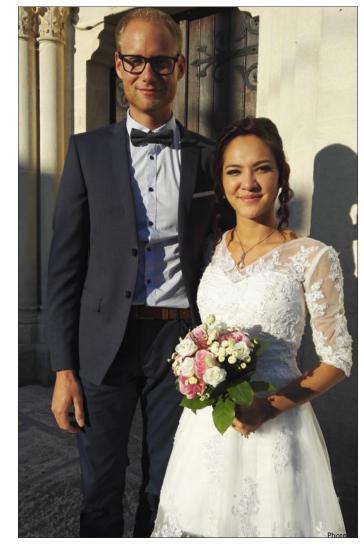
**Albestroff**: 5, rue du Stade, tél. 03 87 01 60 61. Château-Salins: 4, rue de Metz, tél. 03 87 05 10 29. Delme: rue Maurice-Vautrin, tél. 03 87 01 30 20.

**Dieuze**: chemin Halbuterie, tél. 03 87 86 05 78. Morhange: 11, rue Albert-Schweitzer, tél. 03 87 86 18 44. **Vic-sur-Seille** : 5, rue Pierre-

Saffroy, tél. 03 87 01 10 08. Sapeurs-pompiers Permanence: tél. 18.

#### **BIONCOURT**

#### **Anthony et Justine** disent oui



Anthony Michel, militaire et Justine Truong, esthéticienne, se sont unis par les liens du mariage en mairie de Bioncourt, ce samedi 24 septembre, en présence de leurs

Nos félicitations et tous nos vœux de bonheur aux jeunes

#### **CHÂTEAU-SALINS**

## Jean-Jacques et Catherine sont unis



Jean-Jacques Gady, retraité, et Catherine Klein, assistante

une réunion de mise en place de mesures a eu lieu

# Château-Salins actif sur la Vigilance attentats

Les autorités, les pompiers, le maire, les membres de la paroisse et des groupes scolaires viennent de se réunir pour étudier les mesures prises dans le cadre de la vigilance attentats. De nombreuses sont déjà en place.

aëtan Benimeddourene, maire de Château-Salins, a réuni en mairie gendarmes, sapeurs-pompiers, responsables des lieux d'enseignement (écoles, collège et lycée agricole) et représentants de la fabrique de l'église. Il s'agissait d'évoquer les mesures de sécurité prises dans la ville, dans le cadre du plan Vigilance atten-

Des directives gouvernementales préconisent les mesures à mettre en œuvre pour garantir la sécurité et faire face à toute intrusion dans les lieux publics. Des exercices de sécurité et de confinement doivent notamment être organisés dans les écoles.

Au lycée agricole du Val-de-Seille, qui compte 380 élèves, la configuration des lieux rend difficile, voire impossible cette application. Des obstacles ont été posés sur les voies internes du lycée, empêchant les véhicules de pénétrer dans l'enceinte scolaire. Néanmoins, les crédits régionaux, permettant de réaliser des travaux importants sur l'ensemble des bâtiments, seraient bienvenus mais sont difficiles à obtenir. Le principal du collège de la Passepierre a déclaré qu'une enveloppe de 8,5 M€ était débloquée au niveau national pour la mise en sécurité des établissements scolaires. Il propose au repré-

**VIC-SUR-SEILLE** 



Parmi les lieux plus difficiles à sécuriser, le lycée agricole. Mais des mesures y ont tout de même déià été mises en blace. Photo archives RL.

sentant du lycée agricole d'échanger avec lui sur les mesures à prévoir, notamment sur la mise en place de vidéosurveillance.

#### Des voitures dans la cour

Concernant la sécurité du groupe scolaire primaire et maternelle, les forces de l'ordre lieux, avec les entrées des loge-

revient sur la pelouse

ont déploré le fait que les locataires des logements situés audessus des écoles, entrent leurs véhicules dans les enceintes, certains directement dans la cour. Cela ne contribue pas à garantir une sécurité maximale aux enfants, même si les enseignants surveillent les allées et venues. Pour l'instant, compte tenu de la configuration des

ments donnant directement dans la cour de l'école. il est impossible de remédier à cette situation. Des courriers ont été adressés à chaque locataire, leur donnant les consignes de ne pas circuler ni stationner dans l'école au moment des heures de classe.

Le stationnement des véhicules autour de l'école est égale-

maire prendra un arrêté interdisant le stationnement dans certains lieux autour de l'école et une étude sera menée pour déplacer le grillage situé à l'angle de la rue Brigade-Alsace-Lorraine et de la rue des Écoles, pour dégager un espace permettant aux parents d'attendre en toute sécurité.

Dans l'école maternelle, des serrures seront à changer pour permettre le confinement des enfants en cas d'intrusion dans les locaux. Le représentant des services de secours précise que toutes les portes, même si elles sont dotées d'un système anti intrusion, doivent toujours être munies d'une barre anti panique pour une évacuation des élèves en cas d'urgence ou d'incendie. Le service périscolaire reste également attentif pour filtrer les entrées dans son bâtiment, et dispose d'une porte fermée en permanence.

Côté église, les représentantes de la paroisse devront veiller à maintenir les portes de l'église fermées. Les fidèles pourront être invités à ouvrir leurs sacs et leurs manteaux avant de pénétrer dans le bâtiment.

Enfin, les gendarmes font savoir que des rondes régulières sont effectuées par leurs services, et qu'en cas de problème ou de comportement suspect, il convient de les appeler (le 17) ment source de problèmes. Le pour une intervention rapide.

# La génération U9 du secteur

#### majeure de Georges de La Tour, donnée au musée du Louvre en 1948, qui le prête aujourd'hui au musée de Vic-sur-Seille. Tous les jours (sauf le lundi), de 13 h 30 à 18 h. au Musée départemental Georges de La Tour. 5 €; 3,50 € (réduit) et gratuit (moins de 16 ans). Tél. 03 87 78 05 30. Vic-sur-Seille: « Varia-

tions », exposition de peinture de Marie Rundstadler, tous les jours (sauf le lundi), de 9 h 30 à 12 h, iusqu'au 30 septembre, à la salle d'exposition de l'office de tourisme. Gratuit. Tél. 03 87 01 16 26.

#### Stages, ateliers

Morhange: atelier cuisine proposé par l'association Familles Rurales, à 14 h, dans le local de l'association. Au menu : rougail saucisse et bûche rose. Une dégustation sera proposée.

## vacances scolaires

Tél. 09 53 27 39 05.

BURLIONCOURT



maternelle, tous deux domiciliés dans la commune, se sont unis par les liens du mariage.

Toutes nos félicitations et nos vœux de bonheur à la famille. L'équitation est un sport popu-

#### La rebrise officielle de la saison s'est faite au stade de Vic-sur-

Ce sont les dirigeants du début de saison. Sporting club vicois (SCV) qui ont organisé la traditionnelle

**BIDESTROFF** 

À l'occasion de la journée du cheval, le centre équestre de

Magalie Tilly a ouvert ses portes au grand public malgré la

La journée a été remplie de

succès, de nombreuses per-

sonnes ayant à la fois découvert les activités proposées par

le centre, mais aussi profité des nombreuses animations

Les cavaliers de l'écurie ont

concouru dans des petites épreuves diverses. Malgré cette pluie incessante, la

bonne humeur était là... Magalie a chaleureusement remercié tous ses cavaliers,

bénévoles pour la réussite de

cette journée pleine d'émo-

tions. C'était un beau moment

de découverte au contact des

poneys, des chevaux et de la

Dès 3 ans, les enfants peu-

vent s'initier à cette pratique.

pluie continue.

programmées.

nature.

Toutes les équipes du secteur du Saulnois étaient engagées. journée d'accueil des U9, sorte Les 13 équipes, soit plus de 100 de mini-tournoi marquant le joueurs, se sont affrontées tout

au long de l'après-midi sur la pelouse du stade Jules-Wolff à Vic-sur-Seille.

Chaque équipe a joué quatre matchs de 12 minutes et parti-

portes pour la journée du cheval

Le centre équestre ouvre ses

cipé à des ateliers spécifiques mis en place pour l'occasion. Julien Clément, responsable de secteur pour la catégorie,

était présent pour superviser le

bon déroulement de l'opération. À la fin du plateau, chaque joueur a reçu un fascicule dédié au football, avant de partager le goûter offert par le SCV.

## **SOS** animaux

#### Un chat mâle adulte de type

« British », sans collier mais pucé, s'est égaré, depuis plusieurs jours aux alentours de la localité. L'animal a un pelage beige, une tête noire et des yeux bleus. Toute personne l'ayant

aperçu, est priée de bien vouloir prendre contact avec ses propriétaires. Contact:

Mme Behlinger, tél. 03 87 86 62 29 ou tél. 06 86 64 51 36.

## **IMONCOURT**

#### Carnet rose

De Lunéville, nous apprenons la naissance de la petite Mïa au foyer d'Aurore Lenard et de Michaël Rabot, demeurant tous deux dans la commune.

Nos félicitations aux heureux parents et tous nos vœux de prospérité à Mïa.

## BOURDONNAY

#### **Bibliothèque**

Après la pause des vacances scolaire, la bibliothèque ouvrira à nouveau ses portes le vendredi 30 septembre de 14 h à

Renseignements: Juliette Marin, tél. 03 87 86 68 66



Les enfants ont été récompensés, perchés sur leur podium.

laire, le troisième sport le plus nature qui favorise la rencontre pratiqué en France. C'est éga- entre l'homme et le cheval. Par lement une activité sportive de la découverte de l'environne- loppe le respect de l'animal et

ment et des soins apportés, l'enfant se développe et déve-

sa complicité avec lui. Renseignement: Magalie Tilly, tél. 06 08 88 07 93

#### **MORHANGE**

## Un hommage solennel aux Harkis



Après la sonnerie aux Morts, la Marseillaise a retenti. Photo RL

Harkis et autres formations supplétives a eu lieu ce lundi à Morhange. Autour du monument aux Morts se sont rassemblés trois portes-drapeaux et les anciens combattants rejoints par quelques élus et par le major Flausse, de la gendarmerie de Morhange.

Deux gerbes ont été déposées au nom de la commune par René Tottoli, premier adjoint, accompagné de M. Khadraoui et par les représentants du Souvenir Français, Mme Zimmermann et MM. Cycon et Grimm. L'assistance s'est ensuite déplacée vers le centre socioculturel pour la lecture du discours du secrétaire d'état aux anciens combattants.

Ce dernier a été lu par le maître de cérémonie Gérard Mittelbronn et a été suivi de quelques mots prononcés par M. Tottoli. Il a relaté l'origine de la commémoration mise en place en 2001 par Jacques Chirac, en vue d'exprimer de façon

**LANDROFF** 

Magalie et Mickaël pour

le meilleur et le pire

La cérémonie d'hommage aux solennelle à ces combattants et à leurs familles, l'attachement, le respect et la reconnaissance de la Nation pour leur engagement sous le drapeau français. « Notre devoir est dans l'affirmation que ces hommes se sont couverts d'honneur et de rappeler le sort de ces combattants forcés à l'exil ou à une mort certaine en représailles à leur loyauté envers la France. Nous, en souvenir, c'est rendre justice à nos frères. Leur sang a rejoint celui de nos soldats, le sang des héros. La France se doit d'être fière de ses Harkis, de ses pieds noirs, de ses rapatriés de toutes les forces supplétives qui ont versé leur sang pour elle. Ils ont montré la voix de l'honneur, du courage et du sacrifice, tout simplement la voie du patriotisme. Que la gloire leur soit rendue

partout où ils reposent. » Le vin d'honneur a permis à tous un moment de communion autour des anciens d'Algérie et Harkis venus un temps se souvenir de leurs camarades.

DELME

# Les pompiers en exercice opérationnel au collège

En ce début d'année scolaire, le collège André-Malraux de Delme a mis divers corps à l'épreuve du feu : ceux des enseignants, des élèves et des sapeurs-pompiers locaux pour qu'ils soient opérationnels en cas de sinistre.

Les habitants du lotissement Les Acacias ont pu être inquiets vendredi dernier, lorsque plusieurs véhicules des pompiers ont convergé vers le collège André-Malraux, toutes sirènes hurlantes. Ils ont vite été rassurés car il ne s'agissait, heureusement, que d'un exercice opérationnel dont le collège André-Malraux était le centre.

Le scénario prévoyait un départ de feu au niveau de la salle de sciences, située au second étage, avec une élève absente à l'appel.

Le centre de secours de Delme, renforcé par celui de Château-Salins, a mis en œuvre d'importants moyens, sous les ordres du chef de centre, l'adjudant Laurent Philippe. Un fourgon-pompe tonne, un véhicule de secours et d'assistance aux victimes, un véhicule léger de Delme ont été rejoints par l'EPA (échelle pivotante automatique) de Château-Salins dans un temps record.

#### Évacuation spectaculaire

Une lance a été établie pour éteindre le foyer et une reconnaissance a été engagée. L'objectif était de retrouver l'élève manquante. Elle a ensuite été évacuée par la nacelle jusqu'à la cour, avant



L'évacuation des élèves surveillée par le principal s'est effectuée dans le calme. Photo RL



d'être brancardée jusqu'à sécurité de leur progéniture. **AULNOIS-SUR-SEILLE** 

# La toiture du château restaurée grâce à un cofinancement

Les pompiers

se préparent

à intervenir.

laire Amiter 2015-2020 vient terrain. d'être signée entre le départementaux du canton Jeanine Berviller et Fernand Lormant, et par la présidente du Sivom des Armoises Marie Gigant, pour la troisième tranche des travaux en cours sur la toiture du château des Armoises.

Vu le contrat Amiter 2015-2020 portant sur le projet de réfection des toitures du château d'Aulnois-sur-Seille, le dispositif Amiter détermine les modalités du partenariat financier entre le département et les collectivités pour que leurs interventions soient coordonnées au profit des populations et des territoires d'œuvre Judicaël De Lasoumosellans. Il doit tenir compte dière Nault du cabinet 2 BDM. des contextes locaux et des problématiques identifiés par

Une convention protoco- chacun des partenaires sur le

l'ambulance qui l'attendait

pour la conditionner et l'éva-

cuer. Tout s'est déroulé dans

En présence de Stéphane

Burgun, principal de l'établis-

sement, et du chef de centre,

cet exercice avait pour but de

tester l'évacuation des élèves

en cas d'incendie, et de met-

tre en œuvre les moyens des

sapeurs-pompiers, indispen-

sables lors de sinistres de ce

succès et a montré l'excel-

lente réactivité du personnel

du collège. Les parents peu-

vent être rassurés quant à la

L'exercice a été couronné de

les meilleures conditions.

Cette convention reflète la ment de la Moselle, représenté volonté de chacun des signapar les conseillers départe- taires de s'engager dans une action collaborative pertinente et favorable à la Moselle. Le montant des travaux de

cette 3e tranche s'élève à 516 640 € HT avec la participation de trois financeurs : de la Drac Lorraine à 30 %, de la région à 30 % et du département de la Moselle à 30 %.

Ces travaux de restauration des couvertures du château, qui ont débuté le 1er août, sont assurés par les entreprises Le Bras Frères de Jarny et BW Qualité de Metz. Le chantier est suivi par le maître

Il devrait s'achever au printemps 2017.

**Ecole de football:** 



M. de La Soudière est venu rencontrer le chef de chantier M. Gouvia de BW Qualité, en présence de maires, pour un suivi du chantier. Photo RL

NÉBING Après avoir été unis civilement en mairie de Morhange, Mélanie

Thurlet, secrétaire médicale, et Mickaël Walquan, décolleteur, accompagnés de leurs enfants Emma et Adam, se sont retrouvés en l'église de Landroff pour la cérémonie religieuse célébrée par l'abbé Francis Klaser. Nos félicitations et tous nos vœux de bonheur aux ieunes mariés.

#### **LUCY**

## Fête patronale réussie



Malgré un ciel gris durant le week-end, la fête patronale a été une réussite. Petits et grands ont pu s'amuser sur les attractions foraines et animations du foyer rural. La traditionnelle tournée des rubans a été respectée dès le dimanche midi, au son de l'accordéon. Les habitants ont réservé bon accueil aux bénévoles. Ce rendez-vous annuel attendu en fin d'été est toujours apprécié et reste une bonne occasion de se rencontrer.

#### une rentrée tous azimuts Après la rentrée des classes, à laquelle aucun jeune n'échappe, c'est maintenant la rentrée dans la vie sportive,

pour tous ceux qui pratiquent le football, le judo, l'athlétisme... Aux Grains de sable de Nébing, association présidée par Josiane Spoor, les jeunes

footballeurs ont été nombreux à se présenter aux premiers entraînements. Cinq niveaux sont effectifs, en fonction de l'âge: les U15, les U13, les U11, les U9 et les U7. Les deux premières catégories (U15 et U13) évoluent à présent en championnat, avec une équipe de I I joueurs du District mosellan de football (DMF) et sur grand terrain. Les autres catégories évoluent en équipes de 7, sous forme de plateaux, de tournois réunissant un certain nombre d'équipes par secteurs géographiques.

C'est à Nébing, tous les merdéroulent les entraînements pour les catégories U15, U13 et U11, sous la direction d'éduca-



les U11), Aurélien Braun et

cinkowski et David Boyon (pour Lacombre (pour les U15). Différents ateliers sont mis en Pierre Montalmto (pour les place : courses, dribbles, maî-

credis de 18 h à 19 h 30, que se teurs dûment agréés : Loïc Mar- U13), Patrick Potvin et Eric trise et conduite de balles, jon-

Les joueurs des catégories U9 glages, etc., prolongés par des et U7 s'entraînent à Francaltroff phases concrètes de jeux (attadans le cadre de jumelages

#### VITTERSBOURG

#### **Carnet rose**

Nous apprenons la naissance de Maélie, second enfant au foyer de Bernard Berlocher et de Manuela Fimeyer, secrétaire de mairie dans la commune.

Toutes nos félicitations aux heureux parents et vœux de prospérité à Maélie.

# ■VAHL-LÈS-BÉNESTROFF

#### **Objet trouvé**

Une paire de lunettes pour enfant a été trouvée par des promeneurs sur la route de Nébing. Elle peut être récupérée par son propriétaire les jeudis, lors de la permanence de mairie. Il est également possible de contacter la mairie par télé-

#### **VALLERANGE**

#### Campagne de distillation

La campagne de distillation par le Syndicat d'arboriculteurs va démarrer.

Les inscriptions des adhérents pourront se faire à la permanence qui se tiendra chaque vendredi de 19 h à 20 h, à la mairie de Vallerange, du 30 septembre au 31 décembre dernier délai.

## **EMAIN**

#### Marchés. brocantes, vide-greniers

Dieuze : marché aux puces de l'Assajuco-Emmaüs Dieuze. Grand déballage de meubles, vaisselle, vêtements, chaussures, linge de maison, jouets, livres, bijoux, puériculture, petit électroménager... Un stand des artisans du monde proposera également des produits alimen-taires bios et de l'artisanat issus du commerce équita-ble. De 13 h 30 à 17 h, aux Greniers de l'entraide. Tél. 03 87 86 84 98.

#### Rencontres, conférences

**Delme :** club des lecteurs pour débattre et partager ses lectures, proposer ses coups de cœur au groupe, mais surtout, s'amuser, à 20 h, à la Médiathèque. Gratuit. Animation réser vée aux adultes. Tél. 03 87 01 39 91.

#### Sports, sports de loisirs

**Haboudange :** cours de yoga proposés par le foyer rural, tous les mercredis, de 19 h à 20 h 30, à la salle communale des petits bouts d'anges. Ouverts à tout public. 5 €. Tél. 06 88 96 15 46.

#### Stages, ateliers vacances scolaires

**Delme :** Pixel Art, atelier organisé par la médiathèque. À l'aide de post-it colorés, les participants pixélisent et reproduisent leurs héros, de 14 h à 15 h 30, à la Médiathèque. Les productions seront exposées pendant le mois d'octobre. Gratuit. Sur inscription. Tél. 03 87 01 39 91.

 Pour figurer dans cette rubrique, inscrivez votre manifestation sur le site internet Pour Sortir (www.republi-cain-lorrain.fr/loisirs/ organisateurs).

#### **VIE RELIGIEUSE**

Voici les horaires des offices religieux célébrés en ce début de semaine dans le secteur d'Albestroff.

Mardi 27 septembre

Francaltroff: à 18 h. Mercredi 28 septembre

**Insming:** à 9 h 30. Jeudi 29 septembre

Vittersbourg: à 18 h.

Vendredi 30 septembre Bénestroff: à 10 h.

Ce sont près

de cinquante

footballeurs

retrouvent

les mercredis

au stade

de Nébing.

aui se

tous

#### Les autres rendezvous:

Mercredi 28 septembre, à 20 h, à Dieuze (presbytère) : rencontre des responsables de la caisse pastorale Albestroff Dieuze.

Jeudi 29 septembre, à 9 h, à Oriocourt : rencontre des prêtres et ALP des archiprêtrés Château-Salins – Vic-sur-Seille – Delme et Albestroff -

#### solidarité

#### **Bitche court** contre le cancer

Dimanche 9 octobre, Bitche organise la 3º édition de La Bitchoise au profit de la lutte contre le cancer. Les participants auront le choix entre une course de 10 km chronométrées et une marche simple ou nordique (6 km et 10 km). Le départ sera donné à 10 h. Les bénéfices réalisés lors de cette journée seront reversés intégralement au profit de la Ligue contre le cancer avec laquelle l'organisateur a conclu un partenariat pour cette manifestation.



Les German Masters 2016 auront lieu sur l'eau vive entre Grosbliederstroff et Kleinblittersdorf,

#### grosbliederstroff

## L'amitié francoallemande sur l'eau

cipalités de Grosbliederstroff et des prix, à 20 h, ainsi que par Kleinblittersdorf, le club de une fête de l'amitié. Il y aura un canoë-kayak de Sarrebruck et le entraînement libre sur le par-CK Val de Sarre organisent les German Masters 2016 le samedi 8 octobre, à partir de 8 h. Cette compétition, organisée par le Deutscher Kanu Verband (Fédération allemande de canoë-kayak), aura lieu sur le parcours d'eau vive à la digue démarquant la frontière entre la France (Grosbliederstroff) et l'Allemagne (Kleinblittersdorf). Cette manifestation franco-alle-

En partenariat avec les munimande se conclura par la remise cours le vendredi 7 octobre (sans sécurité) ; buvettes à disposition. Pour l'hébergement, il sera possible de camper près de la base nautique du CK Val de Sarre Grosbliederstroff.

Inscriptions et informations sur www.saarkanuslalom.clu beo.com ou www.sarregueminestourisme.com.

coupure de l'éclairage public entre 23 h 30 et 5 h 30

#### oermingen Le POS mis en ligne

Le plan d'occupation des sols remanié sera mis en ligne sur le site officiel de la commune d'Oermingen en Alsace-bossue. L'information du public se fera via le panneau d'information de la mairie et par le biais du bulletin d'information communal. Durant la durée de la mise à disposition, chacun pourra prendre connaissance du dossier et consigner ses observations sur un registre en mairie. Les nouvelles technologies au service de la démocratie du quotidien.

#### **SOLIDARITÉ**

stiring-wendel **INSOLITE** 

#### Sclérose en plaques : artistes mobilisés



La Hombourgeoise Chloé Corbisez est l'une des artistes qui se produira le samedi 15 octobre à Stiring-Wendel. Photo archives RL

renseigner le public sur la sclérose en plaques, et d'aider les malades à sortir de leur isolement », explique Robert Haydinger, le président d'Espoir des sclérosés en plaques de Moselle-est. L'association, créée en 1987 et basée à Freyming-Merlebach, organise son 26° gala le samedi 15 octobre, à l'espace Rémy-Botz de Stiring-Wendel.

La soirée sera animée à partir de 19 h 30 par des chanteurs et des danseurs locaux, qui se voir jusqu'à 700 € de l'associaproduisent bénévolement : la Hombourgeoise Chloé Corbide rencontre et d'écoute, où de l'éclairage publique, avec le sez, la chanteuse Tara Law- « nous renseignons les mala- remplacement progressif des son, Chiara Terrana et son des sur leur pathologie, nous père Gaétan, la Creutzwaldoise Chiara Minoski, la ronnement, car beaucoup res-Ronde des Liserons, Sabrina et tent enfermés chez eux ». Severino Caruso, l'association carnavalesque Les Platfies de Sarreguemines, et le groupe Temps Danse de Creutzwald.

#### Aider la recherche médicale

**EN BREF** 

L'an passé, cinq cents personnes avaient assisté à la manifestation. 10 000 € avaient été récoltés, « une somme comprenant aussi le soutien financier de nos spon-

« Cet événement permet de sors ». Cet argent a été intégralement reversé à la Ligue française des sclérosés en pla-

« Nous reversons les bénéfi-

ces de toutes nos manifestations pour la recherche médicale. Mais nous offrons aussi une aide directe aux patients », détaille le président. Ainsi les membres qui effectuent des transformations à leur domicile – par exemple – pour l'adapter à leur handicap, peuvent recetion. Espoir est aussi un lieu essayons de changer leur envi-

> Gala le samedi 15 octobre à 19 h 30, à Stiring-Wendel.

Entrée libre sur réservations au 03 87 87 80 80 ou sur place à partir du 26 septembre (tel.: 03 87 87 85 51). Buvette et restauration sur

Le village d'Anzeling, près de Bouzonville, a choisi de rester dans le noir chaque nuit. Cette coupure de l'éclairage public, souhaitée par la Municipalité, doit permettre une économie de deux tiers de la facture. Dartout, la maîtrise des de 4 100 heures. Elle passe à dépenses est la priorité affichée des équipes municipales. Expérimentée par environ 6 000 communes en France, l'extinction de l'éclairage public

d'autres. Anzeling a décidé de tenter le coup. « Cette décision de couper l'éclairage public la nuit a été prise à l'unanimité par le conseil municipal en février. On l'a appliquée à partir du mois d'août dernier. Elle est acceptée par la plupart des habitants, même si certains auraient préféré que tout le village reste illuminé », résume Alain Pierrot,

la nuit est une piste parmi

maire d'Anzeling. Dans ce village de 525 âmes, l'extinction des lumières communales entre 23 h 30 et 5 h 30 répond à un double objectif : « Faire un geste pour l'environnement et faire des économies sur la facture électrique globale de la commune ».

Pour y parvenir, le village a entrepris au préalable des travaux d'amélioration énergétique ampoules de 300 W par des 100 W.

#### « Éclairer juste »

Concrètement, la durée annuelle de l'éclairage public (nuit complète), maîtrisée grâce à une horloge astronomique, est

1910 lorsque l'éclairage est coupé 6 heures par nuit. « Combinée avec la baisse progressive de la puissance des ampoules, l'extinction de l'éclairage public une partie de la nuit devrait permettre une économie de deux tiers de la facture d'éclairage, laquelle pèse pour près de 37 % sur la facture globale d'électricité dans la commune », estime le maire, qui évoque une économie de 8 000 € environ.

des économies

La nuit, Anzeling fait

« Pour un budget comme le nôtre, ce n'est pas rien. L'argent économisé permettra d'être réinvesti ailleurs. »

Ce concept d'« éclairer juste » pourrait faire des émules dans les villages désireux de réaliser des économies. Certains ont déjà franchi le pas. « C'est une option que bon nombre de villages des Vosges ou de Meuse ont déjà adoptée », croit savoir l'édile, qui avoue cependant avoir essuyé des critiques ça et là, notamment de la part d'opposants qui s'inquiètent pour la sécurité des biens. « Je me suis renseigné auprès des services de gendarmerie, et il s'avère qu'il n'y a pas plus de cambriolages quand une rue n'est pas éclairée. »

D'ici quelques semaines, il sera largement temps de faire un premier bilan. On saura alors si cette extinction de l'éclairage est une lumineuse idée ou pas...

Nicolas THIERCY.



Quatre panneaux comme celui-ci ont été posés à Anzeling, aux entrées du village, à l'initiative du conseil municipal et du maire, Alain Pierrot. Photo RL

#### meisenthal

# Site verrier : le projet définitivement adopté

Un cap supplémentaire a été franchi dans la rénovation du site verrier de Meisenthal au Pays de Bitche. L'avant-projet définitif adopté, les travaux pourront commencer en 2017. Plus de 12 M€ seront investis.

#### CINÉMAS

France Alzheimer

#### Le Paris à Forbach

L'Occitanienne: à 20 h 30. Comancheria: 20 h 30. Ben Hur: à 18 h et 20 h 30. Des Porto Ricains à Paris: à 18

Instinct de Survie: à 18 h. C'est quoi cette famille: à 18 h

#### Méga Kiné à Freyming-Merlebach Blair Witch: à 13 h 45, 16 h,

18 h, 20 h et 22 h. **Cezanne te moi:** à 13 h 45, 16 h 15, 19 h 45 et 22 h 10. Juste la fin du monde: à 13 h 45, 16 h, 18 h, 20 h et 22 h. Kubo et l'armure magique: à 13 h 40, 15 h 45, 17 h 50, 20 h et 22 h 10.

Moka: à 20 h. Ainsi va la vie: à 13 h 45, 16 h

War Dogs: à 13 h 45, 16 h 15, 19 h 45 et 22 h 10. **Ben Hur:** en 3D à 13 h 45, 16 h 15, 19 h 45 et 22 h 10. Infiltrator: à 13 h 30 et 22 h. Mechanic: résurrection: à 15 h 50, 20 h et 22 h. Agents presque secrets: à

13 h 40 et 17 h 50. Dans le noir : à 13 h 45, 18 h, Nerve: à 16 h, 18 h et 20 h Star trek sans limites: à 22 h

C'est quoi cette famille?: à Suicide squad: à 19 h 55.

#### Forum à **Sarreguemines**

Une réunion d'information France Alzheimer et maladies

apparentées, se tiendra le mercredi 28 septembre prochain de 19 h à 21 h, au foyer municipal Saint Théodore (en face de la mairie). Le tout organisé conjointement avec la municipalité et la paroisse communauté Le Puits Saint-Charles de Petite-Rosselle.

> Cézanne et moi: à 20 h. Blair Witch: à 17 h 45 et 20 h. Victoria: à 17 h 45 et 20 h. Kubo et l'armure magique: à 17 h 45.

Free State of Jones: à 20 h. **War Dogs**: à 20 h. Le fils de Jean: à 17 h 45. Infiltrator: à 20 h. Frantz: à 20 h. Mechanic: resurrection: à

Nerve: à 17 h 45. Peter Elliott, le dragon : à Comancheria: à 17 h 45 et 20

Salle Truffaut à Saint-Avold

Aujourd'hui, le site verrier de Meisenthal, village niché au cœur du Pays de Bitche, regroupe trois entités distinctes, le Centre international d'art verrier, qui fabrique notamment les célèbres boules de Noël, le musée du Verre, qui présente l'œuvre d'Emile Gallé et les débuts de l'Art nouveau, ainsi que la halle verrière, qui organise concerts, spectacles, expositions d'art contemporain, etc. Trois entités, trois lieux, trois publics différents.

La situation

#### Le projet

La communauté de communes du Pays de Bitche veut redonner un nouveau souffle à cette ancienne verrerie qui a fermé ses portes en 1969 et qui a employé jusqu'à 600 salariés devenue un des sites culturels les plus courus en Moselle. Le projet a été lancé il y a 3 ans. Le cabinet d'architecture franco-américain Freaks So-II a remporté le concours d'architecture. Une voile sera édifiée sur la cour centrale, un peu comme celle du Centre Pompidou à Metz. L'ambition est de créer un lieu

d'accueil unique et des aménagements communs.

#### Le coût

Au Pays de Bitche, ce projet fait quasiment l'unanimité. Seul le maire de Rimling, Eric Hemmert, a fait entendre sa voix, car le coût dépasse selon lui l'entendement. La communauté de commu-

nes est prête à investir un peu plus de 12 M€ dans ce dossier pharaonique. Elle a pu compter sur le soutien de l'Etat, via la direction régionale des affaires culturelles, de la région, du département mais aussi d'entreprises privées, comme la Fondation Bettencourt. « Le plan de financement est bouclé », assure Francis Vogt, président de l'intercommunalité.

#### Le chantier

Il devait déjà débuter en 2016, il ne devrait commencer qu'en 2017. « Nous n'avons aucun retard, insiste Francis Vogt. Mais il y avait de nombreuses études à réaliser, de nombreuses autorisations à avoir, comme pour les fouilles archéologiques. » Qui dit gros projet, dit tracasserie adminis-

trative. Mais aujourd'hui la communauté de communes voit le bout. L'avant-projet définitif a été calé et validé. «Il y a eu de nombreuses réunions sur la fonctionnalité du site, nous avons passé en revue tous les détails. Surtout que les travaux, qui devraient

s'étaler sur trois ans, se feront sans couper l'activité. Il s'agit d'une exigence que j'ai posée. »

#### Le parking

C'est encore un point qui

de Meisenthal accueille des spectacles de grande envergure. A la halle verrière, bientôt Tryo, Mickey 3 D ou Luke attireront plus de 1 500 fans. sont attendus pour la saison n'est prévu pour l'instant. des boules de Noël. Consépose problème. Le site verrier quence, il faut s'armer de cou-

La transformation du site verrier de Meisenthal débutera l'année prochaine. Cabinet Freaks So-II.

rage pour trouver une place de stationnement au cœur du village. « Nous avons une réflexion pour augmenter les emplacements de parking», En décembre, 20 000 visiteurs assure Francis Vogt. Mais rien



Olivier et Muriel BAUER, Emmanuel BAUER, Cédric BAUER et Sophie BOOS, Heidi et Heiko WOLF. ses enfants et leurs conjoints ; Florian, Lucas et Victor, ses petits-fils ; Frédéric Henri BAUER, son père ; Jean-Georges BAUER, son frère, les familles parentes et alliées ont la profonde douleur de faire part du décès brutal de

#### **Monsieur Alfred BAUER**

enlevé subitement à leur tendre affection, le 23 septembre 2016, 5 jours après son 66<sup>è</sup> anniversaire.

La cérémonie religieuse aura lieu le jeudi 29 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église protestante de Butten.

Les fleurs peuvent être remplacées par des dons en faveur du foyer du Hochberg à Wingen-sur-Moder, spécialisé pour adultes handicapés dans lequel réside son fils Emmanuel.

Nous remercions à l'avance toutes les personnes qui s'associent à notre peine.

Il ira rejoindre dans l'éternité son épouse

#### Lucienne

décédée le 17 octobre 2003

une profonde douleur du décès de

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### SOUCHT - MAISONS-ALFORT (94) - BISCHWILLER (67)

« Désormais tu es parti-

mes yeux te chercheront dans les cieux.

Pour toujours du seras dans nos cœurs. > À vous tous qui l'avez connu, aimé et estimé, nous faisons part avec

#### **Monsieur Bernard JUNG**

Directeur d'école à la retraite

enlevé brutalement à notre affection, le 24 septembre 2016, à l'âge de 82 ans, muni des sacrements de l'Église.

La cérémonie religieuse sera célébrée le jeudi 29 septembre 2016, à 15 heures, en l'église de Soucht, suivie de l'inhumation au cimetière de Gros-Réderching, dans l'intimité de la famille.

Son corps sera déposé à l'église de Soucht, le jeudi 29 septembre 2016, à partir de 13 heures.

Une urne sera mise à disposition pour recueillir des dons en faveur de la recherche médicale.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de:

Madame Amélie JUNG, née KREMER, sa chère épouse ; Marc JUNG et Patricia,

Marie-Christine et Michel JUNG - OSTER. ses enfants;

Lucas et Marie, ses petits-enfants chéris ;

ses frères et sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, ainsi que de toute la famille et amis.

Cet avis tient lieu de faire part et de remerciements

#### **GOETZENBRUCK**

Le Président et les Membres du Conseil d'Administration, la Présidente et les Membres du Conseil de Surveillance, le Directeur et le Personnel de la Caisse de Crédit Mutuel de Goetzenbruck et environs

ont la tristesse de vous faire part du décès de

#### Monsieur Bernard JUNG

Président du Conseil d'Administration de la Caisse de Soucht Vice-Président du Conseil d'Administration de la Caisse Moselle Est de 1990 à 1998 Président du Conseil d'Administration de la Caisse Moselle Est de 1998 à 2005 Membre du Conseil d'Administration de la Caisse de Goetzenbruck et environs

Nous garderons de lui le souvenir d'une personne dévouée et profondément engagée dans le mutualisme

À son épouse et à toute la famille nous présentons nos sincères

#### SOUCHT

Le Maire Le Maire Honoraire Les Adjoints

Les Membres du Conseil Municipal Le Personnel Communal et le Personnel Enseignant

vous font part avec tristesse du décès de

#### **Monsieur Bernard JUNG**

Adjoint au Maire de SOUCHT de 1965 à 1989 **Adjoint Honoraire** Directeur d'école retraité

Nous garderons de lui le souvenir d'un homme dévoué, toujours disponible et totalement acquis à la cause communale Nous présentons nos sincères condoléances à la famille.

#### STIRING-WENDEL

Simone, sa fille et André TRANI, son gendre vous font part du rappel à Dieu de

#### Monsieur Eugène SIMONIN

le lundi 26 septembre 2016, à l'âge de 95 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée en l'église Saint-François de Stiring-Wendel, le jeudi 29 septembre 2016, suivie de l'inhumation au cimetière de Petite-Rosselle.

#### PIBLANGE - WINTERSBOURG - MARIEULLES - DROGNY



« Toi qui aimais tant le soleil, la pluie, la terre, te voilà parti vers le jardin éternel, où il n'y aura plus ni larmes. ni souffrances. >

Nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

# Monsieur Jean-Paul BOUZONVILLE

survenu à Metz, le dimanche 25 septembre 2016, à l'âge de 71 ans, muni des sacrements de l'Église.

La messe d'enterrement sera célébrée le jeudi 29 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église Saint-Léger de Drogny, sa paroisse, suivie de l'inhumation au cimetière de Drogny.

Le défunt repose à la chambre funéraire « Les Roses » de Boulay.

De la part de

Madame Thi Thanh Ha BOUZONVILLE. née LUONG, son épouse

Monsieur Gilles VALANCE et Madame. née Nathalie BOUZONVILLE,

Monsieur Laurent ZIMMER et Madame, née Brigitte BOUZONVILLE, Monsieur Grégory HETTINGER et Madame, née Sylvianne BOUZONVILLE, Monsieur Didier ENGINGER et Madame, née Jocelyne BOUZONVILLE,

Claire et Clément, Jérémy, Claire et Julien, Lucas, Nicolas, Julien, Maëlle, Nicolas, Axel, Florian, Mélina,

Madame Yolande BOUZONVILLE, née GEORGE; ses frères et ses belles-sœurs. ainsi que toute la famille

> Cet avis tient lieu de faire part et de remerciements.

#### TALANGE - LIXHEIM - ÉTATS UNIS

« Il est parti sans bruit dans la maison du Seigneur rejoindre ceux qu'il aimait et attendre ceux qu'il protégera. >

C'est avec une immense tristesse que nous faisons part du décès

#### Monsieur Pierre KLUSS

survenu à Metz, le 24 septembre 2016, à l'âge de 78 ans.

La cérémonie religieuse aura lieu le mercredi 28 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église Jésus Ouvrier de Talange, sa paroisse, où l'on se réunira, suivie de la crémation

Monsieur Pierre KLUSS repose en la chambre funéraire de Talange

Prière de s'abstenir de condoléances à l'issue de la cérémonie religieuse.

De la part de:

Madame Irène KLUSS, née WEBER, son épouse bien-aimée;

Nathalie, sa fille chérie et son compagnon ;

Pascal et Francis;

ainsi que de toute la famille. amis et voisins.

La famille remercie l'équipe du Docteur LONGO chef du service d'oncologie de l'hôpital de Mercy pour son dévouement, nalisme et sa profonde humanité.

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### **HAGONDANGE-TALANGE**

Le Comité Local FNACA d'Hagondange et environs a le regret de vous faire part du décès de

#### Monsieur Pierre KLUSS

Président de la FNACA d'Hagondange et environs de novembre 2014 à septembre 2016

La cérémonie religieuse aura lieu le mercredi 28 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église Jésus-Ouvrier de Talange, où l'on se

La Direction de La Poste de Lorraine Nord L'ensemble de ses Collèques et l'ensemble des Postiers de Lorraine Nord

ont la tristesse de vous faire part du décès de

#### Monsieur Michel SABATIER

Nous garderons de lui le souvenir d'un collègue compétent

Nous assurons à sa famille notre chaleureuse sympathie.

#### **GERBÉCOURT**

Le Maire Les Adjoints Le Conseil Municipal vous font part du décès de

#### Monsieur Jean-Claude STOLL

Conseiller Municipal de 1989 à 2001 1er Adjoint de 2001 à 2014

Ses obsèques seront célébrées ce jour, mardi 27 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Vaxy.

Nous garderons de lui le souvenir d'un homme disponible et dévoué pour sa commune.

Nous présentons nos sincères condoléances à la famille.

Le Président et les Membres de la BOULE MORHANGEOISE ont le regret de vous faire part du décès de

#### Monsieur Jean-Claude STOLL

survenu le 23 septembre 2016, à l'âge de 73 ans.

L'office religieux aura lieu ce jour, mardi 27 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Vaxi.

REYERSVILLER - VOLMUNSTER - BITCHE SARREGUEMINES - REICHSHOFFEN GROSBLIEDERSTROFF - BETTVILLER



« Les gens les plus heureux ne sont pas ceux qui possèdent le plus mais ceux qui donnent le plus. » Jackson Brown JR

Nous avons l'immense tristesse de vous faire part du décès de

#### **Monsieur Gérard ETTIGHOFFER**

survenu à Bitche, samedi 24 septembre 2016, à l'âge de 52 ans

La cérémonie religieuse aura lieu le mercredi 28 septembre 2016, à 15 heures, en l'église Sainte-Catherine de Bitch

Le défunt repose au funérarium de Bitche Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

> NI FLEURS, NI PLAQUES. Une urne sera mise à disposition pour recueillir vos dons en faveur d'une association.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de:

Emmanuel et Caroline, Pierre et Eugénie, ses fils et ses belles-filles ;

Patricia, sa compagne et ses enfants ; Enzo, Chloé, Axel, ses petits-enfants;

Christiane et Léon, Lucienne et René, Denis et Laurence, Jacky et Murielle, ses sœurs, frères, belles-sœurs et beaux-frères ; ses neveux et nièces, ainsi que toute la famille.

> Cet avis tient lieu de faire part et de remerciements

#### PIERREVILLE - SÈVRES (92) - MATTAINCOURT (88)

Monsieur Gérard ABRAHAM, son frère et sa compagne ; Sophie, Bruno et sa compagne ;

Madame Luciole ABRAHAM et Madame Suzy ABRAHAM,

Frédérique, Dominique, Patrick et Jean Luc, ses neveux et nièces, toute la parenté et les amis

#### ont la tristesse de vous faire part du décès de Colette ABRAHAM

La cérémonie sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016,

à 15 h 30, en l'église de Pierreville. Colette repose à la résidence funéraire Guidon, 18 rue de la République à Jarville.

> Cet avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### **TENTELING-EBRING**

Le Maire, les Adjoints, les Conseillers Municipaux et le Personnel Communal

ont le regret de vous faire part du décès de

#### Monsieur Bernard, Marcel KELLER

Employé Municipal au service de la commune

Le Corps repose à la morgue de Tenteling. Nous garderons de lui le souvenir d'un collègue dévoué

Nos sincères condoléances à fa famille.

Association la Récré de TENTELING-ÉBRING

Le Président ainsi que l'ensemble du Comité

#### ont le regret de vous faire part du décès de Monsieur

**Bernard, Marcel KELLER** Membre actif de l'association depuis 2005

Nos sincères condoléances à la famille

#### ROSSELANGE - FLORANGE - BURE



Nous avons la profonde douleur de vous faire part du décès de

#### Monsieur Philippe GIANOLLI

survenu à Thionville, le 24 septembre 2016, à l'âge de 49 ans.

La messe d'enterrement sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016, à 15 heures, en l'église Saint-Agathe de Florange, suivie

Prière de s'abstenir de condoléances.

Philippe repose au centre funéraire de Florange

De la part de:

son papa Claude GIANOLLI et Fabienne ; sa maman Ginette STRAZZABOSCO; et des familles MARADI, GIANOLLI, LECLERC, ainsi que de toute la parenté

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements

#### **SARREBOURG**

« Elle a aimé les siens. Elle dort maintenant en paix. »

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous faisons part du décès de

#### Madame Marie-Thérèse ROUSCHMEYER

qui s'est endormie dans la paix du Seigneur, à Saint-Quirin, le 22\_septembre 2016, à l'âge de 95 ans, munie des sacrements

La messe d'enterrement aura lieu le jeudi 29 septembre 2016, à 14 h 15, en l'église de Sarrebourg, sa paroisse.

Elle repose à la chambre funéraire de Sarrebourg. L'inhumation se fera au cimetière de Sarrebourg.

Une urne pour des dons sera mise en place en faveur de l'EHPAD « La Charmille » de Saint-Quirin.

NI FLEURS, NI PLAQUES. Registre de condoléances.

De la part de: Pierre et Michel, ses enfants;

Elisabeth et Dominique, ses belles-filles ; Odile, Madeleine, Etienne, Jean-Baptiste et Paul,

ses petits-enfants; Vincent, Richard, Anne-Claire et Claire, leurs conjoints; Simon, Matej, Juliette, Klara, Lise et Sarah,

ainsi que de toute la famille et amis.

La famille remercie Dorothé et Isabelle, ses infirmières à domicile ainsi que Madame Hélène DONNER pour son soutien et son dévouement au quotidien.

ses arrière-petits-enfants,

Une pensée pour son époux Joseph

décédé le 1er mars 2007.

#### METZ - MARANGE Nous avons la tristesse de vous faire part du décès de

Madame Elisabeth RADICS

survenu le 22 septembre 2016, dans sa 100è année. Une bénédiction aura lieu le mercredi 28 septembre 2016, à 9 h, en la salle omniculte du crématorium de Metz, suivie de

De la part de:

l'inhumation au cimetière de l'Est.

toute la famille et de ses amis. Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

# Vos avis de décès



# pour parution le lendemain

#### **DÉLAI DE REMISE DES TEXTES**

Pour les parutions du mardi au dimanche,

toutes les informations devront parvenir au journal au plus tard à 17h la veille de parution.

Tél. 03 87 34 16 50 - Fax 03 87 34 18 55

Le Républicain Lorrain

# **Avis Mortuaires**

#### ARS-SUR-MOSELLE - MOULINS-LÈS-METZ - MARLY



Madame DEMOUY Jeannine, née MILLET, son épouse : Mireille, Marie-France, Jean-Pierre, ses enfants, ainsi que ses petits-enfants, arrière-petits-enfants et parents et alliés

ont la douleur de vous faire part du décès de

#### **Pierre DEMOUY**

survenu le 25 septembre 2016, à la veille de ses 91 ans.

La cérémonie religieuse aura lieu le mercredi 28 septembre 2016, à 15 heures, en l'église de Pierrelatte

Le défunt repose à la chambre funéraire, 8 rue de la Roseraie

La famille rappelle à votre souvenir le décès de ses petits-enfants

en 1978.

#### **Bastien**

Frédéric

en 2006.

BAMBIDERSTROFF - FOLSCHVILLER - FLÉTRANGE LONGEVILLE-LÈS-SAINT-AVOLD - ELVANGE - SAINT-AVOLD

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous faisons part du

#### Madame Doris JACOB

survenu à Bambiderstroff, le lundi 26 septembre 2016, dans sa 83<sup>è</sup> année, munie des sacrements de l'Église.

La messe d'enterrement sera célébrée le jeudi 29 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Bambiderstroff, sa paroisse et sera suivie de l'inhumation au cimetière communal

La défunte repose à la chambre funéraire de Créhange.

#### Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de:

Monsieur Emile JACOB, son époux ; Madame Marie-Lidvine VENIER, née JACOB

et son époux Dominique, Madame Martine MANDERSCHEID, née JACOB

et son époux Michel, Monsieur et Madame Michel JACOB,

Madame Sabine GAUDIG, née JACÓB et son époux Jean-Michel.

Monsieur et Madame Jean-Luc JACOB,

Mike, Audrey, Samuel, Benjamin, Magali, Jonathan, Mathieu, Quentin, Thomas, ses petits-enfants;

ses arrière-petits-enfants :

Madame Liliane JACOB, sa belle-fille; ses neveux et nièces.

ainsi que de toute la famille.

Nous rappelons à votre souvenir la mémoire de son fils

#### Pierre

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### **FARÉBERSVILLER**

À tous ceux qui l'ont connue et aimée, nous faisons part du décès

#### Madame Denise BOUR

survenu à Cocheren, le 26 septembre 2016, à l'âge de 86 ans, munie des sacrements de l'Église

Ses obsèques seront célébrées le vendredi 30 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Farébersviller Village, sa paroisse, où l'on

Madame BOUR repose à la morgue de Farébersviller Village.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de: ses enfants :

Madame Véronique HOFFMANN, née BOUR et Christian son époux ; Monsieur Roger BOUR ;

ses petits-enfants Pamela, Michèle et Nicolas ; son arrière-petite-fille Emma.

ainsi que de toute la famille.

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements

#### **RÉDING**

Le Maire Les Adioints Les Conseillers Municipaux Le Personnel Communal

ont le regret de vous faire part du décès de

## **Monsieur Roger LAUTH**

Électricien retraité des services techniques municipaux

survenu à Saverne, le 23 septembre 2016.

rement attaché à son travail, dévoué et toujours souriant

L'Amicale du Personnel de la Ville de Réding a le regret de vous faire part du décès de

Membre de l'Amicale depuis sa création

survenu à Saverne, le 23 septembre 2016.

Nous nous associons à la douleur de la famille, et lui exprimons toutes nos condoléances

#### **NOUSSEVILLER-SAINT-NABOR**

« Ensemble nous étions heureux. Ton cœur fut un trésor. Tu as été un mari, un père et un pépé merveilleux.

Merci pour tout l'amour que tu nous as donné. Entouré de l'affection des siens, c'est avec une immense tristesse que nous vous faisons part du décès

#### Monsieur Pierre LAURENT

survenu à Sarreguemines, le samedi 24 septembre 2016, à l'âge de 86 ans, muni des sacrements de l'Église

Le service religieux aura lieu le mercredi 28 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Nousseviller-Saint-Nabor, sa paroisse, où l'on se réunira

L'inhumation se fera au cimetière de Nousseviller-Saint-Nabor.

La messe de trentième aura lieu le samedi 22 octobre 2016, à 18 h 30, en l'église de Nousseviller.

#### Prière de s'abstenir de condoléances. De la part de:

Madame Marie LAURENT, son épouse ;

Monsieur Dany SCHEMER et Madame, née Annie LAURENT, Monsieur Eric HELMER et Madame, née Nicole LAURENT,

Désiré et Linda, Vanessa et Frédéric, ses petits-enfants ; Maxime et Marjorie, Manon, Hélèna et Sarah,

ses arrière-petits-enfants ; Monsieur et Madame Joseph et Bernardette MASSING, son beau-frère et sa belle-sœur ;

Nous remercions son infirmier Mesbah Haled, le Docteur Jacques JANTZEN ainsi que le service cardiologie de l'hôpital PAX

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

FLORANGE - THIONVILLE - TALANGE - MONTBETON (82) CAUSSADE

Nous avons la profonde douleur de vous faire part du décès de

#### **Madame Ginette GUBINELLI**

survenu à Florange, le 26 septembre 2016, à l'âge de 86 ans.

La messe d'enterrement sera célébrée le jeudi 29 septembre 2016, à 15 heures, en l'église Sainte-Agathe de Florange.

L'inhumation se fera au cimetière de Florange.

Florange Prière de s'abstenir de condoléances.

#### De la part de:

Monsieur Michel GUBINELLI, son époux ;

Sébastien et Florance, Virginie et Florian, Elody et Robin, Marion et Jérôme, ses petits-enfants ; Nelly, Eva, Clémence, Damien.

ses arrière-petits-enfants, ainsi que toute la parenté.

Nous rappelons à votre souvenir la mémoire de son fils

#### **Patrick**

décédé en 2002.

et de remerciements

#### RIAVILLE - WOIPPY - VALLEROY - AVIGNON - CONFLANS HANNONVILLE-SUZÉMONT - SAULX-LÈS-CHAMPLON

Madame Yolande LARNACK, née GHÉZA, son épouse ; Annick et Jack GEVREY, Francis I ARNACK et Claudine

Viviane et Denis HUSSON, Hervé LARNACK et Christine Laurent LARNACK et Sandrine Carole LARNACK et Jonny, Cyrille LARNACK et Isabelle

ainsi que toute la parenté et les amis

ont la tristesse de vous faire part du décès de

#### Monsieur Pol LARNACK

survenu à Verdun, le 24 septembre 2016, à l'âge de 86 ans.

Les obsèques religieuses seront célébrées mercredi 28 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Fresnes-en-Woëvre, suivies de

PAS DE PLAQUES.

La famille remercie son médecin traitant, les infirmières, le service du SSIAD, le personnel des ambulances pour leur gentillesse et

et de remerciements.

À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part avec

## Monsieur René MAGAR

à 10 h 30, en l'église Sainte-Catherine de Bitche. Selon sa volonté, son corps sera incinéré

Une urne sera mise à disposition pour recueillir des dons en faveur de l'église Sainte-Catherine de Bitche. Prière de s'abstenir de condoléances.

#### De la part de:

Sylviane et Hubert, Christine et Pierre,

Gabriel, son arrière-petit-fils,

ainsi que toute la famille



« Tu n'es plus là où tu étais, mais tu es partout là où ie suis.

À tous ceux qui l'ont aimé, estimé, ou tout simplement connu, nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

**FORBACH** 

#### Monsieur le Docteur **Laurent HASDENTEUFEL**

survenu à Forbach, le samedi 24 septembre 2016, à l'âge de 78 ans.

La messe d'enterrement sera célébrée le jeudi 29 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église Saint-Rémi de Forbach, suivie de l'inhumation au cimetière communal, dans l'intimité familial

Monsieur HASDENTEUFEL repose à la chambre funéraire

NI FLEURS, NI PLAQUES, NI COURONNES. Mais des dons pour la recherche en faveur des maladies neurologiques rares (ICM).

Prière de s'abstenir de condoléances. De la part de:

Elfriede HASDENTEUFEL, née GAUER, son épouse ; Denis et Corinne, Marc et Isabelle, ses fils et leurs épouses ; Jonathan, Julie, Marie, Maud, Julien, Flore et Lauranne, ses chers petits-enfants;

Josette HASDENTEUFEL, sa sœur, ainsi que toute la famille et ses amis.

avec tristesse du décès de

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

SERÉMANGE - FAMECK - MOULINS-LÈS-METZ À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part

#### Monsieur Daniel GUARALDI

survenu à Metz, le 25 septembre 2016, à l'âge de 80 ans

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église Saint-Joseph de Serémange, où l'on

Monsieur GUARALDI repose à la salle mortuaire de Serémange. L'inhumation suivra au nouveau cimetière de Serémange.

> PAS DE PLAQUES. Prière de s'abstenir de condoléances. Condoléances sur : www.avis-de-deces.net

De la part de: Madame Lucie GUARALDI, née DELLA NOCE, son épouse ; Monsieur Edouard JAKUMULSKI et Madame,

née Claudine GUARALDI, Monsieur Christophe GUARALDI et Sabine sa compagne,

ainsi que de toute la famille La famille tient à remercier tout le personnel du service cardiologie-réanimation de l'hôpital Claude Bernard de Metz pour sa gentillesse et ses bons soins.

Gaëlle et Alexandre, ses petits-enfants,

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

ses enfants: ses petits-enfants et arrière-petits-enfants,

Monsieur LARNACK repose à la chambre funéraire PF Lorraine Monuments, ZAC du Château d'Eau à Étain.

Le présent avis tient lieu de faire-part

#### **BITCHE - WINGERSHEIM**

#### survenu à Bitche, le samedi 24 septembre 2016, dans sa

La cérémonie religieuse aura lieu le mercredi 28 septembre 2016,

#### Madame Jacqueline MAGAR, née HAURY, son épouse ;

ses filles et leurs conjoints ; Thibaut et Myriam, Thomas et Estelle, Lucie et Ludovic, ses petits-enfants et leurs conjoints ;

La famille remercie le Docteur LAUER et son équipe, pour leur gentillesse, leur dévouement et leurs bons soins.

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### **NILVANGE - ALGRANGE - MOIRANS (38)**



Nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

#### Madame Marie FROELIGER

survenu à Thionville, le 23 septembre 2016, à l'âge de 88 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016, à 15 heures, en l'église néo-apostolique d'Algrange, suivie de l'inhumation au cimetière de Nilvange.

Madame FROELIGER repose à la chambre mortuaire de l'hôpital

De la part de:

Robert et Astrid, Gilbert et Patricia, Daniel et Iris, Ghislaine, ses enfants et leurs épouses ;

ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants ; sa sœur, son frère et sa belle-sœur,

ainsi que l'ensemble de la famille.

La famille remercie le personnel de la maison de retraite « Le Castel » ainsi que le Docteur HOFFMANN, pour leur gentillesse et leur dévouement.

Une pensée pour son époux

#### **Edmond**

décédé en 1997,

et son fils

décédé en 2010

et de remerciements.

#### GIRAUMONT - BRIANÇON - LABRY Nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

Jean-Paul

Le présent avis tient lieu de faire-part

Monsieur Helmut BURGEL survenu à Vantoux, le 24 septembre 2016, à l'âge de 92 ans.

Monsieur Helmut BURGEL repose en chambre funéraire 3 ZAC Geslin à Labry.

Une célébration évangélique luthérienne aura lieu mercredi 28 septembre 2016, à 14 h 30, en la salle des Adieux de Labry. Suivant les volontés du défunt, son corps sera incinéré.

Prière de n'offrir ni fleurs, ni plaques.

Madame Hulda BURGEL, son épouse ;

Monsieur Dieter BURGEL et Martine son épouse, Madame Monika TETARD, née BURGEL et Michel son époux,

De la part de:

Monsieur Rainer BURGEL ses enfants, belle-fille et gendre : Barbara, David et Alexandra,

ses petits-enfants;

Terry, son arrière-petit-fils, ainsi que de toute la famille et des amis-La famille remercie particulièrement le personnel du Prieuré

de la Fensch de Ranguevaux (57) pour sa gentillesse et son dévouement. Le présent avis tient lieu de faire-part

et de remerciements.

**CHAMBON-SUR-CISSE (41)** Xavier, Alain, Anne, Agnès, Dominique et Benoît, ses neveux et nièces, leurs conjoints et leurs enfants ;

René, Henri, Jean, Michel (†), ses cousins,

leurs épouses et leurs enfants,

ainsi que toute la famille et amis

#### ont la tristesse de vous faire part du décès de Mademoiselle Jeanne

LEFEBVRE de LADONCHAMPS survenu le 25 septembre 2016, à l'âge de 91 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le jeudi 29 septembre 2016, à 11 heures, en l'église de Chambon-sur-Cisse FLEURS NATURELLES UNIQUEMENT.

La famille rappelle le souvenir de sa sœur Solange

Condoléances sur registres.

## **Pierre**

Cet avis tient lieu de faire part et de remerciements.

## Se souvenir...

- Remerciement

- Anniversaire

Service Carnet <u>Le Républicain</u> Lorrain

- Messe

Tél. 03 87 34 16 50 Fax 03 87 34 18 55



#### **HABOUDANGE - NANCY** C'est avec beaucoup de tristesse que nous vous faisons part

Nous garderons de lui le souvenir d'un collaborateur particuliè-

**Monsieur Roger LAUTH** 

ses neveux et nièces, ainsi que de toute la famille

de Sarreguemines, pour leurs bons soins et leur dévouement.

Madame Ginette GUBINELLI repose au centre funéraire de

Monsieur René MERTES et Madame, née Claudine GUBINELLI,

Le présent avis tient lieu de faire-part

**GUÉNANGE-RURANGE-LÈS-THIONVILLE** TARBES - CHÂTILLON - THIONVILLE

Nous avons la grande tristesse de vous faire part du décès de

Madame Christiane GODEBILLE née FOURDRIGNIER

survenu à Guénange, le 25 șeptembre 2016, à l'âge de 88 ans,

munie des sacrements de l'Église. La célébration religieuse aura lieu le mercredi 28 septembre 2016, à 15 heures, en l'église Saint-Matthieu de Guénange, sa

La défunte repose à la chambre funéraire de Guénange.

ses enfants, petits-enfants, arrière-petits-enfants,

La bénédiction tiendra lieu de condoléances.

L'inhumation se fera au cimetière de Guénange. PAS DE PLAQUES

ainsi que de toute la famille et amis.

paroisse, où l'on se réunira.

Nous rappelons à votre souvenir la mémoire de son mari

et de ses deux fils

De la part de:

Paul

Richard et Paul

Le présent avis tient lieu de faire-part

et de remerciements.

LONGEVILLE-LÈS-SAINT-AVOLD - CLAIREFONTAINE (78)

née WOURMS

Titulaire de la Croix de Guerre

à 14 h 30, en l'église de Longeville-lès-Saint-Avold, sa paroisse.

Jeanne repose à la chambre funéraire « La Colombe » de Saint-

# Madame Jeanne CATTELOIN

et de la Légion d'Honneur survenu à Saint-Avold, le 25 septembre 2016, à l'âge de 90 ans. Ses obsèques seront célébrées le jeudi 29 septembre 2016,

> NI FLEURS, NI PLAQUES, NI COURONNES. Prière de s'abstenir de condoléances.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

et toute la famille et amis.

De la part de:

Christian, Daniel, Brigitte et Fabien, ses enfants ainsi que leurs conjoints; ses petits-enfants et arrière-petits-enfants,

Le présent avis tient lieu de faire-part

et de remerciements.

#### METZ

À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part du

#### Monsieur Jean-Marie FENDLER

survenu à Vantoux, le 25 septembre 2016, à l'âge de 86 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016, à 10 h 30, à la salle omniculte du crématorium de Metz. Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

> NI FLEURS, NI PLAQUES, NI COURONNES. Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de:

Pierrette FENDLER, son épouse ; Pascal FENDLER et Nathalie son épouse, Eric FENDLER et Anne sa compagne, ses enfants:

Carine, Julie, Loïc, Charlotte, Lucie, Loïc, Tom,

ses petits-enfants, Valentine, Lina et Noa, ses arrière-petits-enfants.

Nous rappelons à votre souvenir sa fille

#### Marie-José FENDLER

décédée en 2008.

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

METZ - SCY-CHAZELLES - GAGNY - PLESNOIS Il a plu à Dieu de rappeler à lui

#### Madame Colette HAUSER

décédée à Cuvry, le 26 septembre 2016, dans sa 86è année.

La messe d'enterrement sera célébrée le vendredi 30 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église Saint-Sacrement de Metz Devantles-Ponts, suivie de la crémation.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de:

Monsieur Jean-Pierre STAUB et Madame,

née Marie-José HAUSER, Monsieur et Madame Philippe et Marie-Christine HAUSER, Monsieur Michel DIBON et Madame, née Nadine HAUSER,

Gautier, Ariane, Alexandre, Guillaume, Quentin, Josselin, Robin, ses petits-enfants :

Monsieur et Madame Jean BUJON, son frère et sa belle-sœur, ainsi que toute la famille

Nous remercions l'ensemble du personnel de l'EHPAD HYGIE de Cuvry pour sa gentillesse et son dévouement.

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

**VERNY - SAINT-JURE - MARLY - SICILE** 

#### Nous avons la profonde douleur de vous faire part du décès de Madame Filippa IMPRESCIA

survenu à Metz, à l'âge de 47 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le jeudi 29 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Pournoy-la-Grasse.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Verny.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de:

Monsieur et Madame Luciano IMPRESCIA, ses parents ; Michel FAROLDI, son conjoint; Salvatore, Lisa et Antoine, Sylvie et Frédéric, son frère, ses sœurs et leurs conjoints ; Margot, Joseph, Théo, Sarah et Léo, ses neveux et nièces,

Nous rappelons à votre souvenir son frère

#### **Filippo**

qui nous a quittés en 2015.

ainsi que toute la famille.

Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

NOVÉANT - PAGNY-SUR-MOSELLE - LONGEVILLE-LÈS-METZ Nous avons la profonde douleur de vous faire part du décès de

#### Monsieur Roland LEMAIRE

survenu à Ars-Laquenexy, le 25 septembre 2016, à l'âge

La cérémonie religieuse sera célébrée le jeudi 29 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Novéant, où le corps sera déposé et où l'on se réunira, suivie de la crémation

Roland repose en chambre funéraire, route de Norroy, à Pont-

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de:

Madame Bernadette LEMAIRE, née MAURICE son épouse ; son fils Fabien et sa compagne Julie et leur fille Clara;

sa sœur Madame Josiane LEMAIRE, ainsi que toute la famille et amis.

La famille remercie bien sincèrement le Docteur DI BENEDETTO. Sophie, Carole, Davy ses infirmiers pour leurs bons soins et leur

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### **METZ-WOIPPY**

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous faisons part

#### Madame Yvonne NADE

survenu à Metz, le 25 septembre 2016, à l'âge de 97 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016, à 15 heures, en l'église Saint-Etienne de Woippy Selon sa volonté, son corps sera crématisé

NI FLEURS, NI PLAQUES.

De la part de: Martine, sa fille :

ses petits-enfants et arrière-petits-enfants. ainsi que de toute la famille.

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### ARS-SUR-MOSELLE - METZ - CHAMPIGNEULLES

À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous vous faisons part

## **Monsieur Jacques MELCHIOR**

survenu à Ars-Laquenexy, le vendredi 23 septembre 2016, à l'âge de 63 ans

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Ars-sur-Moselle, suivie de l'inhumation au cimetière de Ars-sur-Moselle

De la part de:

Madame Renée MELCHIOR, née GUISSE, son épouse ;

Madame Denise MELCHIOR, sa maman; Monsieur Eric MELCHIOR et Harmonie,

son fils et sa compagne ; Monsieur Virgile MELCHIOR et Irina, son fils et sa compagne ; Mademoiselle Patricia MELCHIOR, sa fille ;

Mélusine, Margot et Lisa, ses petites-filles ; Madame Christine et Philippe CRUMBACH, sa sœur et son époux ;

Pierre-Jean et Frank, ses neveux, ainsi que de toute la famille

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### **MONDELANGE - RICHEMONT**

C'est avec une immense tristesse que nous vous faisons part du

#### Monsieur Norbert PIERRON

survenu à Metz, le 24 septembre 2016, à l'âge de 75 ans.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré, il n'y aura pas de

Monsieur Norbert PIERRON repose en la chambre funéraire de Mondelange jusqu'au mercredi 28 septembre 2016, à 9 h 30.

De la part de:

Marc et Valérie, son fils et sa belle-fille ;

Christian, son gendre;

Claire, Jérôme et Christelle,

Daniel et Béatrice PIERRON.

son frère et sa belle-sœur. ainsi que de toute la famille

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

MEXY - THIONVILLE - LONGWY - AUTRICHE

#### Nous avons le regret de vous faire part du décès de **Madame Maria SERVAGI**

survenu le 25 septembre 2016, à Thionville, à l'âge de 88 ans.

Ses obsèques seront célébrées le mercredi 28 septembre 2016, à 15 heures, en l'église Saint-Barthélémy de Mexy, où le corps sera déposé en fin de matinée.

Selon sa volonté, son corps sera transporté au Paradis Blanc à Lexy, pour la crémation.

De la part de:

ses enfants, petits-enfants, arrière-petits-enfants,

ainsi que toute la parenté et amis.

Une pensée pour son fils

Eric

et son époux

Serge

#### GOSSELMING - SARREBOURG - ROMELFING

À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, nous faisons part

#### Monsieur Jean-Louis SINS

survenu à Gosselming, le samedi 24 septembre 2016, dans sa 55<sup>e</sup> année, muni des sacrements de l'Église.

La messe d'enterrement sera célébrée le jeudi 29 septembre 2016, à 15 heures, en l'église de Gosselming, sa paroisse.

> Prière de s'abstenir de condoléances. Registre de condoléances.

De la part de:

Monsieur Christophe MECKES et Madame, née Magali SINS, Monsieur Loïc SINS et Magali sa compagne,

Loane. Kelina, Maïwenn, ses petits-enfants; Madame Lucie SINS, sa maman;

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

Madame Marie-Thérèse WILHELM, sa sœur, ainsi que de toute la famille

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### **BUHL-LORRAINE**

À tous ceux qui l'ont connue, aimée et estimée, nous faisons part

## **Madame Marie-Anne TRAPP**

survenu à Sarrebourg, le 26 septembre 2016, à l'âge de 93 ans.

La cérémonie religieuse aura lieu le jeudi 29 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Buhl-Lorraine.

Selon sa volonté, son corps sera incinéré.

De la part de:

Jean-Claude et Jocelyne TRAPP, Clarisse et Martial FIŚCHER,

Sébastien et Catherine, Romain et Françoise, Stéphanie et Dominique, Renaud et Emmanuelle,

Alexandre, Hippolyte, Arthur, Ulysse, Louis, Théophile, Justine, Augustin, Paul, ses arrière-petits-enfants, ainsi que de toute la famille.

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### **BURLIONCOURT**

À vous tous qui l'avez connu et estimé, c'est avec tristesse que nous faisons part du décès de

## **Monsieur Georges KARST**

survenu à Burlioncourt, le 24 septembre 2016, à l'âge de 86 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016, à 15 h, en l'église de Burlioncourt, suivie de l'incinération. Georges repose au funérarium Riboulot à Château-Salins.

PAS DE PLAQUES.

De la part de:

Madame Francine KARST, née VUILLAUME, son épouse ; Béatrice KARST

Jean-Louis KARST,

Nicolas et Myriam, Lise, ses petits-enfants; Quentin et Maxime, ses arrière-petits-enfants, ainsi que de toute la famille.

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

#### SAULXURES-LÈS-NANCY - GUEWENHEIM ROSH HAYYIN (ISRAËL) - SAINT-MAX

Colette LE BLANC, née PIERSON, son épouse ; Dominique et Nathalie LE BLANC et leurs enfants

Quentin, Amandine et Anaïs, Anne et Carmy LE BLANC et leurs enfants Eliya, Orianne, Yael, Sophie et Nicolas BERNARD-LE BLANC et leurs enfants

Corentin, Nathan, Amélie et Clémence, ses enfants et petits-enfants; Lydie et Daniel FERRY, sa sœur,

ses belles-sœurs et beaux-frères ont la douleur de vous faire part du décès de

#### Monsieur Yvon LE BLANC

endormi dans la paix du Seigneur le 25 septembre 2016, dans sa 79<sup>è</sup> année, suite à une longue maladie.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église Saint-Martin de Saulxures-lès-Nancy

> La bénédiction tiendra lieu de condoléances. Le présent avis tient lieu de faire-part

> > et de remerciements

#### **MONTIGNY-LÈS-METZ-METZ-BORDEAUX**

À tous ceux qui l'ont connu, aimé et estimé, c'est avec tristesse que nous faisons part du décès de

## Monsieur Gilbert MOITRIER

survenu le 25 septembre 2016, à l'âge de 93 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée le mercredi 28 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église Saint-Joseph de Montigny-lès-Metz.

Prière de s'abstenir de condoléances.

De la part de: son épouse Monique :

Francine et Bernard KAICKINGER Anne VILBOIS et son compagnon Philippe BERGER,

Stéphanie, Julie, Sophie, Emmanuel, Benjamin et Pierre, ses petits-enfants et leurs conjoints, ses arrière-petits-enfants.

> Le présent avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

**CREUTZWALD** 

L'Entente Pongiste de CREUTZWALD a le regret de vous faire part du décès de

Monsieur Fabrice KUTZSCHE

Nous garderons de lui le souvenir d'un ami dévoué et attachant.

Secrétaire et Trésorier dans le Club

#### SAINT-MAXIMIN (GARD) - FORBACH

Nous avons la profonde tristesse de vous faire part du décès de

#### **Chantal THIRIOT**

survenu à Nîmes, le 24 septembre 2016, à l'âge de 76 ans, munie

La cérémonie religieuse aura lieu le jeudi 29 septembre 2016, à 10h30, en l'église de Saint-Maximin Gard, suivie de l'inhumation.

De la part de:

Jacques THIRIOT, son époux ;

Eric THIRIOT, son fils

Sophie et Thomas RENNERT, sa fille et son beau fils ; Cyril et Emmanuelle THIRIOT, son fils et sa belle-fille Benjamin et Emmanuelle THIRIOT, son fils et sa belle-fille ;

Chloé, Floriane, Thomas, Anaïs, Julie, Baptiste, Emilie, et Jules, ses petits-enfants,

Lilou, Victor et Maël, ses arrière-petits-enfants.

Monsieur et Madame Nicolas HENZELIN et leurs enfants, Julien, Maxime et son amie Marie

ont le profond regret de vous faire part du décès de **Madame Annette HESSE** 

survenu le 25 septembre 2016. Les obsèques auront lieu le jeudi 29 septembre 2016, à 14 h 30, en l'église de Hundling.

Cet avis tient lieu de faire part et de remerciements.

#### **AVIS REMERCIEMENT**

#### **WALSCHBRONN**



Profondément touchés par les très nombreuses marques de sympathie et de condoléances qui nous ont été témoignées

#### **Monsieur Michel SCHOPP**

et dans l'impossibilité de les remercier individuellement, nous prions toutes les personnes, amis et connaissances qui se sont associés à notre peine par leur présence, l'envoi de fleurs, de couronnes et de cartes de condoléances, de trouver ici

l'expression de nos remerciements les plus profonds et émus.

Une messe de trentaine sera célébrée le dimanche 2 octobre

2016, à 10 h 30, en l'église Saint-Benoît de Walschbronn.

LIDREQUIN - LONGEVILLE-LÈS-METZ Très sensibles aux nombreuses marques de sympathie qui nous

#### ont été témoignées lors du décès de

Pierre CANTENEUR nous prions toutes les personnes, amis et connaissances qui se

sont associés à notre peine, de trouver ici l'expression de nos

Nous voulons aussi remercier les infirmières, les auxiliaires de vie, le Docteur PÂTÉ et le personnel de l'EHPAD Sainte-Chrétienne qui l'ont soigné et accompagné avec dévouement et humanité.

remerciements les plus sincères.

De la part de:

Estelle, Aude et David.

De la part de:

de Longeville-lès-Metz.

ses enfants Une messe sera célébrée à son intention le dimanche 30 octobre 2016, à 10 h 30, en l'église Saint-Symphorien

#### METZ

« Patou est parti depuis un mois. Ne l'oubliez pas, vous faisiez partie de lui. »

Touchés par les nombreuses marques de sympathie, les fleurs, vos petits mots, votre présence qui furent d'un grand réconfort lors du décès de

#### Patrice ETIENNE

nous vous disons « Merci » à vous tous.

De la part de: toute la famille en deuil.

Consultez les avis de décès sur www.libramemoria.com et déposez gratuitement vos condoléances

Libra Memoria

Avis de décès - Livre de condoléances - Remerciements - Actualités - Annuaire des professionnels - Informations pratiques www.libramemoria.com

1er site du Grand Est d'avis de décès

# Annonces légales, administratives et judiciaires

#### **AVIS DE MARCHÉS**

#### **AVIS D'APPEL PUBLIC A LA CONCURRENCE**

Identité de l'organisme qui passe le mar Commune de Pagny-Lès-Goin 11, rue de la Fontaine 57 420 PAGNY-LES-GOIN

Marché à procédure adaptée (1 phase candidature 1 phase offre)

Obiet du marché : Mission de maîtrise d'oeuvre pour la construction d'une salle

communale à Pagny-Lès-Goin Date limite de réception des offres :

11/10/2016 à 17h0Ô Retrait des dossiers : Retrouvez cet avis résumé et téléchargez le dossier de con-

sultation en vous inscrivant sur la plate forme http://marchespublics-matec57.fr Mairie de Pagny-Lès-Goin 03 87 69 70 89

\* Moselle Agence Technique

assistant à maîtrise d'ouvrage 03 55 94 18 11

Date d'envoi à la publication : 22/09/2016

#### **AVIS D'APPEL PUBLIC A LA CONCURRENCE**

AC764005500

**TRAVAUX** Réf. 3.5.240

Marché Public Simplifié: cet accord-cadre est conforme au dispositif MPS et permet aux entreprises de candidater sur la base

de leur seul numéro

de SIRET

1. Identité de l'acheteur public : Ville de MONTIGNY-lès-METZ 160 rue de Pont-à-Mousson

57950 Montigny-lès-Metz Objet du marché : Renouvellement DN150mm chemin des Béjattes à Augny

3. Procédure de passation : Procédure adaptée (article 27 du décret n°2016-360 du 25 mars 2016 relatif aux Marchés Pu-

4. Durée d'exécution : 4 semaines 5. Date limite de réception des offres : 14 octobre 2016 à 11h00

6. Critères d'attribution : - Prix des prestations 40% - Valeur technique 60%

7. Délai de validité des offres : 90 jours 8. Justifications à produire quant aux qualités et capacités du candidat : conformément au règlement de consul

9. Retrait des dossiers : Téléchargez gratuitement le dossier de consultation sur le site de la Ville http://www.montigny-les-metz.fr/ rubri-

" Marchés publics " L'identification des candidats est forte-ment recommandée. L'adresse e-mail communiquée pourra être utilisée pour informer des éventuelles modifications ou des précisions apportées au dossier de consultation

10. Modalités de remise des offres \* soit sous enveloppe envoyée ou dépo sée contre récépissé à l'adresse sui

VILLE DE MONTIGNY-lès-METZ 57950 MONTIGNY-lès-METZ soit par voie électronique sur le site

Internet www.achatpublic.com 11. Renseignements complémentaires :

\* Technique : M. GERARD ou Mme PERSELLO 03.87.55.74.81 - 03.87.55.74.10 Administratif

Mme WEITZEL 03.87.55.74.53 12. Date d'envoi à la publication : 23 septembre 2016

#### VILLE DE FAMECK

#### **AVIS D'APPEL PUBLIC A LA CONCURRENCE**

## MARCHE DE SERVICE

1. Identification du pouvoir Adjudica Commune de Fameck 29 avenue Jeanne d'Arc 57290 FAMECK Tél.: 03.82.88.22.22 Fax.: 03.82.58.08.00

email: mairie@ville-fameck.fr 2. Objet et nº du marché Marché nº 3724 et 38/2016 Location, installation, maintenance de copieurs numériques multifonction et

prestations associées 3. Caractéristiques principales La location, l'înstaÎlation et la mainte nance de copieurs multifonctions N&B

et couleurs ainsi que desimprimantes la ser multifonctions N&B et couleurs. Les variantes ne sont pas autorisées.

4. Critères d'attribution Offre économiquement la plus avantageuse appréciée en fonction des critères énoncés ci-dessouset leur pondération - Prix de la location et de la mainte

- Valeur technique et performance du

- Oualité de la maintenance : 30 %

5. Conditions de délai Date limite de réception des offres 18/10/2016 à 12 h 00.

Délai de validité des offres : 90 jours 6. Date d'envoi à la publication

7. Retrait des dossiers et renseignements Dossiers disponibles sur http://www.republicain-lorrain.fr/a-pro pos/marches-publics Les renseignements techniques peuvent

être obtenus auprès de : M. DUPRIEZ Bastien Courriel: bdupriez@ville-fameck.fr M. LAMBOULE Valérian

Courriel: vlamboule@ville-fameck.fr

Les offres devront parvenir en Mairie de Fameck avant la date indiquée à l'article 5 du présent avis. La Transmission par voie électronique est obligatoire conformément à l'article

40 du décret. Les renseignements complémentaires relatifs à la consultation figurent sur le règlement deconsultation joint au dossier de consultation.

AC764141600

#### **HAGANIS**

#### **AVIS D'APPEL PUBLIC** À LA CONCURRENCE

Nom et adresse officiels de l'organisme acheteur : HAGANIS Correspondant: M. Daniel SCHMITT. Directeur Général, Nouveau Port de Metz CS 82095

13 Rue du Trou aux Serpents,

57052 Metz cedex 02 Le pouvoir adjudicateur n'agit pas pour le compte d'autres pouvoirs adjudicateurs Principale(s) Activité(s) du pouvoir ad-

Environnement Objet du marché : Fourniture de quin-

caillerie diverse

Type de marché de fournitures : Achat Lieu d'exécution et de livraison : Station d'épuration et Centre de Valorisation des Déchets à Metz

La procédure d'achat du présent avis n'est pas couverte par l'accord sur les marchés publics de l'OMC. L'avis implique l'établissement d'un ac-

cord-cadre avec un seul opérateur Caractéristiques principales :

Des variantes seront-elles prises en compte: non Quantités (fournitures et services), na-

ture et étendue (travaux) : Accord cadre à bons de commande conclu pour une période initiale de 1 an et avec un montant annuel maximum de 60 000 euros HT. Ce montant sera identique pour chaque période de reconduction.

- Nombre de reconductions éventuelles

Le présent avis correspond à un avis périodique constituant une mise en concur-

Prestations divisées en lots : non Modalités essentielles de financement et de paiement et/ou références aux textes

qui les réglementent : Crédits nécessaires disponibles à l'article 6063 et 6068 du budget d'Haganis. Forme juridique que devra revêtir le

groupement d'opérateurs économiques attributaire du marché : Aucune forme de groupement imposée à l'attributaire. L'exécution du marché est soumise à

d'autres conditions particulières : non Langues pouvant être utilisées dans l'offre ou la candidature : français

Unité monétaire utilisée, l'euro

Justifications à produire quant aux qualités et capacités du candidat : Documents à produire obligatoirement par le candidat, à l'appui de sa candida-

- Copie du ou des jugements prononcés, si le candidat est en redressement judi-

- Déclaration sur l'honneur du candidat justifiant qu'il n'entre dans aucun des cas mentionnés à l'article 43 du code des marchés publics concernant les interdic-

Documents à produire à l'appui des candidatures par le candidat, au choix de l'acheteur public :

Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les fournitures, services ou tra-vaux objet du marché, réalisés au cours des trois derniers exercices disponibles. Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques

- Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières années. Présentation d'une liste des principales fournitures ou des principaux services effectués au cours des trois dernières années, indiquant le montant, la date et le ctinataire public ou privé sons et les prestations de services sont prouvées par des attestations du destina-taire ou, à défaut, par une déclaration de

l'opérateur économique Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation de

marchés de même nature. La transmission et la vérification des documents de candidatures peut être effec-tuée par le dispositif Marché public simplifié sur présentation du numéro de

Critères d'attribution : Offre économiquement la plus avantageuse appréciée en fonction des critères énoncés ci des-

sous avec leur pondération : Qualité technique de l'offre (40 %)

ayant comme sous-critères : qualité du matériel proposé (50%) et Moyens en personnel, moyens logistiques, gestion des stocks, délai moyen de livraisor

Type de procédure : Procédure adaptée Date limite de réception des offres : 27 octobre 2016 à 12 h 00

Délai minimum de validité des offres : 90 jours à compter de la date limite de réception des offres

Numéro de référence attribué par le pouvoir adjudicateur / l'entité adjudicatrice

Renseignements complémentaires : Les offres peuvent être transmises par lettre recommandée avec accusé de réception ou déposées contre récépissé ou transmises par voie électronique sur la

plate-forme de dématérialisation www.achatpublic.com Date d'envoi du présent avis à la publi-

cation: 23 septembre 2016 Adresse auprès de laquelle des renseignements d'ordre administratif et technique peuvent être obtenus : Mme E.STEFANI M.T.SIMON,

Nouveau Port de Metz CS 82095 13 Rue du Trou aux Serpents, 57052 Metz cedex 02, tél.: 03 55 94 50 41, télécopieur: 03 35 59 45 04 4,

courriel: cellulemarches@haganis.fr, adresse internet: https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent\_detail.do?PCSLID=CSL\_2016\_2UEscAndLc

Instance chargée des procédures de re-

Tribunal Administratif, 31 Avenue de la Paix. 67000 Strasbourg, tél.: 03 88 21 23 23,

greffe.ta-strasbourg@juradm.fr, adresse internet :

http://strasbourg.tribunal-administratif.fr Service auprès duquel des renseignements peuvent être obtenus concernant l'introduction des recours : 31 Avenue de la Paix.

67000 Strasbourg, tél.: 03 88 21 23 23, greffe.ta-strasbourg@juradm.fr, http://strasbourg.tribunal-administratif.fr

AC763994700

#### **AVIS D'APPEL PUBLIC A LA CONCURRENCE**

**NOUVELLE CONSULTATION** 

**FOURNITURE MATERIEL SON - LUMIERE - SCENE POUR LA PASSERELLE** 

Identification de la collectivité qui passe le marché : VILLE DE FLORANGE BP 70082 57192 FLORANGE CEDEX

Tél. 03 82 59 32 60 Objet du marché: Fourniture de matériel son - lumière

scène pour la Passerelle. Mode de passation choisi Le marché est passé selon la procédure adaptée en application de l'article 27 du décret 2016-360 du 25 mars 2016.

Critères de sélection et pondération : Ils figurent dans le règlement de consul-

Retrait des dossiers : Le dossier de consultation sera envoyé à tout candidat en ayant fait la demande par écrit à l'adresse figurant à l'article

Il pourra également être téléchargé sur

www.florange.fr Lieu où déposer les candidatures : Mairie de Florange 134, Grand rue

57192 FLORANGE CEDEX. Les offres devront porter la mention Ne pas ouvrir - fourniture de matériel

son - lumière - scène pour la Passerelle

Renseignements concernant la situation des candidats : Le candidat produira à l'appui de sa candidature les pièces énumérées aux articles 48, 49, 50, 51 et 52 du décret 2016-360 du 25 mars 2016.

Dans le cas où les documents seraien

rédigés dans une autre langue, le candi-

dat joindra une traduction en français des Date limite de réception des offres : Le 03 octobre 2016 à 12 heures Date d'envoi à la publication :

Le 23 septembre 2016

#### **AVIS D'APPEL PUBLIC A LA CONCURRENCE**

l.Maître d'ouvrage Commune d'ETTING 1, rue du Chanoine-Wagner 57412 ETTING

Courriel: mairieetting@gmail.com 2. Procédure de passation : Procédure adaptée en application de l'ar-

ticle 28 du C.M.P. 3.Objet du marché

Programme de voirie 2016. - Lieu d'exécution : Rue des Prés

57412 Etting. Nature des travaux à fournir : Bordures béton : 750ml

Enrobés: 225 t Réseaux secs : Téléphonie, télédistribution, éclairage public : 150ml

4. Modalités d'obtention du dossier de consultation:

www.reprographic.fr 5.Renseignements et justificatifs à four-

nir: Ceux mentionnés dans le règlement de la consultation.

6.Renseignements techniques : MK Etudes 57990 Ippling Courriel: kharroubi@mketudes.fr

7.Date limite de réception des offres Lundi 17 octobre 2016 à 12h00.

8.Critères d'attribution : Offre économiquement la plus avantageuse en fonction des critères énoncés dans le règlement de la consultation.

9.Date d'envoi du présent avis à la pu-23 septembre 2016

Le Maire, Monsieur Bichelberger

#### **AVIS D'APPEL PUBLIC** À LA CONCURRENCE

Mission de maîtrise d'oeuvre

Appel à candidatures

Procédure adaptée

1. Identification de la collectivité qui posse le marché : Commune de Cocheren - Mairie, 3, rue du Général-de-Gaulle

Tél. 03 87 29 77 33 Télécopie 03 87 04 48 45.

57800 Cocheren.

2. Procédure de passation : marché à procédure adaptée - Article 28 du CMP. 3. Objet du marché: mission de maîtrise d'oeuvre (AVP-PRO-ACT-VISA-DET-

AOR) pour la rénovation de l'éclairage public de la cité Belle-Roche : \* dépose des luminaires existants, \* remplacement partiel de massifs béton, réalisation de chambres de tirage, fourniture et pose de candélabres et lu-

Montant estimé des travaux à réaliser sur

trois ans; 660.000 € HT. 4. Adresse où doivent être transmises les candidatures: les candidatures sont à adresser par lettre recommandée avec accusé de réception ou déposées direc-tement contre récépissé à : Monsieur le Maire de Cocheren, Mairie 3, rue du Général-de-Gaulle,

57800 Cocheren. L'enveloppe comprendra outre la candidature, un mémoire technique précisant les moyens humains affectés à la réalisation de la mission ainsi que les références d'exécution d'opérations équiva-

5. Date limite de réception des offres

10 octobre 2016 à 12 heures. 6. Date d'envoi à la publication 23 septembre 2016. AC763970600

VILLE DE FLORANGE

#### **AVIS D'APPEL PUBLIC** A LA CONCURRENCE

Maître d'Ouvrage Commune de et à. Grande Rue, 54450 AMENONCOURT

Type de Procédure : Procédure Adaptée définie à l'article 42 de l'ordonnance du 23 juillet 2015

Objet du marché: Création d'un réseau de chaleur et d'une chaufferie biomasse, Enfouissement des réseaux

Caractéristiques principales: LOT N°1 - RESEAU DE CHALEUR, CHAUFFERIE (domaine public - env. 1800ml) ET ENFOUISSEMENT DES LOT N°2 - SOUS STATIONS ET CHAUFFAGE (domaine privé - 32 uni-

Le lot n°1 comporte 1 tranche ferme et 3 tranches optionnelles: Tranche Ferme : Réseau de chaleur et chaufferie

Tranche Optionnelle n°1 : enfouissement des réseaux emprise réseau chaleur Tranche Optionnelle n°2: enfouissemen des réseaux entrées village Tranche Optionnelle n°3 : réseau GC fibre optique pour wifi max Tranche Optionnelle nº4 : réseau GC fi-

Démarrage des travaux : Décembre 2016 - Janvier 2017

bre optique total avec branchements

Critères d'attribution: prix des prestations : 50% / valeur technique de l'offre : 50%.

Description dans le règlement de consul-

Forme juridique d'attribution du marché: Entreprise unique ou Groupement soli

Lieu où l'on peut retirer le dossier: AKSEO, 1 place Saint Antoine, 54700 PONT A MOUSSON, Tél 03/83/83/13/03

Fax 03/83/83/17/59 Les dossiers seront remis aux entreprises contre paiement des frais de reprogra-phie suivant les modalités détaillées dans

Dématérialisation: www.depoz.fr Les modalités de remise des dossiers sont détaillées dans le règlement de con-

Date limite de réception des candidatures et des offres : Mardi 18 octobre 2016 à 18h00 Justifications à produire quant aux qua-

lités et capacités du candidat: suivant l'article 3.2. du règlement de L'exécution du marché est soumise à des conditions particulières : oui. Conformément aux dispositions de l'article 38 de l'ordonnance du 23 juillet

2015, l'exécution du marché comporte

une clause obligatoire d'insertion par l'activité économique

Délai de validité des offres : Renseignements techniques: Techni-Conseil (Mandataire Infra VRD),

54700 Norroy les Pont à Mousson, 03 83 81 39 36 & Eole Ingénierie (Co-traitant Thermique), 54110 VARANGEVILLE

03 83 18 07 32 Renseignements administratifs

Commune d'AMENCONCOURT

Date d'envoi à la publication : 22/09/16 AC763913500

# Ville de Metz

**DE CONSULTATION** Nom et adresse officiels du pouvoir adjudicateur : Ville de Metz Direction de la Communication

2 Place d'Armes 57036 Metz Cedex 1, Tél.: 03-87-55-53-30 Fax: 03-87-55-59-50 courriel:vklein@mairie-metz.fr Objet du marché

DISTRIBUTION DU JOURNAL D'IN-FORMATION MUNICIPAL METZ MAG " Classification CPV: 64121100-1

Numéro de procédure : CS16-0097-PA Type de procédure : Adaptée (art 27 du décret n° 2016-360

du 25 mars 2016 relatif aux marchés publics) Type de marché : Prestations de Services

Caractéristiques : Marché à bons de commande selon l'article 77 du CMP. conclu avec un montantmaximum an nuel de 48 000 € TTC

Durée du marché du 1er janvier au 31 décembre 2017 Délais de livraison : jours ouvrés maximun

Lieu d'exécution des prestations : Metz Date limite de réception des offres : 17 octobre 2016 à 12h00 Renseignements complémentaires : tous les renseignements obligatoires sont consultables sur le site : http://mairie-metz.e-marchespublics.com ou peuvent être obtenus auprès de

M. Buhler par téléphone au 03.87.55.59.63 ou fax 03.87.55.59.37, marchesadmin@mairie-metz.fr Date d'envoi du présent avis : 23 septembre 2016

**HAGANIS** 

#### **AVIS DE MARCHÉ**

POUVOIR ADJUDICATEUR Nom et adresses

HAGANIS, Nouveau Port de Metz 13 Rue du Trou aux Serpents CS 82095, F - 57052 Metz cedex 02, riel: cellulemarches@haganis.fr Code NUTS: FR413

http://www.haganis.fr Adresse du profil d'acheteur : https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/index.jsp Communication: Les documents du marché sont disponi bles gratuitement en accès direct non restreint et complet, à l'adresse : https://www.achatpublic.com/sdm/ent/ gen/ent\_detail.do?PCSLID=CSL\_

2016 c8at02S9wS

électronique via :

Adresse(s) internet: Adresse principale:

Adresse à laquelle des informations complémentaires peuvent être obtenues : le ou les point(s) de contact susmen-Les offres ou les demandes de participa tion doivent être envoyées : par voie https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent\_detail.do?PCSLID=CSL\_ 2016\_c8at02S9wS, au(x) point(s) de contact susmentionné(s). Type de pouvoir adjudicateur : Orga-

Activité principale : Environnement. OBJET Etendue du marché

nisme de droit public

Intitulé : Contrôle des réseaux d'assainissement Numéro de référence : 16FS004

Code CPV principal: 71630000 Type de marché: Services. Description succincte : Contrôle des réseaux d'assainissement Information sur les lots : Ce marché est

divisé en lots : non. Description Code(s) CPV additionnel(s) · 71630000 Lieu d'exécution : Code NUTS : FR413 Description des prestations : Contrôle des réseaux d'assainissement Critères d'attribution

Critère(s) de qualité : Oualité technique de l'offre appréciée sur la base de la note méthodologique Pondération: 60 Prix - Pondération : 40

Durée du marché, de l'accord-cadre ou du système d'acquisition dynamique : Début : 01 janvier 2017 / Fin : 31 décembre 2017 Ce marché peut faire l'objet d'une re-

conduction : oui. Description des modalités ou du calendrier des reconductions : Nombre de re conductions: 2 Durée de chaque période de reconduc-

Variantes : Des variantes seront prises en considération : non. Information sur les options : Options Information sur les fonds de l'Union eu

ropéenne :

Le contrat s'inscrit dans un projet/programme financé par des fonds de 'Union européenne : non. Informations complémentaires : Accord cadre à bons de commande avec un monant annuel maximum de 100 000 euro(s) HT. Ce montant sera identique pour les

RENSEIGNEMENTS D'ORDRE JURI-

DIOUE, ECONOMIOUE, FINANCIER ET TECHNIQUE Conditions de participation Habilitation à exercer l'activité profes-

périodes de reconduction.

sionnelle, y compris exigences relatives à l'inscription au registre du commerce ou de la profession : Liste et description succincte des conditions: Déclaration sur l'honneur pour justifier que le candidat n'entre dans au-

cun des cas d'interdiction de soumis-

sionner; Copie du ou des jugements pro-noncés, si le candidat est en redressement judiciaire Capacité économique et financière : Liste et description succincte des critères de sélection : Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du contrat, réalisées au cours des trois derniers exercices disponibles; Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels Capacité technique et professionnelle : Liste et description succincte des critères de sélection : Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des trois dernières

effectuées au cours des trois dernières années, indiquant le montant, la date et le destinataire. Elles sont prouvées par des attestations du destinataire ou, à défaut, par une déclaration du candidat-Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation du contrat Marché éligible au MPS La transmission et la vérification des do

années; Liste des principales prestations

cuments de candidatures peut être effec-tuée par le dispositif Marché public simolifié sur présentation du numéro de PROCEDURE Description Type de procédure : Ouverte

Information sur l'accord-cadre ou le sys-

tème d'acquisition dynamique :

Le marché implique la mise en place d'un accord-cadre avec un seul opéra-Information concernant l'accord sur les marchés publics (AMP) Le marché est couvert par l'accord sur

les marchés publics : oui. Renseignements d'ordre administratif Date limite de réception des offres ou des demandes de participation : 14/11/2016 à 12 h 00 Langue(s) pouvant être utilisée(s) dans

l'offre ou la demande de participation Français. Délai minimal pendant lequel le soumis sionnaire est tenu de maintenir son of-Durée en mois : 3 (à compter de la date limite de réception des offres). Modalités d'ouverture des offres : Date : 15 novembre 2016 à 17 h 00

RENSEIGNEMENTS COMPLEMEN-Renouvellement Il s'agit d'un marché renouvelable Calendrier prévisionnel de publication des prochains avis : En 2019

Les offres peuvent être transmises par

Informations complémentaires

ception ou déposées contre récépissé ou transmises par voie électronie plateforme de dématérialisation

Procédures de recours Instance chargée des procédures de re-

Tribunal Administratif de Strasbourg, 31 Avenue de la Paix. F - 67000 Strasbourg, Tél: +33 388212323, courriel

 $greffe.ta\hbox{-}strasbourg@juradm.fr,$ adresse internet http://strasbourg.tribunal-administratif.fr Service auprès duquel des renseignements peuvent être obtenus sur l'intro-

Tribunal Administratif de Strasbourg. 31 Avenue de la Paix, F - 67000 Strasbourg Tél: +33 388212323. courriel:

duction de recours :

greffe.ta-strasbourg@juradm.fr, adresse internet : http://strasbourg.tribunal-administratif.fr Date d'envoi du présent avis :

21 septembre 2016

#### **AVIS D'APPEL PUBLIC** A LA CONCURRENCE

Commune de Dabo l, Place de l'église 57850 DABO Tél: 03 87 07 40 12 Courriel: dabo.mairie@wanadoo.fr

- Lots n°01 à 09 ECR BATIMENTS 1, Terrasse Limousin 57400 SARREBOURG Tél: 03 87 24 50 21 Fax: 09 72 33 96 32 CRP URBANIS

Courriel: contact@crp-urbanis.fr

 Lot n°03 : Electricité Lot n°04 : Plomberie Lot nº05 : Revêtement de sol Lot n°06: Menuiserie intérieure Lot n°07 : Plâtrerie Faux-Plafonds

- Lot n°09 : Carrelage Faënce

Lot Nº08 : Peinture

Procédure adaptée, conformément aux articles 27, 57, 58, 98 du décret n°2016-360 du 25 mars 2016. Les conditions particulières de consulta-tion sont indiquées dans le Règlement de 5) Offres et date limite de réception

Les plis devront parvenir, dans les con-

ditions définies au règlement de la con-

sultation avant le mercredi 19 octobre 6) Modalités d'obtention du dossier de consultation Conformément aux articles 39 41 du décret n°2016-360 du 25 mars 2016, le dossier de consultation des entreprises sera remis aux candidats par voie dématéria-

frais de reprographie et d'envoi auprès de la Société REPROGRAPHIC 27 rue des Feivres

conditions prévues aux articles 3, 55, 59, 60, 62, 63 du décret n°2016-360 du 25 mars 2016 et selon les critères énoncés

Prix global 65 points. Offre financière 35 points, Valeur technique 30 points 8) Renseignements complémentaires Pour obtenir les renseignements admi-

dans le règlement de consultation dont

- Lots n°01 à 09 : ECR BATIMENTS , Terrasse Limousin 57400 SARREBOURG Tél: 03.87.24.50.21 Courriel: contact@ecr-batiments.fr

Tél: 03.87.61.25.56 Courriel: contact@crp-urbanis.fr

57950 MONTIGNY LES METZ

CRP URBANIS

#### **AVIS D'ATTRIBUTION**

COMMUNAUTE **DE COMMUNES DU PAYS BOULAGEOIS** 

## **AVIS D'ATTRIBUTION**

#### Délégation de service public

Extrait du registre des délibérations du conseil communautaire en date du jeudi 22 septembre 2016 :

POINT N°1 : Délégation de service public - "Petite Enfance".

Monsieur Franck ROGOVITZ, Vice-

Président indique que l'AASBR, Crèche Attitude (Enfance pour tous), la Croix Rouge, Léo Lagrange et People and Baby ont visité les établissements de la petite enfance du territoire. La commission ad hoc a procédé à l'examen des candidatures et à l'audition des postulants dans des strictes conditions du respect de la procédure. Le bureau d'études stratégie et gestion publiques a fait une analyse technique et financière précise des différentes offres et les auditions ont éclairé définitivement les élus sur la qualité des projets pédagogiques et des offres financières. Le rapport du Président a été transmis aux conseillers conformément L. 1411-5 du Code Général des collectivités territoriales (ancien). Au vu du rapport et de l'avis de la commission. le Président propose de retenir l'offre de

durée de 7 ans. Après en avoir délibéré,Les conseillers

DECIDENT A L'UNANIMITE \* De retenir l'Association d'Action Sociale du Bas-Rhin (AASBR) dans le cadre de la délégation de service public pour la gestion des établissements de Boulay et Piblange et du relais d'assistants maternels et ce pour une durée de 7 ans à compter du 1er janvier 2017 \* D'autoriser le Président à signer toutes

les pièces financières et administratives

#### **AVIS AU PUBLIC**

#### Ville de Longeville-lès-Metz MODIFICATION N° 4 **DU PLAN LOCAL**

**D'URBANISME** Par délibération du 20 septembre 2016, le conseil municipal de Longeville-lès-Metz a décidé d'approuver la modification n° 4 du Plan Local d'Urba nisme. Cette décision est affichée en mairie pendant un mois. Le dossier peut

#### Alain Chapelain AC763993200

COMMUNE

**DE SAULXURES** 

LES VANNES

être consulté en mairie.

**ENQUETE PUBLIQUE** Par arrêté municipal n°2016-003-234, le Maire de Saulxures les Vannes a ordonné l'ouverture de l'enquête publique sur le zonage d'assainissement. A cet effet, M. Claude CALAND a été

désigné par le Tribunal Administratif de Nancy en tant que commissaire-enquê L'enquête se déroulera en mairie du 27 septembre au 27 octobre 2016 inclus, aux jours et heures habituels d'ouverture

(14h00-17h00)

Le commissaire-enquêteur assurera des permanences en mairie les Mardi 27 septembre de 14h30 à 16h30, Mardi 11 octobre de 14h30 à 16h30, Jeudi 27 octobre de 14h30 à 16h30. Pendant la durée de l'enquête, les observations sur le zonage d'assainissement pourront être consignées sur le registre

d'enquête déposé en mairie. Elles peu

vent être également adressées par écrit

en mairie au nom du commissaire-en-

À l'issue de l'enquête, le rapport du commissaire-enquêteur pourra être consulté en mairie aux jours et heures d'ou-

#### PREFECTURE DE **MEURTHE-ET-MOSELLE**

Direction de l'action locale Bureau des procédures environnementales

Installations classées pour la protection de l'environnement

#### **AVIS D'OUVERTURE** D'UNE CONSULTATION **PUBLIQUE**

Par arrêté préfectoral du 17 juin 2016, une consultation publique d'une durée de 4 semaines sera organisée à la mairie de XEUILLEY soit du 17 octobre 2016

Cette consultation publique porte sur la demande présentée le 10 juillet 2015 par la société VICAT en vue d'obtenir une dérogation aux émissions d'oxyde de soufre venant des rejets atmosphériques du four, au titre de la législation sur les installations classées pour la protection

au 16 novembre 2016 inclus

Pendant cette période, toute personne pourra prendre connaissance sur place des pièces ainsi déposées, chaque jour, aux jours et heures habituels d'ouverture bureaux : le lundi et le jeudi de 10 h00 à 12h00 le mardi 17h00 à 19h00 et

Un registre à feuillets non mobiles destiné à recevoir les observations auxquelles la demande peut donner lieu sera dé-posé à la mairie de XEUILLEY.

le vendredi de 16h00 à 18h00.

Toutes les observations sur la demande pourront être formulées directement sur e registre ou être adressées par lettre, pendant toute la durée de la consultation la Préfecture de Meurthe-et-Moselle, Direction de l'action Locale, Bureau des procédures environnementales, 1 rue du Préfet Claude Erignac - CS 60031 -54038 NANCY Cedex et également par voie électronique à l'adresse suivante Pref-DAL3@meurthe-et-moselle.gouv.fr

non technique du dossier est consultable sur le site internet de la Préfecture de Meurthe-et-Moselle: www.meurthe-et-moselle.pref.gouv.fr Rubriques " politiques publiques " quêtes et consultations publiques." A l'issue de la procédure d'instruction

et après consultation du Conseil Dépar-temental de l'Environnement et des Ris-

ques Sanitaires et Technologiques, le

préfet de Meurthe-et-Moselle statuera

par arrêté préfectoral sur la demande ob

Cet avis au public ainsi que le résumé

jet de la présente consultation. La décision finale sera un arrêté préfectora complémentaire pris en application de l'article L512-3 du code de l'environne-

VIE DES SOCIÉTÉS

**CREATIV'CUISINE** Société à responsabilité limitée au capital de 5000 euros Siège social :

#### 84 Voie de la Liberté 57160 Scy Chazelles 539 528 695 RCS Metz

**AVIS DE LIQUIDATION** 

Aux termes des décisions de l'associé

unique en date du 6 septembre 2013, il

Par décision du 6 septembre 2013, l'as-

socié unique, statuant au vu du rappor

approuvé les comptes de liquidation ; donné quitus au Liquidateur et déchargé de son mandat; décidé la répartition du produit net et de la liquidation ; - prononcé la clôture des opérations de

Les comptes de liquidation seront déposés au Greffe du tribunal de commerce de Metz. Mention sera faite eu RCS de Metz.

du liquidateur a :

Légales, administratives et judiciaires efficaces au quotidien...

vos avis de "marché public" sont mis en ligne et après réception du mail

1,80 € HT/mm pour la Moselle 1,80 € HT/mm pour la Meurthe-et-Moselle Parution des annonces 24 à 48 h

> Tarif préfectoral 2016 :

SERVICE ANNONCES LÉGALES - Tél. 03 87 34 19 62 - LRLLEGALES@republicain-lorrain.fr

l'AASBR de Strasbourg et ce pour une

Courriel: contact@ecr-batiments.fr 13, rue de l'Entente 57950 MONTIGNY-LES-METZ

Mise aux normes PMR de la Mairie Liste des lots : Lot n°01 : Démolition Lot nº02 Gros Œuvre

Procédure de passation du marché

lisée ou par courrier contre paiement des

Tél: 03 87 66 41 26 https://reprographic.doubletrade.net) 7) Critère d'attribution Le jugement des offres se fera dans les

nistratifs ou techniques complémentaires qui leur seraient nécessaires au cours de leur étude, les candidats devront s'adres-

Le Maire, WEBER Joseph

ANNONCES

> Parution de vos annonces : du mardi au samedi, en Moselle (57) et Meurthe-et-Moselle (54). Un service national peut également vous être proposé.

> Service:

consultables gratuitement sur le site www.francemarches.fr et eurolegales.fr (Plate-forme d'appels d'offres la plus exhaustive).

Une question, un renseignement...?

> Devis gratuit sur demande

Une équipe à votre disposition : de 9 h à 12 h et 14 h à 17 h



**VOUS** 

RENSEIGNEMENTS ET INSCRIPTION 03 87 34 16 19









de cadeau personnalisé!

LES ANNÉES **MÉMOIRE** 

> **Collection introuvable** dans le commerce

Une excellente idée

- ▶ 51 volumes disponibles de 1919 à 1969
- ▶ 176 pages
- Format: 23,5 x 30,5 cm
- ▶ 300 photos noir et blanc et couleurs
- ▶ Reliure de bibliophile
- Titres dorés à chaud et frappés au balancier





Dans chaque album retrouvez les moments forts de l'année dans de nombreux domaines : politique, mode, cinéma, inventions...

À travers des photos et des articles de journaux, replongezvous dans l'atmosphère de l'époque, avec tout ce que cela peut avoir de surprenant, de bouleversant et d'émouvant...

À la fois album de famille et livre d'histoire extraordinaire, partagez avec émotion votre année ou celle d'un être cher!

#### BON DE COMMANDE

**51 VOLUMES** 

de 1919 à 1969

RFTROUVEZ **VOTRE ANNÉE** DE NAISSANCE

> à retourner accompagné de votre règlement à : LE RÉPUBLICAIN LORRAIN La Boutique • Rue Théophraste-Renaudo

OUI, je profite de l'offre exceptionnelle "Années-mémoire" au prix de 30 € le volume seulement. J'entoure l'année ou les années de mon choix et j'inscris le nombre de volumes sur la gauche de l'année souhaitée : 1954 1921 1928 1935 1949 1956 **1963** 1942 1929 1922 \_\_\_1943 **1950 1957** \_\_ 1964 **\_** 1944 **」1951** 1958 **\_** 1965 1924 **」1931 1945** 1959 **1966** 1938 **1952** 1925 **1932** \_\_ 1953 L \_\_ 1960 L \_\_\_ 1967

t • 54185 HEILLECOURT CEDEX	DOUTIQUE LOTTAIN
NOM	PrénomDate de naissance
Adresse	
Code postal	VILLE
Téléphone fixe	Portable
Email	
MA COMMANDE :	MON RÈGLEMENT
Nombre de volumes Prix unitaire Total	Je joins mon règlement
Participation X 30 €	d'un montant de€
aux frais d'envoi + 4 € par exemplaire  TOTAL DE MA COMMANDE	par chèque bancaire à l'ordre de Républicain Lorrain

En vente sur www.republicain-lorrain.fr, onglet boutique